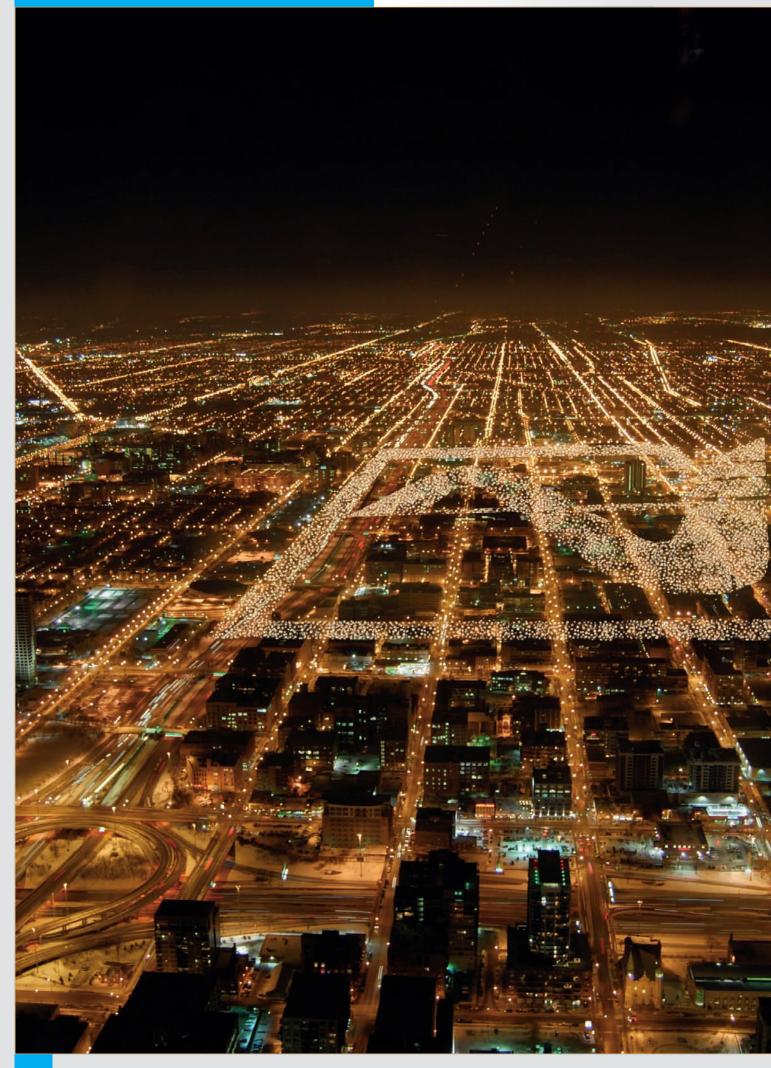
The complete Spectrum of Signaling Technology

Main catalogue · Edition 11











Safety for man, machine and the environment

Pfannenberg is your reliable and competent partner when it comes to visual and acoustic information, warning and emergency signals

Globally, hardly any other company in this field can advise you so comprehensively and supply you from one source like Pfannenberg can due to the fact that we have expanded our range by approx. 600 products. Besides our other products, we are particularly pleased to be able to present the complete range of SPECTRA lights, traffic lights and panel mounted indicators, which ideally supplement and complete our existing range of products. With these, we cover the complete industrial spectrum. We are in the position to supply you with all standard solutions from one source as well as countless custom solutions, if desired.

Pfannenberg's utmost priority is to know and really understand our customers' requirements in order to be in a position to tailor and optimise our products and services to suit your needs. That also applies to our new business sector, Add-On Services, which is particularly valuable in the signal technology sector. Our product specialists will be pleased to offer you comprehensive advice on your special requirements.

Following the concept of 'Sharing Competence' employee potentials unite to form products to suit needs: regular training, seminars and many years of experience put our employees in a position to conduct dialogue with customers professionally, in a goal-orientated manner and to achieve the best results and at a high level when solving tasks. Likewise, the experiences and knowledge gained are proactively made available and are in demand; hence, the organisational development at Pfannenberg is not only permanently promoted, but also shared.

Last but not least, energy efficiency also plays a large part in the newest generations of our devices. Ultimately, we feel obliged to remain true to our company motto: 'Safety for man, machine and the environment!'.

With best wishes

Andreas Pfannenberg CEO





Reliable signaling devices – indispensable for machines, plants and buildings

'Safety for man, machine and the environment' is always priority at Pfannenberg GmbH. In order to ensure this, absolutely reliable signaling devices are indispensable.

Whether in factory buildings, on machines, aboard ships or on large structures, motorways, bridges and in tunnels – Pfannenberg signals warn everywhere of danger, fire, accidents or technical defect. For decades, Pfannenberg has been reliably protecting the most precious commodity of all - human life. Early detection of failures and the associated alarm signals are also indispensable for a trouble-free production process. Usually, priority is to minimise process disruptions and dangerous situations, which require an alarm. Unfortunately, this can never be completely avoided and it is therefore, important to take precautions. As a result, not only will the risk of an accident be reduced, but unnecessary downtime or interruptions will be minimised, thus guaranteeing continuity and preventing unnecessary costs.

A signal device is not just an accessory for production equipment, machines or buildings, which serves to fulfill applicable regulations. Over and above that, it can also help to optimise company processes and to avert danger. Accordingly, functional reliability is extremely important in an emergency. The motto 'not just any old device, but the right device' should be the motto when choosing the right signaling device. Pfannenberg is proud to support its customers in selecting the right signaling device to suit their needs. **Benefit from our competence.**





hoto: ©cliric/aboutpixel.de



5 good reasons to choose Pfannenberg

Absolute safety

The Pfannenberg Group's signaling technology is innovative, modern and durable. It offers absolutely secure alarm ability.

All-round care

Pfannenberg has organised sales in 42 countries on all 5 continents, thus ensuring optimal support. Whether it's about on-site service, comprehensive application advice or the creation of individual solutions, Pfannenberg offers its customers top support around the clock and around the world in the respective national language.

Reliability and innovation

The Pfannenberg Group's corporate values are reliable parameters for all customers: highest efficiency in all business processes, energysaving products and maintenance-free solutions go hand-in-hand with environmental and social consciousness, as well as fairness in dealing with business partners and employees.

Pfannenberg is a family-owned company in the second generation. It has a long-standing tradition of outstanding innovative product developments, such as shock-resistant and energy-efficient flashing LED lights, wallpenetrating sounders, self-monitoring alarm signals for machines and cost-optimised rotating mirror lights.







Individual advice

The Pfannenberg Group offers its customers the necessary competence for individual solutions in the most diverse branches of industry (examples):

- Machine safety
- Renewable energies
- Building equipment
- Fire prevention
- Art illumination
- Function-monitored flashing lights
- Voice alarms in bio-gas combined heating and power plants
- Obstruction lights
- Acoustic alarms in gas-fired power stations
- Illumination of the Eiffel Tower with 20,000 flashing lights

Production around the world

The Pfannenberg Group is constantly optimising its production in order to directly serve customers all over the world on a local basis and to establish a strong network. Pfannenberg links its production in Germany, Italy, USA and China optimally to plastics processing, state-of-the-art sheet metal working and VdS-approved manufacturing.

Our own environmental simulation laboratory enables the manufacturing of 'tested' products for the most extreme application conditions, naturally also with VdS and UL approval.







Plastic injection moulding plant, Pfannenberg, Hamburg

Table of contents



Introduction	2
The Pfannenberg Company	3
Reliable signaling	6
New products	8
Technology	10



Visual Signaling Devices	30
Quick Guide	32
Flashing lights	
Blinking lights	68
LED-lights	74
Continuous lights	
Rotating mirror lights	104
Function-monitored lights, Obstruction lights	106
Safety-related lights (SIL/PL)	116
Accessories and bulbs	120
Connection diagrams	125



128
130
132
146
148
152
154
156



Combined Visual-audible Signaling Devices	. 160
Quick Guide	. 162
Connection diagrams	. 178





Signal Towers	180
Signal towers BR 35	
Signal towers BR 50	186
Accessories and light sources	190



Ex Signaling Devices	192
Technology	
Quick Guide	202
Visual signaling devices	
Audible signaling devices	220
Loudspeaker	
Combined visual-audible signaling devices	
Zener barriers	
Connection diagrams	



Art Illumination and Custom Solutions	250
Art Illumination	252
Custom solutions	256
Services	257



Pfannenberg worldwide	258
Website	258
Fax form	259
Contact addresses	260

New products



Safety-related lights

Visual signaling devices suitable for use in SIL 1 and SIL 2 safety circuits in both the industrial process and plants, as well as machine tool industry according to the new machinery directive 2006/42EG.

Quadro F12-SIL	. 116
PMF 2015-SIL	. 118

Information about safety-related signaling technology 16



Safety-related sounders

Audible signaling devices suitable for use in SIL 1 and SIL 2 safety circuits in both the industrial process and plants, as well as machine tool industry according to the new machinery directive 2006/42EG.

DS 5-SIL	46
DS 10-SIL	46

Information about safety-related signaling technology 16

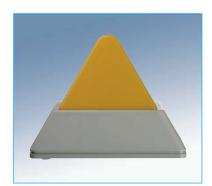


DS 5-DN

Sounder DS 5-DN with adjustable sound level. Individual sound levels for day and night in one device.

DS 5-DN	36
---------	----





LED Continuous light PD 2100-LED-M

Continuous LED light with integrated function monitoring to ensure safety. 4 separate channels ensure uncompromising safety. If one channel fails, an alarm signal is generated.

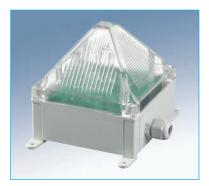
PD 2100-LED-M	
FD 2100-LED-WI	



Loudspeaker PS 50B

High-performance loudspeaker with a sound level up to 125 dB (A) for excellent transmission of speech, music, and tones.

50B 150
••=



Quadro A-DMX

The successful flashing light for light art applications has been complemented with a new model, which can be completely controlled by means of a DMX-Bus system. Each individual light is therewith individually controllable.

Quadro A-DMX

Aviation Security Obstruction Lighting Systems

n 11.2



Marking of aviation obstacles

Pfannenberg offers a complete assortment of aviation obstacle marking lighting from 10 cd to 20,000 cd for both day and night identification. Further detailed information can be found in our special brochure, which can be requested by referencing the following order number:

Article number: 075000145

Pictograms

+ ... °C – ... °C

Operating temperature range. Highest and lowest temperature values ensured by the technical data.

IP 67

Protection system specification according to DIN EN 60529. General information on the protection of electrical equipment against contact, foreign particles and water. Devices with IP 54 can be used outdoors.

IK 08

Impact-proof housing. Protection system specification according to DIN EN 50102.



Activation input with opto-coupler 24 V DC / 2 mA.



Equipment with initial current limitation.



Optional flash rate (standard: 60 flashes/min.).



Protective cage made of rustproof metal. Active protection against contact and sabotage, plus operation under 'tough' conditions.



External flash monitoring for visual alarms. The flash is detected and monitored via a fibre-optic cable. In the case of a malfunction, an alarm is given in the form of a 'normally closed function' (floating contact).



Volume control. For the optimal adaptation of the signal to the surroundings and the avoidance of startled reactions.



Optional brightness, e.g. 3 Joules.



External tone selection. For controlling various types of tones in a device



Reception range of the signaling device, within which the signal is adequately perceived.



Synchronous operation of several signaling devices. Light pulses or tones are rendered in absolute synchronisation.



Noise level reduction by means of external switch.



Light sensor. Automatic adjustment to the ambient light.



Approvals and test symbols



Germanischer Ilogd

Germanischer Lloyd sets standards in technology, quality and safety for shipping and industry. Germanischer Lloyd is additionally a leading certifying body in the fields of wind power, environmental protection, the oil and gas industry and building technology.



VdS-Zulassung VdS Schadenverhütung GmbH

The Verband der Sachversicherer (VdS) [= Association of Material Insurers] tests and certifies components for facilities dealing with damage prevention. The VdS guidelines contain requirements for components used for protection against fire and burglary.



Russian Maritime Register of Shipping (RS)

The Russian Maritime Register of Shipping sets the standards for technology, quality and safety for shipping and industry in the Russian Federation. It additionally functions as a certifying body, for example in the fields of defence, the oil and gas industry and building technology.



Bundesamt für Wehrtechnik und Beschaffung

The 'Bundesamt für Wehrtechnik und Beschaffung' (BWB) [= Federal Office of Military Equipment and Procurement] administers and catalogues the technical equipment of the armed forces. Affiliated to it are technical defence authorities and arsenals, in which type testing is carried out in accordance with VG standards. These materials are listed in the SAK catalogue.



The AS-i (Actuator Sensor Interface) is an inexpensive, fast bus system for the transmission of data and energy that reduces cabling and saves on I/O cards and terminal strips. AS-Interface products conform to the EN 50295 and IEC 62026-2 specifications.



Schweizerische Eidgenossenschaft

The Bundesamt für Verkehr (Federal Ministry of Transport) governs public transportation in Switzerland. It covers transport by rail and cable car, freight trains, buses and ships.



The Underwriters Laboratories test and register products in accordance with the requirements of the North American market. The approvals are valid for the USA and Canada.



GOST certification applies to products tested in accordance with the requirements and standards of the Russian Federation. The GOST standards cover over 20 industries.



The 'Physikalish-Technische Bundesanstalt' (PTB) [= Federal Physical/Technical Institute] is a material testing and calibrating body. It is subdivided into several laboratories and, among other things, tests and approves technical equipment for potentially explosive areas. The existing CENELEC standards form the basis. The PTB is the authorised EU testing body for the Federal Republic of Germany.



Products marked with the Ex test symbol and test number are approved for use in potentially explosive areas (further details from page 194 onward).



The 'International Civil Aviation Organization' sets standards for technology, quality and safety in international air traffic. The ,Allgemeine Verwaltungsvorschrift zur Kennzeichnung von Luftfahrthindernissen' (AVV) [= General Administrative Rules for the Identification of Aviation Obstacles] sets the standards for technology, quality and safety in air traffic in Germany.





The European standard for the approval of acoustic alarms in fire protection facilities.

The European standard for the approval of visual alarms in fire protection facilities.

Protection system



IP protection system

The protection system for devices in accordance with DIN EN 60529 (DIN VDE 0470 IEC 60529) indicates suitability for various environmental conditions.

1 st digit	Protection against foreign particles	2 nd digit	Protection against water
0	no protection	0	no protection
1	large foreign matter (Ø from 50 mm)	1	vertically dripping water
2	medium-sized foreign matter (Ø from 12.5 mm, length up to 80 mm)	2	water dripping at an angle (up to 15°)
3	small foreign matter (Ø from 2.5 mm)	3	falling spray water up to 60° from the vertical
4	foreign matter in the form of grains (Ø from 1 mm)	4	spray water from all sides
5			spray water from all sides under increased pressure; applies only to road vehicles
6	no entry of dust	5	Water stream (jets) from any angle
		6	strong water stream (jets) (flooding)
		6k	strong water stream (jets) under increased pressure (flooding); applies only to road vehicles
		7	temporary immersion



Comparison of NEMA and IEC protection systems – classification

8

9k

The 'National Electrical Manufacturers Association' (NEMA) sets standards and norms in the USA.

vehicles

permanent immersion

high pressure water/steam cleaning; applies only to road

NEMA protec- tion system	Protection	IEC protection system				
1	falling dirt	IP 10				
2	dripping water and falling dirt	IP 11				
3	wind-blown dust, rain and hail; no damage due to external ice formation	IP 54				
3 R	rain and hail; no damage due to external ice formation	IP 14				
3 S	wind-blown dust, rain and hail; also usable in the case of external ice formation	IP 54				
4	4 wind-blown dust, rain, spray water and water streams; no damage due to external ice formation					
4 X	wind-blown dust, rain, spray water and water streams; no damage due to external ice formation, protection against corrosion					
5	dust, falling dirt, dripping non-corrosive fluids	IP 52				
6	water streams, temporary immersion; no damage due to external ice formation	IP 67				
6 P	water streams, longer periods of immersion	IP 67				
12 and 12 K	swirling dust, falling dirt, dripping non-corrosive fluids	IP 52				
13	dust, spray water, oil, non-corrosive fluids	IP 54				

Please note: IP and NEMA codes are not directly, but rather only approximately, comparable



Life cycle – Maintenance-free

Life cycle

The life cycle of Pfannenberg signaling devices is defined as follows: Xenon flashing lights

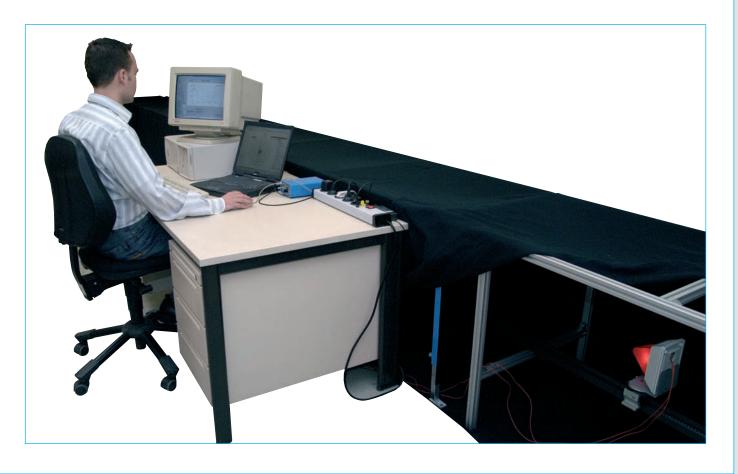
When the light emission from the flash tube has decreased by 30% after a certain number of flashes. The tube is still not defective, but has become darker (can only be measured with electronic measuring instruments). On account of the special Pfannenberg capacitors and flash tubes, as well as many years of experience in flashing light technology, Pfannenberg lights have a very long life cycle (light emission still 70% after up to 12 million flashes).

LED lights

LEDs have a very long life cycle of more than 50,000 hours. Like flash tubes, LEDs are not defective after reaching the end of their service life, but rather the light output is reduced by a certain proportion. Thanks to the careful dimensioning of the LED lights, taking into account all environmental influences, Pfannenberg lights attain a much longer life cycle.

Maintenance-free

We guarantee a very long, completely maintenance-free service life for sounders. This is due to the fact that no mechanically wearing parts are used.







Pfannenberg on the Internet

Make use of our large offering of online information. At **www.pfannenberg.com**, just click 'Products' in the menu bar. This will open a sub-menu on the left-hand side with all product categories. With a few clicks you can find all of the important information that you require. Our special service to you: the download area! With a mouse click you can conveniently download data sheets or design drawings to your PC and print them out.



www.pfannenberg.com





Pfannenberg signaling technology protects people

The field of signaling technology is essentially made up of three product sectors. People are warned by purely visual alarms and, on the other hand, by purely acoustic alarms. The third sector, which is growing strong, is the combination of visual and acoustic signals.

This is the most reliable way of informing operators or users. Due to their extreme sturdiness and the associated durability and freedom from maintenance, Pfannenberg signaling devices are frequently found in extreme applications, whether it be in the toughest of environmental conditions or in demanding mounting locations. **Note:** Like in other electronic devices, a greatly increased current can flow for a very short moment when flashing beacons switch on. Many devices featuring initial current limitation are available in the Pfannenberg range for special requirements; we will be pleased to help you select the right device.

On the following pages you will find further valuable information on the optimum selection and use of Pfannenberg signaling devices for machine safety, building technology, obstruction lighting, automation technology, fire alarms and much more.





SIL/PL-Compliant Signaling Technology

With the new Machinery Directive, which will apply Europe-wide from 2010 onwards, there will be a change in the requirements for machine safety. More than ever before, certification and market opportunities depend on safety-related products. The new SIL/PL-conform alarm devices from Pfannenberg give machine and plant manufacturers more planning safety; the acceptance process is simplified and accelerated.

The goal of the new standards is risk minimization in the operation of machines to avoid harm to persons. Naturally, the availability of the machine and plant is also increased as a result, which on the other hand has a positive effect on the TCO-evaluation, with immediate effect, probability considerations will henceforth also play a role in the determination of component safety. **SIL** (Safety Integrity Level) and **PL** (Performance Level) have become central terms in the categorisation of risks and safety.

In many cases, purely constructional measures on the machines don't go far enough to minimize risk. In order to keep the existing residual risk of a machine or a plant low, reliable alarms are required, which draw attention to hazards through visual or acoustic warning signals. For example, as a start-up warning or in muting operation, while protective functions have been disabled. Alerting of personnel in case of gas or chemical leaks requires 100% operational reliability of the signaling devices.







Causes of work accidents at machines

The statistics on the cause of work accidents show a clear picture: Human error is responsible for half of all accidents. These have to be reduced further by means of secure alarm raising.



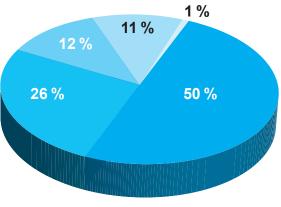


Diagram from safety-network.de



The New Machinery Directive 2006/42/EC

The transition period for the new Machinery Directive 2006/42/EC ends on 1 January 2010. It has already been signed on 17 May 2006 and published on 9 June 2006 in the official gazette of the European Union (Abl. L 157).

Two new safety standards are coming into effect with the Machinery Directive. Firstly, DIN EN ISO 13849-1, which replaces the standard DIN EN 954-1 of the old Machinery Directive 98/37/EG. The other is DIN EN 62061.

The goal of these new safety standards is risk minimization in the operation of machines. Therefore, the requirements with regard to certification of products for manufacturers of plants and machines were made more stringent. Now, probability considerations are also taken as inputs in determining the safety of components.

Planning security and market opportunities of manufacturers of machines and plants are thus supported by a safety-related visual and acoustic alarm system from Pfannenberg.

SIL/PL Gradation

Allocation of the level after a risk analysis. What is calculated here is the probability of failure of the system.

Average probability of a dangerous failure per hour.

PFH _D	Performance Level DIN EN ISO 13849-1	Safety Integrity Level DIN EN 62061
10-4		
105	PL a	
10 ⁻⁵	PL b	
3·10⁵ 10⁵	PL c	SIL 1
	PL d	SIL 2
10-7	PL e	SIL 3
10-8		SIL 4
10 ⁻⁹		

Safety from the beginning: SIL/PL-conform signaling by Pfannenberg

As with all chains, the safety chain is only as strong as its weakest link!

This integral view of safety functions is the foundation of the respective norms from process and systems engineering, as well as mechanical engineering.

Visual and audible warning devices are, as the definition clearly states, devices, which warn people about acute dangers. Therefore, these need to be implemented into safety chains of many applications. This is the link of the change that reaches people!

The integration of visual and audible warning devices in the safety chain is required by norm in many applications. For example, machines that are hard to view as a whole must be equipped with start-up alarms according to SIL 1 and respectively, PLc. Machines are defined as hard to view when they have a length of 7m or more.

Further applications for SIL-capable signaling devices are, amongst others

- muting indication (i.e. during safety function bypassed by the safety-related controller)
- excess rotation speed warning
- machine stop delay warning

Applications in process and plant safety (Control Technology/PCS), e.g. in case of

- leaks / gas warning
- high-pressure / overfilling

Functional safety in process automation normally based on the statutory order of hazardous incidents. The statutory order refers to the design of safety-relevant devices in EN 61508 and EN 61511 respectively. They define the safety steps which describe the measures to control risks of equipment.

Among others, the VDMA (German Association of Machinery Manufacturers) and the ZVEI (German Electrical and Electronics Industry Association) inform intensively about the implementation of safety standards.

SIL compliant signaling devices by Pfannenberg can be found on pages 116, 118 and 146.



Visual signaling devices by Pfannenberg

Our comprehensive range includes:

- xenon flashing lights
- halogen blinking and continuous lights
- · blinking and continuous lights with filament lamps
- LED multifunction lights
- rotating mirror lights
- · panel mount blinking and continuous indicators
- combination lights
- traffic light lights
- signal towers
- visual signaling devices for the Ex area
- SIL conform visual signaling devices



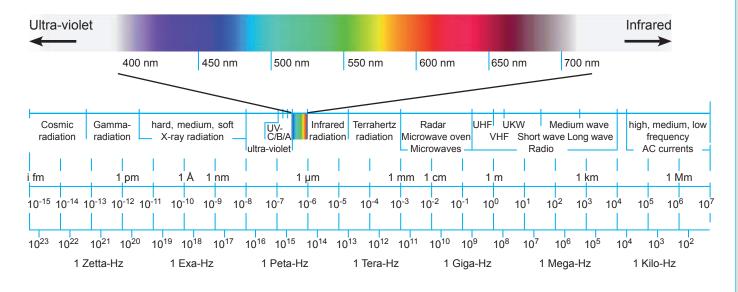


A large proportion of our signaling devices are provided with the following features, which make their use in special applications possible, such as in safety-relevant applications:

- synchronisation of several lights
- redundant structure
- integrated function monitoring
- limitation of initial current

Basic principles of optics

Light moves as electromagnetic wave, which are distinguished from one another by their wavelength. The wavelengths of that part of the electromagnetic spectrum, which are visible to the human eye lie between 380 nm and 780 nm and are called the visible spectrum. The visible spectrum itself is in turn made up of different electromagnetic waves that generate the perception of different colours in our eyes. The limits of the visible spectrum are represented by infrared and ultra-violet light.



The spectrum visible to the human eye (light)



Types of light generation

There are several ways of generating light in signaling technology.



Filament lamp

In the filament lamp, an electric conductor (filament) is heated up by an electric current to the point where it glows and is perceived as a source of light. In order to protect the tungsten filament against the oxygen in the air and to prolong its service life, it is shielded by a vacuum in a glass bulb. The power of a filament lamp is expressed in Watts and is calculated as follows:

Power (P) = Voltage (U) • Current (I)

Although this type of light generation is still being used, it is being displaced more and more in the market due to its very limited service life and poor light production.

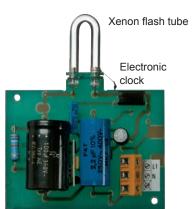


Halogen lamp

The glass bulb of a halogen lamp is filled with halogen bromine, which virtually doubles the service life of this lamp compared to the ,normal' filament lamp, as well as increases the light production and allows the bulb to be operated at higher temperatures. The light output of a halogen lamp remains virtually constant throughout its service life.

LED Lamp

A light-emitting diode is an electronic semiconductor. If current flows through the diode in the conducting direction, it emits light. The light energy is released in the form of photons. Light diodes are not temperature radiators. They are insensitive to impacts and vibration and consume little current. The service life of an LED is described as the time period over which the light yield decreases to half of its initial value and is usually more than 50,000 hours. Since LEDs are available in all normal colours, the use of colour filters is not necessary. LED lamps are available in exchangeable versions with a fitting or as permanently installed LED arrays.



Flash capacitor Power supply and charging circuit

Gas discharge lamps

The energy stored in the capacitor discharges in the gas-filled glass tube and forms a light arc. Xenon gas is predominantly used in signal technology. The flash energy per individual flash is calculated according to the following equation:

$$E = 1/2 \cdot C \cdot U^2$$

E = Flash energy (Joules) C = Capacity of flash capacitor (Farads)

U = Charging voltage (Volts)

The electrode material is subjected to a very large load during the discharge. Although very hard metals such as tungsten are used for the electrode, a certain amount of the metal is removed depending on the load and is deposited as a dark film on the inside of the flash tube. The advantage of this technology is the high signaling effect due to the concentrated light pulse.

The most important light variables in signaling technology are:

- light intensity
- luminous flux
- illumination intensity

Light intensity is measured in Candela [cd].

The light intensity is the radiation power of a light source per dihedral angle, weighted with the spectral sensitivity of the eye. The directional dependence of the luminous flux is represented. This is particularly important in signal technology, since it is not about illuminating a room, but rather about the directed transmission of light to the observer.

light intensity [cd] = luminous flux [lm] / dihedral angle [sr]

For example, the light intensity of a household candle is around 1 cd.

Luminous flux Φ is expressed in Lumen [Im].

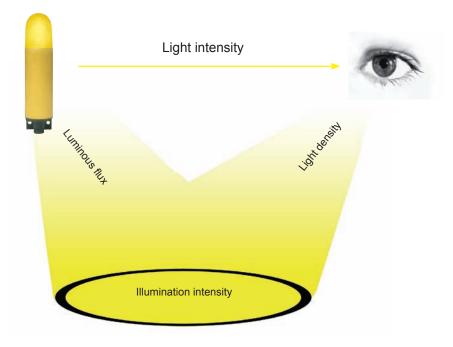
The luminous flux is a measure of the entire visible radiation that is radiated in all directions from a source of light and, as opposed to light intensity, is not directionally dependent.

Illumination intensity is expressed in Lux [lx].

The illumination intensity describes the amount of the luminous flux that strikes a given area. It is the quotient of luminous flux and area.

illumination intensity [lx] = luminous flux [lm] / area A (m²)

The illumination intensity is inversely proportional to the square of the distance. A doubling of the distance therefore results in the illumination intensity being reduced to one quarter.





Types of beacon

Visual signaling takes place by means of colour, light intensity and lighting duration. Four types of beacons with different signaling effects are essentially offered in signal technology;

Continuous lights – lowest signaling effect

The light intensity of the continuous light changes with the power of the lamp and the use of different colours and types of lenses. This type of beacon is normally used to display a status and serves to a lesser extent as a means of an alarm.

Blinking lights – increased signaling effect

The observer's attention is increased by means of switching the lamp on and off with a blinking frequency of normally 1 to 2 Hz. This type of beacon is used, for example, as a warning signal.

Rotating mirror lights – high signaling effect

A rotating light cone is generated by means of diverting the light using the internal rotating mirror. Higher attention is gained at faster rotary speeds. Smooth lenses are used for these beacons in order to exploit the light effect to its fullest and to avoid scattering effects. As opposed to flashing beacons, the dazzling effect is reduced with rotating mirror beacons.

Flashing lights – highest signaling effect

The charged capacitor discharges its energy into the gas-filled glass tube and forms a light arc. This very short and very intensive light effect generates the highest signal attention. Among other things, this type of beacon is used as a top priority alarm.

Meaning of the colours in visual signaling

The signal colours red, amber, yellow, green, blue and clear are mainly used in signal technology. Different lamp colours convey different messages to the observer in accordance with EN 60078, EN 981 and DIN VDE 0199.

Colour	Process status (as per IEC 73)	Process data (nach IEC 73)	Meaning / message category	Purpose	User reaction (as per DIN VDE 0199)	Example application	
red	emergency	limit value exceeded	 danger abnormal status act immediately urgent rescue or protection measure 	 emergency alarm stop prohibited failure 	immediate reaction	 stop sign prohibiting sign emergency stop devices 	
yellow / amber	abnormal	warning limit reached	 caution be prepared act if necessary 	 attention required change of status intervention 	monitor and/or intervene	indication of dangers, such as: fire, explosion, radiation, chemical influ- ences, obstructions etc.	
green	normal	within normal range	 everything ok normal status safe no danger danger is pastr first aid 	 return to normal process continue 	no action required	 identification of escape routes and emergency exits first aid and rescue stations 	
blue	specified meaning	specified meaning	 display of necessity for specified action command sign notice machine-specific 	 action protection extraordinary attention safety-relevant regulation or precaution with priority 	specified action	 obligation to wear personal protective equipment location of a telephone etc. 	
white / clear	neutral		not assigned any				
other	neutral		particular meaning				

Light permeability of coloured lenses

Depending on the respective light source and the various lens colours, the following percentage of light typically penetrates through:

Colou	r	Filament lamp	Halogen lamp	Xenon lamp
clear		100%	100%	100%
yellow		95% 94%		93%
amber		70%	70%	70%
red		17%	27%	23%
green		12%	15%	25%
blue		15%	20%	24%

This reduction in the light intensity must be taken into consideration when selecting the right signaling device!

Due to the narrow spectrum of LED light sources, only a small reduction in the light is to be expected if the colour of the lens corresponds to the colour of the LED.

Planning visual signaling

EN 54-23 for Europe and NFPA 72 for the USA offer a tangible basis for the design of visual signaling:

The table below is based on the following calculation equation and can also be used for other room sizes or distances:

$d = \sqrt{I_{\text{Eff}}/E}$

d is the distance between the observer and the alarm device in metres [m] I_{eff} is the effective light intensity in Candela [cd] *E* is the illumination intensity in Lux [lx]

The illumination intensity E must not fall below 0.4 lx at any place within the defined signal reception area.

Examples of the signaling devices to be used, depending on the room size

maximum	minimum light intensity (effective intensity [cd])										
room size (m x m)	1 light/room	2 lights/room	3 lights/room (synchronised)								
6 x 6	15	not permitted	not permitted								
12 x 12	60	30	15								
18 x 18	135	95	30								
24 x 24	240	135	60								

Due to the complexity when considering visual signaling, we recommend checking the efficiency of the alarm on-site by using a representative group of people. In doing so, a 'worst case' scenario must always be performed based on the environmental conditions.



Perception of the brightness of light for warnings and alarms

A few tips to assist you in selecting the right visual signaling devices:

Doubling the distance reduces the light power by 75% to 1/4 of its strength. If the distance is quadrupled, the light power is reduced to 1/16.

Visual alarms are ideal when there is a direct (unobstructed) line of sight between the beacon and the observer.

Reflected light can be perceived inadequately.

In an alarm area (dangerous condition, immediate action), the beacon will also be perceived without direct visual contact provided that the light intensity of the alarm device is 10 times brighter than the ambient light.

In a warning area (critical condition, intervene), the signal will be perceived adequately via direct visual contact or reflection provided that **the light intensity** of the warning device is 5 times brighter than the ambient light.

Optical and electronic monitoring

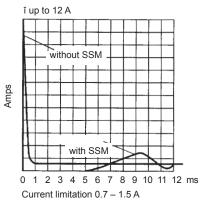
Monitoring of visual alarm devices plays a very important role, especially in the case of safety-relevant applications. Monitoring is offered in two different technical versions.

One method is to monitor the correct function of a flashing light by opto-electronic means. The light flash from the flashing light is fed via an optical fibre to a phototransistor, which converts the optical impulse to an electrical impulse. The optical fibre is located in the housing of the flashing light and directed downwards, which excludes false triggering due to the effect of daylight. Additionally, any flashing light with a 1 Hz flash rate can be retrofitted with an external flash monitor. The downstream circuitry evaluates the pulse and its regular repetition. As soon as the operating voltage is applied, the evaluation relay closes the error contact. If the operating voltage fails, the relay opens immediately. This method of operation represents the fail-safe normally-closed circuit function and guarantees an alarm even if the operating voltage fails. On the other hand, the error message contact serves the continuative alarming, e.g. in an error message line, or the direct blocking of further machine processes. It is possible to relay the error alarm as a normally-closed function. The second method of electronic monitoring is to integrate a flash monitor in the processor of the flashing beacon. In this case the regular charging and discharging of the flashing beacon capacitor is monitored. If one status is not present, an error message is relayed via a floating, normally-closed contact.

Inrush current limitation

Visual alarm devices can draw a greatly increased initial current for a very short period of time. This is due to the circuit-related input capacity. This can lead an overload of the relay contacts at the moment when power is turned on and to the premature triggering of overcurrent circuit breakers. For special requirements, Pfannenberg can supply you with visual alarm devices that are factory fitted with an initial current limiter. Pfannenberg also offers external current limiting modules, so-called soft-start modules (SSM), for retrofitting or supplementing visual signaling devices.

Example of the current curve with and without a soft-start module



Audible signaling devices by Pfannenberg

Our comprehensive range includes:

- · electronic multi-tone sounders
- · electronic multi-tone sirens and horns
- programmable voice sounders (also in synchronised versions)
- loudspeakers
- combined signaling devices
- buzzers and panel mounted buzzers
- · acoustic signaling devices for the Ex area
- SIL conform audible signaling devices



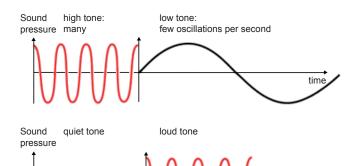
Basic principles of acoustics

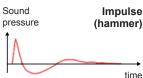
A source of sound causes the air to oscillate, resulting in alternating compression and relaxation of the air. This pressure wave propagates itself in the form of a wave and causes the eardrum to oscillate, triggering the process of hearing.

The sound pressure of oscillation is measured in microbars (µbar). The number of oscillations per second is called the frequency. Its unit of measurement is Hertz (Hz).

Different types of sound

- · a harmonic oscillation produces a tone
- · a sound represents a mixture of tones
- noise is the name given to a mixture of numerous tones, rapidly changing frequencies and rapidly changing sound volumes
- a bang is produced by a sudden beginning of a mechanical oscillation of very short duration and great loudness





Machine noise

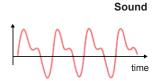
Sound

Tone

pressure

Sound pressure





Properties of sound waves:

- the number of vibrations per unit of time = frequency
- range of the oscillation = amplitude

A large number of audio samples of different tones are available at www.pfannenberg.com/service.



Frequency range and sound pressure level

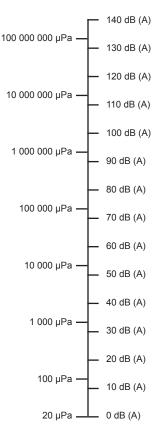
The range of human hearing is from 20 to 20,000 Hz. Deeper sounds (infrasound) and higher sounds (ultrasound) cannot be heard. The human ear is most sensitive to sound between 500 Hz and 3 kHz. With regard to volume, a sound pressure of 2/10,000 = 0.0002 µbar is just barely audible.

This limit value is called 'hearing threshold pressure'. A sound pressure of 200 µbar and above causes pain. This is known as the pain threshold.

In order to make the hearing range more manageable in terms of numbers, the ratio of the actual measured sound pressure to the hearing threshold pressure is converted to a logarithm. This logarithmic relationship is known as the sound pressure level and is expressed in decibels (dB).

The equation is:

 $Lp=20 \ x \ log \ \frac{measured \ sound \ pressure \ in \ \mu bar}{hearing \ threshold \ pressure \ in \ \mu bar} \ dB$





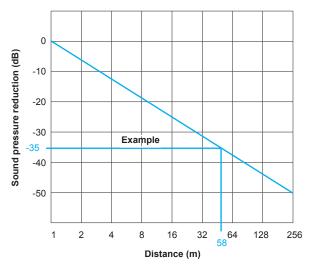
Basic principles of acoustic audibility

The loudness of a sounder is expressed in dB (A) and measured at a distance of 1 metre (USA 10 feet). The smallest increase in the sound level that the human ear can detect is 3 dB. An increase of 6 dB is equivalent to a doubling of the sound pressure. An increase of around 10 dB is perceived as being twice as loud.

Lower frequencies (at the same sound level) are perceived to be quieter. This is all the more pronounced at lower sound levels.

Alarm signals can be better heard when the difference between the frequency of the ambient noise and that of the sounder is greater. Interfering factors are, for example, damping, fog, obstructions, wind speed and direction, rain and air humidity.

A doubling of the distance to the source of the sound is equivalent to a reduction in the sound level of around 6 dB, e.g. there is a sound pressure level reduction of 35 dB at a distance of 58 m. Reduction in the sound pressure level in relation to the distance between the sounder and the listener's ear



Types of sound generation

Sound capsule – electromagnetic sound generation In the sound capsule, anchors connected to the membrane are pre-magnetised by a permanent magnet. When a voltage is applied, the membrane is stimulated to oscillate, generating sound waves that are perceived as an audible tone. Despite its relatively simple and compact structure, the sound capsule has a relatively high efficiency level. For that reason this technology is often used in appliances with small dimensions.

Loudspeaker – electro-dynamic sound generation

The electro-dynamic loudspeaker consists of a membrane connected to a central oscillating coil. This coil is located within the magnetic field of a permanent magnet. If the voltage of the signal to be transmitted is applied to this coil, an alternating electromagnetic field is generated that causes the membrane to move and, hence, to generate sound pressure. Various membranes (smaller or larger, softer or harder) and different coils and permanent magnets are used, depending on the frequency range. Electrodynamic loudspeakers are ideally suited for generating high sound pressure.

Horn loudspeaker – electro-dynamic sound generation

The membrane in a horn loudspeaker acts on a very small space – the pressure chamber. The velocity of the air particles is increased in this pressure chamber due to its small cross-sectional size. This principle increases efficiency considerably in comparison to other designs. Due to the high sound pressure, which can be attained and the high frequency range that can be transmitted, horn loudspeakers are ideal for the transmission of sound in large areas. Horn loudspeakers are usually insensitive to weather and are very robust.

Piezo-electric effect

At the heart of a piezo loudspeaker is a crystal. When a voltage is applied to this crystal, it deforms as a result and is thus set in motion. Piezo loudspeakers essentially transmit only higher frequency ranges and are not suitable for penetrating through obstructions such as walls. The advantage of these systems lies in their high impedance and, therefore, low power consumption.











Planning audible signaling

In order to determine the acoustic alarm, it is important to know the 'starting value' (existing ambient noise level) and the 'target value' to be calculated.

According to the EN ISO 7731 standard (replacement for EN 457), a sounder should have a minimum sound level of 65 dB (A).

Standard	Minimum difference to the ambient noise level	Application				
EN ISO 7731	at least 15 dB (A)	Public areas and workplaces				
DIN VDE 0833 EN 60849	at least 10 dB (A)	Fire alarm (in fire alarm systems) Evacuation signal (in alarm systems)				



From a required sound level of 110 dB (A) upwards, it is recommended to use visual signaling devices in addition to acoustic alarms.

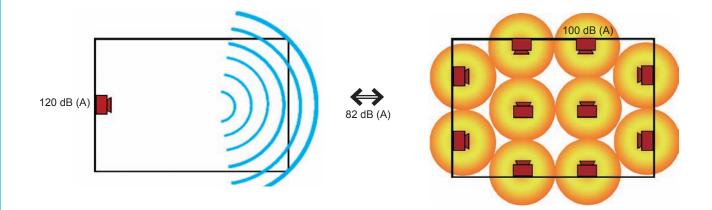
Example calculation

There are various possibilities of achieving 82 dB (A) for an area of 50 x 30 m:

1 x 120 dB (A) or 10 x 100 dB (A) sounders are required.

Sound transmission area of a 100 dB (A) sounder in order to achieve 82 dB (A) = 200 m² Sound transmission area of a 120 dB (A) sounder in order to achieve 82 dB (A) = 20,000 m²





The type of signaling (number of sounders) used is essentially determined by the geometric properties of the room, the shape of any obstructions and the maximum permissible sound pressure level of the sounder. When using a sounder with, for example, 120 dB (A), it must be ensured that people cannot be in the near vicinity of the sounder. If this is not possible, a divided installation should to be chosen.

The meaning of different tones

Pfannenberg sounders can generate up to 45 different tones. All tones can selected individually and must be adapted to suit the respective environmental conditions. Therefore, some of the pre-installed tones have a pre-defined meaning.

Standard		
DIN 33404	Acoustic alarm signal for workplaces in cases of fire, gas, explosion or radiation danger	1200 Hz 500 Hz ≈ I<1s>I
ISO 8201	Emergency evacuation signal	950 Hz - ←1,5s -> ~
NFS 32-001	Fire alarm in France	1200 Hz
SS 031711	Emergency signal in Sweden	700 Hz → k-0,25 s

0

A large number of audio samples of different tones are available at www.pfannenberg.com/service.

Monitoring: standby current

There are two ways of monitoring the standby current electronically using a terminal resistor in order to monitor acoustic signaling devices:

- measurement of the current below the lower nominal voltage limit of the device, or
- · measurement of the standby current by reversing the supply voltage poles

Inrush current limitation

Acoustic alarm devices can draw a strongly increased initial current for a very short period of time. This is caused by the circuit-related input capacity. For special requirements, acoustic alarm devices are available with an initial current limiter.



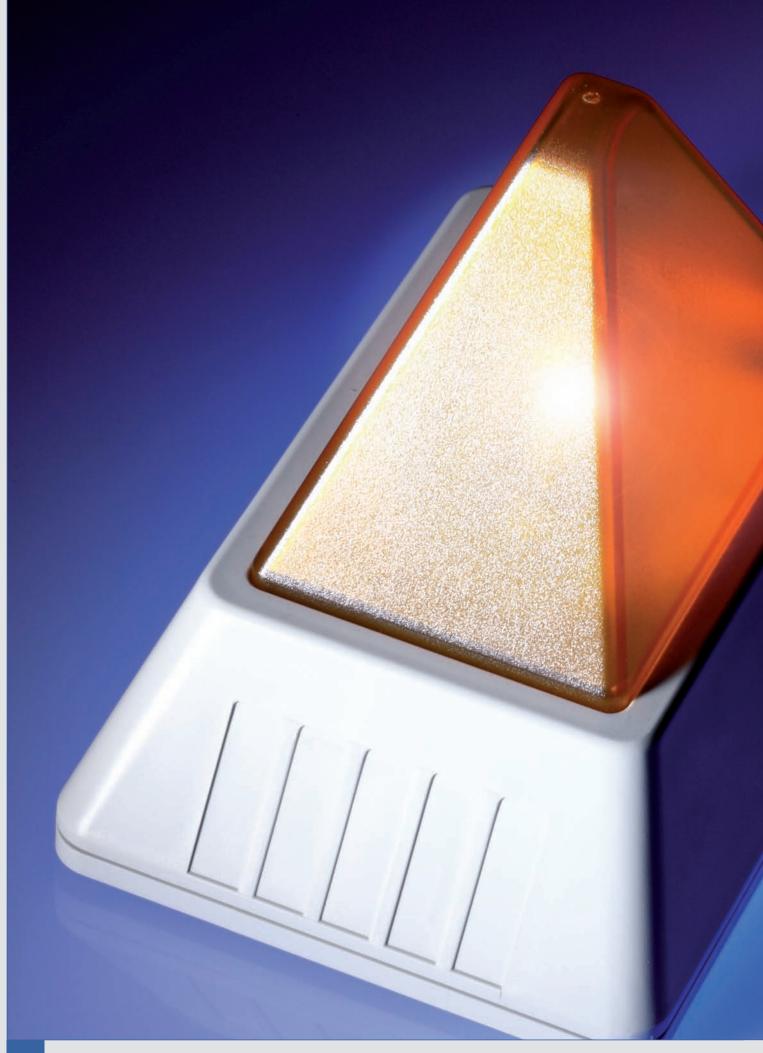
Pfannenberg on the Internet

Make use of our large quantity of online information. At **www.pfannenberg.com**, just click 'Service' in the menu bar. This will open a sub-menu on the left-hand side with various categories. Important information with just a few clicks away. Our special service to you: the audio samples! Click here and you can conveniently listen to various tones or download them to your PC.



www.pfannenberg.com







A flash says more than a thousand words!

Visual signaling devices ensure safety at first sight

Regardless of whether you use flashing lights or continuous lights – Pfannenberg's visual signaling devices are ,eye-catchers' that can save lives in every respect. They ensure any process status can be displayed in a timely manner. Thanks to their unmistakable demand for action, they offer the best prerequisites for running trouble-free production processes.

Benefit from top quality standards and a unique complete range.

All visual signaling devices at a glance

Туре		recep	tion r EN	signal range 54-23 (m) ¹		Flash energy	Protection system	Dimensions (HxWxD) mm		Approva	als / si	andard	s	Pag
	2.5	5	10	25	50				GL	GOST	UL	VdS	RS	1
Flashing Lig	hts													
PMF 2030						30 Joules				•				36
PMF 2020						7 Joules	IP 55	direct mounting 185 x Ø 177	•	•			•	
PMF 2015						7 Joules	-	100 x 0 111		•				- 38
ABL / ABS						15 Joules	IP 54	without bracket 242 x Ø 80	•	•			•	40
P 400 STR						15 Joules	- IP 65	220 x Ø 140		0				- 42
P 400 STS						15 Joules				0				
Quadro F12						13 Joules	IP 66	130 x 130		•				
Quadro S						13 Joules	IP 67 IK 08	x 130		•				- 44
PB 2010					_	10 Joules			•	•			•	46
PMB 2010					_	5 Joules	IP 55	128 x 166.2 x 111.2	•	•			•	48
PB 2005				-	_	5 Joules	1	X 111.2	•	•			•	50
PMB 010						10 Joules								
PMB 005						5 Joules	- IP 67	230.4 x 170.6						- 52
WBL / WBS						5 Joules	IP 54	200 x Ø 54	٠	•			•	- 54
WBL-PX						5 Joules	IP 54	200 x Ø 54						
WBLR								144 x 120	•	•		0	•	
WBSR						5 Joules	IP 65	x 85	•	•		•	•	- 56
P 300 STR						5 Joules				0				
P 300 STS						5 Joules	IP 65	150 x Ø 100		0				58
P 300 STF						5 Joules	-			0				
PL 105						5 Joules	IP 56	83 x 86 x 86		•	•			60
KBL						5 Joules	IP 54	190 x Ø 80		•			•	62
DWBL / DWBS						2,5 Joules	IP 54	200 x Ø 54	•	•			•	64
P 100 STR						1 Joule	IP 65	65.5 x Ø 60		0				66
P 200 STR						1 Joule	IP 65	80 x Ø 60		0				66

¹ with a clear lens

• available • in preparation



	Туре	Maximum signal reception range as per EN 54-23 in metres (m) ¹			Light power	Protection system	Dimensions (HxWxD) mm	Approvals / standards							
		2.5	5	10	25	50				GL	GOST	UL	VdS	RS	
В	Blinking Ligh	nts													
Р	400 FLF						40 W				0				
P	400 FLH						35 / 40 W	IP 65	220 x Ø 140		0				68
Р	300 FLF						25 W				0				
P	300 FLH						20 / 25 W	- IP 65	150 x Ø 100		0				70
P	200 FLF						5 W	IP 65	80 x Ø 60		0				72
P	100 FLF						5 W	IP 65	65.5 x Ø 60		0				72
° L	.ED Lights							1					1		
P	MF-LED Flex						30 cd	IP 55	direct mounting 185 x Ø 177		•				74
P	400 LDA						30 cd	IP 65	220 x Ø 140		0				76
Р	300 LDA						20 cd	IP 65	150 x Ø 100		0				76
	uadro-LED Flex						9 cd	IP 66 IK 08	130 x 130 x 130		•				78
P	D 2100-LED						5 cd	IP 55	128 x 166.2 x 111.2		•				80
P	MBL1						5 cd	IP 67	230.4 x 170.6						82
P	L 105-LED						5 cd	IP 56	83 x 86 x 86		•				84
Р	200 LDA						5 cd	IP 65	80 x Ø 60		0				86
Р	100 LDA						5 cd	IP 65	65.5 x Ø 60		0				86
	uadro-LED-TL						80 cd	IP 66 IK 08	130 x 130 x 396						88

¹ with a clear lens

All visual signaling devices at a glance

Туре	Maximum signal reception range as per EN 54-23 in metres (m) ¹			Light power / light intensity	Protection system	Dimensions (HxWxD) mm	Approvals / standards					Page		
	2,5	5	10	25	50				GL	GOST	UL	VdS	RS	
LED Lights													1	
9 450 TLA						60 cd	IP 65	177 x Ø 140		0				90
P 350 TLA						45 cd	IP 65	140 x Ø 100		0				90
P 22 D	_				/	_	IP 65	52 x Ø 29						92
P 22 DFS						-	IP 65	52 x Ø 29						92
Continuous I	Light	s				1				1				
P 400 SLF				40 W				0						
P 400 SLH						35 / 40 W	IP 65	220 x Ø140		0				94
P 300 SLF						15 W				0				96
P 300 SLF P 300 SLH						20 / 25 W	IP 65	150 x Ø 100		0				
KDL						25 W	IP 55	190 x Ø 80		•				98
PD 2100						15 W	IP 55	128 x 166.2 x 111.2		•				98
P 200 SLF						5 W	IP 65	80 x Ø 60		0				10
P 100 SLF						5 W	IP 65	65.5 x Ø 60		0				100
P 450 TSB						25 W				0				
9 450 TDB			_			2 x 15 W	IP 65	177 x Ø 140		0				102
P 350 TSB						15 W	IP 65	140 x Ø 100		0				10
Rotating Miri	r <mark>or L</mark> i	ight	S											
P 400 RTH						35 / 40 W	IP 65	220 x Ø 140		0				10
P 300 RTH						20 / 25 W	IP 65	150 x Ø 100		0				10

¹ with a clear lens

available
 o in preparation



	Туре	as per EN 54-23					Flash energy / light intensity	Protection system	Dimensions (HxWxD) mm	Approvals / standards					Page
		2.5	5	10	25	50				GL	GOST	UL	VdS	RS	
	Function-mo	nito	red L	ight	S										
6	Quadro S-M-Flex						13 Joules	IP 66 IP 67 IK 08	130 x 130 x 130		•				106
	WBL-M / WBS-M						5 Joules	IP 54	242 x Ø 80	•	•			•	108
	PMF 2015-M						7 Joules	IP 55	direct mounting 185 x Ø 177		•				11(
ľ	POL 32-M						32 cd								
	POL 10-M						10 cd		240 × Ø 114						112
	POL 10-M-R	M-R 10 cd IP 68 240 x Ø 114	240 X Ø 114												
, [POL 10-M-RA						10 cd								
	PD 2100-M-AS-i (LED)						5 cd	IP 55	128 x 166.2 x 111.2		•				114
	PD 2100-LED-M						5 cd	IP 55	128 x 166.2 x 111.2		•				114
	Safety-relate	d Lię	ghts		_										
1	Quadro F12-SIL						10 Joules	IP 66 IP 67 IK 08	130 x 130 x 130		•				116
	PMF 2015-SIL						10 Joules	IP 55	direct mounting 185 x Ø 177		•				118

¹ with a clear lens

availableo in preparation



Further information can be found on the Internet: www.pfannenberg.com · www.pfannenberg-spareparts.com Keep up to date. Subscribe to our newsletter now: newsletter.pfannenberg.com

All-round flashing lights 30 Joules PMF 2030



- secure 360° alarm for large distances (indoors or outdoors)
- · extremely reliable and durable due to the use of state-of-the-art electronic components – no replacement of mechanical or electrical wearing parts necessary
- reliable performance even under the toughest working and production conditions, e.g. possible voltage fluctuations, high ambient temperatures up to + 55 °C, high relative humidity up to 90%
- · mounting-friendly; large variety of mounting methods
- · bracket-mounting using solid stainless steel bracket or direct mounting with enclosed flat seal
- maximum flash energy 30 Joules
- good light bundling is achieved in the horizontal plane thanks to the lens in the form of a fresnel lens and the special xenon flash tube
- very good perceptibility over great distances; low power consumption

Range as per EN 54

r =____

61 m.

Protection Operating temperature

IP 55

system

55 °C

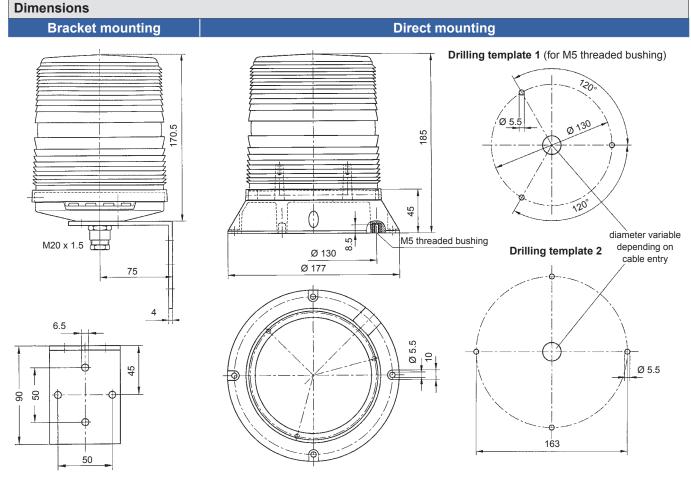
30 °C

Electrical data		PMF 2030								
Rated voltage		230 V AC								
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz								
Operating range		195 V – 253 V								
Nominal automatican	at 30 J	1 Hz: 450 mA	0.75 Hz: 380 mA	0.5 Hz: 310 mA	0.1 Hz: 150 mA					
Nominal current consumption -	at 20 J	1 Hz: 400 mA	0.75 Hz: 340 mA	0.5 Hz: 290 mA	0.1 Hz: 140 mA					

Mechanical data		PMF 2030						
Light source		xenon flash tube						
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min., see flash frequency table						
Flash energy		max. 30 Joules, switchable to 20 Joules						
Light intensity (DIN 503	7) clear lens	1500 cd						
Lens colours		clear, amber, red, green, blue						
Lens type		lens with fresnel characteristic						
Beam angle	vertical	approx. 16°						
	horizontal	360°						
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C						
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C						
Relative humidity		90%						
Protection system acco	rding to EN 60529	IP 55 (vertical mounting)						
Duty cycle		100%						
Service life of the flash	tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes						
Material	lens	polycarbonate (PC)						
Wateria	housing	bracket mounting: polycarbonate (PC) / direct mounting: acrylonitrile butadiene styrene (ABS)						
Cable entry for bracket	mounting	M20 x 1.5						
Connecting terminals		single wire $0.5 = 2.5 \text{ mm}^2$, fine wire $0.5 = 1.5 \text{ mm}^2$, with cable end sleeves						
Weight	bracket mounting	1.25 kg						
	direct mounting	0.75 kg						

Flash frequencies S1 S1 Flash frequency Flash energy Flash frequency Flash energy 2 3 4 1 2 1 3 4 OFF OFF OFF OFF 1 Hz OFF OFF ON OFF 1 Hz ON OFF OFF OFF 0.75 Hz 0.75 Hz ON OFF ON OFF 30 Joules 20 Joules OFF OFF OFF 0.5 Hz ON 0.5 Hz OFF ON ON OFF ON ON OFF 0.1 Hz OFF 0.1 Hz ON ON ON OFF





Two different drilling templates are available for fixing the light (direct mounting). M5 x 8 threaded bushes are set into the base of the light for fixing according to drilling template 1. Drilling template 2 allows the light to be fixed using 4 through bolts or similar from above.

Ordering details									
Article numbers		PMF 2030 direct mounting	PMF 2030 bracket mounting						
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	230 V AC						
amber		210 10 10 4 000	210 10 10 4 010						
red		210 10 10 5 000	210 10 10 5 010						

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



See page 120 for further information

Conformity to standards

GOST

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

) kV

All-round flashing lights 14 Joules PMF 2020 / PMF 2015



- extremely bright due to 14 Joules total flash energy of the impulse group and light bundling with fesnel lens, low power consumption (energy-saving)
- · choice of three different flash combinations with fast flash rate (PMF 2015: two flash combinations)
- extremely reliable and durable due to the use of state-of-the-art electronic components – no replacement of mechanical or electrical wearing parts necessary
- large variety of mounting methods direct or using a bracket
- · exchangeable due to broadly used drilling template
- extremely reliable and durable: fit it and forget it!
- · especially suitable for cranes and floor conveyors
- highest mechanical stability, shock tested as per DIN EN 60069-2-29 (PMF 2020, GL approval is standard)
- flash tube additionally secured by a steel clamp

Range as per EN 54

22 m.

	- 30 C	
Protection system	Operating temperatur	e

IP 55

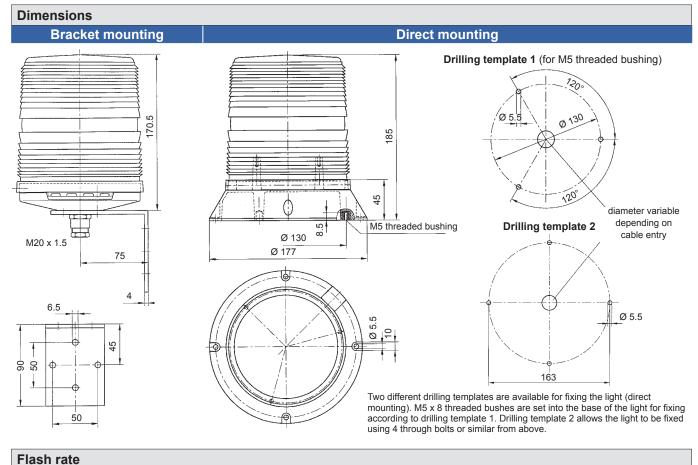
55 °C

20.00

Electrical data		PMF	2020		PMF 2015				
Rated voltage		230 V AC	110 V AC	24 V DC	12 V DC	230 V AC	110 V AC	24 V DC	12 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz			50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz					
Operating range		195 – 253 V	90 – 135 V	18 – 30 V	11 – 15 V	195 – 253 V	90 – 135 V	18 – 30 V	11 – 15 V
Nominal current	4 flashes	0.08 A	0.14 A	0.75 A	1.1 A	0.07 A	0.14 A	0.6 A	1.1 A
consumption	2 flashes	0.09 A	0.15 A	0.8 A	1.15 A	0.08 A	0.16 A	0.65 A	1.2 A
	single flash	0.14 A	0.23 A	1.0 A	1.35 A				

Mechanical data		PMF 2020	PMF 2015			
Operating mode		quad, double, single flash	quad, double flash			
Flash energy of the main	ı flash	7 Joules (12 V: 5 Joules)	7 Joules			
Light intensity (DIN 5037	clear lens	200) cd			
Lens colours		clear, amber, re	ed, green, blue			
Lens type		lens with freshe	el characteristic			
Beam angle	vertical	appro	x. 16°			
Dealli aligie	horizontal	36	50°			
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C				
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C				
Relative humidity		90%				
Protection system accor	ding to EN 60529	IP 55 (vertical mounting)				
Duty cycle		100%				
Service life of the flash t	ube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes				
Material	lens	polycarbonate (PC)				
	housing	bracket mounting: polycarbonate (PC) / direct mounting: acrylonitrile butadiene styrene (ABS)				
Cable entry for bracket r	nounting	M20 x 1.5	M20 x 1.5 for cables 6.5 - 13.5 mm			
Connecting terminals		single wire $0.5 = 2.5 \text{ mm}^2$, fine wire $0.5 = 1.5 \text{ mm}^2$, with cable end sleeves				
Woight	bracket mounting	AC: 1.1 kg / DC: 1.2 kg				
Weight —	direct mounting	AC: 0.6 kg /	/ DC: 0.7 kg			





PMF 2020 PMF 2020 / PMF 2015 4 flashes 2 flashes single flash Energy Energy Energy 240 flashes/min. pulse duration 0.25 s single flash [J] single flash [J] 120 flashes/min. single flash [J] 120 flashes/min pulse duration 0.75 s pulse duration 0.25 s 7 7 7 3,5 3,5 3.5 t [s] 2 t [s] 2 3 4 t [s] 3 4 3 4

Ordering details

Article numbers		PMF 2020 direct mounting GL		PMF 2020 bracket mounting GL		PMF 2015 direct mounting		PMF 2015 bracket mounting	
Lens colour Rated voltage		230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC
amber		21009104001	21009804001	21009104011	21009804011	21007104000	21007804000	21007104010	21007804010
red		21009105001	21009805001	21009105011	21009805011	21007105000	21007805000	21007105010	21007805010

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



See page 120 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual al	arm devices can be found in the following standards:
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837
DIN EN 54	Fire alarm systems
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 k

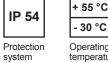
Flashing Lights

Flashing alarm lights 15 Joules **ABL/ABS**



- the powerful flashing light in a metal housing
- · designed for alarm functions outdoors and in large halls and plants
- also available with GL approval
- · housing and fixing bracket made of sturdy anodised aluminium
- · aggressive environmental conditions or driving rain cannot damage the light
- impact-proof lens
- ideally suited for tough industrial environments
- · flash tube additionally secured by a steel clamp

|--|



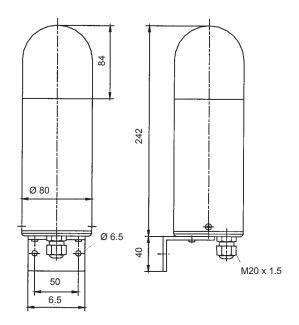
Range as per EN 54

Operating temperature

Electrical data	AC	ABL							
Rated voltage		230 V AC	127 V AC	11	0 V AC	48 V A	AC	42 V AC	24 V AC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 H	z / 60 Hz	50 Hz / 6	60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz
Operating range		185 V – 255 V	108 V – 140 V	95 V	′ – 127 V	40 V – 5	54 V	35 V – 50 V	20 V – 30 V
Nominal current consumption		0.18 A	0.25 A	0	.33 A	0.69	A	0.78 A	1.29 A
Electrical data	DC	ABS							
Rated voltage		60 V DC	48 V DC	;	36 V	' DC	:	24 V DC	12 V DC
Operating range		50 V – 72 V	2 V 40 V - 60		29 V – 43 V		18 V – 30 V		10 V – 15 V
Nominal current consumption		0.26 A	0.26 A 0.35 A		0.55 A		0.70 A		1.50 A

Mechanical data		ABL	ABS				
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.					
Flash energy		15 Joules					
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	214	cd				
Lens colours		clear, white, yellow, an	nber, red, green, blue				
Operating temperature		- 30 °C	+ 55 °C				
Storage temperature		- 40 °C	+ 70 °C				
Relative humidity		90%					
Protection system according	g to EN 60529	IP 54 (vertical mounting)					
Duty cycle		100%					
Service life of the flash tube	•	light emission still 70% after 8,000,000 flashes					
	lens	polycarbonate (PC)					
Material	housing	aluminium (Al Mg Si 1), yellow anodised					
base		polycarbonate (PC) with fibre glass					
Cable entry		M20 x 1.5					
Connecting terminals		single wire 0.5 = 2.5 mm ² , fine wire 0.	5 = 1.5 mm ² , with cable end sleeves				
Weight	AC version	650 g					
Weight -	DC version		800 g				





Ordering details								
Article numbers		A	ABS					
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC				
yellow		210 01 10 3 000	210 01 10 3 000 210 01 16 3 000					
amber		210 01 10 4 000	210 01 16 4 000	210 01 80 4 000				
red		210 01 10 5 000	210 01 16 5 000	210 01 80 5 000				

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories









See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

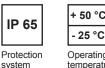
 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series flashing lights 15 Joules P 400 STR / P 400 STS (Ø 140 mm)







• powerful flashing alarm light for universal use

• large variety of mounting methods due to modular design principle:

- surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand

- also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand

- cable entry at the side (2 x) or through the base of the housing

- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · optimum illumination due to prismatic coloured lens
- · electronic components mechanically protected for highest mounting security
- attracts maximum attention due to adjustable flash rates
- also available in a synchronised version (STS)

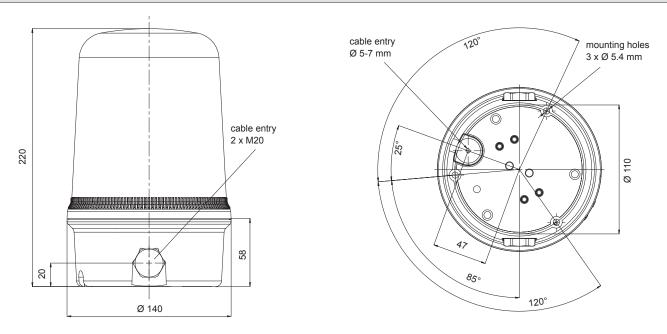
Range as per EN 54

Operating temperature

Electrical data	P 400 STR			P 400 STS			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC/DC	230 V AC	115 V AC	24 V AC/DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz / DC	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz / DC	
Operating range	207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V	207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V	
Nominal current consumption	225 mA	400 mA	870 mA	225 mA	400 mA	870 mA	

Mechanical data		P 400 STR	P 400 STS		
Operating mode		3 flashing modes selectable on the device	synchronised flashing light		
Light source		xenon flash tube	xenon flash tube		
	mode 1	double flash 15 J + 10 J @ 0.75 Hz	15 Joules @ 1 Hz		
Flash energy	mode 2	single flash 15J @ 1 Hz			
	mode 3	triple flash 15 J + 10 J + 10 J @ 0.5 Hz			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	165	i cd		
Lens colours		clear, yellow, ambe	er, red, green, blue		
Lens type		prismatic			
Operating temperature		- 25 °C + 50 °C			
Relative humidity		90% @ + 20 °C			
Protection system according	g to EN 60529	IP 65			
Service life of the flash tube		light emission still 70%	after 5,000,000 flashes		
Material		polycarbonate (PC)			
Design		bayonet with anti-tamper locking screw			
Mounting		surface mounting (wall bracket and tu	bular stand available as accessories)		
Cable entry		1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 2 x M20 cable entries (sideways)			
Connecting terminals		screw terminals 1.5 mm ²			
Weight	AC version	63.	32 g		
Weight -	DC version	69	ô g		





Ordering details							
Article number	rs	P 400 STR P 400 STS					
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC/DC	230 V AC	115 V AC	24 V AC/DC
yellow		213 44 10 3 000	213 44 15 3 000	213 44 40 3 000	213 45 10 3 000	213 45 15 3 000	213 45 40 3 000
amber		213 44 10 4 000	213 44 15 4 000	213 44 40 4 000	213 45 10 4 000	213 45 15 4 000	213 45 40 4 000
red		213 44 10 5 000	213 44 15 5 000	213 44 40 5 000	213 45 10 5 000	213 45 15 5 000	213 45 40 5 000

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

Wall bracket	Tubular stand 145 mm	Wall holder	only in combination with tubular stand
Article numbe 213 94 00 0 00		Article nur 282 50 20 (

See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:				
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837			
DIN EN 54	Fire alarm systems			
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV			

Flashing Lights

Flashing lights 13 Joules Quadro F12 / Quadro S



Quadro F12

- industrial successor to the legendary Eiffel Tower light
- · design adapted to suit industrial requirements; mounted via concealed interior holes or external lugs; fast, flexible and secure
- outstanding mechanical strength with IP 66, IP 67 and IK 08;
- whether in the open air, in a hailstorm or when high pressure cleaning systems are used, the Quadro stays sealed and signals reliably

Quadro S

- automatic synchronised flashing light
- a maximum of 10 flashing lights can be operated parallel and synchronously an unlimited time period; i.e. the flashes of all lights are generated simultaneously



R

p

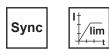


IP 66 Protection system

Protection

IP 67

- 55 °C IK 08 - 25 °C



ar	ige	as	
er	ĒΝ	54	

system

Impact-proof housing Operating temperature

Electrical data		Quadro F12			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	
Operating range	195 V – 253 V	95 V – 127 V	18 V – 30 V	195 V – 253 V	
Nominal current consumption	250 mA	340 mA	700 mA	250 mA	
Initial current limited to	< 7 A / 150 µs	< 7 A / 150 µs	< 5 A / 2 ms	< 1 A / 50 ms	

Mechanical data	1	Quadro F12	Quadro S			
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.				
Flash energy		13 Joules				
Light intensity (DIN 503	37) clear lens	140	cd			
Lens colours		clear, white, yellow, ar	nber, red, green, blue			
Operating temperature		- 25 °C	. + 55 °C			
Storage temperature		- 40 °C	. + 70 °C			
Relative humidity		100)%			
Protection system acc	ording to EN 60529	IP 66, IP 67, mounting arbitrary				
Impact resistance as p	er EN 50102	IK 08				
Protection class		II				
Duty cycle		100%				
Service life of the flash	i tube	light emission still 70% after 12,000,000 flashes				
Material	lens	polycarbonate (PC)				
Waterial	housing	polycarbonate (PC), RAL 7035				
Cable entry		2 x M20 bottom side / 2 x M20/M32 sideways	2 x M20 sideways			
Connecting terminals		cage clamp terminal 0.08 - 2.5 mm ²				
Mounting	external lugs	113 x 153 mm – M5 or 127.1 x 127.1 mm – M5				
woulding	internal holes	113 x 1	13 mm			
Weight		600 g				



Dimensions Quadro S Quadro F12 80 80 130 130 25 25 L 47 🗌 130 mounting screws 2 x M20 (M32 prepared) e.g. 4 x M4 x 20 130 113 ĘŪ, æ α 0 130 113

Additional mounting possible via external lugs (included).						
Ordering details						
Article numbers		Quadro F12				
Lens colour Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC		
clear		210 41 10 1 000 210 41 16 1 00		210 41 80 1 000		
yellow		210 41 10 3 000 210 41 16 3 000		210 41 80 3 000		
amber		210 41 10 4 000	210 41 16 4 000	210 41 80 4 000		

210 41 16 5 000

210 41 10 5 000

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

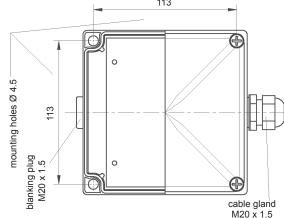


red

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV



210 41 80 5 000

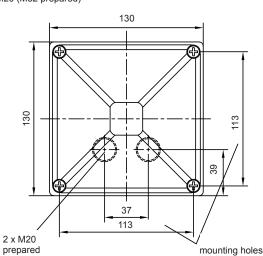
Quadro S

230 V AC

210 42 10 1 000

210 42 10 3 000 210 42 10 4 000

210 42 10 5 000



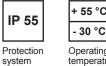
Flashing light 10 Joules **PB 2010**



A beautiful classic flashing light for indoors and outdoors

- high reliability and long service life due to full on-board electronics
- · large variety of mounting methods cable entry at the side or through the base of the housing
- extremely safe and reliable
- increased dispersion of light due to micro-prisms in the surface of the lens
- capable of being integrated in any application thanks to the pyramid design
- · flash tube additionally secured by a steel clamp





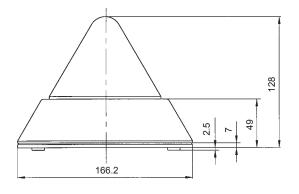
Range as per EN 54

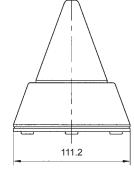
Operating temperature

Electrical data	AC		PB 2010							
Rated voltage		230 V AC	230 V AC		110 V AC	42 V AC		24 V AC		
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz		
Operating range		185 V – 255	185 V – 255 V		0 V – 135 V	35 V – 50 V		20 V – 30 V		
Nominal current consumption		0.14 A			0.23 A 0.7		0.72 A		1.50 A	
Electrical data	DC		PB 2010							
Rated voltage		80 V DC	60 V	DC	48 V DC	36 V DC	24 V	/ DC	12 V DC	
Operating range		64 V – 96 V	50 V – 72 V		40 V - 60 V	36 V – 45 V	18 V -	- 30 V	10 V – 15 V	
Nominal current consumption		0.18 A	0.2	1 A	0.30 A	0.45 A	0.5	6 A	1.21 A	

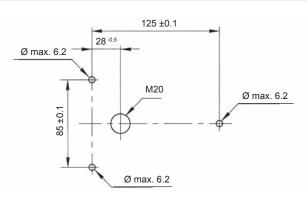
Mechanical data		PB 2010
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.
Flash energy		10 Joules
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	118 cd
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C
Relative humidity		90%
Protection system according to EN 60529		IP 55 (if mounted vertically/horizontally)
Duty cycle		100%
Service life of the flash tu	be	light emission still 70% after 8,000,000 flashes
	lens	polycarbonate (PC)
Material	housing	ABS, light grey, similar to RAL 7035 (optionally graphite grey RAL 7024)
	base	ABS, light grey, similar to RAL 7035 (optionally graphite grey RAL 7024)
Cable entry		M20 x 1.5, either at the side or underneath
Connecting terminals		screw terminals 1.5 mm ²
Weight	AC version	340 g
Weight	DC version	400 g







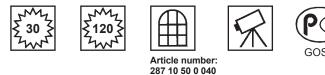
Mounting holes



Ordering deta	Ordering details						
Article number	S	PB 2010					
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	110 \	V AC	24 V DC		
yellow		210 30 10 3 000	210 30 1	16 3 000	210 30 80 3 000		
amber		210 30 10 4 000	210 30 16 4 000		210 30 80 4 000		
red		210 30 10 5 000	210 30 16 5 000		210 30 80 5 000		
Article number	s	PB 2010 with GL approval					
Lens colour	Rated voltage	230 V AC			24 V DC		
yellow		210 30 10 3 001		210 30 80 3 001			
amber		210 30 10 4 001		210 30 80 4 001			
red		210 30 10 5 001		210 30 80 5 001			

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories





See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:				
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837			
DIN EN 54	Fire alarm systems			
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV			

Multiple flashing light 5 Joules PMB 2010



A beautiful classic flashing light for indoors and outdoors

- · high reliability and long service life due to full on-board electronics
- large variety of mounting methods cable entry at the side or through the base of the housing
- · extremely safe and reliable
- · choice of three different flash combinations with fast flash rate draws increased attention
- various flash combinations can be controlled externally (for 24 V DC)
- very bright due to up to 10 Joules total flash energy of the pulse group
- · increased dispersion of light due to micro-prisms in the surface of the lens
- · flash tube additionally secured by a steel clamp

Range as per EN 54

r =___

11 m.

Protection Operating temperature

IP 55

system

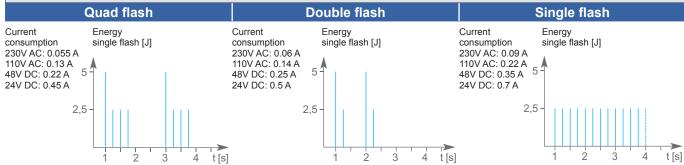
55 °C

30 °C

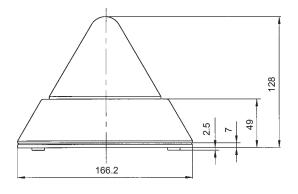
Electrical data	PMB 2010								
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC 48 V DC						
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz							
Operating range	195 V – 253 V	90 V – 135 V	18 V – 30 V	40 V - 60 V					
Nominal current consumption	see flash rate table								

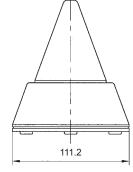
Mechanical	data	PMB 2010							
Operating mode		quad flash	double flash	single flash					
Flash rate		120 flashes/min.	120 flashes/min.	240 flashes/min.					
Total flash energy	/		up to 10 Joules						
Light intensity (D	IN 5037) clear lens		44 cd						
Lens colours		cl	ear, white, yellow, amber, red, green, bl	ue					
Operating temperature - 30 °C + 55 °C									
Storage temperat	- 40 °C + 70 °C								
Relative humidity	,	90%							
Protection system	n according to EN 60529	IP 55 (if mounted vertically/horizontally)							
Duty cycle		100%							
Service life of the	flash tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes							
Material	lens	polycarbonate (PC)							
	housing and base	ABS, light grey, similar to RAL 7035 (optionally graphite grey RAL 7024)							
Cable entry		M20 x 1.5, either at the side or underneath							
Connecting termi	nals	screw terminals 1.5 mm ²							
Weight	AC version		305 g						
Weight	DC version	360 g							

Flash rate

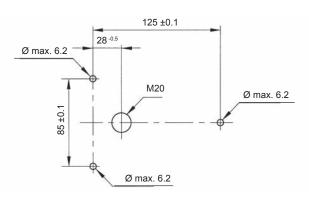








Mounting holes



Ordering details

Article number	s	PMB 2010							
Lens colour	Rated voltage	230 V AC 24 V DC							
yellow		210 06 10 3 000	210 06 80 3 000						
amber		210 06 10 4 000	210 06 80 4 000						
red		210 06 10 5 000	210 06 80 5 000						

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories





Article number: 287 10 50 0 040



See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

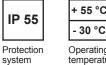
Flashing light 5 Joules PB 2005



A beautiful classic flashing light for indoors and outdoors

- · high reliability and long service life due to full on-board electronics
- large variety of mounting methods cable entry at the side or through the base of the housing
- extremely safe and reliable
- increased dispersion of light due to micro-prisms in the surface of the lens
- capable of being integrated in any application thanks to the pyramid design
- · flash tube additionally secured by a steel clamp





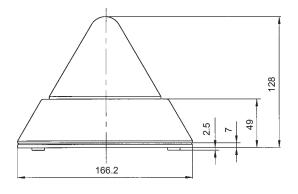
Range as per EN 54

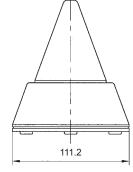
Operating temperature

Electrical data	AC						PB 2005				
Rated voltage		230 V AC	127	7 V AC	110 V AC		48 V AC	42 V AC	24 V A	AC	12 V AC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 H	z ł	50 Hz / 60 Hz	60 Hz 50 Hz / 60 Hz		60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Operating range		185 V – 255 V	110 – 148 V		90 V – 135 \	90 V – 135 V 🛛 4		35 V – 50 V	20 V – 30 V		9 V – 15 V
Nominal current consumption		0.070 A	0.115 A		0.100 A		0.470 A	0.500 A	0.770 A		0.990 A
Electrical data	DC						PB 2005				
Rated voltage		80 V DC		60	0 V DC		48 V DC	24 V [C		12 V DC
Operating range		64 V – 96 V	V 50 V		′ – 72 V		40 V – 60 V	18 V – 3	- 30 V		10 V – 15 V
Nominal current consumption		0.11 A	0.11 A 0.		0.13 A		0.18 A	0.25 A			0.60 A

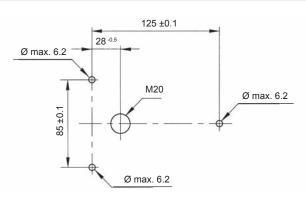
Mechanical data		PB 2005					
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.					
Flash energy		5 Joules					
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	44 cd					
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue					
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C					
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C					
Relative humidity		90%					
Protection system accordin	g to EN 60529	IP 55 (if mounted vertically/horizontally)					
Duty cycle		100%					
Service life of the flash tube)	light emission still 70% after 8,000,000 flashes					
	lens	polycarbonate (PC)					
Material	housing	ABS, light grey, similar to RAL 7035 (optionally graphite grey RAL 7024)					
	base	ABS, light grey, similar to RAL 7035 (optionally graphite grey RAL 7024)					
Cable entry		M20 x 1.5, either at the side or underneath					
Connecting terminals		screw terminals 1.5 mm ²					
Weight	AC version	275 g					
Weight	DC version	310 g					







Mounting holes



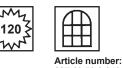
Ordering details								
Article numb	ers	PB 2005						
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	110 \	V AC	24 V DC			
yellow		210 25 10 3 000	210 25 1	16 3 000	210 25 80 3 000			
amber		210 25 10 4 000	25 10 4 000 210 25 16 4 000 210 25 80 4 000					
red		210 25 10 5 000 210 25 16 5 000 210 25 80 5						
Article numb	ers		PB 2005 with	GL approval				
Lens colour	Rated voltage	230 V AC			24 V DC			
yellow		210 25 10 3 001		210 25 80 3 001			210 25 80 3 001	
amber 210 25 10 4 001			210 25 80 4 001					
red 210 25 10 5 001 210			210 25 80 5 001					

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

44









See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

- References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837
- DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2

Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

MARINE series flashing lights 10 / 5 Joules PMB 010 / PMB 005



- very sturdy beacons especially for outdoor use
- with stainless steel protective cage as standard
- extreme resistance to vibration and shock due to additional mechanical securing of the flash tube
- lights can be operated in synchronised or alternating mode

PMB 010



Range as per EN 54



PMB 005

IP 66 Protection

system

Protection

IP 67

system

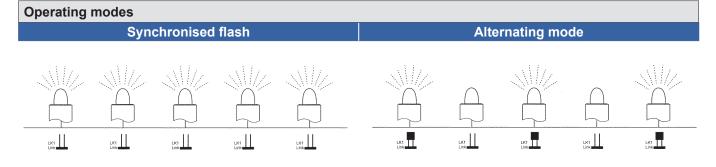
- 25 °C	
Operating temperatu	re

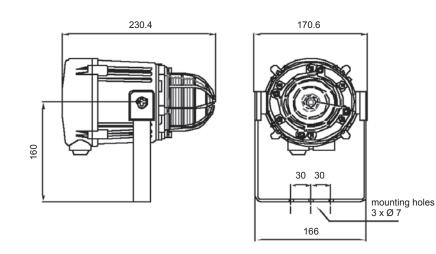
+ 55 °C

Electrical data		PMB 010								
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	48 V DC	24 V DC	12 V DC					
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz								
Operating range	± 10 %	± 10 %	42 V – 54 V	20 V – 28 V	10 V – 14 V					
Nominal current consumption	125 mA	250 mA	340 mA	660 mA	1145 mA					
Electrical data			PMB 005							
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	48 V DC	24 V DC	12 V DC					
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz								
Operating range	± 10 %	± 10 %	42 V – 54 V	20 V – 28 V	10 V – 14 V					
Nominal current consumption	55 mA	140 mA	180 mA	300 mA	550 mA					

Mechanical da	ta	PMB 010	PMB 005					
Operating mode		automatic synchronised flash or alternating mode (see illustration on page 53)						
Flash rate		1 Hz = 60 fl	ashes/min.					
Flash energy		10 Joules	5 Joules					
Light intensity (DIN 5	clear lens	118 cd	44 cd					
Lens colours		clear, yellow, ambe	r, red, green, blue					
Operating temperatu	re	- 25 °C	+ 55 °C					
Storage temperature	+ 70 °C							
Relative humidity		90	90%					
Protection system ac	cording to EN 60529	IP 66, IP 67						
	lens	borosilicate glass						
Material	protective cage	stainless steel						
	housing	UL 94 VO & 5VA classified ABS						
Housing colour grey (RAL 7038)								
Cable entry		2 x M20 (with 1 blanking plug)						
Connecting terminals	5	0.5 – 4.	0 mm ²					
Weight		1.48	1.48 kg					







Ordering details

Ordering deta	115							
Article number	s		PMB 010		PMB 005			
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC	
yellow		213 06 10 3 000	213 06 15 3 000	213 06 80 3 000	213 05 10 3 000	213 05 15 3 000	213 05 80 3 000	
amber		213 06 10 4 000	213 06 15 4 000	213 06 80 4 000	213 05 10 4 000	213 05 15 4 000	213 05 80 4 000	
red		213 06 10 5 000	213 06 15 5 000	213 06 80 5 000	213 05 10 5 000	213 05 15 5 000	213 05 80 5 000	

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



See page 120 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:							
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837						
DIN EN 54	Fire alarm systems						
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV						

Flashing Lights

Flashing warning lights 5 Joules WBL/WBS / WBL-PX



- the classics of flashing lights
- sturdy metal housing
- universally usable
- · also available with GL approval
- housing and fixing bracket made of sturdy anodised aluminium
- aggressive environmental conditions or driving rain cannot damage the light
- impact-proof lens
- ideally suited for tough industrial environments
- · flash tube additionally secured by a steel clamp







g WBL-PX

lim

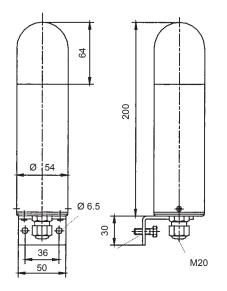
ł

Electrical data	AC	WBL							
Rated voltage		230 V AC	110 V A	110 V AC		48 V AC		42 V AC	24 V AC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60	50 Hz / 60 Hz 5		50 Hz / 60 Hz 50 l		Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz
Operating range		185 V – 255 V	90 V – 13	5 V	40 V – 54 V		35 V – 50 V		20 V – 30 V
Nominal current consumption		0.07 A	0.10 A		0.47 A		0.50 A		0.77 A
Electrical data	DC				W	BS			
Rated voltage		110 V DC	80 V DC	60	V DC	48 V E	48 V DC 24 V DC		12 V DC
Operating range		88 V – 132 V	64 V – 96 V	50 \	V – 72 V 40 V –		50 V	18 V – 35 V	10 V – 15 V
Nominal current consumption		0.09 A	0.11 A	C	0.13 A 0.18		0.18 A 0.25 A		0.60 A

Electrical data	WBL-PX
Rated voltage	230 V AC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz
Operating range	185 V – 255 V
Nominal current consumption	0.055 A
Initial current limited to	≤ 6 A / 110 µs

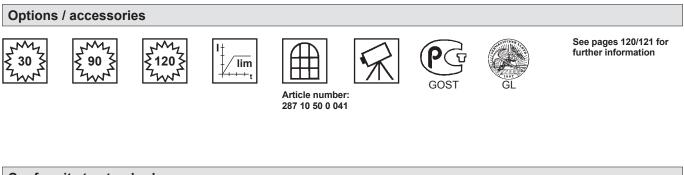
Mechanical data		WBL	WBS	WBL-PX			
Flash rate			1 Hz = 60 flashes/min.				
Flash energy			5 Joules				
Light intensity (DIN 5037)	clear lens		44 cd				
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue					
Operating temperature			- 30 °C + 55 °C				
Storage temperature			- 40 °C + 70 °C				
Relative humidity		90%					
Protection system according	g to EN 60529	529 IP 54 (vertical mounting)					
Duty cycle			100%				
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8,000,000 flashes					
	lens	polycarbonate (PC)					
Material	housing	aluminium (AI Mg Si 1), yellow anodised					
	base		polycarbonate (PC) with fibre glass				
Cable entry			M20 x 1.5				
Connecting terminals		single wire 0.5 = 2.5 mm ² , fine wire 0.5 = 1.5 mm ² , with wire end ferrules DIN 46228/1					
Weight -	AC version	260 g		260 g			
weight	DC version		300 g				





Ordering details							
Article numbe	rs	W	BL	WBS			
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	110 V AC	60 V DC	24 V DC		
yellow		210 03 10 3 000	210 03 16 3 000	210 03 65 3 000	210 03 80 3 000		
amber		210 03 10 4 000	210 03 16 4 000	210 03 65 4 000	210 03 80 4 000		
red		210 03 10 5 000	210 03 16 5 000	210 03 65 5 000	210 03 80 5 000		
Article numbe	rticle numbers WBL-PX						
Lens colour	Rated voltage	230 V AC					
yellow		210 03 10 3 175					

Article numbers for other colours and voltages on request



Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:						
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837					
DIN EN 54	Fire alarm systems					
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV					

55

Flashing warning lights 5 Joules WBLR/WBSR



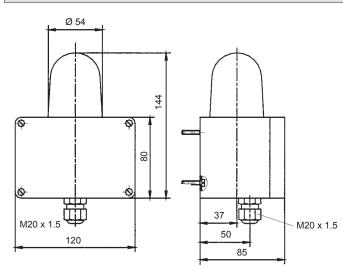
- visual alarm in compact plastic housing
- especially suitable for outdoor applications due to high protection system
- mounting via concealed interior holes
- safe mounting without breaching IP protection
- flash tube additionally secured by a steel clamp

r =	IP 65	+ 55 °C	VdS
\11 m.		- 30 °C	Vuo
Range as per EN 54	Protection system	Operating temperature	24 V DC, 48 V DC

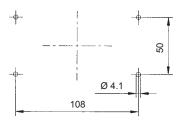
Electrical data	AC	WBLR							
Rated voltage		230 V AC 110 V AC		48 \	/ AC		42 V AC	24 V AC	
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz			50 Hz	/ 60 Hz	50	Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz
Operating range		185 V – 255 V	90 V – 135	90 V – 135 V 40 V – 54 V		35	5 V – 50 V	20 V – 30 V	
Nominal current consumption		0.07 A	0.10 A	0.10 A 0.47 A		7 A		0.50 A	0.77 A
Electrical data	DC				WB	SR			
Rated voltage		110 V DC	80 V DC 60		V DC	48 V C	C	24 V DC	12 V DC
Operating range		88 V – 132 V	64 V – 96 V 50 V ·		/ – 72 V	40 V – 6	0 V	18 V – 35 V	10 V – 15 V
Nominal current consumption		0.09 A	0.11 A	0.	.13 A	0.187	4	0.25 A	0.60 A

Mechanical data		WBLR	WBSR		
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.			
Flash energy		5 Joules			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	44 cd			
Lens colours		clear, white, yellow, ar	nber, red, green, blue		
Operating temperature		- 30 °C	. + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C	. + 70 °C		
Relative humidity		90%			
Protection system according	g to EN 60529	IP 65			
Duty cycle		100%			
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8,000,000 flashes			
Material -	lens	polycarbonate			
Materia	housing	ABS, light grey, similar to RAL 7035			
Cable entry		M20 x 1.5			
Connecting terminals		single wire 0.5 = 2.5 mm ² , fine wire 0.5 = 1.5 mm ² , with wire end ferrules DIN 46228/1			
Weight -	AC version	290	D g		
weight	DC version	300	D g		





Mounting holes



Ordering details

Article numbers		WE	WBSR			
Lens colour Rated voltage		230 V AC	110 V AC	24 V DC		
yellow		210 04 10 3 000	210 04 16 3 000	210 04 80 3 000		
amber		210 04 10 4 000	210 04 16 4 000	210 04 80 4 000		
red		210 04 10 5 000	210 04 16 5 000	210 04 80 5 000		

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

90



M2 120



Article number: 287 10 50 0 043



See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

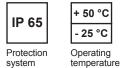
DIN EN 54 DIN 54113-2

Fire alarm systems Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series flashing lights 5 Joules P 300 STR / P 300 STS / P 300 STF (Ø 100 mm)







50 °C

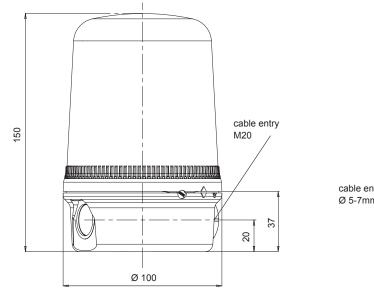
· flashing warning light for universal use

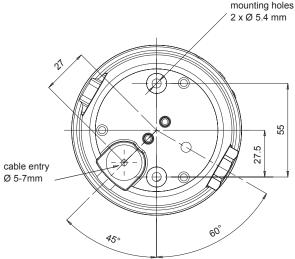
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
- surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
- also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
- cable entry at the side or through the base of the housing
- durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- optimum illumination due to prismatic coloured lens
- · electronic components mechanically protected for highest mounting security
- also available in a synchronised version (STS) or with adjustable flash frequency (STF)

Electrical data AC	P 300 STR		P 300) STS
Rated voltage	230 V AC 115 V AC		230 V AC	115 V AC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz
Operating range	207 V – 253 V	100 V – 130 V	207 V – 253 V	100 V – 130 V
Nominal current consumption	35 mA	70 mA	35 mA	70 mA
Electrical data AC/DC	P 300 STR	P 300 STS	P 300) STF
Rated voltage	24 V AC/DC	24 V AC/DC	12 V AC/DC	24 V AC/DC
Operating range	20 V – 28 V	20 V – 28 V	10 V – 15 V	20 V – 28 V
Nominal current consumption	250 mA / 300 mA	250 mA / 300 mA	500 mA / 600 mA	250 mA / 300 mA

Mechanical data		P 300 STR	P 300 STS	P 300 STF			
Operating mode		flashing light	synchronised flashing light	multi-frequency flashing light			
Light source		xenon flash tube	xenon flash tube	xenon flash tube			
Flash energy		5 Joules @ 1 Hz	5 Joules @ 1 Hz	5 Joules @ 1 Hz or 2 Hz			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	40 cd					
Lens colours			clear, yellow, amber, red, green, blue				
Lens type			prismatic				
Operating temperature		- 25 °C + 50 °C					
Relative humidity			90% @ + 20 °C				
Protection system according to	EN 60529		IP 65				
Service life of the flash tube		ligh	t emission still 70% after 5,000,000 flas	hes			
Material			polycarbonate (PC), UL 94 VO f1				
Design			bayonet with anti-tamper locking screw	,			
Mounting		surface mounting	(wall bracket and tubular stand availab	le as accessories)			
Cable entry		1 x 5-7 mm push thre	ough grommet (bottom side); 1 x M20 c	able entry (sideways)			
Connecting terminals		screw terminals 1.5 mm ²					
	AC version	30	0 g	325 g			
Weight [DC version	32	5 g	325 g			







Ordering detail	S					
Article number	s AC	P 300) STR	P 300 STS		
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	230 V AC	115 V AC	
yellow		213 34 10 3 000	213 34 15 3 000	213 35 10 3 000	213 35 15 3 000	
amber	amber		213 34 15 4 000	213 35 10 4 000	213 35 15 4 000	
red	red		213 34 15 5 000	213 35 10 5 000	213 35 15 5 000	
Article number	s AC/DC	P 300 STR	P 300 STS	P 300 STF		
Lens colour	Rated voltage	24 V AC/DC	24 V AC/DC	12 V AC/DC	24 V AC/DC	
yellow	yellow		213 35 40 3 000	213 36 41 3 000	213 36 40 3 000	
amber		213 34 40 4 000	213 35 40 4 000	213 36 41 4 000	213 36 40 4 000	
red		213 34 40 5 000	213 35 40 5 000	213 36 41 5 000	213 36 40 5 000	

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

Wall	
bracket	



Article number: 213 92 00 0 000

Article number: 213 93 00 0 000 282 50 20 0 000

Wall

holder

only in

stand

combination

with tubular

See pages 122/123 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1

Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 Fire alarm systems

DIN EN 54 DIN 54113-2

Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Compact flashing light 5 Joules PL 105

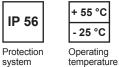


- the small flashing light fits many applications without being too bulky
- mounting methods: internal hole mounting or via external lugs
- impact-proof lens
- · pole-reversal protection in the DC version

Also available

- as a continuous light/blinking light with LED, externally switchable via voltage input (see page 84)
- housing colours: red, white (available as an option)





	ige	
per	ΕN	54

_	
ı	Operatin
	tempera

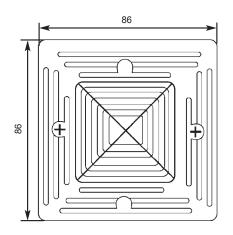
Electrical data	PL	105
Rated voltage	230 V AC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	
Operating range	207 V – 253 V	20 V – 28 V
Nominal current consumption	35 mA	250 mA

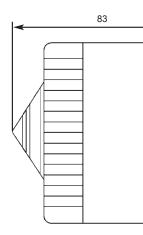
Mechanical data		PL 105		
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.		
Flash energy		5 Joules		
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	48 cd		
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue		
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity		max. 90%		
Protection system accord	ing to EN 60529	IP 56		
Duty cycle		100%		
Service life of the flash tu	be	light emission still 70% after 5,000,000 flashes		
Material	lens	polycarbonate (PC)		
Wateria	housing	ABS, flame retardant, UL 94 VO		
without lugs		1 disruption (M20) prepared		
Cable entry with lugs		1 disruption on back, 2 disruptions on side (M20), prepared		
Connecting terminals	screw terminals 0.5 = 2.5 mm ²			
Weight		200 g		

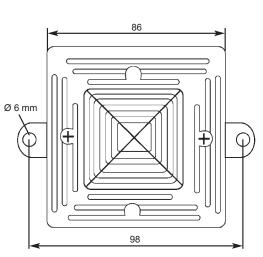


PL105 without lugs









Ordering details							
Article numbers		PL105 without lugs (red)		PL105 with lugs (red)			
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC		
yellow		213 01 10 3 000	213 01 80 3 000	213 01 10 3 010	213 01 80 3 010		
amber		213 01 10 4 000	213 01 80 4 000	213 01 10 4 010	213 01 80 4 010		
red		213 01 10 5 000	213 01 80 5 000	213 01 10 5 010	213 01 80 5 010		
Article numbe	rs	PL105 UL with lugs (red)					
Lens colour	Rated voltage	110 V AC					
yellow		213 01 16 3 002					
amber		213 01 16 4 002					
red		213 01 16 5 002					

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories





See page 120 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

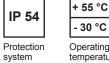
 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Flashing warning light 5 Joules KBL

- · stable metal housing with impact-proof lens
- sturdy construction, hence suitable for many industrial applications
- extremely resistant to vibration and shock due to additional protection of the endangered components





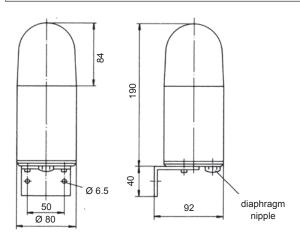
Range as per EN 54

Operating temperature

Electrical data	AC			KBL		
Rated voltage		230 V AC	110 V AC	48 V AC	42 V AC	24 V AC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz				
Operating range		185 V – 255 V	90 V – 135 V	40 V – 54 V	35 V – 50 V	20 V – 30 V
Nominal current consumption		0.07 A	0.10 A	0.47 A	0.50 A	0.77 A
Electrical data	DC			KBL		
Rated voltage		80 V DC	60 V DC	48 V DC	24 V DC	12 V DC
Operating range		64 V – 96 V	50 V – 72 V	40 V – 60 V	18 V – 35 V	10 V – 15 V
Nominal current consumption		0.11 A	0.13 A	0.18 A	0.25 A	0.60 A

Mechanical data		KBL		
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.		
Flash energy		5 Joules		
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	44 cd		
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue		
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system according	rotection system according to EN 60529 IP 54 (vertical mounting)			
Duty cycle		100%		
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8,000,000 flashes		
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	aluminium (Al Mg Si 1), yellow		
base		polycarbonate (PC) with fibre glass		
Cable entry M20 x 1.5 push through grommet		M20 x 1.5 push through grommet		
Connecting terminals		single wire $0.5 = 2.5 \text{ mm}^2$, fine wire $0.5 = 1.5 \text{ mm}^2$, with wire end ferrules DIN 46228/1		
Weight	AC version	260 g		
Weight -	DC version	300 g		





Ordering deta	ils		
Article number	s	K	3L
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	24 V DC
yellow		210 02 10 3 000	210 02 80 3 000
amber		210 02 10 4 000	210 02 80 4 000
red		210 02 10 5 000	210 02 80 5 000

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Article number: 287 10 50 0 042

GOST

See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

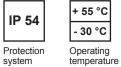
 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Flashing warning lights 2.5 Joules DWBL/DWBS

- flashing light for direct installation at the workstation
- no dazzle but secure alarm function
- also available with GL approval
- housing and fixing bracket made of sturdy anodised aluminium
- impact-proof lens
- flash tube additionally secured by a steel clamp

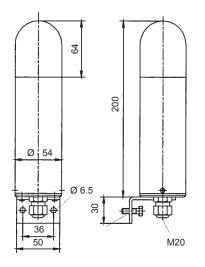




Electrical data	AC			DWBL		
Rated voltage		230 V AC	110 V AC	48 V AC	42 V AC	24 V AC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz				
Operating range		185 V – 255 V	90 V – 135 V	40 V – 54 V	35 V – 50 V	20 V – 30 V
Nominal current consumption		0.04 A	0.05 A	0.26 A	0.29 A	0.50 A
Electrical data	DC			DWBS		
Rated voltage		12 V DC	24 V DC	48 V DC	60 V DC	80 V DC
Operating range		10 V – 15 V	18 V – 30 V	40 V – 60 V	50 V – 72 V	64 V – 96 V
Nominal current consumption		0.27 A	0.15 A	0.10 A	0.07 A	0.067 A

Mechanical data		DWBL DWBS		
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.		
Flash energy		2.5 Jo	pules	
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	8 0	od	
Lens colours		clear, white, yellow, ar	nber, red, green, blue	
Operating temperature		- 30 °C	+ 55 °C	
Storage temperature		- 40 °C	+ 70 °C	
Relative humidity		90%		
Protection system according	g to EN 60529	IP 54 (vertical mounting)		
Duty cycle		100%		
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8,000,000 flashes		
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	aluminium (Al Mg Si 1), yellow anodised		
	base	polycarbonate (PC	C) with fibre glass	
Cable entry		M20 x 1.5		
Connecting terminals		single wire $0.5 = 2.5 \text{ mm}^2$, fine wire $0.5 = 1.5 \text{ mm}^2$, with cable end sleeves		
Weight -	AC version	270 g		
Weight	DC version		300 g	





Ordering details						
Article numbers		DWBL		DWBS		
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 110 V AC			
yellow		210 05 10 3 000	210 05 16 3 000	210 05 80 3 000		
amber		210 05 10 4 000	210 05 16 4 000	210 05 80 4 000		
red		210 05 10 5 000	210 05 16 5 000	210 05 80 5 000		

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories













See pages 120/121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series compact flashing lights 1 Joules P 200 STR / P 100 STR (Ø 60 mm)

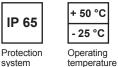


- · compact flashing light series, also for use where space is limited
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - panel-mounted devices with convenient plug contact (P 100)
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand (P 200)
- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- optimum illumination due to prismatic coloured lens
- also for exposed installation locations by combining wall bracket and tubular stand
- high IP protection in any installation position





system



rai	iye	as
per	ΕN	54

n	Operati
	tempera

Electrical data	P 200 STR		P 100 STR			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	12 / 24 V AC/DC	230 V AC	115 V AC	12 / 24 V AC/DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz / DC	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz / DC
Operating range	207 V – 253 V	100 V – 130 V	10 V – 30 V	207 V – 253 V	100 V – 130 V	10 V – 30 V
Nominal current consumption	20 mA	30 mA	135 mA @ 24 V DC	20 mA	30 mA	135 mA @ 24 V DC

Mechanical data		P 200 STR	P 100 STR			
Operating mode		flashing light				
Light source		xenon fla	ash tube			
Flash energy		1 Joules @	0.75 Hz			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	1 0	od			
Lens colours		clear, yellow, ambe	r, red, green, blue			
Lens type		prisn	natic			
Operating temperature		- 25 °C	+ 50 °C			
Relative humidity		90% @	+ 20 °C			
Protection system according	g to EN 60529	IP	65			
Service life of the flash tube		light emission still 70%	light emission still 70% after 5,000,000 flashes			
Material		polycarbonate (P	C), UL 94 VO f1			
Design		bayonet with anti-ta	mper locking screw			
Mounting		surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories)	panel-mounting: Ø 27.5 mm (PG29)			
Connecting terminals		screw terminals 1.5 mm ²	screw terminals 1.5 mm ² , pluggable			
Weight -	AC version	89 g	105 g			
Weight	DC version	84 g	100 g			



Dimensions P 200 STR P 100 STR 65.5 80 25 25 ŝ (2 35. (**l**.†) (N-Ø 60 OIC Π plug terminal Ø 60 connector 36 Panel cut-out 17.5 21.23 mounting holes 2 x Ø 4.5 mm 37.5 thread PG29 15 16

Ordering details

Article numbers		P 200 STR			P 100 STR		
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	12/24 V AC/DC	230 V AC	115 V AC	12/24 V AC/DC
yellow		213 24 10 3 000	213 24 15 3 000	213 24 89 3 000	213 14 10 3 000	213 14 15 3 000	213 14 89 3 000
amber		213 24 10 4 000	213 24 15 4 000	213 24 89 4 000	213 14 10 4 000	213 14 15 4 000	213 14 89 4 000
red		213 24 10 5 000	213 24 15 5 000	213 24 89 5 000	213 14 10 5 000	213 14 15 5 000	213 14 89 5 000

Article numbers for other colours on request

cable entry Ø 8 mm

Options / accessories

Wall P 200 STR	Tubular stand 137 mm	Wall only in combination with tubular stand	See pages 122/123 for further information
Article number:	Article number:	Article number:	
213 90 00 0 000	213 91 00 0 000	282 50 20 0 000	

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2

```
Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV
```

SPECTRA series blinking lights 40 Watt P 400 FLF / P 400 FLH (Ø 140 mm)



P 400 FLF

r = 16 m.





Protection system

+ 50 °C

- 25 °C

· powerful blinking light for universal use

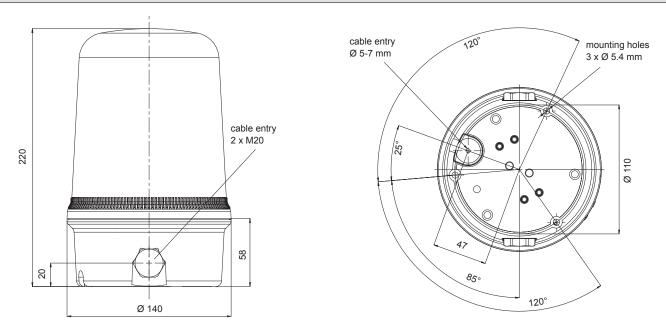
- optionally with halogen lamp or filament lamp
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
 - also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
- cable entry at the side or through the base of the housing
- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · optimum illumination due to prismatic coloured lens
- · electronic components mechanically protected for highest mounting security
- · standard with on-site selectable blink frequency

Range as per EN 54	Range as per EN 54	Protection system	Operating temperature					
Electrical data		P 400 FLF			P 400 FLH			
Rated volta	ige		230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
Rated frequ	lency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Operating r	range		207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V	207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V
Nominal cu	irrent consump	otion	118 mA	340 mA	1.14 A	178 mA	321 mA	2.05 A
Capacity of	f light source		40 W	40 W	40 W	40 W	40 W	35 W

Mechanical data	P 400 FLF	P 400 FLH		
Operating mode	blinking light	halogen blinking light		
Light source	filament lamp E14	halogen lamp G6.35 / GY6.35		
Light power adjustable on the device	40 W @ 0.5 Hz / 1 Hz / 2 Hz	35 W / 40 W @ 0.5 Hz / 1 Hz / 2 Hz		
Light power adjustable on the device	3 blink frequencies – adju	ustable during installation		
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue			
Lens type	prismatic			
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C			
Relative humidity	90% @ + 20 °C			
Protection system according to EN 60529	IP	65		
Material	polycarbonate (F	PC), UL 94 VO f1		
Design	bayonet with anti-ta	mper locking screw		
Mounting	surface mounting (wall bracket and tu	bular stand available as accessories)		
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 1 x M20 cable entry sideways			
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²			
Weight	53	5 g		

68





Ordering details							
Article numbers		P 400 FLF			P 400 FLH		
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
yellow		213 41 10 3 000	213 41 15 3 000	213 41 80 3 000	213 43 10 3 000	213 43 15 3 000	213 43 80 3 000
amber		213 41 10 4 000	213 41 15 4 000	213 41 80 4 000	213 43 10 4 000	213 43 15 4 000	213 43 80 4 000
red		213 41 10 5 000	213 41 15 5 000	213 41 80 5 000	213 43 10 5 000	213 43 15 5 000	213 43 80 5 000

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

Wall bracket	Tubular stand 145 mm	Wall holder	only in combination with tubular stand	
Article number: Article number: 213 94 00 0 000 213 95 00 0 000		Article number: 282 50 20 0 000		Light source

See pages 122-124 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:					
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837				
DIN EN 54	Fire alarm systems				
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV				

SPECTRA series blinking lights 25 Watt P 300 FLF / P 300 FLH (Ø 100 mm)



• optionally with halogen lamp or filament lamp

blinking light for universal use

- large variety of mounting methods due to modular design principle: - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
 - also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
- cable entry at the side or through the base of the housing
- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · optimum illumination due to prismatic coloured lens
- · electronic components mechanically protected for highest mounting security
- with on-site selectable blink frequency as standard

r = 10 m.

Range as per EN 54



Protection system

IP 65

+ 50 °C

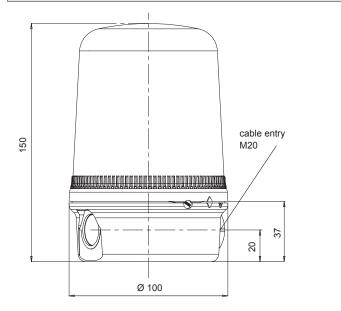
- 25 °C

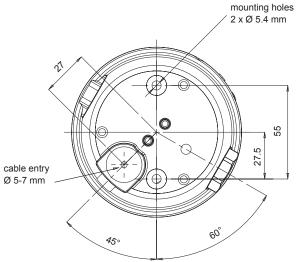
Operating temperature

Electrical data	P 300 FLF			P 300 FLH		
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Operating range	207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V	207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V
Nominal current consumption	130 mA	255 mA	1.1 A	116 mA	208 mA	1 A
Capacity of light source	25 W	25 W	25 W	25 W	25 W	20 W

Mechanical data	P 300 FLF	P 300 FLH			
Operating mode	blinking light	halogen blinking light			
Light source	filament lamp E14	halogen lamp G6.35 / GY6.35			
Light power adjustable on the device	25 W @ 0.5 Hz / 1 Hz / 2 Hz	20 W / 25 W @ 0.5 Hz / 1 Hz / 2 Hz			
	3 blink frequencies – adjustable during installation				
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue				
Lens type	prismatic				
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C				
Relative humidity	90% @ + 20 °C				
Protection system according to EN 60529	IP	65			
Material	polycarbonate (F	PC), UL 94 VO f1			
Design	bayonet with anti-ta	mper locking screw			
Mounting	surface mounting (wall bracket and tu	bular stand available as accessories)			
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 1 x M20 cable entry sideways				
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²				
Weight	283 g	279 g			







Ordering details							
Article numbers		P 300 FLF			P 300 FLH		
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
yellow		213 31 10 3 000	213 31 15 3 000	213 31 80 3 000	213 33 10 3 000	213 33 15 3 000	213 33 80 3 000
amber		213 31 10 4 000	213 31 15 4 000	213 31 80 4 000	213 33 10 4 000	213 33 15 4 000	213 33 80 4 000
red		213 31 10 5 000	213 31 15 5 000	213 31 80 5 000	213 33 10 5 000	213 33 15 5 000	213 33 80 5 000

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories

Wall bracket	Tubular stand 140 mm	Wall holder	only in combination with tubular stand	
Article number:	Article number:	Article number:		Light source
213 92 00 0 000	213 93 00 0 000	282 50 20 0 000		



See pages 122-124 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of blinking lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:				
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837			
DIN EN 54	Fire alarm systems			
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV			

SPECTRA series compact blinking lights 5 Watt P 200 FLF / P 100 FLF (Ø 60 mm)



- compact blinking light series, also for use where space is limited
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - panel-mounted devices with convenient plug contact (P 100)
- surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand (P 200)
- durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- optimum illumination due to prismatic coloured lens
- also for exposed installation locations by combining wall bracket and tubular stand
- high IP protection in any installation position





nai	iye	as
per	ΕN	54

n Operating temperature

50 °C

- 25 °C

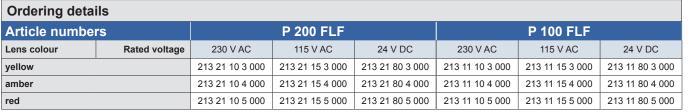
Electrical data	P 200 FLF		P 100 FLF			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Operating range	207 V – 253 V	100 V – 130 V	10 V – 30 V	207 V – 253 V	100 V – 130 V	20 V – 28 V
Nominal current consumption	25 mA	35 mA	250 mA	25 mA	35 mA	250 mA

Mechanical data	P 200 FLF	P 100 FLF			
Operating mode	blinking light				
Light source	filament lamp BA9s				
Light power	5 W @ 1 Hz				
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue				
Lens type	prismatic				
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C				
Relative humidity	90% @ + 20 °C				
Protection system according to EN 60529	IP 65				
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1				
Design	bayonet with anti-tamper locking screw				
Mounting	surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories)	panel-mounting: Ø 37.5 mm (PG29)			
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²	screw terminals 1.5 mm ² , pluggable			
Weight	79 g 93 g				



Dimensions P 200 FLF P 100 FLF 65.5 80 25 25 ŝ (4 35. (1+) N Ø 60 O[C]П plug terminal Ø 60 connector 36 Panel cut-out 17.5 mounting holes 21.23 2 x Ø 4.5 mm 37.5 thread PG29 15 10

cable entry Ø 8 mm



Article numbers for other colours on request

Options / accessories

Wall P 200 FLF	Tubularonly for P 200 FLFstand137 mm	Wall holder		See pages 122-124 for further information
Article number: 213 90 00 0 000	Article number: 213 91 00 0 000	Article number: 282 50 20 0 000	Light source	

Conformity to standards

The visual characteristics of blinking lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 DIN EN 54

Fire alarm systems DIN 54113-2

Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

LED multifunction light **PMF-LED Flex**



IP 55

Multifunction light with the brightest LED technology

- rotating mirror effect, extremely low power consumption
- · highly insensitive to vibration
- maintenance-free service life exceeding 50,000 hrs
- externally selectable operating mode one device for 4 different alarms:
 - continuous light
 - blinking light
 - flashing light
 - rotating beacon effect without susceptible mechanics
- inexpensive and flexible; wide range power supplies as standard
- 24 V AC/DC devices as standard with soft-start module
- can be operated directly via 24 V transistor PLC output, no additional relay control necessary
- · long-life replacement for conventional rotating mirror lights

Range as per EN 54

9 m

	- 30 °C
Protection system	Operating temperature

Electrical dat	a			PMF-LE	D Flex		
Rated voltage		115 V AC	230 V AC	230 V DC	24 V AC/DC		
Operating range		95 V – 253 V AC		100 V – 350 V DC	10 V – 60 V DC	15 V – 40 V AC	
Current consumption continuous light-mode		90 mA	60 mA	55 mA	DC: 2	50 mA	

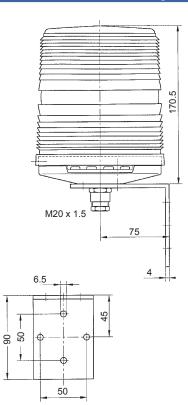
Mechanical data			PMF-LE	D Flex			
Operating mode		continuous light	continuous light blinking light flashing light				
Flash frequency – main fl	lash		1.5 Hz	1 Hz	2.5 Hz		
Light source			8 x 2 LEDs (3	chip version)			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens		30	cd			
Lens colours			amber, red,	green, blue			
Lens type			lens with fresne	l characteristic			
Peem angle	vertical		appro	κ. 16°			
Beam angle	horizontal	360°					
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C					
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C					
Relative humidity		90%					
Protection system accord	ding to EN 60529	IP 55 (vertical mounting)					
Duty cycle		100%					
Service life of light sourc	e	> 50.000 hrs					
Material	lens		polycarbo	nate (PC)			
housing		bracket mounting: polycarbonate (PC) / direct mounting: acrylonitrile butadiene styrene (ABS)					
Cable entry	bracket mounting	M20 x 1.5					
Connecting terminals		spring-type terminal 0.08 - 2.5 mm ²					
Weight		direct mounting: 620 g / bracket mounting: 900 g					

Operating mode

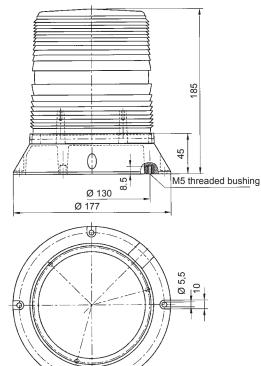
	S1		Selection v	ia	S1 -	X1 -				O a la attica a		S1 -	X1 -				Selection v	/ia
1	2	3	internal DIP sv	vitch	1	1	2	3	4	Selection v external con		1	1	2	3	4	BAV optio	n
OFF	OFF	OFF	OFF		(S1-2	2 = OF	F, S1	-3 = 0	OFF)	external con	lioi	(S1-2	2 = OF	F, S1	-3 = 0	OFF)	(24 V AC/DC	only)
OFF	OFF	ON	all-round light	2.5 Hz	OFF	-/N	+/L			OFF (standby)		OFF	-/N			+/L	all-round light	2.5 Hz
OFF	ON	OFF	continuous light		OFF	-/N	+/L		+/L	all-round light	2.5 Hz	OFF	-/N		+/L		continuous light	
OFF	ON	ON	blinking light	1.5 Hz	OFF	-/N	+/L	+/L		continuous light		OFF	-/N		+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz
ON	OFF	OFF	flashing light	1 Hz	OFF	-/N	+/L	+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz	ON	-/N	+/L			flashing light	1 Hz
ON	OFF	ON	all-round light	2.5 Hz	ON	-/N	+/L			flashing light	1 Hz	ON	-/N			+/L	all-round light	2.5 Hz
ON	ON	OFF	continuous light		ON	-/N	+/L		+/L	all-round light	2.5 Hz	ON	-/N		+/L		continuous light	
ON	ON	ON	blinking light	1.5 Hz	ON	-/N	+/L	+/L		continuous light		ON	-/N		+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz
				·	ON	-/N	+/L	+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz							



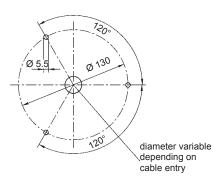
Bracket mounting

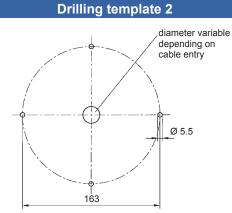


Direct mounting



Drilling template 1 for M5 threaded bushing





Ordering details									
Article numbers		PMF-LED Flex (direct mounting	PMF-LED Flex bracket mounting					
Lens colour	Rated voltage	230 V	24 V AC/DC	230 V	24 V AC/DC				
amber red		211 51 64 4 006	211 51 63 4 006	211 51 64 4 007	211 51 63 4 007				
		211 51 64 5 006	211 51 63 5 006	211 51 64 5 007	211 51 63 5 007				

Article numbers for other colours on request

Conformity to standards

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

- References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837
- Fire alarm systems DIN EN 54 DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

LED Lights

SPECTRA series LED multifunction lights P 400 LDA (Ø 140 mm) / P 300 LDA (Ø 100 mm)



LED multifunction lights for extreme requirements

- energy-saving and durable thanks to the use of maintenance-free LED technology
- as standard with on-site selectable signalling mode (9 different modes)
- externally switchable signaling mode (for DC versions only)
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
 - also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
 - cable entry at the side or through the base of the housing
- durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- optimum illumination due to prismatic coloured lens

Range as per EN 54 Range as per EN 54

Protection Operating system temperature

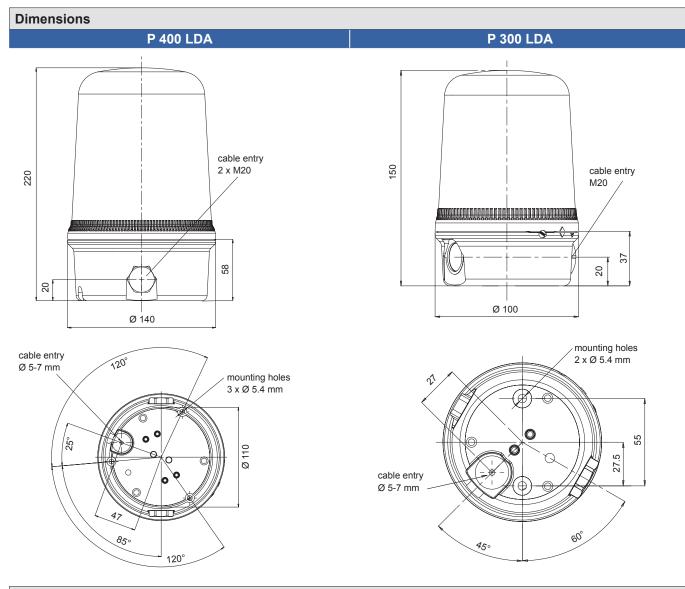
Electrical data		P 400 LDA		P 300) LDA
Rated voltage	115 V AC	230 V AC	12 / 24 V DC	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC
Operating range	100 V – 130 V	207 V – 253 V	10 V – 50 V	90 V – 253 V	10 V – 50 V
Nominal current consumption	140 mA	70 mA	400 mA @ 24 V DC	90 mA @ 115 V AC 50 mA @ 230 V AC	130 mA @ 24 V DC

Mechanical data		P 400 LDA	P 300 LDA			
Operating mode		LED multifunction light with 9 internally selectable operating modes				
Light source		high output	LED array			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	30 cd	20 cd			
Lens colours		yellow, amber, r	ed, green, blue			
Lens type		prisn	natic			
Operating temperature		- 25 °C	+ 50 °C			
Relative humidity		90% @ + 20 °C				
Protection system according	g to EN 60529	IP 65				
Service life of light source		> 50.000 hrs				
Material		polycarbonate (PC), UL 94 VO f1				
Design		bayonet with anti-tamper locking screw				
Mounting		surface mounting (wall bracket and tu	bular stand available as accessories)			
Cable entry		1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 2 x M20 cable entries sideways				
Connecting terminals		screw termin	ninals 1.5 mm²			
Weight -	AC version	595 g	285 g			
weight	DC version	845 g	285 g			

Operating modes Stage 1: internally selectable, stages 2 & 3 externally controllable (DC lights only)

	P 400	LDA		P 300 LDA				
Mode	Stage 1	Stage 2 (DC only)	Stage 3 (DC only)	Stage 1	Stage 2 (DC only)			
1 all LEDs on		alternating flash 2 Hz	double flash 2 Hz	all LEDs on	alternating flash 2 Hz			
2	rotation: slow "on"	alternating flash 2 Hz	all LEDs on	rotation: slow "on"	alternating flash 2 Hz			
3 single flash 2Hz		rotation: fast "off"	all LEDs on	single flash 2 Hz	rotation: fast "off"			
4	rotation: fast "on"	single flash 2 Hz	all LEDs on	rotation: fast "on"	single flash 2 Hz			
5	rotation: slow "off"	double flash 1 Hz	all LEDs on	rotation: slow "off"	double flash 1 Hz			
6	double flash 1 Hz	rotation: fast "off"	all LEDs on	double flash 1 Hz	rotation: fast "off"			
7	rotation: fast "off"	double flash 2 Hz	all LEDs on	rotation: fast "off"	double flash 2 Hz			
8 double flash 2 Hz		alternating flash 2 Hz	double flash 2 Hz	alternating flash 2 Hz	all LEDs on			
9	alternating flash 2 Hz	rotation: fast "off"	alternating flash 2 Hz	rotation: fast "off"	all LEDs on			



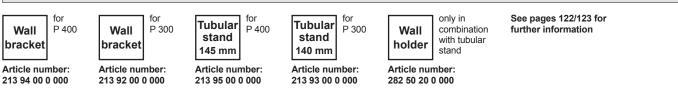


Ordering details

er aoring aora						
Article numbe	rs		P 400 LDA	P 300 LDA		
Lens colour Rated voltage		230 V AC	115 V AC	12 / 24 V DC	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC
yellow		213 48 10 3 000	213 48 15 3 000	213 48 90 3 000	213 38 17 3 000	213 38 90 3 000
amber		213 48 10 4 000	213 48 15 4 000	213 48 90 4 000	213 38 17 4 000	213 38 90 4 000
red		213 48 10 5 000	213 48 16 5 000	213 48 90 5 000	213 38 17 5 000	213 38 90 5 000

Article numbers for other colours on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

E	
DIN EN 54	Fire alarm systems
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

LED multifunction light Quadro-LED Flex



- · designed for tough requirements under industrial conditions
- suitable for indoor and outdoor use
- · extremely insensitive to shock and vibration
- internally and externally selectable operating mode as standard one device for 4 different alarms:
- continuous light
- blinking light
- flashing light
- rotating light (non-wearing)
- 24 V AC/DC devices as standard with soft-start module
- can be operated directly via 24 V transistor PLC output, no additional relay control necessary
- inexpensive and flexible; wide range power supplies as standard





system



÷	55	°C
-	30	°C
-		

Range as per EN 54

system

mpact-proor	
nousing	

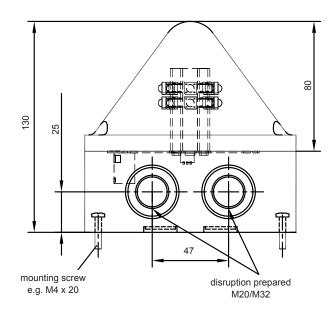
IK 08

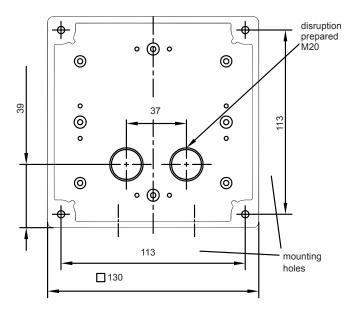
Operating
temperature
•

Electrical data			Quadro-	LED Flex			
Rated voltage		115 / 230	V AC/DC	24 V	AC/DC		
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz / DC 50 Hz / 60 Hz / DC			60 Hz / DC		
O	AC	95 V –	253 V	15 V	′ – 40 V		
Operating range	DC	100 V – 350 V 10 V – 60 V			′ – 60 V		
Current consumption in	AC	115 V: < 90 mA	230 V: 60 mA	24 V:	420 mA		
continuous light mode	DC	120 V: < 55 mA	220 V: 35 mA	24 V:	250 mA		
Mechanical data		Quadro-LED Flex					
Operating mode (internally a externally selectable)	nd	continuous light	blinking light	flashing light	rotating all-round light		
Light alternation frequency			1.5 Hz	1 Hz	2.5 Hz		
Light source			LED; 8 x 2 LEDs	s (3 chip version)			
Light intensity (DIN 5037)	clear lens		9	cd			
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue					
Operating temperature			- 30 °C	+ 55 °C			
Storage temperature			- 40 °C	+ 70 °C			
Relative humidity			10	0%			
Protection system according	to EN 60529		IP 66, IP 67, m	ounting arbitrary			
mpact resistance as per EN	50102		IK	08			
Protection class			I	II			
Service life of light source			≥ 50.000 hrs				
Material –	lens	polycarbonate (PC)					
waterial	housing		polycarbonate (Po	C), grey RAL 7035			
Cable entry		2 x M20/M32 sideways, 2 x M20 bottom side					
Connecting terminals		spring-type terminal 0.08 – 2.5 mm ²					
Weight			50	10 g			
Operating modes							
S1 Selec	ction via	S1 - X1 -	Selection via	S1 - X1 -	Selection via BAV opti		

	S1		Selection vi	a	S1 -	X1 -				Selection vi	-	S1 -	X1 -				Selection via DAV	(antian
1	2	3	internal DIP sw	vitch	1	1	2	3	4	external cont		1	1	2	3	4	Selection via BAV (24 V AC/DC o	
OFF	OFF	OFF	OFF		(S1-2	= OF	F, S1	-3 = 0	OFF)	external cont		(S1-	2 = OF	F, S1	-3 = C	OFF)	(24 7 7 6/200	y /
OFF	OFF	ON	all-round light	2.5 Hz	OFF	-/N	+/L			OFF (standby)		OFF	-/N			+/L	all-round light	2.5 Hz
OFF	ON	OFF	continuous light		OFF	-/N	+/L		+/L	all-round light	2.5 Hz	OFF	-/N		+/L		continuous light	
OFF	ON	ON	blinking light	1.5 Hz	OFF	-/N	+/L	+/L		continuous light		OFF	-/N		+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz
ON	OFF	OFF	flashing light	1 Hz	OFF	-/N	+/L	+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz	ON	-/N	+/L			flashing light	1 Hz
ON	OFF	ON	all-round light	2.5 Hz	ON	-/N	+/L			flashing light	1 Hz	ON	-/N			+/L	all-round light	2.5 Hz
ON	ON	OFF	continuous light		ON	-/N	+/L		+/L	all-round light	2.5 Hz	ON	-/N		+/L		continuous light	
ON	ON	ON	blinking light	1.5 Hz	ON	-/N	+/L	+/L		continuous light		ON	-/N		+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz
	1				ON	-/N	+/L	+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz							







Additional mounting possible via external lugs (included).

Ordering	details
oracing	actuno

Article numbe	ers	Quadro-	LED Flex				
Lens colour Rated voltage		230 V AC/DC	24 V AC/DC				
yellow		211 04 64 3 000	211 04 63 3 000				
amber		211 04 64 4 000	211 04 63 4 000				
red		211 04 64 5 000	211 04 63 5 000				

Article numbers for other colours on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: **'Machine safety – visual alarm signals'**. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: **'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals'**, can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

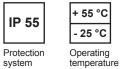
LED Continuous light PD 2100-LED



Machine lights in an elegant pyramid design, equipped with LED light source for extremely long service life (> 50,000 hrs)

- vibration/shock-resistant
- low power consumption
- minimised maintenance costs
- non-compromising safety
- outstanding illumination of the coloured lens due to scattering lens

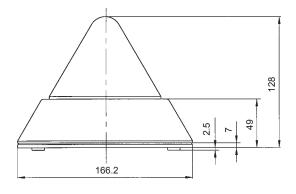


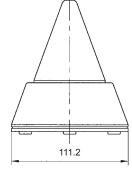


Electrical data	PD 2100-LED					
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC/DC			
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz / DC			
Operating range	± 10 %	± 10 %	AC: 18 V – 27 V DC: 19 V – 30 V			
Nominal current consumption	12 mA	24 mA	AC: 115 mA DC: 65 mA			

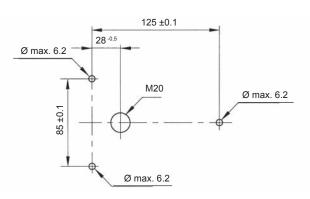
Mechanical data		PD 2100-LED		
Light source		LED		
Light intensity (DIN 5037) clear lens		5 cd		
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue		
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 80 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system according to EN 60529		IP 55 (if mounted vertically/horizontally)		
Protection class		ll		
Duty cycle		100%		
Service life of light source	ce	> 50.000 hrs		
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	ABS, light grey, similar to RAL 7035		
	baseplate	ABS, light grey, similar to RAL 7035		
Cable entry		M20 x 1.5, either at the side or underneath		
Connecting terminals		fine wire $0.14 - 2.5 \text{ mm}^2$		
Weight	AC	380 g		
Weight	AC/DC	270 g		







Mounting holes



Ordering details						
Article numbe	rs	PD 210	0-LED			
Lens colour Rated voltage		230 V AC	24 V AC/DC			
clear		211 20 61 1 000	211 20 60 1 000			
yellow		211 20 61 3 000	211 20 60 3 000			
amber		211 20 61 4 000	211 20 60 4 000			
red		211 20 61 5 000	211 20 60 5 000			
green		211 20 61 6 000	211 20 60 6 000			
blue		211 20 61 7 000	211 20 60 7 000			

Options / accessories



See page 121 for further information

Artikelnummer: 287 10 50 0 040

Conformity to standards

GOST

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: **'Machine safety – visual alarm signals'**. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: **'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals'**, can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

Fire alarm systems Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV DIN EN 54 DIN 54113-2

Marine series LED light PMBL 1



- very sturdy beacons especially for outdoor use
- · with stainless steel protective cage as standard
- 3-stage operation, externally controllable
- total of 9 operating modes in continuous, flashing and rotating operation
- · extreme resistance to vibration and shock due to use of LED technology



Protection system Protection system

IP 66



	.9-		
er	ΕN	54	

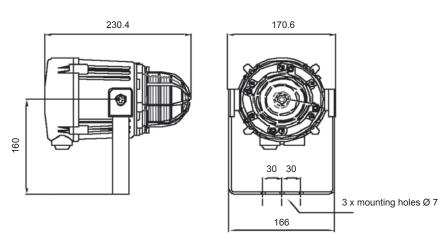
IP 67

- 25 °C	
Operating temperatu	re

Electrical data	PMBL 1						
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	24 V DC			
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
Operating range	± 10 %	± 10 %	± 10 %	10 V – 50 V			
Nominal current consumption	70 mA	140 mA	380 mA	400 mA			

Mechanical o	data	PMBL 1	
Operating mode		rotating light, flashing light, blinking light, continuous light	
Light source		32 high output LEDs	
Lens colours		amber, red, green, blue	
Operating temperating	ature	- 25 °C + 55 °C	
Storage temperate	ure	- 40 °C + 70 °C	
Relative humidity		90%	
Protection system	according to EN 60529	IP 66, IP 67	
	lens	borosilicate glass	
Material	protective cage	stainless steel	
	housing	UL 94 VO & 5VA classified ABS	
Housing colour		grey (RAL 7038)	
Cable entry		2 x M20 (with 1 blanking plug)	
Connecting termin	nals	0.5 – 4.0 mm ²	
Weight		1.48 kg	





Operating modes								
Mode	internal	exte	external		internal	exte	external	
Mode	stage 1	stage 2	stage 3	Mode	stage 1	stage 2	stage 3	
1	all on	9	8	6	double flash 1 Hz	9	1	
2	rotation 3 LED fast "ON"	7	1	7	single flash 2 Hz	3	1	
3	rotation 6 LED fast "ON"	8	1	8	double flash 2 Hz	3	1	
4	rotation 3 LED slow "ON"	9	1	9	alternating flash 1:1 2 Hz	3	1	
5	rotation 6 LED slow "ON"	6	1					

Ordering details

Article numbers		PMBL 1						
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC 24 V DC					
amber		213 07 10 4 000	213 07 15 4 000	213 07 80 4 000				
red		213 07 10 5 000	213 07 15 5 000	213 07 80 5 000				

Article numbers for other colours and voltages on request

Conformity to standards

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837
 DIN EN 54

Fire alarm systems Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV DIN 54113-2

LED continuous/blinking light **PL 105-LED**

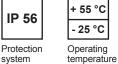


- the small LED light is suitable for many applications without being too bulky
- mounting methods: internal hole mounting or via external lugs
- impact-proof lens
- pole-reversal protection in the DC version
- continuous/blinking light functions externally switchable via voltage input

Also available

- as a flashing light (see page 60)
- housing colours: red, white (available as an option)





000		E A	
ber	EN	34	

ı	Operatin
	temperat

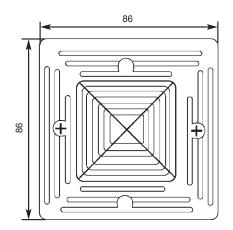
Electrical data	PL 105-LED				
Rated voltage	230 V AC 24 V DC				
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz				
Operating range	207 V – 253 V	20 V – 28 V			
Nominal current consumption	27 mA	100 mA			

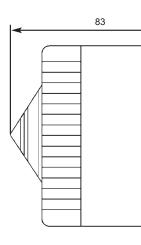
Mechanical data		PL 105-LED		
Operating mode		continuous or blinking light, externally controllable via voltage input		
Blinking frequency		2 Hz = 120 blinks/min.		
Light source		8 high output LEDs		
Light intensity (DIN 50	37) clear lens	5 cd		
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue		
Operating temperature	e	- 25 °C + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity		max. 90%		
Protection system according to EN 60529		IP 56		
Duty cycle		100%		
Service life of light so	urce	> 50.000 hrs		
Material	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	ABS, flame retardant, UL 94 VO		
Cable entry	without lugs	1 disruption (M20) prepared		
Cable entry	with lugs	1 disruption at the back, 2 disruptions (M20) prepared on the side		
Connecting terminals		screw terminals 0.5 = 2.5 mm ²		
Weight		200 g		

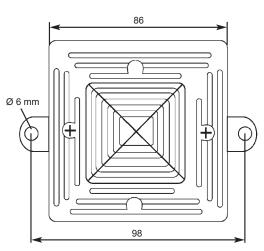


PL105-LED without lugs

PL105-LED with lugs







Ordering details							
Article numb	ers	PL105-LED without lugs		5-LED lugs			
Lens colour	Rated voltage	24 V DC	230 V AC	24 V DC			
amber		213 02 80 4 000	213 02 10 4 010	213 02 80 4 010			
red		213 02 80 5 000	213 02 10 5 010	213 02 80 5 010			

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: **'Machine safety – visual alarm signals'**. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: **'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals'**, can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: **'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'**.

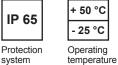
References to visual alarm devices can be found in the following standards:EN 60825-1Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837DIN EN 54Fire alarm systemsDIN 54113-2Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series compact LED continuous lights P 200 LDA / P 100 LDA (\emptyset 60 mm)



- compact LED light series, also for installation where space is limited
 energy-saving and durable thanks to the use of maintenance-free
- LED technology
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 panel-mounted devices with convenient plug contact (P 100)
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand (P 200)
- durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- optimum illumination due to prismatic coloured lens
- also for exposed installation locations by combining wall bracket and tubular stand
- high IP protection in any installation position

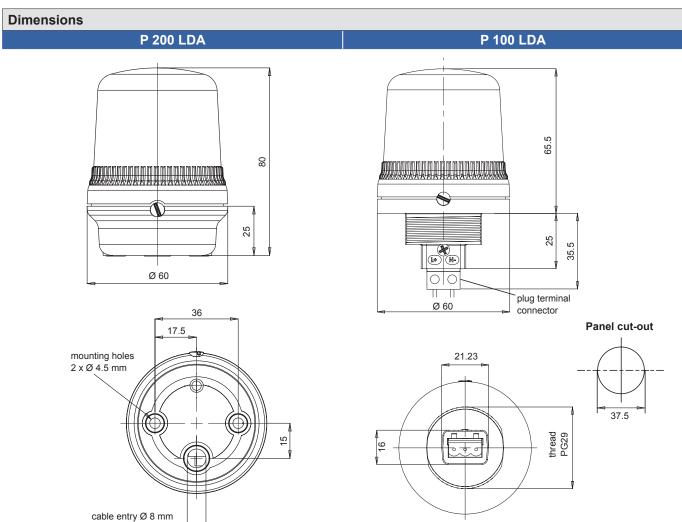




Electrical data	P 200 LDA		P 100	LDA
Rated voltage	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	
Operating range	90 V – 253 V	10 V – 30 V	90 V – 253 V	10 V – 30 V
Nominal current consumption	32 mA	80 mA	12 mA	80 mA

Mechanical data	P 200 LDA P 100 LDA			
Operating mode	LED contir	nuous light		
Light source	9 high out	put LEDs		
Lens colours	yellow, amber, r	ed, green, blue		
Lens type	prisn	natic		
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C			
Relative humidity	90% @ + 20 °C			
Protection system according to EN 60529	IP 65			
Service life of light source	> 50.0	00 hrs		
Material	polycarbonate (F	PC), UL 94 VO f1		
Design	bayonet with anti-ta	mper locking screw		
Mounting	surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories) panel-mounting: Ø 37.5 mm (PG29)			
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ² screw terminals 1.5 mm ² , pluggable			
Weight	78 g	93 g		





Ordering details								
Article numbers		P 200 LDA		P 100 LDA				
Lens colour	Rated voltage	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC					
yellow		213 28 64 3 000	213 28 63 3 000	213 18 64 3 000	213 18 63 3 000			
amber		213 28 64 4 000	213 28 63 4 000	213 18 64 4 000	213 18 63 4 000			
red		213 28 64 5 000	213 28 63 5 000	213 18 64 5 000	213 18 63 5 000			

Article numbers for other colours on request

Options / accessories

Wall bracket	only for P 200 LDA	Tubular stand 137 mm	F 200 LDA	Wall holder	only in combination with tubular stand
Article number: 213 90 00 0 000		Article nur 213 91 00 (Article nur 282 50 20 (

See pages 122/124 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of LED continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: **'Machine safety – visual alarm signals'**. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: **'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals'**, can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: **'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'**.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Traffic light Quadro LED-TL



IK 08

- bright LED signal lights for traffic light applications, e.g. for - traffic routing in non-public areas
 - conveyer and storage systems
 - crane safety (see also 'Regulations and standards for crane applications', page 87)
- container handling systems
- extraordinary housing protection (IP 66, IK0 8 and UV-protected PC housing) and innovative LED technology provide for very bright signals, long service lives and reliable operation
- mounted using external lugs or internal holes that do not impair the IP protection; mounting can be performed in any direction
- · preassembled as traffic light and ready to connect
- · also available as non-preassembled version
- optionally with integrated light sensor for optimal adaptation to the ambient light (glare avoidance)

Protection system

IP 66

Impact-proof Operating temperature

55 °C



Light sensor (optional)

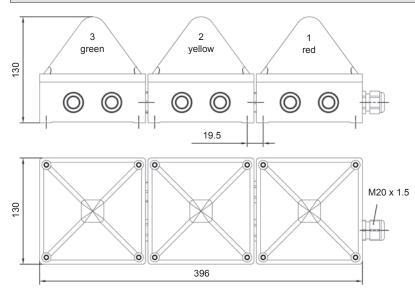
Electrical data	Quadro LED-TL			
Rated voltage	115 / 230 V AC 24 V DC			
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	85 V – 265 V	10 V – 30 V		
Max. current consumption	60 mA / 30 mA 1.06 A			

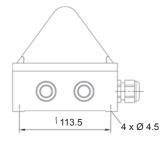
Mechanical data Quad		Quadro LED-TL
Operating mode		LED continuous light
Light source		high output LED array
Light intensity (DIN 503	37)	> 80 cd
Lens colours		red / yellow / green
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C
Relative humidity		95%
Protection system acco	according to EN 60529 IP 66; IK 08 (EN 50102), mounting arbitrary	
Duty cycle		100%
Service life of light sou	rce	> 50.000 hrs
Material	lens	polycarbonate (PC), UV-resistant
Wateria	housing	polycarbonate (PC), UV-resistant, RAL 7035
Cable entry M20/M32 sideways, other imprints prepared		M20/M32 sideways, other imprints prepared
Connecting terminals	spring-type terminal 0.08 – 2.5 mm ² (in the red light)	
Mounting external lugs or internal holes		external lugs or internal holes
Weight		1.32 kg

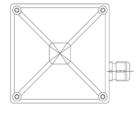


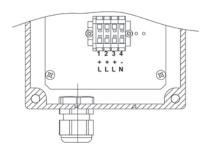
Connection diagrams

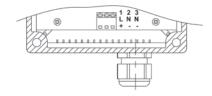












Ordering details

Article numbers		Quadro LED-TL		Quadro LED-TLi (with light sensor)	
Lens colour	Rated voltage	115/230 V AC	115/230 V AC 24 V DC		24 V DC
red / yellow / gree	en	211 06 64 0 008	211 06 63 0 008	211 07 64 0 008	211 07 63 0 008
yellow		211 06 64 3 000	211 06 63 3 000	211 07 64 3 000	211 07 63 3 000
red		211 06 64 5 000	211 06 63 5 000	211 07 64 5 000	211 07 63 5 000
green		211 06 64 6 000	211 06 63 6 000	211 07 64 6 000	211 07 63 6 000

Article numbers for other combinations on request

Conformity to standards

The visual characteristics of LED lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:

EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837
DIN EN 54	Fire alarm systems

DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Regulations and standards for crane applications			
DIN-EN 13000:2004-09 Cranes – truck-mounted cranes	Visual warning to the driver (EN 842) in the case of	 approaching the load capacity (at 90 - 98.5% of the permissible load capacity) triggering of the overload safety system overriding of the overload safety system 	
DIN-EN 14439:2006 Visual warning by the crane driver (EN 457) to persons in the vicinity in the case of cranes Visual warning by the crane driver (EN 457) to persons in the vicinity in the case of		 remote control – green, continuous light anti-collision – white, blinking light rotating (in some cases when required by local authorities) – green, blinking light 	
	Visual warning to the driver (EN 842) in the case of	 approaching the load capacity (at 90 - 95% of the permissible load capacity) – yellow, continuous light wind warning and alarm – yellow, blinking light and red, blinking light 	

SPECTRA series traffic lights P 450 TLA (Ø 140 mm) / P 350 TLA (Ø 100 mm)



P 350 LDA

`r =

10.5m

- signal lights for traffic light applications
- simple to combine for horizontal or vertical configuration
- · convenient electrical connection of combined traffic lights
- safe and maintenance-free even under the influence of extreme vibration thanks to LED technology
- clear signalling even in extremely bright surroundings thanks to the use of clear lenses
- stable fixing bracket for flexible alignment and mounting (optional)
- durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · high signaling effect due to prismatic coloured lens
- glare protection adjustable to suit local conditions
- high IP protection in any installation position
- connecting piece for traffic light combinations included

Range as per EN 54

P 450 LDA

r =

23 m.

Range as Protection per EN 54 system

IP 65

+ 50 °C

- 25 °C Operating temperature

Electrical data F		P 450 TLA) TLA
Rated voltage	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC
Operating range	90 V – 253 V	10 V – 30 V	90 V – 253 V	10 V – 30 V
Nominal current consumption	15 - 40 mA	175 mA	10 - 40 mA	140 mA

Mechanical data	P 450 TLA	P 350 TLA			
Operating mode	LED continuous light				
Light source	high output LED array				
Light intensity (DIN 5037)	60 cd 45 cd				
Lens colour	cle	ar			
Operating temperature	- 25 °C	+ 50 °C			
Relative humidity	90% @	+ 20 °C			
Protection system according to EN 60529	IP 65				
Duty cycle	100%				
Service life of light source	> 50.000 hrs				
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1				
Design	bayonet with anti-tamper locking screw				
Mounting	surface mounting (wall brac	ket available as accessory)			
Connecting terminals	screw terminals 2 x 1.5 mm ²	screw terminals 2 x 1.5 mm ²			
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 1 x 5-7 mm push through grommet 2 x M20 cable entries sideways 2 x M20 cable entry (incl. connecting piece) (incl. connecting piece)				
Weight	410 g 230 g				



P 450 TLA P 350 TLA 177 140 -↓ v 37 57 20 20 Ø 100 cable entry M20 Ø 140 cable entry 2 x M20 55 27 27.5 mounting holes 120° 3 x Ø 5.4 mm 46.5 cable entry mounting holes $2 \times \emptyset 5.4 \text{ mm}$ Ø 5-7 mm O 0 Ø 140 120° 6 cable entry Ø 5-7 mm S 0 0 15° 60.

Ordering details					
Article numbers		P 450 TLA		P 350 TLA	
Lens colour	Rated voltage	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC	115 / 230 V AC	12 / 24 V DC
amber		213 55 64 4 000	213 55 63 4 000	213 52 64 4 000	213 52 63 4 000
red		213 55 64 5 000	213 55 63 5 000	213 52 64 5 000	213 52 63 5 000
green		213 55 64 6 000	213 55 63 6 000	213 52 64 6 000	213 52 63 6 000

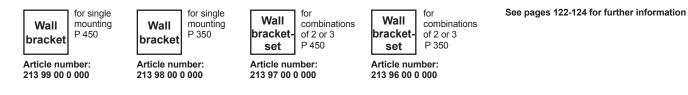
Options / accessories

UTU:

25°

10°

Dimensions



Continuous LED Panel Mount Indicator P 22 D Blinking LED Panel Mount Indicator P 22 DFS



- indicator lamps for 22.5 mm mounting hole
- guaranteed high protection class (IP 65) to the housing
- · superior shape, hence high signaling effect on all sides
- optimum illumination through the use of multi-chip LED array
- · easy to mount labels holders available as accessories
- simple electrical connection by means of screw terminals

Protection	
system	

IP 65

- 25 °C Operating temperature

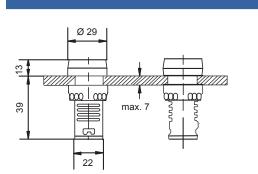
+ 50 °C

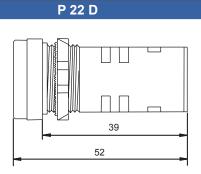
Electrical data		P 22 D red / amber			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	48 V AC/DC	24 V AC/DC	12 V AC/DC
Nominal current consumption	25 mA	25 mA	20 mA	80 mA	80 mA
Electrical data		P 22 D white / green / blue			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	48 V AC/DC	24 V AC/DC	12 V AC/DC
Nominal current consumption	25 mA	25 mA	20 mA	20 mA	20 mA
Electrical data		P 22 DFS			
Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC 48 V AC/DC 24 V AC/DC			24 V AC/DC
Nominal current consumption		15 – 30 mA			

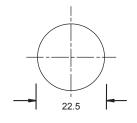
Mechanical data	P 22 D	P 22 DFS	
Operating mode	continuous light	1 Hz blinking light	
Light source	LED	array	
Lens colours	white, amber, red, green, blue	red	
Operating temperature	- 25 °C	. + 50 °C	
Relative humidity	90% @ + 20 °C		
Protection system according to EN 60529	IP 65 (to housing)		
Service life of light source	> 50.000 hrs		
Mounting	panel-mounting: Ø 22.5 mm		
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²		
Weight	90 g		



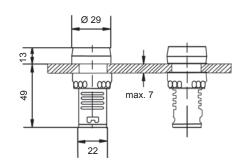
Panel cut-out

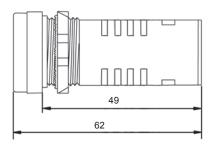


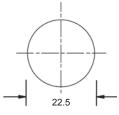




P 22 DFS







Ordering details									
Article numbe				P 2	2 D				
Lens colour	Rated voltage	230 V AC		115 V AC	48 V A	AC/DC	24 V AC/DC		12 V AC/DC
white		232 73 10 2 000	23	2 73 15 2 000	232 73 7	70 2 000	232 73 80 2 0	00	232 73 85 2 000
amber		232 73 10 4 000	23	2 73 15 4 000	232 73 7	70 4 000	232 73 80 4 0	00	232 73 85 4 000
red		232 73 10 5 000	23	2 73 15 5 000	232 73 7	70 5 000	232 73 80 5 0	00	232 73 85 5 000
green		232 73 10 6 000	23	2 73 15 6 000	232 73 7	70 6 000	232 73 80 6 0	00	232 73 85 6 000
blue		232 73 10 7 000	23	2 73 15 7 000	232 73 7	70 7 000	232 73 80 7 0	00	232 73 85 7 000
Article numbers		P 22 DFS							
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC 48 V AC/DC 24 V AC/		24 V AC/DC				
red		232 71 10 5 000		232 71 15	5 000	232 7	71 70 5 000		232 71 80 5 000

Options / accessories

Label holder	25 x 10 mm			

Article number: 232 92 00 0 000



Label holder

Article number: 232 91 00 0 000



SPECTRA Series status lights P 400 SLF / P 400 SLH (Ø 140 mm)

+ 50 °C



· powerful status lights for universal use

- optionally with halogen lamp or filament lamp
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
 - also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
 - cable entry at the side or through the base of the housing
- durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · optimum illumination due to prismatic coloured lens

P 400 SLF

r =____ 16 m

Range as per EN 54



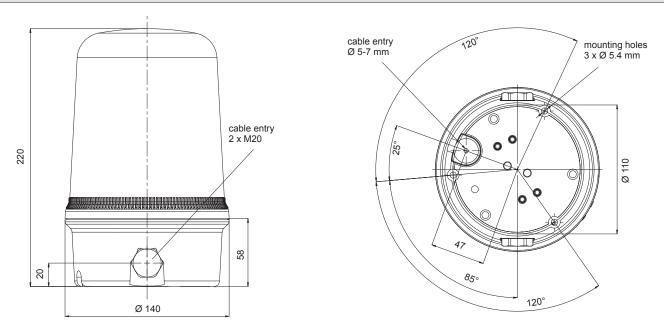
Protection system

Electrical data	P 400 SLF	P 400 SLH	
Rated voltage	12 – 250 V *	12 – 250 V *	
Power consumption	40 W	12V/24V: 35 W / 115V/230V: 40W	

* Light source not included

Mechanical data	P 400 SLF	P 400 SLH	
Operating mode	continuous light	halogen continuous light	
Light source	filament lamp E14	halogen lamp G6.35 / GY6.35	
Light power	40 W	35 / 40 W	
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue		
Lens type	prismatic		
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C		
Relative humidity	90% @ + 20 °C		
Protection system according to EN 60529	IP 65		
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1		
Design	bayonet with anti-tamper locking screw		
Mounting	surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories)		
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 2 x M20 cable entries sideways		
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²		
Weight	510 g		





Ordering details					
Article numbers		P 400 SLF	P 400 SLH		
Lens colour Rated voltage		12 – 250 V *	12 – 250 V *		
clear		213 40 62 1 000	213 42 61 1 000		
yellow		213 40 62 3 000	213 42 61 3 000		
amber		213 40 62 4 000	213 42 61 4 000		
red		213 40 62 5 000	213 42 61 5 000		
green		213 40 62 6 000	213 42 61 6 000		
blue		213 40 62 7 000	213 42 61 7 000		

* Please order light bulb separately

Options / accessories

Tubular

stand

145 mm

Wall bracket Article number: 213 94 00 0 000 213 95 00 0 000



combination with tubular stand

282 50 20 0 000

only in



See pages 122-124 for further information

Light source

Conformity to standards

The visual characteristics of continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual a	larm devices can be found in the following standards:
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837
DIN EN 54	Fire alarm systems
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series status lights P 300 SLF / P 300 SLH (Ø 100 mm)

+ 50 °C

- 25 °C

Operating temperature



P 300 SLF

1 300 011	1 300 01
r = 6 m	r =
Range as per EN 54	Range as per EN 54



· status lights for universal use

· optionally with halogen lamp or filament lamp

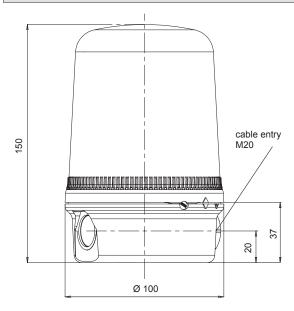
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
 - also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
 - cable entry at the side or through the base of the housing
- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · optimum illumination due to prismatic coloured lens

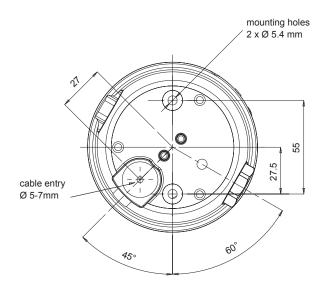
Electrical data	P 300 SLF	P 300 SLH
Rated voltage	12 – 250 V *	12 – 250 V *
Power consumption	15 W	12V/24V: 20 W / 115V/230V: 25W

* Light source not included

Mechanical data	P 300 SLF	P 300 SLH	
Operating mode	continuous light	halogen continuous light	
Light source	filament lamp E14	halogen lamp G6.35 / GY6.35	
Light power	15 W	20 / 25 W	
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue		
Lens type	prismatic		
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C		
Relative humidity	90% @ + 20 °C		
Protection system according to EN 60529	IP 65		
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1		
Design	bayonet with anti-tamper locking screw		
Mounting	surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories)		
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 1 x M20 cable entry sideways		
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²		
Weight	262 g		





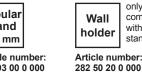


Ordering details					
Article numbers		P 300 SLF	P 300 SLH		
Lens colour Rated voltage		12 – 250 V *	12 – 250 V *		
clear		213 30 62 1 000	213 32 61 1 000		
yellow		213 30 62 3 000	213 32 61 3 000		
amber		213 30 62 4 000	213 32 61 4 000		
red		213 30 62 5 000	213 32 61 5 000		
green		213 30 62 6 000	213 32 61 6 000		
blue		213 30 62 7 000	213 32 61 7 000		

* Please order light bulb separately

Options / accessories

Wall bracket	Tubular stand 140 mm
Article number:	Article number
213 92 00 0 000	213 93 00 0 000



combination with tubular stand Article number:

only in



See pages 122-124 for further information

Light source

Conformity to standards

The visual characteristics of continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Continuous lights KDL / PD 2100



Status lights for universal use

KDL

• stable metal housing with impact-proof lens, suitable for many different industrial applications

PD 2100

• machine light in an elegant pyramid design

KDL	PD 2100	KDL	PD 2100	
r=	(r =	IP 54	IP 55	+ 32 °C
10 m.	6 m	" 34	1 33	- 40 °C
Range as per EN 54	Range as per EN 54	Protection system	Protection system	Operating temperature

Electrical data	KDL	PD 2100
Rated voltage	max. 240 V	max. 250 V
Power consumption	max. 25 W *	max. 15 W *

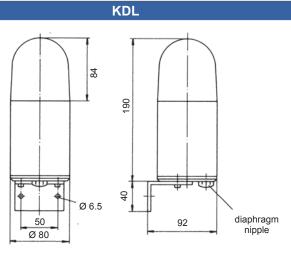
* Light source not included

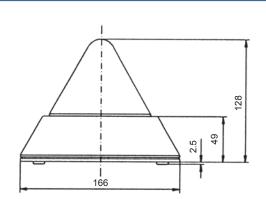
Mechanical data		KDL PD 2100		
Operating mode		continuous light		
Light source		filament lamp E14	BA15d, E14	
Light power		max. 25 W	max. 15 W	
Lens colours		clear, yellow, ambe	er, red, green, blue	
Operating temperature		- 40 °C	. + 32 °C	
Storage temperature		- 40 °C	. + 80 °C	
Relative humidity		90%		
Protection system accordin	g to EN 60529	IP 54 (vertical) IP 55 (vertical/horizontal)		
			$\bigtriangleup \boxtimes \bigstar \boxtimes$	
Duty cycle		100)%	
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	aluminium (Al Mg Si 1), yellow	ABS, light grey, similar to RAL 7035 (optionally graphite grey RAL 7024)	
Cable entry		M20 x 1.5 diaphragm nipple M20 x 1.5 either at the side or underne		
Weight		360 g 250 g		



PD 2100

Dimensions



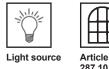


Ordering details

Article numbe	rs	KDL	PD 2100		
Lens colour	Socket	E14	BA15d E14		
clear		211 02 10 1 000	211 20 30 1 000	211 20 10 1 000	
yellow		211 02 10 3 000	211 20 30 3 000 211 20 10 3 000		
amber		211 02 10 4 000	211 20 30 4 000 211 20 10 4 000		
red		211 02 10 5 000	211 20 30 5 000	211 20 10 5 000	
green		211 02 10 6 000	211 20 30 6 000	211 20 10 6 000	
blue		211 02 10 7 000	211 20 30 7 000	211 20 10 7 000	

* Please order light bulb separately

Options / accessories





See pages 121/124 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

 DIN EN 54
 Fire alarm systems

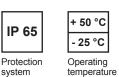
 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series compact status lights P 200 SLF / P 100 SLF (Ø 60 mm)



- · compact status light series, also for use where space is limited
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - panel-mounted devices with convenient plug contact (P 100)
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand (P 200)
- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic
- · optimum illumination due to prismatic coloured lens
- also for exposed installation locations by combining wall bracket and tubular stand
- high IP protection in any installation position

r = 2 m	
Range as	;



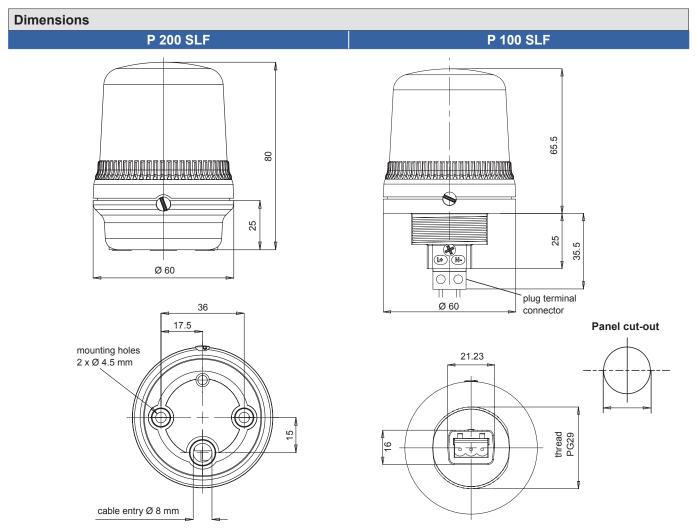
Electrical data	P 200 SLF	P 100 SLF
Rated voltage	12 – 250 V *	12 – 250 V *
Power consumption	5 W	5 W

* Light source not included

svstem

Mechanical data	P 200 SLF P 100 SLF			
Operating mode	continue	bus light		
Light source	filament la	amp BA9s		
Light power	5	W		
Lens colours	clear, yellow, ambe	er, red, green, blue		
Lens type	prismatic			
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C			
Relative humidity	90% @ + 20 °C			
Protection system according to EN 60529	IP 65			
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1			
Design	bayonet with anti-tamper locking screw			
Mounting	surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories) panel-mounting: Ø 37.5 mm (PG2			
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²	screw terminals 1.5 mm ² , pluggable		
Weight	77 g 90 g			



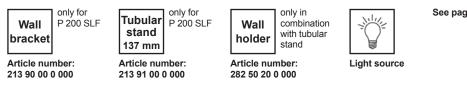


Ordering details

S	P 200 SLF	P 100 SLF
Rated voltage	12 – 250 V *	12 – 250 V *
	213 20 61 1 000	213 10 61 1 000
	213 20 61 3 000	213 10 61 3 000
	213 20 61 4 000	213 10 61 4 000
	213 20 61 5 000	213 10 61 5 000
	213 20 61 6 000	213 10 61 6 000
	213 20 61 7 000	213 10 61 7 000
		Rated voltage 12 – 250 V * 213 20 61 1 000 213 20 61 3 000 213 20 61 3 000 213 20 61 4 000 213 20 61 5 000 213 20 61 6 000

* Please order light bulb separately

Options / accessories



See pages 122-124 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to	visual alarm	n devices	can he	found i	n the	following	standards
I CELETERICES LO	visual alam	i uevices	Carribe	iounu n	i uic	lonowing	Stanuarus

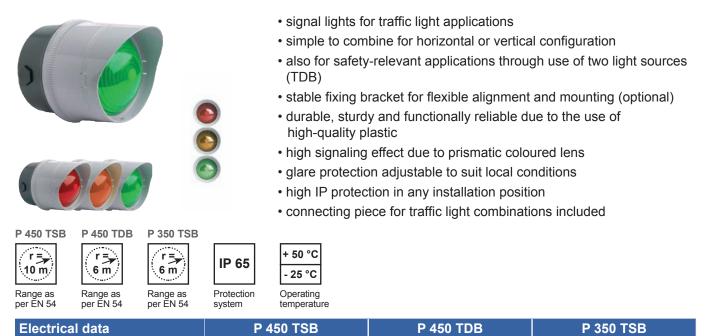
arm devices can be found in the following standards: Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 EN 60825-1

DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500		radiation safety of laser devices, identical to inco 025 and Direvold 0057
DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500	DIN EN 54	Fire alarm systems
	DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series traffic lights P 450 TSB / P 450 TDB (Ø 140 mm) / P 350 TSB (Ø 100 mm)

 $12 - 250 \text{ V}^3$

25 W



12 - 250 V *

2 x 15 W

12 – 250 V *

15 W

Power consumption				
* Light s	ource not included			

Rated voltage

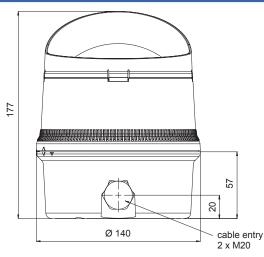
Mechanical data	P 450 TSB	P 450 TDB	P 350 TSB		
Operating mode	continuous light	continuous light (redundant)	continuous light		
Light source	filament lamp E27	2 x filament lamp E14	filament lamp E14		
Lens colours		amber, red, green			
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C				
Relative humidity	90% @ + 20 °C				
Protection system according to EN 60529	IP 65				
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1				
Design	bayonet with anti-tamper locking screw				
Mounting	surface mounting (wall bracket available as accessory)				
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet; 1 x M20 cable entry (incl. connecting piece)	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 2 x M20 cable entries sideways (incl. connecting piece)	1 x 5-7 mm push through grommet; 1 x M20 cable entry (incl. connecting piece)		
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²				
Weight	395 g	380 g	210 g		

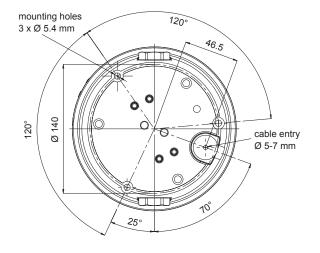


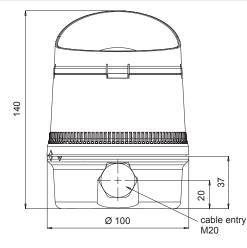
P 350 TSB

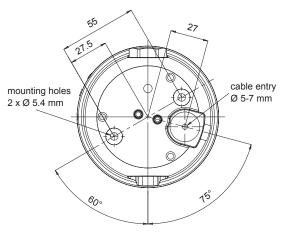
Dimensions

P 450 TSB / P 450 TDB







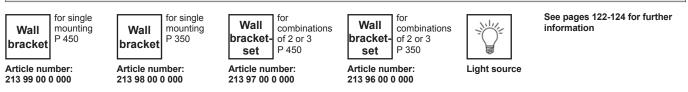


Ordering details

Article numbers		P 450 TSB	P 450 TDB	P 350 TSB	
Lens colour Rated voltage		12 – 250 V *	12 – 250 V *	12 – 250 V *	
amber		213 54 65 4 000	213 53 62 4 000	213 51 62 4 000	
red		213 54 65 5 000	213 53 62 5 000	213 51 62 5 000	
green		213 54 65 6 000	213 53 62 6 000	213 51 62 6 000	

* Please order light bulb separately

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837 DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

SPECTRA series rotating mirror lights P 400 RTH (Ø 140 mm) / P 300 RTH (Ø 100 mm)



r =___

12.5m

Range as per EN 54



+ 50 °C

- 25 °C Operating temperature · sturdy rotating mirror lights, also for installation where space is limited

- · very high signaling effect due to the use of halogen lamps
- large variety of mounting methods due to modular design principle:
 - surface-mounted devices for mounting directly or on a wall bracket or a tubular stand
 - also for exposed installation locations through combination of wall bracket and tubular stand
 - cable entry at the side or through the base of the housing
- · durable, sturdy and functionally reliable due to the use of high-quality plastic

Range	as
per EN	154

r =____

20 m.

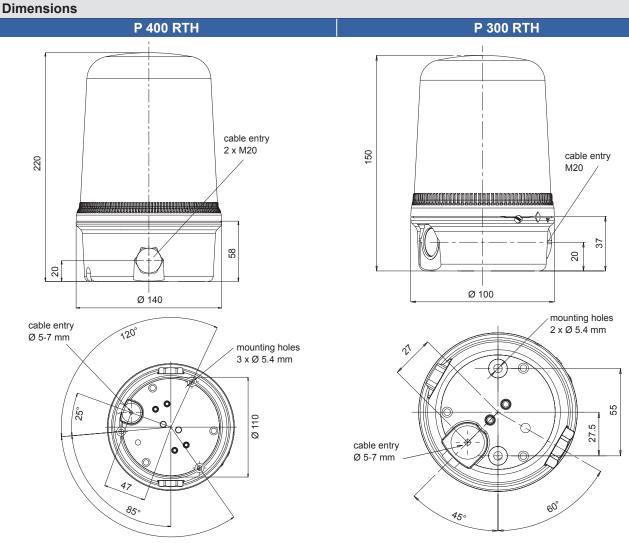
Protection	
system	

IP 65

Electrical data	P 400 RTH				P 300 RTH			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	12 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC	12 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Nominal current consumption	186 mA	338 mA	1.54 A	3.00 A	117 mA	216 mA	0.91 A	1.72 A
Capacity of light source	40 W	40 W	35 W	35 W	25 W	25 W	20 W	20 W

Mechanical data	P 400 RTH	P 300 RTH				
Operating mode	halogen rotating mirror light					
Light source	halogen lamp (G6.35 / GY6.35				
Rotation	approx. 1	80 U/min.				
Lens colours	clear, yellow, ambe	er, red, green, blue				
Lens type	plain, tra	nsparent				
Operating temperature	- 25 °C	+ 50 °C				
Relative humidity	90% @ + 20 °C					
Protection system according to EN 60529	IP 65					
Duty cycle	100%					
Servie life	> 5.000 hrs					
Material	polycarbonate (PC), UL 94 VO f1					
Design	bayonet with anti-tamper locking screw					
Mounting	surface mounting (wall bracket and tubular stand available as accessories)					
Installation position	arbitrary					
Connecting terminals	screw terminals 1.5 mm ²					
Cable entry	1 x 5-7 mm push through grommet (bottom side); 1 x M20 cable entry sideways					
Weight	578 g	370 g				





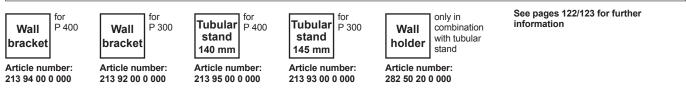
mounting holes	
mounting holes	
2 x Ø 5.4 mm	

Rotating Mirror Lights

Ordering details									
Article numbers		P 400 RTH			P 300 RTH				
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	12 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC	12 V DC
yellow	yellow		21347153000	21347803000	21347853000	21337103000	21337153000	21337803000	21337853000
amber		21347104000	21347154000	21347804000	21347854000	21337104000	21337154000	21337804000	21337854000
red		21347105000	21347155000	21347805000	21347855000	21337105000	21337155000	21337805000	21337855000

Article numbers for other colours on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of rotating mirror lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards: EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

DIN EN 54 Fire alarm systems DIN 54113-2

Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Flashing lights 13 Joules Quadro S-M-Flex



- proven tunnel safety light; conforms to the guideline of the Swiss Federal Highways Authority: 'Signaling systems of safety devices in tunnels'
- synchronised flashing of up to 10 beacons in series with no additional controller
- initial current limited to below 1 A
- integrated function monitoring with fault message contact
- variable brightness and flash frequency settings on-site on the device
- use of double-pole terminals for the simple connection of parallel operated lights

r = 19 m	IP 66	IP 67	IK 08		Sync	+ 55 °C - 25 °C
Range as per EN 54	Protection system	Protection system	Impact-proof housing	Initial current limited to < 1A		Operating temperature

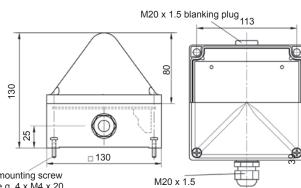
Electrical data	Quadro S-M-Flex				
Rated voltage	230 V AC 115 V AC				
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	195 V – 253 V 95 V – 127 V				
Nominal current consumption	250 mA (1 Hz / 13 J) 350 mA (1 Hz / 13 J)				
Initial current limited to	< 1 A / 10 ms				
Alarm output	230 V / 80 mA				

Mechanical data		Quadro S-M-Flex			
Flash rate		adjustable (1 Hz = 60 flashes/min. factory setting)			
Flash energy		max. 13 Joules			
Light intensity (DIN 503	37) clear lens	140 cd			
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue			
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C			
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C			
Relative humidity		100%			
Protection system according to EN 60529		IP 66, IP 67; mounting arbitrary			
Impact resistance as per EN 50102		IK 08			
Protection class		II			
Duty cycle		100%			
Service life of the flash	tube	light emission still 70% after 12,000,000 flashes			
Material	lens	polycarbonate (PC)			
Wateria	housing	polycarbonate (PC), RAL 7035			
Connecting terminals		spring-type terminal 0.08 - 2.5 mm ²			
Cable entry (prepared)		2 x M20 x 1.5 sideways			
Mounting	external lugs	113 x 153 mm – M5 or 127.1 x 127.1 mm – M5			
Mounting	internal holes	113 x 113 mm			
Weight		600 g			

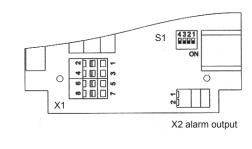


Fault message contact

Dimensions



cable connection



mounting screw e.g. 4 x M4 x 20

Additional mounting possible via external lugs (included).

DIP sw	DIP switch setting			Setting for Qua	Idro S-M-Flex
4	3	2	1	Frequency (Hz)	Flash energy (Joules)
				1	13
			ON	2	13
		ON		0.5	13
		ON	ON	0.1	13
	ON			1	7.5
	ON		ON	2	7.5
	ON	ON		0.5	7.5
	ON	ON	ON	0.1	7.5
ON				1.5	13
ON			ON	1.75	13
ON		ON		2.5	13
ON		ON	ON	0.46 0.65 <u>2.294z</u> <u>194z</u> <u>194z</u>	13
ON	ON			2045 - 223	13
ON	ON		ON	0.4% 0.1% 0.1% 0.1%	13
ON	ON	ON		-90	7.5
ON	ON	ON	ON	only one flash	13

115

Ordering details

Article numbers		Quadro S-M-Flex
Lens colour Rated voltage		230 V AC
clear		210 42 10 1 179
yellow		210 42 10 3 179
amber		210 42 10 4 179
red		210 42 10 5 179

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

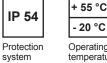
References to visual alarm devices can be found in the following standards:					
EN 60825-1	Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837				
DIN EN 54	Fire alarm systems				
DIN 54113-2	Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV				

Flashing warning lights 5 Joules WBL-M/WBS-M



- flashing light with integrated flash monitoring and fault message contact
- for systems with safety-relevant applications, such as X-ray and laser equipment
- · housing and fixing bracket made of sturdy anodised aluminium
- also available with GL approval
- · ideally suited for tough industrial environments
- flash tube secured by additional steel clamp
- · impact-proof lens

|--|



Range as per EN 54

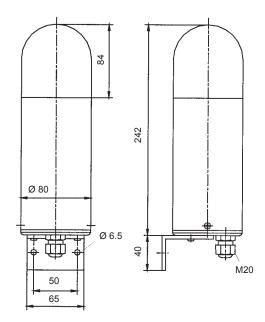
Operating temperature

Electrical data	WBL-M		WBS-M		
Rated voltage	230 V AC	42 V AC	48 V DC	24 V DC	12 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	185 V – 242 V	37 V – 47 V	40 V – 57 V	18 V – 35 V	10 V – 15 V
Nominal current consumption	0.07 A	0.50 A	0.18 W	0.25 A	0.60 A

Switching capacity of the faiu	ure indication		
Switching voltage	max. 250 V AC		
Switching current	max. 3 A		

Mechanical data		WBx-M		
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.		
Flash energy		5 Joules		
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	44 cd		
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue		
Operating temperature		- 20 °C + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system according	g to EN 60529	IP 54 (vertical mounting)		
Duty cycle		100%		
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8,000,000 flashes		
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	aluminium (Al Mg Si 1), yellow anodised		
	base	polycarbonate (PC) with fibre glass		
Cable entry		M20 x 1.5		
Connecting terminals single wire 0.		single wire $0.5 = 2.5 \text{ mm}^2$, fine wire $0.5 = 1.5 \text{ mm}^2$, with wire end ferrules DIN 46228/1		
Weight		700 g		





Ordering details

Article numbers		WB	WBS-M			
Lens colour	Rated voltage	230 V AC 115 V AC		24 V DC		
yellow		210 03 10 3 156	210 03 16 3 156	210 03 80 3 156		
amber		210 03 10 4 156	210 03 16 4 156	210 03 80 4 156		
red		210 03 10 5 156	210 03 16 5 156	210 03 80 5 156		

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Article number: 287 10 50 0 042



See page 121 for further information

Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

References to visual alarm devices can be found in the following standards:

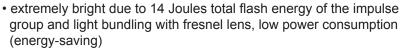
EN 60825-1 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

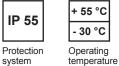
All-round flashing lights PMF 2015-M





- the function of the flashing light is monitored internally via an optical sensor and evaluation circuitry
- both sub-systems (flashing light and monitoring unit) have separate operating voltage connections
- the light is extremely failure-tolerant and carries type approval from the Swiss Ministry of Transport
- independent technical safety report within the definitions of EN 50129 exists

|--|



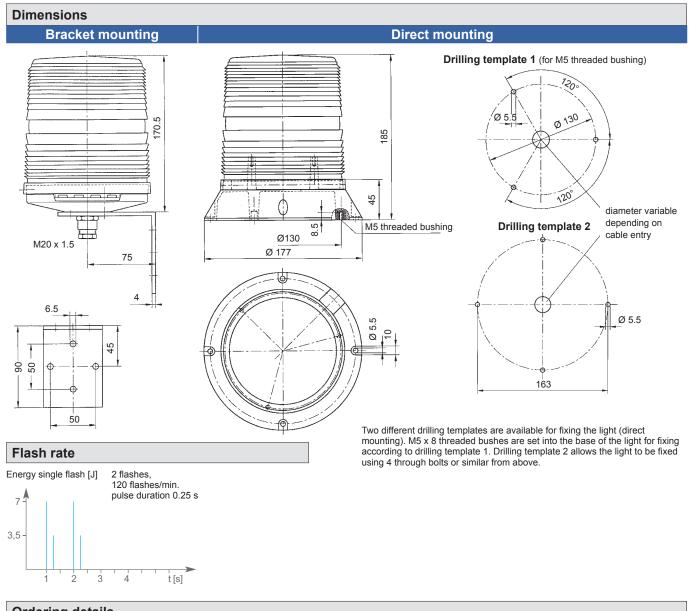
Range as per EN 54

on	Operat
	temper

Electrical of	data	PMF 2015-M
Rated voltage		24 V DC
Operating rang	e	18 V – 30 V
Current	flashing light	0.65 A
consumption	monitoring unit	0.05 A
Alarm contact	contact version	positively driven contact (1 x NC, 1 x NO)
	switching current	max. 6 A
	switching voltage	max. 250 V AC
	max. switching power (AC)	1500 VA
	recommended minimum load	> 50 mW

Mechanical data		PMF 2015-M	
Operating mode		double flash	
Light source		xenon flash tube	
Flash frequency of the main	flash	1 Hz = 60 flashes/min.	
Flash energy of the main flas	sh	7 Joules	
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	200 cd	
Lens colours		clear, amber, red, green, blue	
Lens type		lens with fresnel characteristic	
Beam angle -	vertical	approx. 16°	
Bealli aligie	horizontal	360°	
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C	
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C	
Relative humidity		90%	
Protection system according	g to EN 60529	IP 55 (vertical mounting)	
Duty cycle		100%	
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8,000,000 flashes	
Material -	lens	polycarbonate (PC)	
materiai -	housing	bracket mounting: polycarbonate (PC) / direct mounting: acrylonitrile butadiene styrene (ABS)	
Cable entry for bracket mou	nting	M20 x 1.5 for cables 6.5 – 13.5 mm	
Connecting terminals		0.08 – 2.5 mm ²	





Ordering details					
Article numbe	ers	PMF 2015-M bracket mounting			
Lens colour Rated voltage 24 V DC					
amber		210 07 80 4 012			
red		210 07 80 5 012			

Article numbers for other colours on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: '**Machine safety – visual alarm signals**'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: '**Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals**', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: '**Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means**'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

- EN 50129.2003 Railway applications telecommunication technology, signalling technology and data processing systems
 - safety-relevant electronic systems for signal technology
- EN 12352:2000 Traffic routing systems, warning and safety lights class: L1 C red F3 O3 M0 T1 S3

LED Obstacle light POL 32 / POL 10



+ 55 °C

- 40 °C

Operating

temperature

IP 68

Protection

system

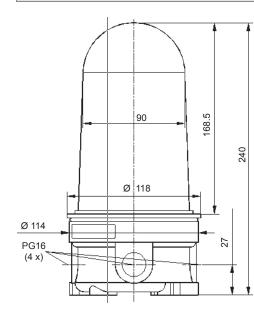
LED obstacle light, AVV-approved, conforms to ICAO annex 14, band 1, chapter 6

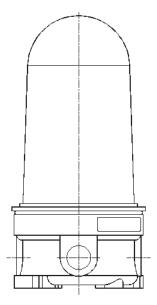
- omnidirectional light with a radiation angle of 360° for operation at night and at twilight (night marking of aviation obstacles)
- 2 in 1: optional completely redundant construction of LED, electronics and power supply in one housing. A 2nd light is therefore not necessary.
- switch to standby light in case of error automatically or by means of external controller
- integrated function monitoring with potential-free fault contact
- extremely long service life of over 50,000 hrs, hence maintenance-free
- · optionally equipped with mounting-friendly plug contact

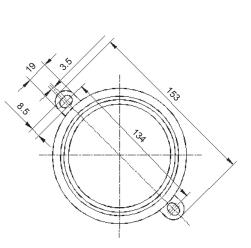
Electrical data		POL 32		POL 10			
Rated voltage		115 / 230 V AC	48 V DC	12 / 24 V DC	115 / 230 V AC	48 V DC	12 / 24 V DC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz			50 Hz / 60 Hz		
Operating range		85 V – 265 V	40 V – 57 V	9.6 V – 28.8 V	85 V – 265 V	40 V – 57 V	9.6 V – 28.8 V
	115 V	96 mA			60 mA		
	230 V	45 mA			40 mA		
Current consumption, determined arithmetically	48 V		270 mA			180 mA	
determined untilinedeally	24 V			430 mA			350 mA
	12 V			800 mA			600 mA
Fault contact	NC	C max. 230 V, 80 mA					

Mechanical	data	POL 32-M	POL 10-M	POL 10-M-R	POL 10-M-RA	
Operating mode		continuous light				
Light source		LED an	ray (red)	2 x LE	D array	
Version —	monitored (standard)	٠	•	•	•	
version	redundant			•	•	
Activation of standby light in case of error by means of				external switching	automatic switching	
Light intensity (DIN 5037)		> 32 cd		> 10 cd		
Lens colour			С	lear		
Light colour		aviation red				
Beam angle	vertical	approx. ± 35°				
Dealli aligie	horizontal	360°				
Operating temperature		- 40 °C + 55 °C				
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C				
Relative humidity	r	100%				
Protection syster	m according to EN 60529	IP 68				
Duty cycle		100%				
Service life of lig	ht source	> 50.000 hrs				
Material	lens	polycarbonate (PC)				
wateria	base	polybutylene terephthalate (PBT)				
Mounting direct mounting						
Connecting terminals		0.5 - 1.5 mm² fine wire - H05(07)V-K 0.5 - 2.5 mm² single wire - H05(07)V-U				
Weight approx. 750 g			ox. 750 g			









Ordering details						
Article numbers	POL 32-M	POL 10-M	POL 10-M-R	POL 10-M-RA		
Rated voltage						
115 / 230 V AC	211 05 68 1 005	211 05 64 1 005	211 05 64 1 011	211 05 64 1 010		
48 V DC	211 05 66 1 005	211 05 65 1 005	211 05 65 1 011	211 05 65 1 010		
12 / 24 V DC	211 05 67 1 005	211 05 63 1 005	211 05 63 1 011	211 05 63 1 010		

Options / accessories



Conformity to standards

The light complies with the requirements of ICAO Annex 14, Volume 1, Chapter 6. The light is approved in Germany in accordance with the General Administrative Rules for the Identification of Aircraft Obstructions (AVV).



LED continuous lights PD 2100-M-AS-i / PD 2100-LED-M



 r
 IP 55
 + 45 °C
 + 55 °C

 4 m
 Protection per EN 54
 Protection system
 Operating temperature
 Operating temperature

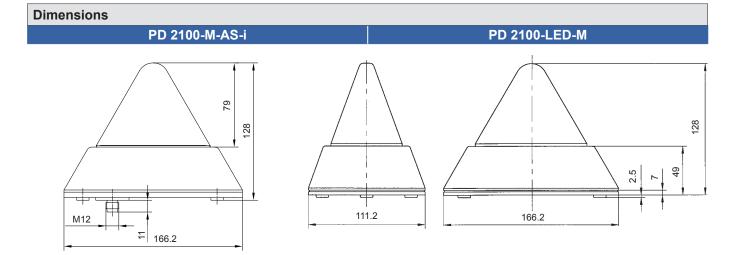
Machine lights in an elegant pyramid design, equipped with LED light source for extremely long service life (> 50,000 hrs)

- vibration/shock-resistant
- low power consumption (direct via AS-i-Bus)
- minimised maintenance costs
- uncompromising safety
- reliable monitoring circuitry and AS interface integrated in the light
- integrated function monitoring with potential-free fault contact
- for safety-relevant applications, such as X-ray and laser equipment Additional for AS-i-Bus light:
- · supplying of the light directly by bus system
- control and function monitoring directly via AS interface

Electrical data	PD 2100-M-AS-i	PD 2100-LED-M	
Rated voltage	28 V	230 V AC	24 V DC
Nominal current consumption	ca. 250 mA	12 mA	65 mA
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	
Operating range	26.5 V – 32.6 V	± 10% 21 V – 29 V	
Alarm output	via AS-i Bus	230 V / 80 mA (MOS relay, R _{ON max.} = 35 Ω) (NC)	

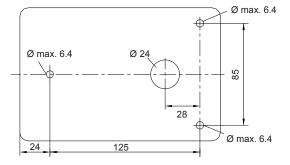
Mechanical data		PD 2100-M-AS-i	PD 2100-LED-M	
Operating mode		continuous light		
Light source		LED		
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	5 (cd	
Lens colours		clear, white, yellow, ar	nber, red, green, blue	
Operating temperature		- 25 °C + 45 °C	- 25 °C + 55 °C	
Storage temperature		- 40 °C	. + 70 °C	
Relative humidity		90	%	
Protection system according to EN 60529		IP 55 (if mounted vertically/horizo	ontally) 🛆 🖂 💥 🔀	
Protection class			Ш	
Duty cycle		100%		
Service life of light source		> 50.000 h		
le		polycarbonate (PC)		
Material	housing	ABS, light grey, similar to RAL 7035		
	baseplate	ABS, light grey, similar to RAL 7035		
Cable entry			M20 x 1.5, either at the side or underneath	
Connecting terminals			fine wire $0.14 - 2.5 \text{ mm}^2$	
		M12 plug connector, 4-pole		
	Pin 1	AS-i +		
Type of connection	Pin 2	NC		
	Pin 3	AS-i –		
	Pin 4	NC		
Addressing socket		DC jack, Ø 1.3 mm AS-i +		
AS-i specification		AS-i 2.1, A/B capable EN 50295		
Weight		300 g	AC: 380 g / DC: 270 g	

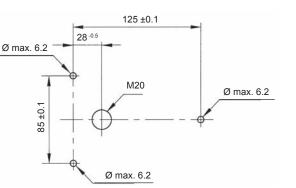




Mounting holes

PD 2100-M-AS-i





PD 2100-LED-M

Ordering details

Article numbers		PD 2100-M-AS-i	PD 2100-LED-M		
Lens colour Rated voltage		26.5 V – 32.6 V	230 V AC	24 V DC	
white		211 20 50 2 004			
yellow			211 20 61 3 005	211 20 60 3 005	
amber			211 20 61 4 005	211 20 60 4 005	
red		211 20 50 5 004	211 20 61 5 005	211 20 60 5 005	

Article numbers for other colours on request

Options / accessories



ୄୖଡ଼ୣୖଡ଼

GOST

See page 121 for further information

Article number: 287 10 50 0 040

Conformity to standards

The visual characteristics of continuous lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 References to visual alarm devices can be found in the following standards:

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

 DIN EN 54
 Fire alarm systems

 DIN 54113-2
 Radiation protection regulations for the technical operation of X-ray equipment up to 500 kV

Flashing light 10 Joules Quadro F12-SIL



- integrated safety in sturdy Quadro-Design
- to signal dangerous situations in safety-relevant application such as process and plant safety, e.g.
 - leaks / gas warning
- high-pressure / overfilling
- and machine safety, e.g. as
- start-up warning
- muting indication
- machine stop delay warning
- by means of integrated self-monitoring of the devices the normative required, regular inspection of warning devices is ensured
- the warning devices can be implemented in Safety Instrumented Systems (SIS) up to SIL 2

We would be more than happy to provide all safety-technical key data.









- 25 °C	
Operating temperatu	re

+ 55 °C

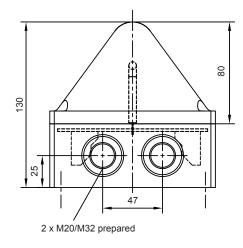
IK 08

Impact-proof housing

Electrical data			Quadro F12-SIL			
Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC		
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range		195 V – 253 V	95 V – 127 V	18 V – 30 V		
Nominal current	flashing light	250 mA	350 mA	700 mA		
consumption	diagnostics channel	100 mA	100 mA	65 mA		
Diagnostics	contact version	positively driven contact (1 x NC, 1 x NO)				
channel	switching current	max. 6 A				
	switching voltage	max. 250 V AC				
	max. switching power (AC)	1500 VA				
recomended minimum load			> 50 mW			

Mechanical data		Quadro F12-SIL	
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.	
Flash energy		10 Joules	
Light intensity (DIN 5037)	clear lens	118 cd	
Lens colours		clear, white, yellow, amber, red, green, blue	
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C	
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C	
Relative humidity		100%	
Protection system accord	ding to EN 60529	IP 66, IP 67, mounting arbitrary	
Impact resistance as per	EN 50102	IK 08	
Protection class		II	
Duty cycle		100%	
Service life of the flash tu	ıbe	light emission still 70% after 8,000,000 flashes	
Material	lens	polycarbonate (PC)	
Wateria	housing	polycarbonate (PC), RAL 7035	
Cable entry		2 x M20 bottom side / 2 x M20/M32 sideways	
Connecting terminals		cage clamp terminal 0,08 - 2,5 mm ²	
Mounting	external lugs	113 x 153 mm – M5 or 127.1 x 127.1 mm – M5	
Mounting	internal lugs	113 x 113 mm	
Weight		600 g	





Additional mounting possible via external lugs (included).

Connection diagram

1	L/+ Operating voltage flashing light			
2	N/- Operating voltage flashing light			
3	L/+ Operating voltage monitoring channel			
4	N/- Operating voltage monitoring channel			
5	Alarm relay NO (mechanical safety relay,			
6	Alarm relay NO positively driven contacts,			
7	Alarm relay NC voltage rating 250V/6A			
8	Alarm relay NC minimum contact load 10mA/5V)			

Ordering details					
Article number	S		Quadro F12-SIL		
Lens colour	Rated voltage	230 V AC 115 V AC 24 V DC			
yellow		210 41 10 3 601	210 41 16 3 601	210 41 80 3 601	
amber		210 41 10 4 601	210 41 16 4 601	210 41 80 4 601	
red		210 41 10 5 601	210 41 16 5 601	210 41 80 5 601	

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety – visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety – system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199: 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

 The viual alarms fulfill the requirements to the functional safety according to:

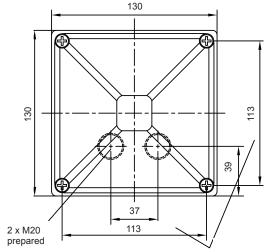
 EN 61508
 Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems

 EN 61511
 Functional safety - Safety instrumented systems for the process industry sector

 The devices can be used in safety related control systems in accordance with the following standards:

 EN ISO 13849-1
 Safety of machinery - Safety related parts of control systems – part 1

 EN 62061
 Safety of machinery - Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems



mounting holes

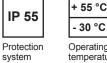
All-round flashing lights 10 Joules PMF 2015-SIL



- extremely bright flashing light by light bundling with fesnel lens, low power consumption
- to signal dangerous situations in safety-relevant application such as process and plant safety, e.g.
- leaks / gas warning
- high-pressure / overfilling
- and machine safety, e.g. as
- start-up warning
- muting indication
- machine stop delay warning
- by means of integrated self-monitoring of the devices the normative required, regular inspection of warning devices is ensured
- the warning devices can be implemented in Safety Instrumented Systems (SIS) up to SIL 2

We would be more than happy to provide all safety-technical key data.





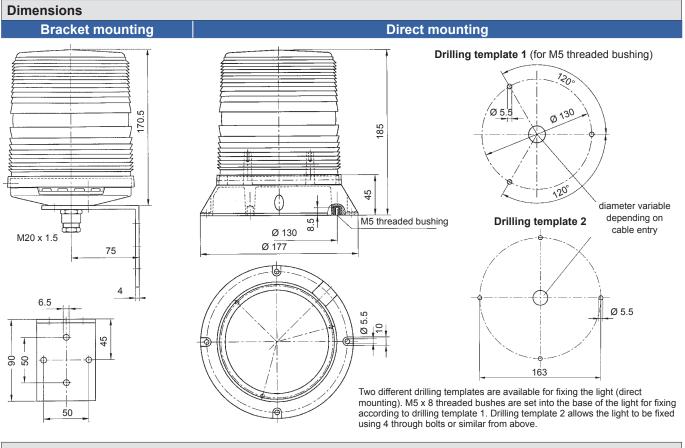
Range as per EN 54

n	Operating temperature

Electrical	cal data PMF 2015-SIL			
Rated voltage		230 V AC	24 V DC	
Operating rang	je	50 Hz / 60 Hz		
Operating rang	je	195 – 253 V	18 – 30 V	
Nominal curre	nt flashing light	250 mA	700 mA	
consumption	diagnostics channel	100 mA	65 mA	
Diagnostics	contact version	positively driven contact (1 x NC, 1 x NO)		
channel	switching current	max. 6 A		
	switching voltage	max. 250 V AC		
	max. switching power (AC)	1500 VA		
recomended minimum load		> 50 mW		

Mechanische Daten		PMF 2015-SIL
Flash frequency of the main flash		1 Hz = 60 flashes/min.
Flash energy of the mai	n flash	10 Joules
Light intensity (DIN 503	7) clear lens	200 cd
Lens colours		clear, amber, red, green, blue
Lens type		lens with fresnel characteristic
Beam angle	vertical	approx. 16 °
Dealli aligie	horizontal	360 °
Operating temperature		- 30 °C + 55 °C
Storage temperature - 40 °C + 70 °C		- 40 °C + 70 °C
Relative humidity		90%
Protection system according to EN 60529		IP 55 (vertical mounting)
Duty cycle		100%
Service life of the flash	tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes
Material	lens	polycarbonate (PC)
Wateria	housing	bracket mounting: polycarbonate (PC) / direct mounting: acrylonitrile butadiene styrene (ABS)
Cable entry for bracket	Cable entry for bracket mounting M20 x 1.5 for cables 6.5 - 13.5 mm	
Connecting terminals		single wire 0.5 = 2.5 mm ² , fine wire 0.5 = 1.5 mm ² , with cable end sleeves DIN 46228/1
Weight	bracket mounting	AC: 1.1 kg / DC: 1.2 kg
weight	direct mounting	AC: 0.6 kg / DC: 0.7 kg





Connection diagram

1	L/+ Operating voltage flashing light			
2	N/- Operating voltage flashing light			
3	L/+ Operating voltage monitoring channel			
4	N/- Operating voltage monitoring channel			
 5	Alarm relay NO (mechanical safety relay,			
6	Alarm relay NO positively driven contacts,			
7	Alarm relay NC voltage rating 250V/6A			
8	Alarm relay NC minimum contact load 10mA/5V)			

Ordering details

Article numbers		PMF 2015-SIL direct mounting		PMF 2015-SIL bracket mounting	
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC
amber		210 07 10 4 601	210 07 80 4 601	210 07 10 4 611	210 07 80 4 611
red		210 07 10 5 601	210 07 80 5 601	210 07 10 5 611	210 07 80 5 611

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Conformity to standards

The visual characteristics of flashing lights conform to the European standard DIN EN 842: 'Machine safety - visual alarm signals'. Requirements contained in the DIN EN 981 standard: 'Machine safety - system of acoustic and visual alarm and information signals', can be fulfilled. The colours 'red' for the emergency signal and 'yellow' for the warning signal conform to the requirements of IEC 73 / DIN EN 60073 / VDE 0199. 'Coding of display devices and control elements using colours and supplementary means'.

The viual alarms fulfill the requirements to the functional safety according to:

Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems Functional safety - Safety instrumented systems for the process industry sector EN 61508

EN 61511

The devices can be used in safety related control systems in accordance with the following standards:

EN ISO 13849-1 Safety of machinery - Safety related parts of control systems - part 1

EN 62061 Safety of machinery - Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems

Accessories



External flash monitoring system

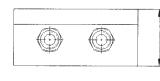
This device monitors the correct functioning of a flashing light by opto-electronic means. The flash from the light is fed via an optical fibre to a phototransistor, which converts the optical impulse to an electrical impulse. The electronic circuit evaluates the pulse and its regular repetition. As soon as the operating voltage is applied, the evaluation relay closes the changeover contact. If the operating voltage fails, the relay opens immediately.

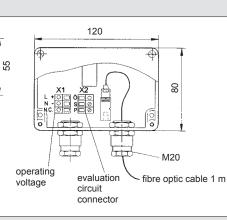
This method of operation represents the fail-safe normally-closed circuit function and guarantees an alarm even if the operating voltage fails. On the other hand, the changeover contact serves to continue an alarm, e.g. in an failure message line, or the direct blocking of further machine processes.

Electrical data	External flash monitoring			
Rated voltage	230 V AC	12 V DC	24 V DC	48 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	198 V – 242 V	11 V – 15 V	16 V – 34 V	38 V – 52 V
Nominal current consumption	0.001 A	0.050 A	0.050 A	0.050 A

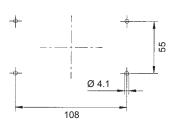
Mechanical data	External flash monitoring		
Fibre optic cable	1 m		
Duty cycle	100%		
Switching capacity of the evaluation circuit	max. 230 V AC: 2 A		
Operating temperature	- 20 °C + 50 °C		
Storage temperature	- 40 °C + 50 °C		
Relative humidity	90%		
Protection system according to EN 60529	529 IP 55		
Material	acrylonitrile butadiene styrene (ABS)		
Colour	similar to RAL 7035		
Cable entry	2 x M20		
AC	330 g		
Weight DC	230 g		

Dimensions





Mounting holes



Ordering details

suitable for	Rated voltage	Article number							
any flashing light with a 1 Hz flash rate	24 V DC	291 30 80 0 000							
	2.780	20.000000000							

Article numbers for other voltages on request

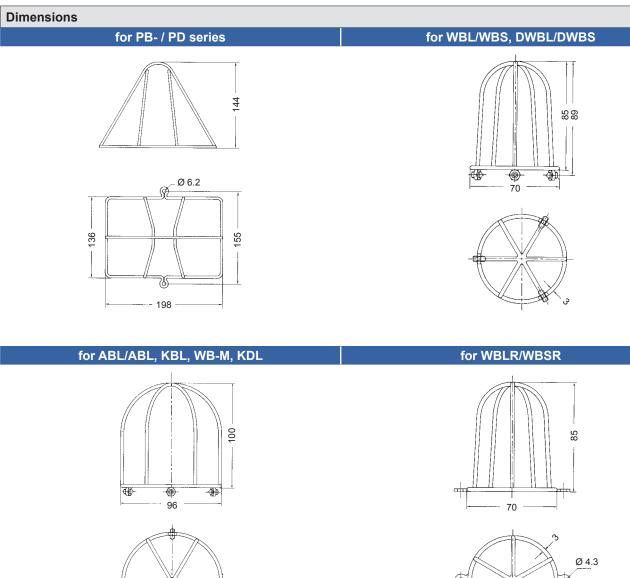




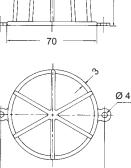
Protective cages

For protection against large mechanical demands. A very useful accessory for visual signaling devices fitted to vehicles, such as fork lift trucks or driverless transport vehicles.

Mechanical data	
Material	steel, powder-coated
Colour	white, similar to RAL 9016



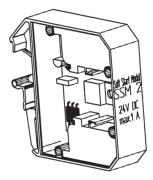




80

Ordering details									
suitable for	Weight	Article number							
PB-/PD series	165 g	287 10 50 0 040							
WBL/WBS, DWBL/DWBS	55 g	287 10 50 0 041							
ABL/ABS, WBL-M/WBS-M, KBL, KDL	65 g	287 10 50 0 042							
WBLR/WBSR	52 g	287 10 50 0 043							

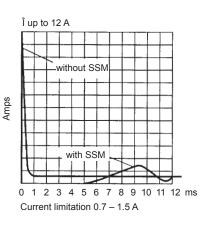
Accessories + Light sources



Soft start module SSM2

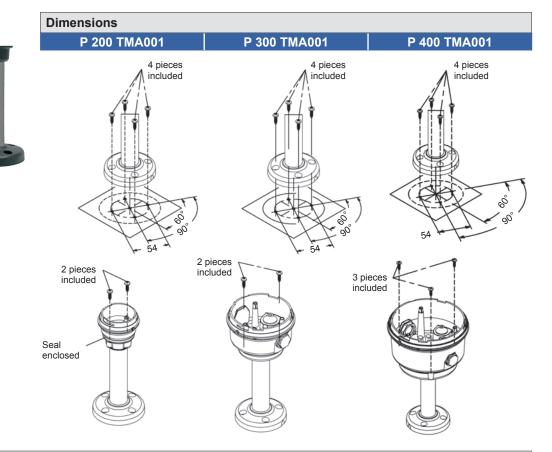
The module enables the soft start and limitation of the large initial current peaks of capacitive consumers. This includes all DC devices with a smoothing capacitor on the voltage input, regardless of whether the devices are sounders or flashing lights. The SSM soft start module prevents the overloading of the relay contacts when switching on and the premature triggering of overcurrent circuit breakers (e.g. PLC controller). The module is available as a built-in housing for DIN rail mounting or is already integrated in various devices.

Data	SSM2
Rated voltage	24 V DC
Operating range	18 V – 30 V
Nominal current consumption	1 A
Operating temperature	- 40 °C + 50 °C
Storage temperature	- 40 °C + 70 °C
Relative humidity	90%
Ordering details	
suitable for	Article number
DC devices	410 00 00 0 500





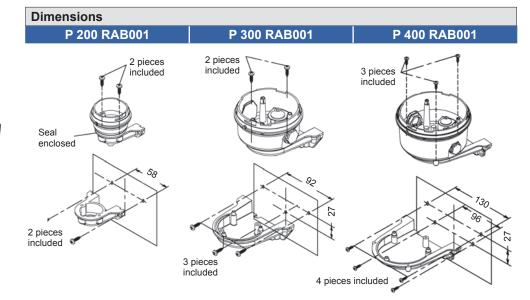
Tubular stands for mounting SPECTRA lights.



Ordering details										
Article numbers	Height	P 200 TMA001	P 300 TMA001	P 400 TMA001						
for P 200 series	137 mm	213 91 00 0 000	_	-						
for P 300 series	140 mm	-	213 93 00 0 000	-						
for P 400 series	145 mm	-	-	213 95 00 0 000						

further tubular stand lengths on enquiry





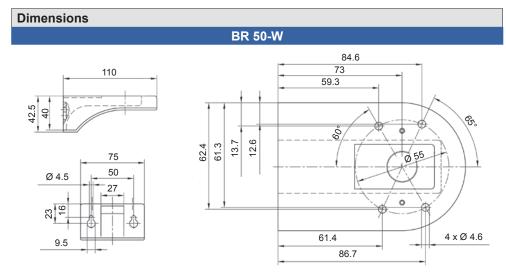
Ordering details										
Article numbers	Heights	P 200 RAB001	P 300 RAB001	P 400 RAB001						
for P 200 series	137 mm	213 90 00 0 000	-	-						
for P 300 series	140 mm	-	213 92 00 0 000	-						
for P 400 series	145 mm	-	-	213 94 00 0 000						

Wall holder with hood

Wall bracket

Wall bracket for mounting SPECTRA lights.

Wall holder for mounting SPECTRA lights on tubular stands.



Ordering details								
suitable for	Article number							
mounting the P 200 / P 300 / P 400 series on tubular stands	282 50 20 0 000							

Wall bracket for traffic lights

Metal wall bracket for traffic lights and combinations.

Ordering details										
Article numbers	P 350 TMB	P 450 TMB								
Wall bracket for single mounting of the P 350	213 98 00 0 000	-								
Wall bracket for single mounting of the P 450	-	213 99 00 0 000								
Wall bracket set for combinations of 2 or 3 P 350	213 96 00 0 000	-								
Wall bracket set for combinations of 2 or 3 P 450	_	213 97 00 0 000								

Light source



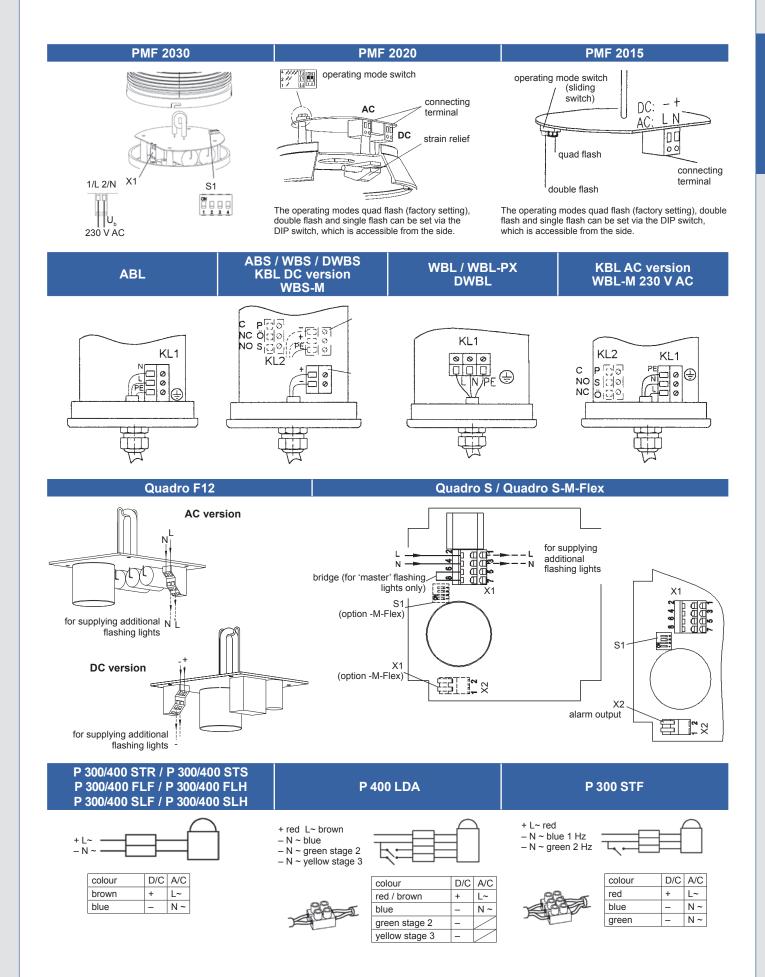
Filament lamps

Filament lamps for Pfannenberg lights with socket

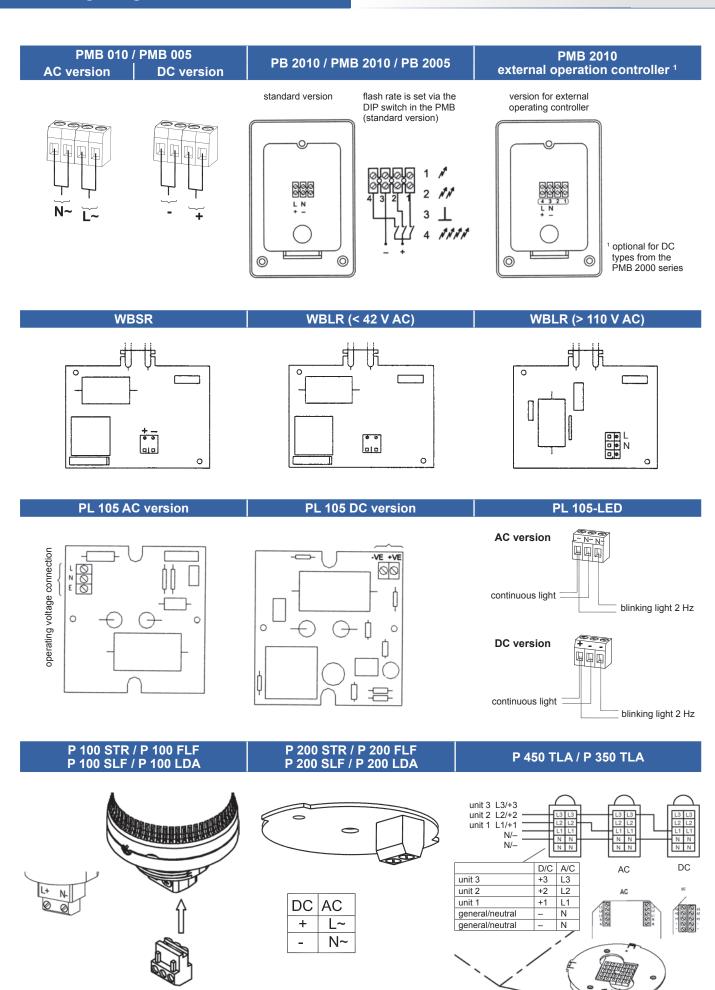
Product	suitable for	Rated voltage	Article number
filament lamp E14 15 W	PD / GDL / KDL / P 350 TSB / P 450 TDB	24 V	281 13 00 0 000
filament lamp E14 15 W	PD / P 350 TSB / P 450 TDB	12 V	281 13 00 0 001
filament lamp E14 15 W	PD / GDL / P 350 TSB / P 450 TDB	48 V	281 13 00 0 002
filament lamp E14 15 W	PD / GDL / P 350 TSB / P 450 TDB	110 V	281 13 00 0 003
filament lamp E14 15 W	PD / GDL / KDL / P 350 TSB / P 450 TDB	240 V	281 13 00 0 004
filament lamp E14 25 W	P 300 SLF / P 300 FLF	12 V	281 13 00 0 010
filament lamp E14 25 W	P 300 SLF / P 300 FLF	24 V	281 13 00 0 011
filament lamp E14 25 W	P 300 SLF / P 300 FLF	48 V	281 13 00 0 012
filament lamp E14 25 W	P 300 SLF / P 300 FLF	115 V	281 13 00 0 013
filament lamp E14 25 W	P 300 SLF / P 300 FLF	230 V	281 13 00 0 014
filament lamp E14 40 W	P 400 SLF / P 400 FLF	12 V	281 13 00 0 015
filament lamp E14 40 W	P 400 SLF / P 400 FLF	24 V	281 13 00 0 016
filament lamp E14 40 W	P 400 SLF / P 400 FLF	115 V	281 13 00 0 017
filament lamp E14 40 W	P 400 SLF / P 400 FLF	230 V	281 13 00 0 018
filament lamp E27 15 W	KDL	240 V	281 13 00 0 009
filament lamp E27 25 W	P 450 TSB	24 V	281 13 00 0 019
filament lamp E27 25 W	P 450 TSB	115 V	281 13 00 0 020
filament lamp E27 25 W	P 450 TSB	230 V	281 13 00 0 021
filament lamp BA9s 5 W	P 100 FLF / P 100 SLF / P 200 FLF / P 200 SLF	12 V	281 13 00 0 022
filament lamp BA9s 5 W	P 100 FLF / P 100 SLF / P 200 FLF / P 200 SLF	24 V	281 13 00 0 023
filament lamp BA9s 5 W	P 100 FLF / P 100 SLF / P 200 FLF / P 200 SLF	48 V	281 13 00 0 024
filament lamp BA9s 5 W	P 100 FLF / P 100 SLF / P 200 FLF / P 200 SLF	115 V	281 13 00 0 025
filament lamp BA9s 5 W	P 100 FLF / P 100 SLF / P 200 FLF / P 200 SLF	230 V	281 13 00 0 026
filament lamp BA15s 15 W	KDL	240 V	281 13 00 0 006
filament lamp BA15s 15 W	KDL	24 V	281 13 00 0 007
filament lamp BA15s 15 W	KDL	12 V	281 13 00 0 008
halogen lamp G6.35/GY6.35 20 W	P 300 SLH / P 300 FLH / P 300 RTH	12 V	281 13 00 0 027
halogen lamp G6.35/GY6.35 20 W	P 300 SLH / P 300 FLH / P 300 RTH	24 V	281 13 00 0 028
halogen lamp G6.35/GY6.35 25 W	P 300 SLH / P 300 FLH / P 300 RTH	115 V	281 13 00 0 029
halogen lamp G6.35/GY6.35 25 W	P 300 SLH / P 300 FLH / P 300 RTH	230 V	281 13 00 0 030
halogen lamp G6.35/GY6.35 35 W	P 400 SLH / P 400 FLH / P 400 RTH	12 V	281 13 00 0 031
halogen lamp G6.35/GY6.35 35 W	P 400 SLH / P 400 FLH / P 400 RTH	24 V	281 13 00 0 032
halogen lamp G6.35/GY6.35 40 W	P 400 SLH / P 400 FLH / P 400 RTH	115 V	281 13 00 0 033
halogen lamp G6.35/GY6.35 40 W	P 400 SLH / P 400 FLH / P 400 RTH	230 V	281 13 00 0 034



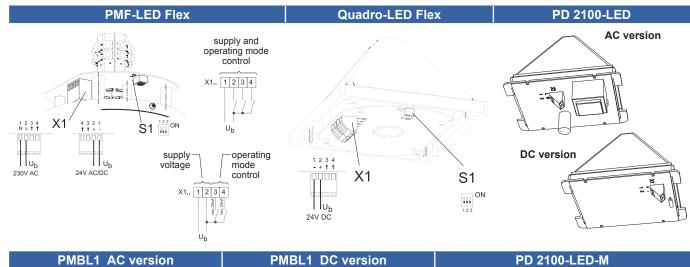
Connection diagrams



125





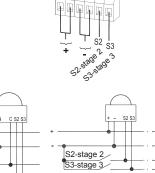


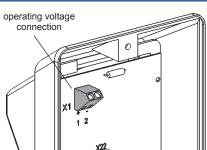
₩~ <u></u>~ S2-stage 2 S3-stage 3

N

С

S2-stage 2 S3-stage 3





Ø

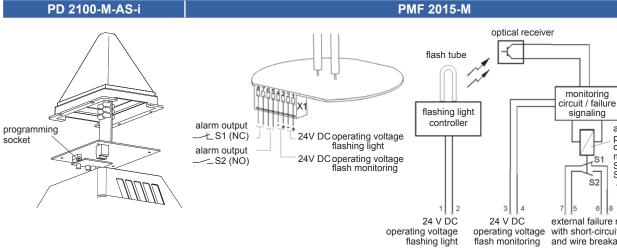
alarm output

alarm relay with positively driven contacts (normal mode

S1 open, S2 closed

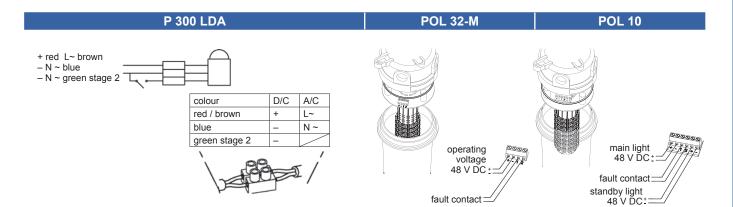
-> no failure)

PD 2100-M-AS-i



24 V DC operating voltage flash monitoring and wire breakage monitoring 6 8 and wire breakage monitoring

S1







Sound waves are a language that everybody understands!



Use our range of audible signaling devices for all industrial areas of application

A baby's cry, cars sounding their horns, the front door bell – acoustic signals are part of our life right from the very beginning. All over the world. Everybody who hears a loud acoustic signal feels called upon to act in some way, regardless of the situation.

On the basis of these conditions, the use of acoustic signaling devices is also of great advantage in the industrial sector. Malfunctions are reported immediately, dangerous situations are displayed without delay. Benefit from our wide range of acoustic signaling devices, which are guaranteed to draw the necessary attention in your company - when it really matters.

All audible signaling devices at a glance

	Туре	Maximum signal reception range for a 65 dB ambient noise level in metres (m) ¹			Sound pressure level	Pro- tection system	Dimensions (HxWxD) mm		Appro	vals	/ star	dards	5	Page		
		10	100	250	500	1500				GL	GOST	UL	VdS	EN 54-3	RS	
	Sounder															
	SON 2						100 dB (A)	IP 55	86 x 86 x AC: 89.5 DC: 64.5		0					132
	SON F1						100 dB (A)	1 00	86 x 86 x 64.5		0	٠	•	•		102
	DS 5						105 dB (A)	IP 66	133.5 x 133.5	•	•	•	•	•	•	134
	DS 10						110 dB (A)	IP 67	x 143	•	•	•	•	•	•	
O	DS 5-DN						105 dB (A)	IP 66 IP 67	133.5 x 133.5 x 143							136
• •	PA 100						100 dB (A)	IP 56	87 x 87 x 79	٠	•	٠	•	•	•	138
	PA 106						105 dB (A)	IP 66	130 x 130 x 132	•	•	٠	•	•	•	138
	PA 110						110 dB (A)	IP 66	168 x 168 x 156.5	•	•	•	•	•	•	140
	PA 120						120 dB (A)	IP 66	190 x 190 x 191.5	•	•	•	•	•	•	140
	PMA 112						112 dB (A)	IP 67	Ø 181 x 270.6		0					142
	PMA 121						121 dB (A)	IP 67	Ø 220 x 321		0					142
	PA 130						130 dB (A)	IP 54	285 x 490 x 595		•					144
	Safety-relate	ed So	unde	ers									1			
	DS 5-SIL						105 dB (A)	IP 66	133.5 x 133.5	•	•	•	•	•	•	146
Q	DS 10-SIL						110 dB (A)	IP 67	x 143	٠	•	٠	•	•	•	146

• available

 ${\rm O}$ in preparation



All audible signaling devices at a glance

	Туре	Maximum signal reception range for a 65 dB ambient noise level in metres (m) ¹		reception range for a 65 dB pressure tection (HxWxD) ambient noise level level system mm		Dimensions (HxWxD) mm	s Approvals / standards									
		10	100	250	500	1500				GL	GOST	UL	VdS	EN 54-3	RS	
	Voice Sound	ders									1					
	PAS 110						110 dB (A)	IP 66	168 x 168 x 156.5		•					148
O	PAS 106						105 dB (A)	IP 66	DC: 130 x 130 x 132 AC: 130 x 185 x 132		•					148
	PAS 106 SYNC						100 dB (A)	IP 66	130 x 130 x 132		•					150
	Loudspeake	ers									1		1			
0	PS15R						122 dB (A)	IP 54	117 x 181		0					152
0	PS15B						122 UD (A)	11 54	x 230		0					152
•	PS50B						125 dB (A)	IP 66	144 x 218 x 145							152
0	PML 15						118 dB (A)	IP 67	Ø 181 x 270.6		0					153
•	PML 25						121 dB (A)	IP 67	Ø 220 x 321							153
-	Electronic B	uzze	rs													
60	P 22 DBZ						80 dB (A) @ 10 cm	IP 65	Ø 29 x 62							
	P 28 DMC948						91 dB (A)									154
Ru	P 28 DMC201						91 dB (A)	IP 65	Ø 35.8 x 38.2							
	P 28 DMC301						91 dB (A)									
	P 28 DMB530						91 dB (A)									

¹ The specification for the alarm signal reception range assumes an existing ambient noise level of 65 dB (A). In accordance with applicable regulations, the calculated alarm range for the sound level 65 dB (A) was given + 10 dB (A) = 75 dB (A).

• available o in preparation

Note:

Using sounders with a sound pressure level of \geq 120 dB (A) can lead to hearing damage. People must not be permitted to stay in the near vicinity of the sounder. All specified sound pressure levels are based on a measurement distance of 1 m, provided that nothing different is specified.



Further information can be found on the Internet: www.pfannenberg.com · www.pfannenberg-spareparts.com Keep up to date. Subscribe to our newsletter now: newsletter.pfannenberg.com Audible signaling devices

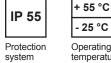
Sounder 100 dB (A) SON 2 / SON F1



- integrated reverse polarity protection
- automatic synchronisation of several sounders
- integrated volume control
- · SON 2: choice of 32 different tones, 2 additional externally selectable tones
- · SON F1: choice of 10 different tones, 1 additional externally selectable tone
- compact design
- ideal for fire alarm systems due to low power consumption











max. signal reception range

Operating temperature

Standard Standard

EN

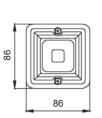
54-3

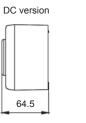
Electrical data		SON F1		
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 25 %	10 V – 30 V
Rated current consumption	12 mA	24 mA	20–80 mA	25 mA

Mechanical data		SON 2	SON F1		
Sound pressure level		100 dB (A) @ 1 m	100 dB (A) @ 1 m		
Sound level reduction		by - 4 / - 6 dB	by - 9 dB		
Alarm tones		32 alarm tones / 3-stage alarm	10 alarm tones / 2-stage alarm		
Duty cycle		100)%		
Operating temperature		- 25 °C	. + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C			
Relative humidity		90%			
Protection system according to	EN 60529	IP 55			
Material		UL 94 VO & 5VA classified ABS			
Colour		RAL 3000 (flame red)			
Cable entry		4 disruptions prepared	on the side and bottom		
Connecting terminals		0.5 – 2.5 mm ²			
M/aimht		400 g	260 g		
Weight —	DC	300 g	260 g		

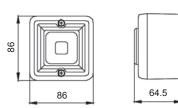


SON 2











Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage 3
tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5
tone 2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5
tone 4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 6	tone 5
tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20
tone 6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5
tone 7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 10	tone 5
tone 8	sweeping 500 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz		tone 2	tone 5
tone 9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.		tone 15	tone 2
tone 10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5
tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 12	alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5
tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5
tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5
tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5
tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001		tone 2	tone 27
tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5
tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone 5
tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5
tone 21	alternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone 5
tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone 5
tone 24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 26	simulated bell	で 111111111111111111111111111111111111	tone 2	tone 15
tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5
tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone 5
tone 29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5
tone 30	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 32	tone 26
tone 31	sweeping 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 26	tone 5
tone 32	Australian evacuation alarm, 500 Hz / 1200 Hz, 3.75 s signal, 0.25 s gap	\sim	tone 30	tone 26
Alarm	tone table SON F1			
Stage 1	Description - Frequency		Sta	ge 2
tone 1	alternating tone 800 / 1000 Hz alternation every 0.25 s		ton	0.8

Stage 1	Description - Frequency		Stage 2
tone 1	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 8
tone 2	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 1
tone 3	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.		tone 8
tone 4	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 9
tone 5	simulated bell	Ю	tone 1
tone 6	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\sim \sim \sim$	tone 8
tone 7	Australian evacuation alarm, 500 Hz / 1200 Hz, 3.75 s signal, 0.25 s gap		tone 10
tone 8	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas		-
tone 9	continuous tone 554 Hz		-
tone 10	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		_

EN 54-3 tested frequencies: tone 1, 2, 3, 4, 8 and 9.

Ordering details									
Article numbers		SON F1							
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	24 V DC					
	232 20 10 0 010	232 20 15 0 010	232 20 80 0 010	232 50 80 0 010					

Article numbers for other voltages and versions on request

US

Options / accessories

IP 56

Sounder 105 dB (A) / 110 dB (A) DS 5 / DS 10



The sounders from the DS 10 / DS 5 series can be used for tough demands under industrial conditions and as universal alarms. The sounders, which are suitable for use both indoors and outdoors, generate warning signals in 31 different tones can be selected with the aid of an internal switch. Optionally, a maximum of 3 additional tones can be switched to by means of an external controller. In addition to the factory settings, the tone combination can be individually selected by means of on-site programming (tone 32). Custom versions are available for special applications. The GL version is especially resistant to shock and vibration.

volume control (DS 5)

DS 5 r = 32 m.





56 m. max. signal reception range

DS 10 r =,

Protection reception range system

IP 66

IP 67

Standard Standard

EN

54-3

VdS



+ 55 °C

Electrical data	DS 5								
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	12 V DC	24 V DC	48 V DC			
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz						
Functional range	195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V	10 V – 15 V	19 V – 29 V	41 V – 53 V			
Rated current consumption	0.03 A	0.06 A	0.28 A	0.28 A	0.28 A	0.28 A			
Electrical data			DS	10					
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	12 V DC	24 V DC	48 V DC			
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz						
Functional range	195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V	10 V – 15 V	19 V – 29 V	41 V – 53 V			
Rated current consumption	0.06 A	0.12 A	0.42 A	0.30 A	0.42 A	0.42 A			

Mechanical data	DS 5	DS 10		
Sound pressure level	105 dB (A)	110 dB (A)		
Sound level reduction	by - 20 dB via potentiometer (optional)			
Operating temperature	- 25 °C .	+ 55 °C		
Storage temperature	- 40 °C .	+ 70 °C		
Relative humidity	90)%		
Protection system according to EN 60529	IP 66, IP 67			
Duty cycle	100%			
Material	die-cast aluminium GD-Al Si12 Cu			
Surface coating	epoxy resin paint RAL 3000, flame red			
Cable bushing	2 x M20 (1 x chrome-plated brass cable fitt	ing, 1 x chrome-plated brass blanking plug)		
Clamping range of the cable fitting	8 – 1	2 mm		
Connecting terminals	max. 2.5 mm ²			
Weight AC	2.15 kg			
DC	1.9	5 kg		

Options / accessories

0-



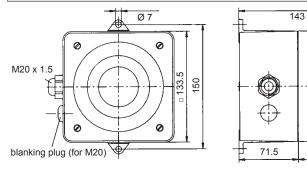
External tone selection (2 variants) for controlling -NN several tones over great distances ∽™ 1: for all voltages = potential-free NO function 2. for 12 V / 24 V = voltage input **~**□





30457-83-HH





A	ar	m	to	on	e t	tak	ple																
Tone	С	:00	de	sw	ito	h	Description - E		Stage 2	Stage 3	Stage 4	Tone		Сс	ode	s	vito	ch	Description -		Stage 2	Stage 3	Stage 4
F	1	2	3	4	5	6	(preset: ton	e no. 1)	Sta	Sta	Sta	F	1	2	2 3 4 5 6 (preset: to		(preset: to	ne no. 1)		Sta	Sta		
0							no tone	10	1	5	4	18	3 .						interrupted tone	0.25s+++ + ^{1s} + 800Hz	19	7	4
1					•		emergency signal DIN 33 404, part 3	1200Hz	3	2	4	19				•	•		alternating tone	1000Hz	27	13	23
2				•			emergency evacuation signal as per ISO 8201	102511-	1	4	3	20			•	t			interrupted tone IMO SOLAS III/50 +		9	21	26
3				•	•		alternating tone	1025Hz 825Hz	1	2	4	21			•		•		SOLAS III/6.4 interrupted tone – leave ship		20	9	26
4	_		•			-	continuous tone	950Hz	1	3	5		+	+	+	+	+	+	evacuation tone -	3s. 1200Hz			
5			•		•		interrupted tone	950Hz	1	4	3	22	2 •		•	•			Netherlands	0.5s	19	14	2
6			•	•			siren	1200Hz 3s 3s 500Hz	1	4	9	23	3 •		•	•	•		siren	500Hz 2400Hz	27	12	2
7			•	•	•		fire alarm France – NFS21-001	0.4s 0.1s 554Hz	3	10	4	24	•	•					alternating tone	0.5s 0.5s	1	16	12
8		•					emergency signal Sweden – SS 031711	0,125s 0,125s 700Hz	2	3	4	25	5.	•			•		alternating tone	900Hz 500Hz 0.25s	1	14	5
9		•			•		horn		1	3	4	26	•	•		•			alternating tone	1400Hz 1200Hz 1200Hz	4	9	27
10	_	•		•		-	continuous tone	8ms 4ms 500Hz	27	9	26	27	•	•		•	•		siren	300Hz 1200Hz	13	23	19
11		•		•	•		continuous tone - Bayer	725Hz	1	17	9	28	3.						siren	3s 1500Hz	7	10	4
12		•	•				continuous tone	825Hz	27	9	26		-	_	_	-	-	-		V V 700Hz		-	-
13		•	•		•		continuous tone	1200Hz	1	5	3	29	•	•	•		•		siren – Hoechst	1000Hz 10s 10s 150Hz	1	30	9
14		•	•	•			continuous tone	1500Hz	1	4	10		+	+	+	+	+	+		0,875s 0,875s 0,875s 0,875s			-
15		•	•	•	•		interrupted tone	0.5s	1	24	12	30)•	•	•	•			interrupted tone	0.875s 	1	4	26
16	•						interrupted tone	0.5s 0.5s 825Hz	1	24	15	31	•	•	•	•	•		siren – NF C 48-265	1600Hz 1400Hz	3	14	4
17	•				•		interrupted tone - Bayer	0.7s	1	11	9	32	2	•	•	•	•	•	selection of available tone combinations in stages 2, 3 and 4				

71.5

Ordering details

eraering aera								
Article number	S		DS 5		DS 10			
Version Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC	
Standard		231 06 10 0 000	231 06 15 0 000	231 06 80 0 000	231 11 10 0 000	231 11 15 0 000	231 11 80 0 000	
GL		231 06 10 0 001	231 06 15 0 001	231 06 80 0 001	231 11 10 0 001	231 11 15 0 001	231 11 80 0 001	
LSR (volume control)	231 06 10 0 151	231 06 15 0 151	231 06 80 0 151				
TAS (external tone so function of the contr		231 06 10 0 152	231 06 15 0 152	231 06 80 0 152	231 11 10 0 152	231 11 15 0 152	231 11 80 0 152	

Article numbers for other voltages and versions on request

Conformity to standards

DIN EN 54-3: 2001 +	Fire alarm systems - part 3: fire alarm devices;	DIN EN ISO 7731	Ergonomic – alarms for public areas and workplaces –
DIN EN 54-3/A1: 2001	Audible signaling devices and annex A1		acoustic alarms
EN 50 130-4: 1996	Stability of system components for fire and	DIN 33 404/3: 1982	Alarms for workplaces, unified emergency signal
	burglar alarm systems	ISO 8201: 1987	Evacuation alarm
EN 61 000-6-2	EMV, stability for industrial areas	DIN EN 981: 1997	System of acoustic and visual alarm signals
EN 61 000-6-3	EMV, emission standard for residential commercial,		and information signals
	and light-industrial environments	ISO 11 429: 1996	System of acoustic and visual alarm signals
EN 60 947-1: 2003	Low voltage switchgear standard		and information signals
EN 60 529: 2000	Protection system by enclosure (IP code)		

Sounder 105 dB (A) DS 5-DN



IP 66

IP 67

Protection

- · sounder with 2 externally controllable volume levels
- · wherever sounders need to be operated virtually 24 hours a day for alarm purposes, e.g. in port areas, container terminals, conveyor belts in coal mines or for supplying power stations, it is important to disturb local residents as little as possible. This is especially the case in the evening and at night, when the ambient noise level is also lower.
- can also be used to avoid startled reactions by starting the alarm with a reduced sound level and increasing it in steps (soft alarm)
- the sound level can be reduced by an external controller or via a floating contact
- the reduction may be preselected during the installation in accordance with local conditions (0 to - 20 dB)

max. signal system reception range

r =, 32 m.

Operating temperature

+ 55 °C

- 25 °C

Electrical data			DS 5	5-DN		
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	12 V DC	24 V DC	48 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V	10 V – 15 V	19 V – 29 V	41 V – 53 V
Rated current consumption	0.03 A	0.06 A	0.28 A	0.28 A	0.28 A	0.28 A

Mechanical data		DS 5-DN		
Sound pressure level		105 dB (A)		
Sound level reduction		externally adjustable up to - 20 dB via potentiometer		
Alarm tones		32 tones (see alarm tone table page 135)		
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C		
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system according	to EN 60529	IP 66, IP 67		
Duty cycle		100%		
Material		die-cast aluminium GD-AI Si12 Cu		
Surface coating		epoxy resin paint RAL 3000, flame red		
Cable bushing		2 x M20 (1x chrome-plated brass cable fitting, 1 x chrome-plated brass blanking plug)		
Clamping range of the cable	fitting	8 – 12 mm		
Connecting terminals		max. 2.5 mm ²		
Weight	AC	2.15 kg		
Weight –	DC	1.95 kg		

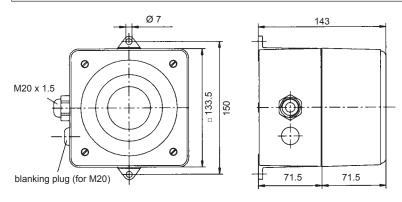
Options / accessories



External tone selection (2 variants) for controlling several tones over great distances: 1: for all voltages = potential-free NO function 2. for 12 V / 24 V = voltage input









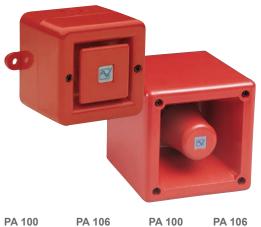
Ordering deta	Ordering details									
Article number	s	DS 5-DN								
Version	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC							
Standard		231 06 10 0 163	231 06 15 0 163	231 06 80 0 163						
TAS (external tone s function of the contr		231 06 10 0 162	231 06 15 0 162	231 06 80 0 162						

Article numbers for other voltages and versions on request

Conformity to standards

EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 EN 60 947-1: 2003 EN 60 529: 2000 DIN EN ISO 7731	EMV, stability for industrial areas EMV, emission standard for residential commercial, and light-industrial environments Low voltage switchgear standard Protection system by enclosure (IP code) Ergonomic – alarms for public areas and workplaces –	DIN 33 404/3: 1982 ISO 8201: 1987 DIN EN 981: 1997 ISO 11 429: 1996	Alarms for workplaces, unified emergency signal Evacuation alarm System of acoustic and visual alarm signals and information signals System of acoustic and visual alarm signals and information signals
DIN EN ISO 7731	Ergonomic – alarms for public areas and workplaces – acoustic alarms		and information signals

Sounder 100 dB (A) / 105 dB (A) PA 100 / PA 106



The sounders from the PA series are the result of consistent development by Pfannenberg. Manufactures from extremely impact-resistant plastic, hence suitable for industry.

Low power consumption, high sound levels and unmistakable warning tones with optimum penetration enable universal use in hospitals, administration buildings and technicals plants.

• generates 3 different tones by means of external control

5	~		0	
Γ	, · ·	r	_	•

18 m.



max. signal reception range



IP 56 IP 66 Protection



54-3 24V DC 48V DC

EN

max. signal reception range

system

Protection system

Operating temperature

G209079	
24V DC 48V DC	

VdS

Electrical data			PA 100			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	24 V DC	48 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 10 %	10 V – 30 V	40 V – 60 V	
Rated current consumption	15 mA	20 mA	40 mA	25 mA	50 mA	
Electrical data	PA 106					
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	24 V DC	48 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 10 %	10 V – 30 V	40 V – 60 V	
Rated current consumption	15 mA	20 mA	40 mA	25 mA	50 mA	

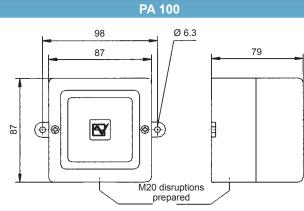
Mechanical data	lechanical data		PA 106			
Sound pressure level		100 dB (A)	105 dB (A)			
Sound level reduction		by - 15 dB via	potentiometer			
Alarm tones		32 tones (see alarm tone table)				
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C				
Storage temperature		- 40 °C	. + 70 °C			
Relative humidity		90%				
Protection system according to	EN 60529	IP 56	IP 66			
Duty cycle		10	0%			
Material		ABS, self-extinguishin	g, similar to UL 94 VO			
Colour		similar to RAL 3000 (flame red), optionally in white				
Cable entry		M20 disruptions prepared				
Weight	AC	370 g	1000 g			
weight	DC	260 g	750 g			

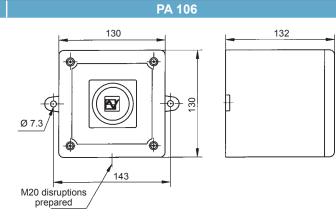
Options / accessories











Alarm tone table

Alarn	n tone table						
Basic	Description tenos	Sta	age	Basic	Description topos	Sta	age
tone no.	Description - tones		3	tone no.	Description - tones	2	3
1	continuous tone 340 Hz	2	5	17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms)	2	27
2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	17	5	18	(NF S 32-001) interrupted tone 660 Hz. 1.8 s signal, 1.8 s gap	2	
3	slow whoop 500-1000 Hz, 3 s signal, 0.5 s gap	2	5	10	sweeping 1400 Hz –1600 Hz	2	5
4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	6	5	19	rising 1 s, falling 0.5 s (NF C 48-265)	2	5
5	continuous tone 2400 Hz	3	20	20	continuous tone 660 Hz	2	5
6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5	21	alternating tone 554 / 440 Hz, alternation every 0.5 s	2	5
7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	10	5	22	interrupted tone 660 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	2	5
8	siren 500 / 1200 / 500 Hz, duration 3 s	2	5	23	800 Hz, 0.25 s signal, 0.25 s gap	6	5
9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	15	2	24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, alternation every 0.25 s	7	5	25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
11	interrupted tone 1000 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	2	5	26	simulated bell	2	15
12	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 1.14 s	4	5	27	continuous tone 554 Hz	26	5
13	interrupted tone 2400 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	15	5	28	continuous tone 440 Hz	2	5
14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	4	5	29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5
15	continuous tone 800 Hz	2	5	30	continuous tone 300 Hz	2	5
40	interrupted tone 660 Hz,	10		31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	26	5
16	150 ms signal, 150 ms gap	18	5	32	2-tone bell sound	26	5

Tone selection via DIP switch. Two alternative tones (stage 2 and 3) can be generated by means of external control.

Ordering details									
Article numbers PA 100						PA 106			
Version	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 110 V AC 10-30 V DC 230 V AC 110 V AC 10-30 V						
Standard		230 10 10 0 000	230 10 16 0 000	230 10 90 0 000	230 16 10 0 000	230 16 16 0 000	230 16 80 0 000		
GL		230 10 10 0 001	230 10 16 0 001	230 10 90 0 001	230 16 10 0 001	230 16 16 0 001	230 16 80 0 001		
UL		230 10 10 0 002	230 10 16 0 002	230 10 90 0 002	230 16 10 0 002	230 16 16 0 002	230 16 80 0 002		

Article numbers for other voltages and versions on request

Conformity to standards

The acoustic parameters conform to the European standard DIN EN ISO 7731 'Ergonomic – alarm signals for public areas and workplaces – acoustic alarm signals'.

The requirement for an acoustic alarm signal can be found in the harmonised standards:EN 60204-1Electrical equipment of machinesEN 60825-1Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

٦

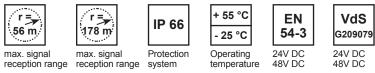
Sounder 110 dB (A) / 120 dB (A) PA 110 / PA 120



The sounders from the PA series are the result of consistent development by Pfannenberg. Manufactures from extremely impact-resistant plastic, hence suitable for industry.

Low power consumption, high sound levels and aggressive warning tones with optimum penetration enable universal use in hospitals, administration buildings and technicals plants.

• generates 3 different tones by means of external control



Electrical data			PA 110		
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 10 %	40 V – 60 V	10 V – 30 V
Rated current consumption	60 mA	100 mA	500 mA	120 mA	200 mA
Electrical data			PA 120		
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 10 %	40 V – 60 V	10 V – 30 V
Rated current consumption	120 mA	240 mA	1000 mA	600 mA	950 mA

Mechanical data		PA 110	PA 120			
Sound pressure level		110 dB (A)	120 dB (A)			
Sound level reduction		by - 12 dB via potentiometer	by - 10 dB via potentiometer			
Duty cycle		100)%			
Operating temperature		- 25 °C	. + 55 °C			
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C				
Relative humidity		90%				
Protection system according	g to EN 60529	IP 66				
Material		ABS, self-extinguishing, similar to UL 94 VO				
Colour		similar to RAL 3000 (flame red), optionally in white				
Cable entry		M20 disruptions prepared				
Weight	AC	2,1 kg	2,7 kg			
	DC	1,8 kg	2,1 kg			

Options / accessories

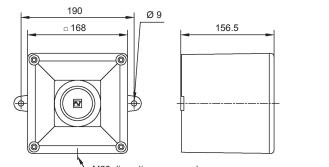




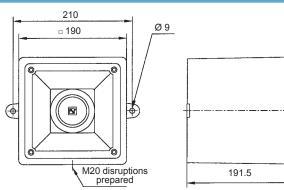




PA 120



M20 disruptions prepared



Alarm tone table

Basic	Description tonos	St	age	Basic	Description tenso	Sta	age
tone no.	Description - tones		3	tone no.	Description - tones	2	3
1	continuous tone 340 Hz	2	5	23	800 Hz, 0.25 s signal, 0.25 s gap	6	5
2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	17	5	24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
3	slow whoop 500-1000 Hz, 3 s signal, 0.5 s gap	2	5	25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	6	5	26	simulated bell	2	15
5	continuous tone 2400 Hz	3	20	27	continuous tone 554 Hz	26	5
6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5	28	continuous tone 440 Hz	2	5
7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	10	5	29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5
8	siren 500 / 1200 / 500 Hz, duration 3 s	2	5	30	continuous tone 300 Hz	2	5
9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	15	2	31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	26	5
10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, alternation every 0.25 s	7	5	32	2-tone bell sound	26	5
11	interrupted tone 1000 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	2	5	33	interrupted tone 745 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	2	-
12	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 1.14 s	4	5	34	alternating tone 1000 / 2000 Hz, alternation every 0.5 s	38	45
13	interrupted tone 2400 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	15	5	35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s	36	5
14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	4	5	36	slow whoop 500 Hz	35	5
15	continuous tone 800 Hz	2	5		up to 1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap		
16	interrupted tone 660 Hz,	18	5	37	continuous tone 1000 Hz	9	45
	150 ms signal, 150 ms gap	10		38	continuous tone 2000 Hz	34	45
17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) (NF S 32-001)	2	27	39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	23	17
18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	2	5	40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) (NF S 32-001)	31	27
19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s (NF C 48-265)	2	5	41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz	2	5
20	continuous tone 660 Hz	2	5	42	motor siren, slowly rising to 800 Hz	2	5
20	alternating tone 554 / 440 Hz, alternation every 0.5 s	2	5	43	continuous tone 1200 Hz	2	5
21	interrupted tone 660 Hz.	2	5	44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz	2	5
22	0.875 s signal, 0.875 s gap	2	5	45	1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap	38	34

Tone selection via DIP switch. Two alternative tones (stage 2 and 3) can be generated by means of external control.

Ordering details										
Article numbers	S	PA 110 PA 120								
Version	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 110 V AC 10-30 V DC 230 V AC 110 V AC 10-30 V DC							
Standard		230 20 10 0 000	230 20 16 0 000	230 20 90 0 000	230 25 10 0 000	230 25 16 0 000	230 25 90 0 000			
GL		230 20 10 0 001	230 20 16 0 001	230 20 90 0 001	230 25 10 0 001	230 25 16 0 001	230 25 90 0 001			
UL		230 20 10 0 002	230 20 16 0 002	230 20 90 0 002	230 25 10 0 002	230 25 16 0 002	230 25 90 0 002			

Article numbers for other voltages and versions on request

Conformity to standards

The acoustic parameters conform to the European standard DIN EN ISO 7731 'Ergonomic – alarm signals for public areas and workplaces – acoustic alarm signals'.

 The requirement for an acoustic alarm signal can be found in the harmonised standards:

 EN 60204-1
 Electrical equipment of machines

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

Sounder 112 dB (A) / 121 dB (A) PMA 112 / PMA 121



- very sturdy sounder especially for outdoor use
- integrated volume control
- choice of 45 different tones
- 2 additional stages externally selectable; control by minus or optionally by plus
- stainless steel mounting bracket for 360° positioning

PMA 112





PMA 121



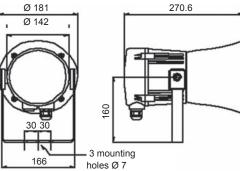


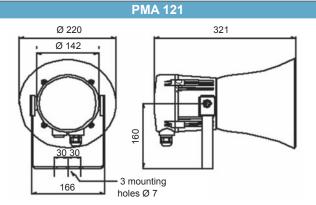
max. signal reception range

max. signal reception range system Operating temperature

Electrical data	PMA 112					
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC		48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 10 %		35 V – 60 V	10 V – 30 V
Rated current consumption	60 mA	110 mA	500 mA		120 mA	200 mA
Electrical data	PMA 121					
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC		48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	± 10 %	± 10 %	± 10 %		35 V – 60 V	10 V – 30 V
Rated current consumption	90 mA	150 mA	1000 mA		600 mA	950 mA
Mechanical data	PMA 112 PMA 121					
Sound pressure level	112 dB (A) 121 dB (A)					
Operating mode	automatic synchronisation in multi-sounder systems					
Alarm tones	45 (UKOOA/PFEER conform)					
Duty cycle	100%					
Operating temperature	- 25 °C + 55 °C					
Storage temperature	- 40 °C + 75 °C					
Relative humidity	90%					
Protection system according to EN 60529	IP 66, IP 67					
Material	UL 94 VO & 5VA classified ABS					
Colour	grey (RAL 7038)					
Cable entry	2 x M20 (with 1 blanking plug)					
Connecting terminals	0.5 – 4.0 mm ²					
Weight	AC: 3.0 kg / DC: 2.5 kg					
Dimensions						









Stage 1 Description - Frequency Stage 2	Alarm	tone table			
tone 2 alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s tone 3 form 4 sew whoce 500-1200 Hz, availabing frequency 0.3 Hz, 0.5 s tone 2 tone 4 tone 2 tone 3 tone 5 continuous tone 2400 H2 tone 3 tone 6 weeping 2400 / 2000 Hz, waitching frequency 0.1 H2 tone 3 tone 7 seeping 200 / 2000 Hz, waitching frequency 0.3 H2 tone 4 tone 7 seeping 500 / 1200 / 200 Hz, waitching frequency 0.3 H2 tone 2 tone 3 sweeping 500 / 1200 / 200 Hz, waitching frequency 0.3 H2 tone 1 tone 1 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 0.3 H2 tone 4 tone 3 alternating tone 800 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.8 FD Hz tone 4 tone 1 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 0.8 FD Hz tone 4 tone 5 tone 1 interrupted tone 800 Hz, 0.2 S a signal, 1 sign 3 tone 4 tone 5 tone 1 interrupted tone 800 Hz, 0.2 S a signal, 1 sign 3 tone 2 tone 5 tone 1 interrupted tone 800 Hz, 0.2 S a signal, 1 sign 3 tone 2 tone 2 tone 1 interrupted tone 800 Hz, 0.2 S a signal,	Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage 3
tone 3 dow whop 500-1300 Hz, switching frequency 0.3 Hz. 0.5 s tone 4 tone 5 tone 4 weeping 2400 / 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7	tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5
tone 4 wweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz tone 6 tone 5 wweeping 2400 / 2000 Hz, switching frequency 7 Hz tone 7 tone 7 tone 6 wweeping 2400 / 2000 Hz, switching frequency 0 Hz tone 7 tone 7 tone 10 standard 1200 / 500 Hz, switching frequency 0 Hz tone 7 tone 2 tone 10 standard 1200 / 500 Hz, twitching frequency 0 Hz tone 10 tone 10 tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 0 Hz tone 10 tone 10 tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	tone 2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5
tone 6 continuous tone 2400 Hz tone 3 tone 20 tone 6 everaping 2400 / 2000 Hz, switching frequency 7 Hz tone 7 tone 7 tone 7 everaping 2400 / 2000 Hz, switching frequency 0.3 Hz tone 10 tone 2 tone 8 seeping 2600 / 2000 Hz, switching frequency 0.3 Hz tone 7 tone 7 tone 1 alemating tone 2400 / 2000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 7 tone 7 tone 11 alemating tone 2400 / 2000 Hz, switching frequency 1.87 tone 4 tone 5 tone 12 alemating tone 2400 Hz, switching frequency 1.87 tone 4 tone 6 tone 12 alemating tone 2400 Hz, switching frequency 1.87 tone 4 tone 6 tone 13 interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1.87 tone 4 tone 6 tone 14 tone 4 tone 5 tone 15 tone 16 tone 4 tone 6 tone 14 terrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1.87 tone 2 tone 2 </th <th>tone 3</th> <th>slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s</th> <th></th> <th>tone 2</th> <th>tone 5</th>	tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5
tone 6 sweeping 2400 / 2800 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 5 tone 8 sweeping 2400 / 2800 Hz, switching frequency 0.3 Hz tone 10 tone 5 tone 9 sweeping 2400 / 2800 Hz, switching frequency 0.1 Hz tone 10 tone 7 tone 10 alternating tone 2400 / 2800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 7 tone 5 tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 5 tone 10 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 5 tone 11 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 15 g ap tone 4 tone 5 tone 16 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 15 g ap tone 2 tone 6 tone 16 interrupted tone 80Hz, 150 m sg apa tone 2 tone 2 tone 16 interrupted tone 80Hz, 120 m s signal, 13 g ap tone 2 tone 2 tone 16 interrupted tone 80Hz, 120 ms signal, 13 g ap tone 2 tone 2 tone 16 interrupted tone 80Hz, 120 ms signal, 13 g ap	tone 4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 6	tone 5
tone 7 sweeping 2400 / 2000 H2, switching frequency 1 H2 tone 10 tone 5 tone 8 sweeping 500 / 1200 / 500 H2, switching frequency 2 H2 tone 7 tone 7 tone 10 atemating tone 2400 / 2000 H2, switching frequency 2 H2 tone 7 tone 7 tone 11 interrupted tone 1000 H2, switching frequency 2 H2 tone 7 tone 7 tone 13 interrupted tone 2000 H2, switching frequency 2 H2 tone 7 tone 6 tone 14 interrupted tone 2000 H2, switching frequency 375 H2 tone 15 tone 2 tone 6 tone 14 interrupted tone 800 H2, tone signal, 150 ms app tone 2 tone 5 tone 14 interrupted tone 800 H2, ton signal, 150 ms app tone 2 tone 2 tone 17 interrupted tone 800 H2, ton signal, 180 ms app tone 2 tone 2 tone 14 interrupted tone 800 H2, ton signal, 18, sapp tone 2 tone 2 tone 2 tone 21 atternating tone 554 H40 H2, switching frequency 1 H2 tone 2 tone 2 tone 2 tone 23 atternating tone 554 H40 H2, switching frequency 5 H2 tone 2 t	tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20
tone 8 averaging 500 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz tone 2 tone 10 alternating tone 2400 / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz tone 10 tone 11 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 12 alternating tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 13 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 14 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 4 tone 15 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 16 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap tone 2 tone 2 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap tone 2 tone 2 tone 2 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap tone 2 tone 5	tone 6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	$\land \land \land$	tone 7	tone 5
tone 9 sawtoch 1200 / 500 Hz, 1Hz - DIN / PFEER PTA.P. NMMM tone 15 tone 27 tone 10 atemating tone 2400 / 2200 Hz, switching frequency 2 Hz 1000 FL tone 5 tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz 1000 FL tone 4 tone 13 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz 1000 FL tone 4 tone 14 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1 Hz 1000 FL tone 4 tone 15 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 150 ms gap	tone 7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 10	tone 5
tone 10 alternating tone 2400 / 2000 Hz, switching frequency 2 Hz tone 1 tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 4 tone 5 tone 13 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 4 tone 5 tone 14 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 4 tone 5 tone 14 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 1.82 tone 16 tone 70 tone 15 interrupted tone 2000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 16 tone 20 tone 15 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 150 ms gap tone 21 tone 20 tone 5 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 180 s signal, 180 ms gap tone 20 tone 20 tone 20 tone 21 interrupted tone 600 Hz, 180 signal, 18 s gap tone 20 tone 20 tone 20 tone 22 coninuous tone 600 Hz tone 20 tone 5 tone 20 tone 20 tone 23 interrupted tone 600 Hz, switching frequency 2 Hz tone 20 tone 20 tone 20 tone 24 interrupted tone 654 Hz switching frequency 5 Hz tone 5 tone 5	tone 8	sweeping 500 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz	$\sim \sim$	tone 2	tone 5
tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 4 tone 5 tone 12 alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 5 tone 13 interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 5 tone 14 interrupted tone 600 Hz, 150 ms signal, 150 mg gap tone 6 tone 5 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 150 ms signal, 18 g gap tone 2 tone 5 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 18 signal, 18 g gap tone 2 tone 5 tone 16 interrupted tone 600 Hz, 18 signal, 0.5 s -NF C 48-265	tone 9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.		tone 15	tone 2
tone 12 alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 14 tone 15 tone 15 tone 16 tone 15 tone 16 tone 15 tone 16 tone 16 tone 17 1000 H12	tone 10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5
tone 13 interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap tone 14 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap interrupted tone 600 Hz, 10 ms j Atol Hz, 00 Hz, 10 ms j Atol Hz, 00 Hz, 10 ms j Atol Hz, 00 Hz, 00 Hz, 10 ms j Atol Hz, 00 Hz	tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 14 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap tone 4 tone 5 tone 15 continuous tone 800 Hz tone 5 tone 18 tone 5 tone 16 interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	tone 12	alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5
tone 15 continuous tone 800 Hz tone 2 tone 6 tone 16 interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap tone 18 tone 2 tone 5 tone 17 alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001 tone 2 tone 5 tone 2 tone 2 tone 2 tone 5 tone 2 tone 2 tone 5 tone 2 tone 5 tone 2 tone 5 tone 2	tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5
tone 16 interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap tone 17 tone 18 tone 2 tone 2 <th>tone 14</th> <th>interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap</th> <th></th> <th>tone 4</th> <th>tone 5</th>	tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5
tone 17 alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001 tone 21 tone 22 tone 21 tone 22 tone 21 tone 22 tone 21 tone 22 tone 22 tone 21 tone 22 tone 21 tone 22 tone 23 tone 23 tone 24 tone 25 tone 25 tone 24 tone 25 tone 24 tone 24 tone 24 tone 24 tone 24 tone 25 tone 24	tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 18 interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap tone 2 tone 5 tone 19 sweeping 1400 Hz -1600 Hz rising 1 s, faling 0.5 s - NF C 48-265 tone 2 tone 5 tone 20 continuous tone 660 Hz tone 2 tone 5 tone 21 alternating tone 554 1440 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 6 tone 23 interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz	tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5
tone 19 sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265 tone 2 tone 5 tone 20 continuous tone 660 Hz tone 2 tone 5 tone 21 allernating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 5 tone 22 interrupted tone 644 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001		tone 2	tone 27
tone 20 continuous tone 660 Hz tone 2 tone 2 tone 5 tone 21 alternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 5 tone 22 interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap tone 6 tone 5 tone 23 interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 6 tone 5 tone 24 sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz WWWWWWW tone 29 tone 5 tone 25 sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz WWWWWWW tone 20 tone 5 tone 26 simulated bell tone 20	tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5
tone 21atternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hztone 2tone 5tone 22interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gaptone 6tone 5tone 23interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hztone 6tone 5tone 24sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 HzWWWWWWWWtone 29tone 5tone 26simulated bell\$0 IIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIII	tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone 5
tone 22 interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap - - tone 2 tone 5 tone 23 interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz - - tone 6 tone 5 tone 24 sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz MMMMMMM tone 29 tone 5 tone 25 sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz MMMMMMMM tone 29 tone 5 tone 26 simulated bell	tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5
tone 23 Interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 6 tone 5 tone 24 sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz ////////////////////////////////////	tone 21	alternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 24sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 HzMMMMMMMtone 29tone 5tone 25sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 HzMMMMMMMMtone 29tone 5tone 26simulated bellKDMMMMMMMMtone 20tone 15tone 27continuous tone 554 Hz	tone 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone 5
tone 25sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 HzImage: Margin and the system of the s	tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone 5
tone 26simulated belljoint interrupted tone 554 Hztone 26tone 26tone 22continuous tone 554 Hzione 22tone 2tone 2tone 23sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hzione 7tone 2tone 7tone 30continuous tone 300 Hzione 20tone 2tone 2tone 2tone 31siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hzione 26tone 26tone 26tone 322-tone bell soundione 26tone 26tone 26tone 322-tone bell soundione 26tone 26tone 26tone 32interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hzione 26tone 26tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hzione 26tone 38tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s - Singaporeione 38tone 45tone 35siow whoop 500-1200 Hz, within 0.375 s, 0.25 s gapione 35tone 35tone 35tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gapione 34tone 45tone 34tone 45tone 36continuous tone 1000 Hz - PFEER toxic gasione 34tone 34tone 34tone 37tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001ione 31tone 21tone 21tone 41motor siren, slowly rising to 800 Hzione 2tone 5tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hzione 2ione 31tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 800	tone 24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	MMMMMMMM	tone 29	tone 5
tone 27continuous tone 554 Hztone 26tone 5tone 28continuous tone 440 Hztone 2tone 2tone 5tone 29sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hztone 7tone 7tone 5tone 30continuous tone 300 Hztone 26tone 5tone 26tone 5tone 32z-tone bell soundtone 26tone 15tone 26tone 15tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 15tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s - Singapore	tone 25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	MMMMMMMM	tone 29	tone 5
tone 28continuous tone 440 Hztone 5tone 29sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hztone 7tone 5tone 30continuous tone 300 Hztone 7tone 5tone 31siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 322-tone bell soundtone 27tone 28tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s - Singaporetone 28tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 55tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gaptone 45tone 45tone 45tone 37continuous tone 1000 Hz - PFEER toxic gastone 45tone 45tone 38interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 21tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 5tone 5tone 55tone 42motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 5tone 5tone 6tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 5tone 5tone 45motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 6tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 6tone 5tone 45motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 6tone 2tone 45 <th>tone 26</th> <th>simulated bell</th> <th>ю IIIIIIIII сі</th> <th>tone 2</th> <th>tone 15</th>	tone 26	simulated bell	ю IIIIIIIII сі	tone 2	tone 15
tone 29sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hztone 7tone 5tone 30continuous tone 300 Hztone 2tone 5tone 31siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 322-tone bell soundtone 26tone 26tone 5tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 2tone 5tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singaporetone 38tone 38tone 55tone 35interrupted tone 745 Hz, switching 5 – Australian alerttone 38tone 55tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gaptone 35tone 35tone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hz - PFEER toxic gas	tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5
tone 30continuous tone 300 Hztone 2tone 2tone 5tone 31siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz///////////////////////////////	tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone 5
tone 31 siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz tone 26 tone 26 tone 32 2-tone bell sound tone 26 tone 26 tone 37 tone 33 interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 26 tone 34 alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singapore tone 38 tone 36 tone 35 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert tone 36 tone 35 tone 36 slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap tone 35 tone 35 tone 36 tone 37 continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas tone 37 tone 34 tone 45 tone 38 continuous tone 2000 Hz - tone 37 tone 38 tone 17 tone 40 alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001	tone 29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5
tone 322-tone bell soundtone 26tone 15tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 2tone 5tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s - Singaporetone 38tone 45tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 5tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gaptone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hz - PFEER toxic gastone 34tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 31tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 31tone 23tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 5tone 5tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 200 Hztone 5tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 2tone 5	tone 30	continuous tone 300 Hz		tone 2	tone 5
tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 HzImage: Constant of the systemImage: Constant of	tone 31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 26	tone 5
tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s - Singaporetone 36tone 38tone 38tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 35tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gaptone 35tone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hz - PFEER toxic gastone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 45tone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 5tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 5tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 2tone 2	tone 32	2-tone bell sound		tone 26	tone 15
tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alerttone 36tone 35tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gaptone 35tone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gastone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 31tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 31tone 23tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 5tone 5tone 5tone 42continuous tone 1200 Hztone 5tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 5tone 5	tone 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gaptone 35tone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hz - PFEER toxic gastone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 5tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 5tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5	tone 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singapore		tone 38	tone 45
tone 37continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gastone 9tone 95tone 38continuous tone 2000 Hztone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 5tone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 5tone 2tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 5tone 2tone 5	tone 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 36	tone 5
tone 38continuous tone 2000 Hztone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001100tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5	tone 36	slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap		tone 35	tone 5
tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 5tone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 5tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 2tone 5	tone 37	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas		tone 9	tone 45
tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 2tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 5tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5tone 2tone 5	tone 38	continuous tone 2000 Hz		tone 34	tone 45
tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 2tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 2tone 2tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 2tone 2	tone 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 23	tone 17
tone 42 motor siren, slowly rising to 800 Hz tone 2 tone 2 tone 2 tone 43 continuous tone 1200 Hz tone 2 tone 2 tone 5 tone 44 motor siren, slowly rising to 2400 Hz tone 2 tone 2 tone 2	tone 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 31	tone 27
tone 43 continuous tone 1200 Hz tone 2 tone 2 tone 5 tone 44 motor siren, slowly rising to 2400 Hz tone 2 tone 5	tone 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 44 motor siren, slowly rising to 2400 Hz tone 2 tone 2 tone 5	tone 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz		tone 2	tone 5
	tone 43	continuous tone 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 45 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – PFEER general alarm - - - - - 38 tone 38	tone 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz		tone 2	tone 5
	tone 45	1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – PFEER general alarm		tone 38	tone 34

Ordering details							
Article numbers		PMA 112			PMA 121		
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC	
	230 91 10 0 000	230 91 15 0 000	230 91 80 0 000	230 92 10 0 000	230 92 15 0 000	230 92 80 0 000	

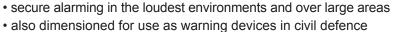
Article numbers for other voltages on request

Sounder

Sounder 130 dB (A) PA 130



IP 54



- with just one sounder, reaction to the most diverse alarm situations is possible by means of remote control of up to 9 of currently 80 pre-installed tones
- integrated self-monitoring, test function and malfunction message relay
- maintenance-free
- power-saving standby mode with automatic self-test function
- suitable for indoor and outdoor operation
- switchable 4.7 kOhm terminal resistor for cable monitoring **optionally avaibale:**
- · voice transmisssion possible via audio input
- can be mounted in a cluster by means of stable mast holder

max. signal Protection reception range system

r =,

562 m

- 20 °C Operating temperature

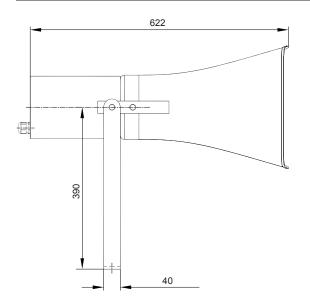
+ 50 °C

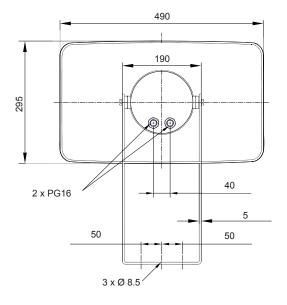
Electrical data	PA 130			
Rated voltage	230 V AC	20-60 V DC		
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	- 25% / + 15%	20 V – 60 V		
Rated current	1 A	4 A		
consumption in standby mode	< 15 mA	< 40 mA		
Malfunction message relay/auxiliary relay	0.5 A, 50 V / NO or NC potential free, configurable			
Mechanical data	PA 130			
Sound pressure level	130 dB (A)			
Alarm tones	80, incl. DIN tone			
Remote controlled tones	9 tones, externally controllable			
Operating temperature	- 20 °C + 50 °C			
Storage temperature	- 20 °C + 70 °C			
Relative humidity	90%			
Protection system according to EN 60529	IP 54			
Material housing - horn	MOPLEN plastic, light grey			
housing - circuitry	aluminium, painted in light grey			
Cable entry	2 x PG16 for simple series connection of up to 4 sounders			
Type of connection	2 x 2.5 mm ²			
Weight	AC: 7.45 kg / DC: 5.85 kg			

Options / accessories









Ordering details					
Article numbers	PA 130				
Rated voltage	230 V AC	20-60 V DC			
	230 26 10 0 000	230 26 91 0 000			

Sounder 105 dB (A) / 110 dB (A) DS 5-SIL / DS 10-SIL



- · integrated safety tough demands under industrial conditions
- to signal dangerous situations in safety-relevant application such as process and plant safety, e.g.
- start-up warning
- excess rotation speed warning
- machine stop delay warning
- by means of integrated self-monitoring of the devices the normative required, regular inspection of warning devices is ensured
- the warning devices can be implemented in Safety Instrumented Systems (SIS) up to **SIL 2**
- We would be more than happy to provide all safety-technical key data.

DS 5-SIL







DS 10-SIL

 IP 66
 + 55 °C

 IP 67
 - 25 °C

 Protection system
 Operating temperature

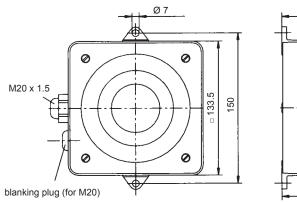
max. signal reception range

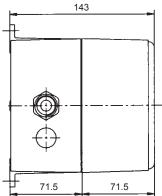
n range system

Electrical dat	lectrical data DS 5-SIL		DS 10-SIL				
Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Functional range		195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V	195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V
Rated current cons	Rated current consumption		0.06 A	0.28 A	0.06 A	0.12 A	0.42 A
Diagnostics	power consumption	15 mA	15 mA	20 mA	15 mA	15 mA	20 mA
channel	switching power			230 V /	80 mA		

Mechanical data		DS 5-SIL	DS 10-SIL	
Sound pressure level		105 dB (A)	110 dB (A)	
Alarm tones		32 tones (see alarm	tone table page 135)	
Operating temperature		- 25 °C	. + 55 °C	
Storage temperature		- 40 °C	. + 70 °C	
Relative humidity		90%		
Protection system according	to EN 60529	9 IP 66, IP 67		
Duty cycle		100%		
Material		die-cast aluminium GD-AI Si12 Cu		
Surface coating		epoxy resin paint RAL 3000, flame red		
Cable bushing		2 x M20 (1 x chrome-plated brass cable fitting, 1 x chrome-plated brass blanking plug)		
Clamping range of the cable	fitting	8 – 12 mm		
Connecting terminals		max. 2.5 mm ²		
Weight –	AC	2.15	5 kg	
weight	DC	1.95	5 kg	







Connection diagram

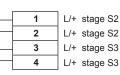
X1



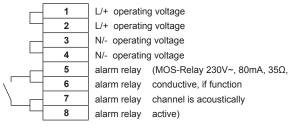


L/+ operating voltage L/+ operating voltage N/- operating voltage N/- operating voltage

X2
optional external tone selection
(option -TAS or -TAV)







Ordering details

Ordering deta	113						
Article number	s	DS 5-SIL			DS 10-SIL		
Version	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC 24 V DC			115 V AC	24 V DC
Standard		231 06 10 0 601	231 06 15 0 601	231 06 80 0 601	231 11 10 0 601	231 11 15 0 601	231 11 80 0 601
TAS (external tone selection via closed function of the control voltage)		231 06 10 0 603	231 06 15 0 603	231 06 80 0 603	231 11 10 0 603	231 11 15 0 603	231 11 80 0 603

Article numbers for other voltages and versions on request

External tone selection for

controlling several tones

over great distances

Options / accessories

| | 1⊒ 33



Conformity to standards

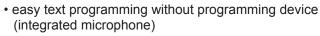
The sounders fulfill the requirements to the functional safety according to: Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems EN 61508 EN 61511 Functional safety - Safety instrumented systems for the process industry sector The devices can be used in safety related control systems in accordance with the following standards: EN ISO 13849-1 Safety of machinery - Safety related parts of control systems - part 1 EN 62061 Safety of machinery - Functional safety of electrical/electronic/programmable electronic safety-related systems The devices conform to the following standards: EN 61310-1 Safety of machinery - Indication, marking and actuation - part 1: Requirements for visual, acoustic and tactile signals EN ISO 7731 Ergonomic - alarms for public areas and workplaces - acoustic alarms EN 981 Safety of machinery - System of acoustic and visual alarm signals and information signals DIN 33404-1 Alarms for workplaces, uniform emergency signal ISO 8201 Acoustics - Audible emergency evacuation signal

Sounder with speech reproduction 100 / 105 dB (A) PAS 106 / PAS 110



PAS 110

r =___



- max. 16 seconds speech reproduction or two 8 seconds messages
- 9 different tones (DIN tone)
- volume control via potentiometer up to 20 dB (A)
- · combinaton of tone / spoken message
- · precice definition of alarms and warnings
- low power consumption, therefore long alarm durations possible using emergency voltage
- suitable for UPS systems due to 24V rated voltage
- playback of behavioural rules
- no PA system required for speech reprodction

max. signal reception range

PAS 106

r =

18 m.



Schutzart Operating temperature

IP 66

+ 55 °C

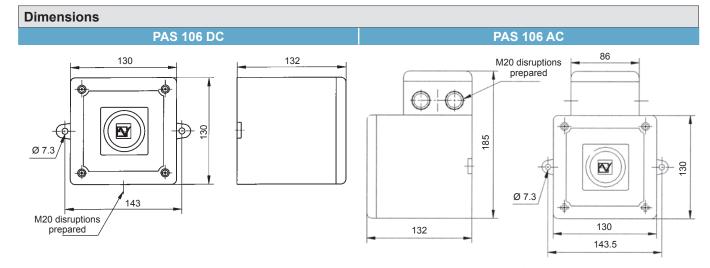
- 25 °C

Electrical data	PAS 106				
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC	12 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	± 10 %	± 10 %	18 V – 30 V	9 V – 15 V	
Rated current consumption	20 mA	40 mA	180 mA1	150 mA1	
Electrical data	PAS 110				
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC	12 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Functional range	± 10 %	± 10 %	18 V – 30 V	9 V – 15 V	
Rated current consumption	35 mA	70 mA	440 mA1	400 mA1	

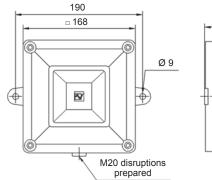
1 at maximum volume

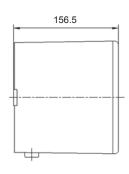
Mechanical data		PAS 106	PAS 110			
Sound pressure level		105 dB (A), speech reproduction 5 dB lower	110 dB (A), speech reproduction 5 dB lower			
Sound level reduction		by 20 dB via p	potentiometer			
Duty cycle		100)%			
Operating temperature		- 25 °C	. + 55 °C			
Storage temperature		- 25 °C + 70 °C				
Relative humidity		90%				
Protection system according	g to EN 60529	IP 66				
Material		ABS, self-extinguishing, similar to UL 94 VO				
Colour		similar to RAL 3000 (flame red), optionally grey or white				
Cable entry		M20 disruptions prepared				
Weight	AC	1.00 kg	2.10 kg			
Weight –	DC	0.75 kg	1.80 kg			





PAS 110





Alarm tone table

Tone and frequency selection					
Stage 1	Ige 1 Frequency description Tone length		Stage 2		
1	alternating tone 800/1000 Hz, alternation every 0.5 s	4 cycles	1		
2	slow whoop 500/1200 Hz, duration 2.5 s, 0.5 s gap	2 cycles	2		
3	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P. 4 cycles				
4	alternating tone 544/440 Hz for 100/400 ms 4 cycles		4		
5	continuous tone 1000 Hz 3		5		
6	simulated bell 7		6		
7	7 interrupted tone 1000 Hz, 1s signal, 1s gap, general alarm 3 cycles		7		
8	8 Australian alert, 420 Hz with 0.624 s gap 4 cycles		8		
9 Australian evacuation alarm, 500/1200 Hz, within 1 s 2 cycles			9		
10	10 no tone - 0.5 s gap between messages or 2 s gap, if 2 nd message option is selected				

Important: total speech reproduction max. 16 s or 2 messages of max. 8 s each!

Ordering details				
Article numbers				
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC	12 V DC
PAS 106	230 81 10 0 029	230 81 16 0 029	230 81 80 0 029	230 81 85 0 029
PAS 110	230 85 10 0 029	230 85 16 0 029	230 85 80 0 029	230 85 85 0 029

Options / accessories



Sounder with speech reproduction 100 dB (A) synchronised PAS 106 SYNC



- fully synchronised playback if several sounders are present; no synchronisaton cable required
- all sounders are programmed using the same memory module
- multiple re-programming possible
- user-defined text programmable in all languages
- 14 different tones (DIN tone)
- · volume control: 3 settings and potentiometer
- max. 16 second tone playback at 3 different levels
- external tone selection
- excellent speech reproduction
- ideal for fire and evacuation alarms
- suitable for UPS systems due to 24V rated voltage
- · low power consumption, hence long alarm durantions possible using emergency power



system

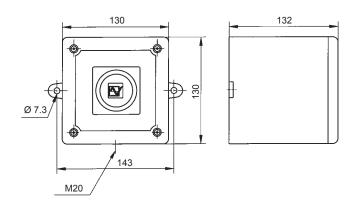
IP 66	+ 55 C
	- 25 °C
Protection system	Operating temperature

+ 55 °C

Electrical data		PAS 106 SYNC		
Rated voltage		230 V AC	24 V DC	
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz		
Functional range		210 V – 253 V	10 V – 30 V	
	100 dB (A)	30 mA	< 130 mA	
Rated current consumption	97 dB (A)		< 80 mA	
-	94 dB (A)		< 50 mA	

Mechanical data		PAS 106 SYNC	
Sound pressure level		100 dB (A), speech reproduction approx. 3–5 dB (A) lower, selectable via jumper	
Duty cycle		100%	
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C	
Storage temperature		- 25 °C + 70 °C	
Relative humidity		90%	
Protection system according to EN 60529 IP 66		IP 66	
Material	Material ABS, self-extinguishing, similar to UL 94 VO		
Colour		similar to RAL 3000 (flame red), optional grey or white	
Cable entry		M20	
Weight	AC	1.00 kg	
Weight -	DC	0.75 kg	





Alarm tone table

Town Mr.	Description – tones	Stage 2	Stage 2 + 3 tone selection		
Tone Nr.		Tone A	Tone B	Tone C	
1	Australian alert	5	8	4	
2	evacuation tone – Netherlands	10	8	12	
3	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	8	14	10	
4	evacuation tone – Australia	1	8	5	
5	simulated bell	10	13	2	
6	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	13	2	10	
7	french AFNOR tone	10	5	9	
8	continuous tone 1000 Hz	10	11	5	
9	continuous tone 554 Hz	5	7	12	
10	alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 2 Hz	8	6	11	
	tones 11 to 14 are only available for stage 2 or 3				
11	interrupted tone 1000 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	-	-	-	
12	continuous tone 2400 Hz	-	-	-	
13	continuous tone 800 Hz	-	-	-	
14	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	-	-	-	

External tone / speech reproduction possible

LAGI	External tone / speech reproduction possible					
	Stage 1	Stage 2	Stage 3			
Mode 1	tone – message 1	tone – message 2	tone – message 3	Stage 1 = factory setting Stage 2 & 3 can be selected		
Mode 2	message 1	message 2	message 3			
Mode 3	tone – message 1 – message 1	tone – message 2 – message 2 tone – message 2 – message 3 E		externally via ground connection. Each stage can contain a different		
	(tones 1–10 possible)			time interval.		

Important: total speech reproduction max. 16 s!

Ordering details					
Article numbers	PAS 106 SYNC				
Rated voltage	230 V AC	24 V DC			
PAS 106 SNYC	230 81 10 0 027	230 81 80 0 027			

Options / accessories



Programming device Microphone integrated, possible to connect an external sound source (availbale for weekly rental)

Article number: 293 23 00 0 000 Memory module

Article number: 293 23 00 0 010

Loudspeaker 122 dB (A) / 125 dB (A) PS15R / PS15B / PS50B



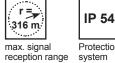
- powerful loudspeaker, up to 125 dB (A)
- · adjustable volume
- sturdy IP 54 and IP 66 implementation
- · for industrial and workshop applications both indoors and outdoors
- excellent transmission of speech, music and tones

PS15R/B

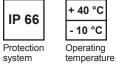


reception range

max. signal



Protection system



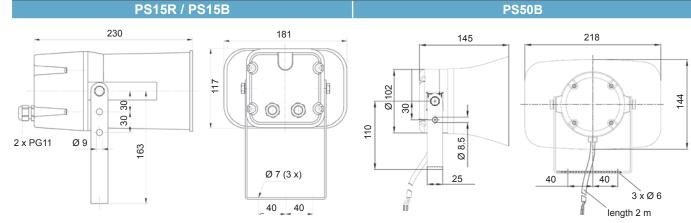
PS15R/B



PS50B

Mechanical	data	PS15R	PS15B	PS50B
Sound pressure level		122 dB (A) @ 25 W		125 dB (A) @ 50 W
Volume control		potenti	ometer	_
Rated power		25	W	50 W
Frequency range)	350 Hz up 1	o 8,000 Hz	600 Hz – 5,000 Hz
Dispersion		90)°	90°
Impedance		16	Ω	16 Ω
Operating temperature		- 10 °C + 40 °C		- 25 °C + 50 °C
Storage temperature		- 30 °C + 60 °C		- 30 °C + 60 °C
Relative humidity		90%		100%
Protection system according to EN 60529		IP 54		IP 66
Duty cycle		100%		100%
Meterial	housing	acrylonitrile-butadiene-styrene (ABS)		polycarbonate (PC)
Material mounting bracket		aluminium		steel, galvanised
Colour		red black		black
Type of connection		2 x max. 2.5 mm ²		connecting cable (2 m)
Cable entry		2 x (1 x blanking plug enclosed) for cable Ø 6–11 mm		-
Weight		1.6 kg		1.3 kg

Dimensions



Ordering details					
Article numbers	PS15R	PS15B	PS50B		
	231 93 00 0 000	231 92 00 0 000	231 95 00 0 000		



Loudspeaker 118 dB (A) / 121 dB (A) PML 15 / PML 25



- very sturdy loudspeaker especially for outdoor use
- sound power 15/25 Watt
- 118/121 dB (A) at full power
- transmission of music and tones
- stainless steel mounting bracket for 360° positioning

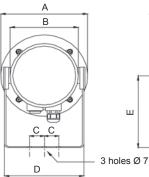
Signal reception
range (EN 54)

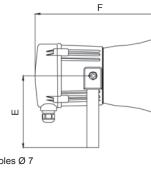
Signal reception range (EN 54) Protection system

+ 55 °C	
- 25 °C	
Operating temperature	

Mechanical data	PML 15	PML 25		
Sound pressure level	118 dB (A) @ 15 W	121 dB (A) @ 25 W		
Rated power	15 W	25 W		
Transformer/ 70 V	$(Z = 336.67 \Omega / 653.33 \Omega / 1.6 k\Omega / 4.9 k\Omega)$	25 W / 12.5 W / 6 W / 2 W taps (Z = 196 Ω / 392 Ω / 816.67 Ω / 2.54 kΩ) 25 W / 12.5 W / 6 W / 2 W tapa		
power taps 100 V	15 W / 7.5 W / 3 W / 1 W taps (Z = 666.87 Ω / 1.34 kΩ / 3.34 kΩ / 10 kΩ)	25 W / 12.5 W / 6 W / 2 W taps (Z = 400 Ω / 800 Ω / 1.67 kΩ / 5 kΩ)		
Impedance	8 Ω οι	r 16 Ω		
Dispersion	120° @ 1 kHz / 32° @ 4 kHz	130° @ 1 kHz / 30° @ 4 kHz		
Frequency range	400 Hz up to 8,000 Hz	300 Hz up to 8,000 Hz		
Operating temperature	- 25 °C + 55 °C			
Storage temperature	- 40 °C	- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity	90	%		
Protection system according to EN 60529	IP 66, IP 67			
Material	UL 94 VO & 5VA classified ABS, grey (RAL 7038)			
Mounting	metal bracket			
Cable entry	2 x M20 (with 1 blanking plug)			
Connecting terminals	$0.5 - 4.0 \text{ mm}^2$			
Weight	70 V & 100 V connection: 3.0 kg /	low-resistance connection: 2.5 kg		

Dimensions





	PML 15	PML 25		
A	Ø 181	Ø 220		
В	Ø 142			
С	30			
D	166			
E	160			
F	270.6 321			

Ordering details

Ordering details				
Article numbers	PML 15	PML 25		
8 Ω	230 95 00 0 300	230 96 00 0 300		
16 Ω	230 95 00 0 302	230 96 00 0 302		
100 V transformer	230 95 00 0 304	230 96 00 0 304		

Panel Mount Buzzers P 22 DBZ / P 28 DMC / P 28 DMB



- acoustic signaling device for 22.5 mm and 28.6 mm mounting holes
- available with 2 different types of signals in one device (continuous and pulsating tone)
- guaranteed high protection system (IP 65) to the housing
- · also availbale wih easily adjustable volume control

 1







max. signal max. signal reception range

gnal Protection on range system

IP 65

Electrical data	P 22 DBZ			
Rated voltage	24 V AC/DC	48 V AC/DC	115 V AC	230 V AC
Rated current consumption	15 – 30 mA			

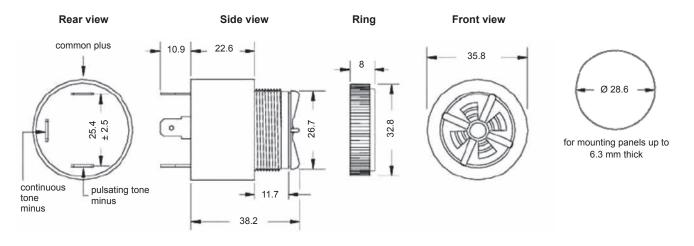
Electrical data	P 28 DMC948	P 28 DMC201	P 28 DMC301	P 28 DMB530
Rated voltage	48 V DC	110 V AC	230 V AC	30 V DC
Functional range	9 V – 48 V	30 V – 120 V	130 V – 230 V	5 V – 30 V
Rated current consumption	5 mA @ 9 V 20 mA @ 48 V	7 mA @ 30 V 40 mA @ 120 V	20 mA @ 130 V 40 mA @ 220 V	2 mA @ 5 V 20 mA @ 30 V

Mechanical data	P 22 DBZ	P 28 DMC948	P 28 DMC201	P 28 DMC301	P 28 DMB530	
Operation mode	pulsating tone	continuous tone	continuous tone	continuous tone	continuous tone / pulsating tone	
Sound pressure level	80 dB (A) @ 10 cm	91 dB (A) @ 48V	91 dB (A) @ 120V	91 dB (A) @ 230V	91 dB (A) @ 30V	
Sound level reduction	-		up to	20 dB		
Service life	> 50,000 h		> 50,	000 h		
Operating temperature	- 25 °C + 50 °C		- 25 °C	. + 65 °C		
Storage temperature			- 40 °C	. + 85 °C		
Relative humidity	90% @ + 20 °C		90% @	+ 40 °C		
Protection system according to EN 60529	IP 65		IP	65		
Material housing	polycarbonate (PC)		plastic "NORYL® N-1	90", UL 49-VO, black		
Mounting	panel mount: Ø 22.5 mm	panel mount: Ø 28.6 mm				
Type of connection	screw terminals 1.5 mm ²	quick connect blades, 6.3 mm wide, 0.8 mm thick				
Weight	30 g	40 g				



Dimensions Panel cutouts P 22 DBZ Ø 29 3 000 000 യ m 49 max. 7 49 σ 22.5 62 22 P 28 DMC948 / P 28 DMC201 / P 28 DMC301 Side view Ring Front view Rear view 10.9 22.6 🗕 35.8 Ø 28.6 32.8 ± 2.5 25.4 for mounting panels up to 6.3 mm thick 11.7 38.2

P 28 DMB350



Ordering details

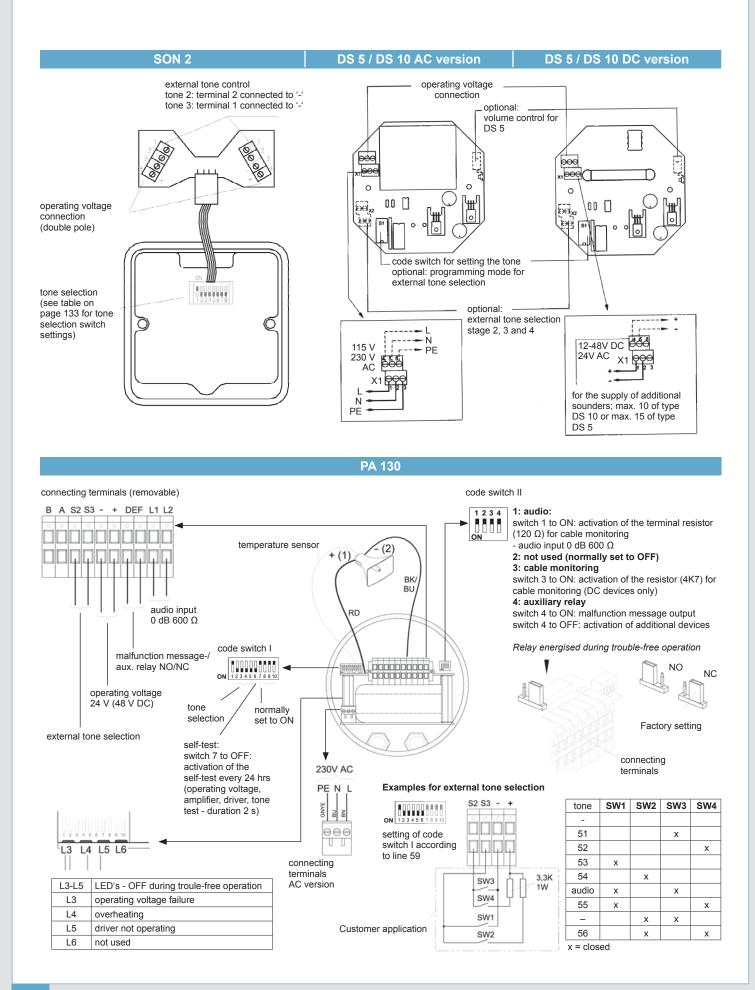
	P 22 DBZ							
Rated voltage	24 V AC/DC	230 V AC						
	232 70 80 0 000	232 70 70 0 000	232 70 15 0 000	232 70 10 0 000				
Article numbers	P 28 DMC948	P 28 DMC201	P 28 DMC301	P 28 DMB350				
Rated voltage	48 V DC	110 V AC	230 V AC	30 V DC				
	232 60 70 0 000	232 60 16 0 000	232 60 11 0 000	232 65 80 0 000				

Options / accessories

Label holder	25 x 10 mm only for P 22 DBZ				
Article number: 232 92 00 0 000					

Label holder Article number: 232 91 00 0 000 See page 93 for illustrations

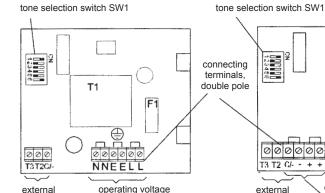
Connection diagrams





SON F1

Tone tone selection switch volume ::: 1 control ֥• 2 ••• 3 Ð . . •••• 4 ••• 5 •••• 6 *** 7 S2 + --*** *8 ••• * 9 tone selection operating voltage Stufe 2 connection *** * 10 (S2 connected to '-') * to select or tones 8-10 tones 8-10: connect S2



PA 110 / PAB 110 AC version

operating voltage connection tone selection

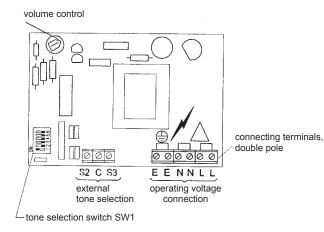
PA 110 / PAB 110 DC version

connecting terminals, double pole 000000 T3 T2 C/-+ operating voltage external

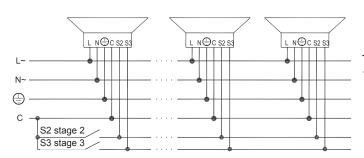
connection tone selection

PA 100 / PA 106 AC version

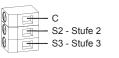
to '-'



PMA 112 / PMA 121 AC version



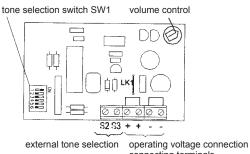




PMA 121

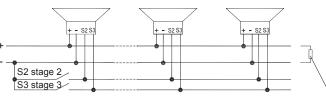


PA 100 / PA 106 DC version



connecting terminals, double pole

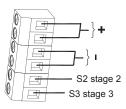
PMA 112 / PMA 121 DC version

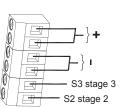


resistor for cable monitoring (PMA 112)

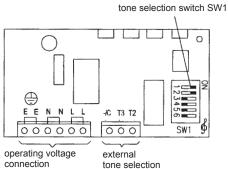
PMA 112

PMA 121



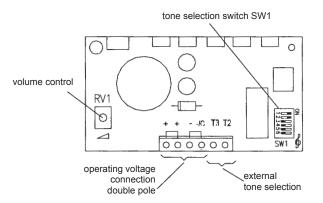


PA 120 / PAB 120 AC version

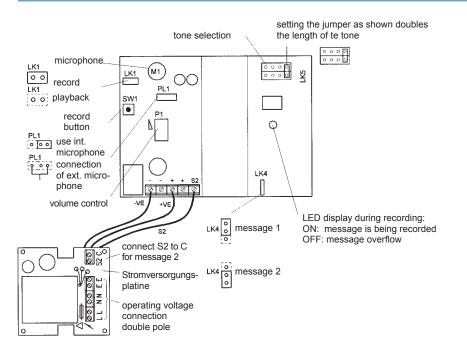


double pole

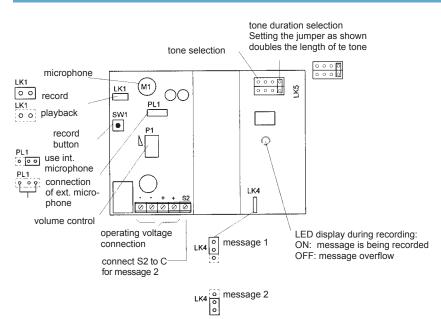
PA 120 / PAB 120 DC version



PAS 106 / PAS 110 AC version



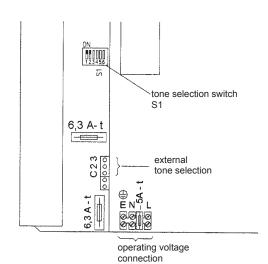
PAS 106 / PAS 110 DC version

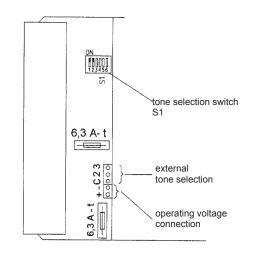




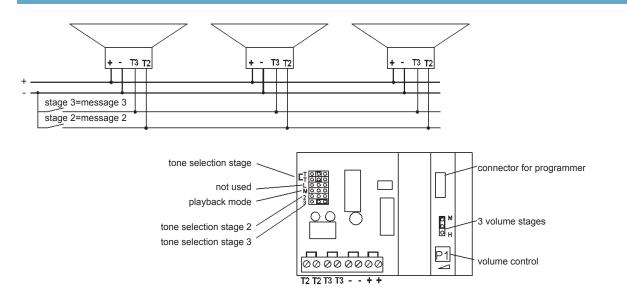
PA 140 DC version

PA 140 AC version





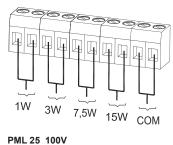
PAS 106 SYNC

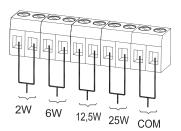


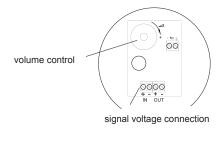
PS15R / PS15B

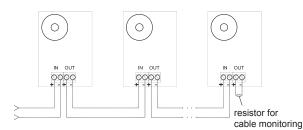


PML 15 100V









÷







Seeing and hearing – double alarms warn better!



Visual-audible signaling devices offer double the amount of safety in one package

There are many industrial areas of use for signaling devices that are associated with adverse environmental conditions and higher demands, making the mutual assistance of acoustic and visual signals necessary. For example, when signals need to be noticed at great distances.

Two scenarios make this clear. Visual signals, for example, are easily recognisable in the dark. However, as soon as there is sunlight, other lights, the factory lighting or welding flashes, the observer is faced with a barely distinguishable light smog. Therefore, acoustic assistance of the visual signal is necessary.

The same applies to acoustic signals that have to penetrate through machine noise, environmental noise, voice noise, echoes, running motors and hearing protection. They are only reliable in being noticed with visual assistance.

All visual-audible signaling devices at a glance

	Туре		ambient noise level level (tone		Sound pressure level (tone) / Light	Pro- tection system	Dimensions (HxWxD) mm	A	.pprova	ls / st	tandar	ds	Page		
		2.5	5	25	75	150	power			GL	GOST	UL	VdS	EN 54-3	
Jul .	P 22 DBF						80 dB (A) @ 10 cm	IP 65	Ø 29 x 52						163
	SON 4						100 dB (A) 5 Joules	10.55	86 x 86 x		0		•	•	404
	SON 4L			100 dB (A)	- IP 55	AC: 120 DC: 102		0		•	•	164			
	SON FL1						100 dB (A) 5 Joules	IP 55	172 x 86 x 83		0	٠			166
	DSF 5						105 dB (A) 13 Joules	IP 66	263.5 x 133.5		•				
6	DSF 10						110 dB (A) 13 Joules	IP 67	x 143		•				168
	PAB 100						100 dB (A) 5 Joules	IP 56	174 x 87 x 83		•	•			170
	PAB 106						105 dB (A) 5 Joules	IP 56	213 x 130 x 132		•	٠			170
	PAB 110						110 dB (A) 5 Joules	IP 56	252 x 168 x 168		•	٠			172
	PAB 120						120 dB (A) 5 Joules	IP 56	273 x 190 x 191.5		•	•			172
0	PMCA 112-05						112 dB (A) 5 Joules				0				174
P	PMCA 112-L1						112 dB (A)	- IP 67	Ø 181 x 385.1		0				176

 1 The specification for the alarm signal reception range assumes an existing ambient noise level of 65 dB (A). In accordance with applicable regulations, the calculated alarm range for the sound level 65 dB (A) was given + 10 dB (A) = 75 dB (A).

available

 $\ensuremath{\circ}$ in preparation



Further information can be found on the Internet: www.pfannenberg.com · www.pfannenberg-spareparts.com Keep up to date. Subscribe to our newsletter now: newsletter.pfannenberg.com



Blinking LED Panel Mount Indicator with buzzer P 22 DBF



- indicator lamp/buzzer combination for 22.5 mounting hole
- guaranteed high protection system (IP 65) to the housing
- superior design, therefore, high signaling effect on all sides
- space-saving combination of buzzer and blinking LED indicator for increasing the effect of the signal
- · easy to mount label holders available as an accessory
- · simple electrical connection by means of screw terminals



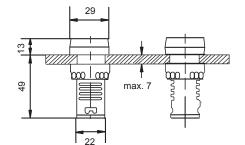


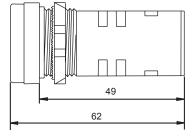
Acoustic range Protecti according to system EN 54

Operating temperature

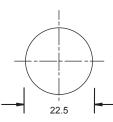
Electrical data	P 22 DBF					
Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC 48 V AC/DC				
Rated current consumption	18 – 30 mA	18 – 30 mA	20 – 80 mA	20 – 80 mA		
Mechanical data		P 22	DBF			
Operating mode		1 Hz blinking light with	buzzer (pulsating tone)			
Sound pressure level	80 dB (A) @ 10 cm					
Light source	LED array					
Service life of the light source	> 50.000 hrs					
Lens colours	red					
Operating temperature		- 25 °C	. + 50 °C			
Relative humidity		90% @	+ 20 °C			
Protection system according to EN 60529		IP 65 (to	housing)			
Mounting	panel-mounting: Ø 22.5 mm					
Type of connection	screw terminals 1.5 mm ²					
Weight		90	g			

Dimensions









Ordering details								
Article numbe	rs							
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	115 V AC	24 V AC/DC			
red		232 72 10 5 000	232 72 15 5 000	232 72 15 5 000	232 72 80 5 000			
L					,			

Options / accessories

Label	Label	See page 93
holder	holder	for illustrations
Article number: 232 92 00 0 000	Article number: 232 91 00 0 000	

Flashing Sounder 100 dB (A) / 0.25 Joules SON 4 LED Blinking Sounder 100 dB (A) SON 4L



- automatic synchronisation in system mode
- volume control
- · reverse polarity protection
- · choice of 32 different tones
- · 2 additional externally selectable tones
- ideal for fire alarm systems due to low power consumption





IP 55

VdS
G209080

EN

54-3

Standard

ACOUSTIC	
range	

Operating temperature

55 °C

- 25 °C

SON 4							
230 V AC			115 V AC	24 V AC		24 V DC	
50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz			
± 10%			± 10%	± 10%		± 25 %	
30 mA			50 mA	180 mA		150 mA	
			SO	N 4L			
230 V AC	115 \	V AC	24 V AC	48 V DC	24 V	DC	12 V DC
50 Hz / 60 Hz	50 Hz	/ 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
± 10%	± 10%		± 10%	± 25 %	± 25	5 %	± 25 %
20 mA	25 mA		60 mA	40 mA	50 i	mA	50 mA
	50 Hz / 60 H ± 10% 30 mA 230 V AC 50 Hz / 60 Hz ± 10%	± 10% 30 mA 230 V AC 115 50 Hz / 60 Hz 50 Hz ± 10% ± 1	50 Hz / 60 Hz 50 ± 10% 30 mA 230 V AC 115 V AC 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz ± 10% ± 10%	230 V AC 115 V AC 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz ± 10% ± 10% 30 mA 50 mA SON 230 V AC 115 V AC 230 V AC 115 V AC 230 V AC 50 Hz / 60 Hz ± 10% 50 Hz / 60 Hz ± 10% ± 10% ± 10% ± 10%	230 V AC 115 V AC 24 V AC 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz ± 10% ± 10% ± 10% 30 mA 50 mA 180 mA SON 4L 230 V AC 115 V AC 24 V AC 48 V DC 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz ± 10% ± 10% ± 10% ± 25 %	230 V AC 115 V AC 24 V AC 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz ± 10% ± 10% ± 10% 30 mA 50 mA 180 mA SON 4L 230 V AC 115 V AC 24 V AC 48 V DC 24 V 230 V AC 115 V AC 24 V AC 48 V DC 24 V 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz 24 V ± 10% ± 10% ± 10% ± 25 % ± 25	$\begin{array}{c c c c c c c c } \hline 230 \ V \ AC & 115 \ V \ AC & 24 \ V \ AC & 50 \ Hz \ / \ 60 \ Hz & 50 \ Hz \ / \ 60 \ Hz & 50 \ Hz \ / \ 60 \ Hz & 50 \ Hz \ / \ 60 \ Hz & 50 \ Hz \ / \ 60 \ Hz & 50 \ Mz \ Mz \ Mz & 50 \ Hz \ Mz \ Mz \ Mz \ Mz \ Mz \ Mz \ Mz$

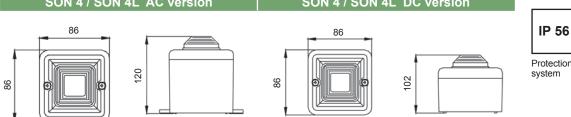
Mechanical da	ata	SON 4 SON 4L					
Sound pressure lev	rel	100 dB (A)					
Alarm tones		32, 3-sta	ge alarm				
Flash energy		0.25 Joules					
Flash rate / Blinking	g frequency	1 Hz	2 Hz				
Light source		xenon flash tube	5 high output LEDs				
Operating temperat	ure	- 25 °C + 55 °C					
Storage temperatur	.e	- 40 °C + 70 °C					
Relative humidity		90%					
Protection system a	according to EN 60529	IP 55					
Duty cycle		10	0%				
Material —	lens	polycarbo	nate (PC)				
Material	housing	UL 94 VO & 5V/	A classified ABS				
Colour	housing	RAL 3000 (flame red), optionally grey or white					
Cable entry		4 disruptions prepared on the side and bottom					
Connecting termina	als	0.5 – 2.5 mm ²					
Weight		AC: 400 g / DC: 300 g					

Dimensions

SON 4 / SON 4L AC version

SON 4 / SON 4L DC version

Options / accessories



Protection



Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage
tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5
tone 2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5
tone 4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 6	tone &
tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 2
tone 6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz		tone 7	tone
tone 7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 10	tone {
tone 8	sweeping 500 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz		tone 2	tone
tone 9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	NNNNN	tone 15	tone
tone 10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone
tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone
tone 12	alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone
tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone
tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone
tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone
tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone
tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 2	tone 2
tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone
tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone
tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone
tone 21	alternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone
tone 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone
tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone
tone 24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone
tone 25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	MMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMM	tone 29	tone
tone 26	simulated bell	ااااااااااا الا	tone 2	tone 1
tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone
tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone
tone 29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz		tone 7	tone
tone 30	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 32	tone 2
tone 31	sweeping 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 26	tone
tone 32	Australian evacuation alarm, 500 Hz / 1200 Hz, 3.75 s signal, 0.25 s gap		tone 30	tone 2

EN 54-3 tested frequencies: tone 2, 3, 9, 15, 16 and 17.

Alarm	tone table SON 4L			
Stage 1	Description - Frequency	dB @ 1 m		Stage 2
tone 1	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	99 dB @ 1 m		tone 8
tone 2	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s	100 dB @ 1 m		tone 1
tone 3	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	99 dB @ 1 m		tone 8
tone 4	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001	97 dB @ 1 m		tone 9
tone 5	simulated bell	95 dB @ 1 m	IIIIIIIII بط	tone 1
tone 6	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	99 dB @ 1 m	$\wedge \wedge \wedge$	tone 8
tone 7	Australian evacuation alarm, 500 Hz / 1200 Hz, 3.75 s signal, 0.25 s gap	100 dB @ 1 m		tone 10
tone 8	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas	100 dB @ 1 m		-
tone 9	continuous tone 554 Hz	97 dB @ 1 m		-
tone 10	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alert	97 dB @ 1 m		-

EN 54-3 tested frequencies: tone 1, 2, 3, 4, 8 and 9.

Ordering details

eraering aeta							
Article number	S		SON 4			SON 4L	
Lens colour Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC
amber		232 40 10 4 010	232 40 15 4 010	232 40 80 4 010	232 41 10 4 010	232 41 15 4 010	232 41 80 4 010
red		232 40 10 5 010	232 40 15 5 010	232 40 80 5 010	232 41 10 5 010	232 41 15 5 010	232 41 80 5 010

Article numbers for other voltages and versions on request

Flashing Sounder 100 dB (A) / 5 Joules SON FL1 LED Blinking Sounder 100 dB (A) / SON FL1L



IP 55

system

- choice of 10 different tones
- 1 additional externally selectable tone
- · automatic synchronisation in system mode
- · reverse polarity protection
- volume control
- ideal for fire alarm systems due to low power consumption



- 25 °C Protection

EN 54-3
Standard

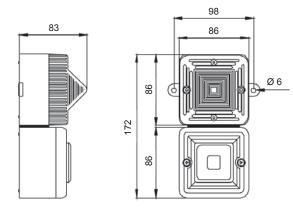
range

Operating temperature

Electrical data	SON	SON FL1L			
Rated voltage	24 V DC	12 V DC	24 V DC		
Operating range	20 V – 28 V	10 V – 14 V	20 V – 28 V		
Rated current consumption	275 mA	525 mA	125 mA		

Mechanical data		SON FL1	SON FL1L					
Sound pressure leve	I	100 dB (A)						
Alarm tones		10, 2-stage alarm						
Flash energy		5 Joules						
Flash / blink frequen	су	1 Hz	2 Hz, can be set to blinking or continuous light					
Light source		xenon flash tube	8 high output LED					
Lens colours		clear, yellow, ambe	r, red, green, blue					
Operating temperatu	re	- 25 °C + 55 °C						
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C						
Relative humidity		90%						
Protection system ac	cording to EN 60529	IP 55						
Duty cycle		100%						
Material ———	lens	polycarbo	nate (PC)					
Wateria	housing	UL 94 VO & 5VA classified ABS						
Colour	housing	RAL 3000 (flame red), o	optionally grey or white					
Cable entry		4 disruptions prepared on the side and bottom						
Connecting terminals	S	0.5 – 2.5 mm ²						
Weight		260 g	460 g					





Alarm	tone table		Alarm tone table											
Stage 1	Description - Frequency	dB @ 1 m		Stage 2										
tone 1	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	99 dB @ 1 m		tone 8										
tone 2	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s	100 dB @ 1 m		tone 1										
tone 3	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	99 dB @ 1 m		tone 8										
tone 4	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001	97 dB @ 1 m		tone 9										
tone 5	simulated bell	95 dB @ 1 m	IIIIIIIIII در	tone 1										
tone 6	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	99 dB @ 1 m	$\sim \sim \sim$	tone 8										
tone 7	Australian evacuation alarm, 500 Hz / 1200 Hz, 3.75 s signal, 0.25 s gap	100 dB @ 1 m	\sim	tone 10										
tone 8	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas	100 dB @ 1 m		-										
tone 9	continuous tone 554 Hz	97 dB @ 1 m		-										
tone 10	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert	97 dB @ 1 m		-										

EN 54-3 tested frequencies: tone 1, 2, 3, 4, 8 and 9.

Ordering deta	ils		
Article number	s	SON FL1	SON FL1L
Lens colour	Rated voltage	24 V DC	24 V DC
amber		232 52 80 4 010	232 53 80 4 010
red		232 52 80 5 010	232 53 80 5 010

Article numbers for other voltages and versions on request

Options / accessories

LISTED



Protection system

Flashing Sounders 105 dB (A) / 110 dB (A) / 13 Joules DSF 5 / DSF 10



The powerful flashing sounder

- extremely bright and loud due to 13 Joules, 105 dB (A) or 110 dB (A) $\,$
- high reliability and long service life
- 31 different sound signals can be set
- up to four externally selectable tones (optional)

Further detailed specifications for the Quadro flashing light on page 44.

Acoustic range

r =

DSF 5

Acoustic range

DSF 10

`r =_

.56 m.

Protection system

IP 66

+ 55 °C
- 25 °C
Operating temperati

IP 67

Protection

system

Electrical data			DSF 5		DSF 10					
Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC			
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
Operating range		195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V	195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V			
Rated current consumption	ı	0.19 A	0.40 A	0.98 A	0.22 A	0.46 A	1.12 A			
Mechanical data			DSF 5			DSF 10				
Sound pressure level			105 dB (A)			110 dB (A)				
Flash energy				13 Jo	oules					
Lens colour				clear, yellow, ambe	er, red, green, blue					
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C								
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C								
Relative humidity		90%								
Protection system according	ng to EN 60529	IP 66, IP 67								
Impact resistance of the fla	shing light	IK 08 (as per EN 50102)								
Duty cycle		100%								
Service life of the light sour	rce	light emission still 70% after 8,000,000 flashes								
Material	sounder			die-cast aluminiu	m GD-AI Si12 Cu					
	flashing light	polycarbonate (PC)								
Surface coating	sounder			epoxy resin paint R	AL 3000, flame red					
Cable bushing				2 x M2	0 x 1.5					
Clamping range of the cabl	e screw fitting	8 – 12 mm								
Connecting terminal cross-	section	max. 2.5 mm ²								
Mounting		do not direct the opening of the sound horn upwards								
Weight				2.6	kg					

Ordering details

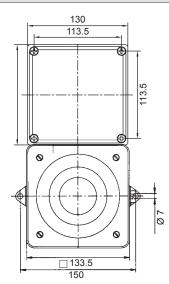
j										
Article number	s		DSF 5		DSF 10					
Version Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC			
Standard; red lens		231 07 10 5 000	231 07 15 5 000	231 07 80 5 000	231 12 10 5 000	231 12 15 5 000	231 12 80 5 000			
TAS (external tone s	election); red lens	231 07 10 5 152	231 07 15 5 152	231 07 80 5 152	231 12 10 5 152	231 12 15 5 152	231 12 80 5 152			

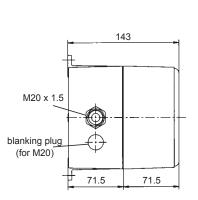
Options / accessories

• The selection (4 variants)









A	ar	m	tc	on	e 1	tak	ble																	
Tone			de 3			:h 6	Description - E (preset: ton		Stage 2	Stage 3	Stage 4		Tone	Code switch			Description - Basic tone (preset: tone no. 1)			Stage 3	Stage 4			
0							no tone	10	1	5	4		18	•			•	Ì		interrupted tone	0.25s	19	7	4
1					•		emergency signal DIN 33 404, part 3	1200Hz	3	2	4		19	•		+	•	•		alternating tone	1000Hz	27	13	23
2				•			emergency evacuation signal as per ISO 8201	1005U	1	4	3	_	20	•		•				interrupted tone IMO SOLAS III/50 + SOLAS III/6.4		9	21	26
3				•	•		alternating tone	1025Hz 825Hz	1	2	4		21	•		•		•		interrupted tone		20	9	26
4 5			•		•		continuous tone interrupted tone	950Hz	1	3	5	-	22	•		•	•			sweep up sawtooth with gap	0.5s 1200Hz	19	14	2
6			•	•			siren	1200Hz	1	4	9		23	•		•	•	•		siren	500Hz 2400Hz	27	12	2
7			•	•	•		fire alarm France – NFS21-001 –	0.1s 0.1s 0.1s 554Hz 440Hz	3	10	4		24	•	•					alternating tone	0,5s 0,5s	1	16	12
8		•					emergency signal Sweden – SS 031711 –	0.1256 0.1256 0.1256 0.1256 700Hz	2	3	4		25	•	•			•		alternating tone	000Hz 500Hz 0.25s 0.25s	1	14	5
9		•			•		horn		1	3	4		26	•	•		•			alternating tone	1400Hz 1200Hz 20ms 20ms	4	9	27
10	_	•		•			continuous tone	8ms - 4ms 500Hz	27	9	26		27	•	•		•	•		siren	300Hz	13	23	19
11		•		•	•		continuous tone - Bayer	725Hz	1	17	9	4	28	•	•	•				siren	3s 1500Hz	7	10	4
12		•	•				continuous tone	825Hz	27	9	26			-	-	-	_	_			V V ` 700Hz			<u> </u>
13		•			•		continuous tone	1200Hz	1	5	3]	29	•	•	•		•		siren – Hoechst –	1000Hz 10s 10s 150Hz	1	30	9
14		•	•	•			continuous tone	1500Hz	1	4	10			-	-	-	-	-	_		10s 10s 150Hz			-
15		•	•	•	•		interrupted tone	0.5s	1	24	12		30	•	•	•	•			interrupted tone		1	4	26
16	•						interrupted tone	0.5s	1	24	15		31	•	•	•	•	•		siren – NF C 48-265 –	1600Hz 1400Hz	3	14	4
17	•				•		interrupted tone - Bayer	0.7s	1	11	9		32	0	0	0	0	0		selection of available to in stages 2, 3 and 4	one combinations			

Conformity to standards

DIN EN 54-3: 2001 + DIN EN 54-3/A1: 2001	Fire alarm systems - part 3: fire alarm devices; Audible signaling devices and annex A1
EN 50 130-4: 1996	Stability of system components for fire and
	burglar alarm systems
EN 61 000-6-2	EMV, stability for industrial areas
EN 61 000-6-3	EMV, emission standard for residential commercial, and light-industrial environments
EN 60 947-1: 2003	Low voltage switchgear standard
EN 60 529: 2000	Protection system by enclosure (IP code)

DIN EN ISO 7731
DIN 33 404/3: 1982 ISO 8201: 1987 DIN EN 981: 1997

System of acoustic and visual alarm signals and information signals System of acoustic and visual alarm signals and information signals ISO 11 429: 1996

Ergonomic – alarms for public areas and workplaces – acoustic alarms

Alarms for workplaces, unified emergency signal Evacuation alarm

Flashing Sounders 100 dB (A) / 105 dB (A) / 5 Joules PAB 100 / PAB 106



In loud workplaces, the addition of visual alarms to support acoustic alarms is meaningful and is even required if limit values are exceeded. The flash colour 'yellow' is specified in accident prevention regulations as the warning signal. The sounder's 32 different warning signals

• flashing light and sounder can be connected separately

allow adaptation to individual internal alarm structures.

- automatic synchronisation when controlling several devices
- · generates 3 different tones by means of external control

PAB 100) [P/
r =		





Acoustic range Acoustic range Protecti according to EN 54 according to EN 54 system

Operating temperature

Electrical data			PAB 100		
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10%	± 10%	± 10%	42 V – 54 V	20 V – 28 V
Rated current consumption	65 mA	120 mA	405 mA	225 mA	275 mA
Electrical data			PAB 106		
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10%	± 10%	± 10%	42 V – 54 V	20 V – 28 V
Rated current consumption	65 mA	120 mA	405 mA	225 mA	275 mA

Mechanical	data	PAB 100	PAB 106				
Sound pressure	level	100 dB (A)	105 dB (A)				
Sound level redu	iction	by - 15 dB via p	potentiometer				
Flash energy		5 Jou	les				
Flash rate		shes/min.					
Duty cycle		100'	%				
Operating tempe	rature	- 25 °C + 55 °C					
Storage temperature		- 40 °C	+ 70 °C				
Relative humidity		90%	6				
Protection syste	m according to EN 60529	IP 56					
	sounder	ABS, self-extinguishing, similar to UL 94 VO					
Material	flashing light body	ABS, self-extinguishing	, similar to UL 94 VO				
	flashing light lens	polycarbonate (PC)					
Colour —	housing	similar to RAL 3000 (flame red)					
Colour —	flashing light lens	clear, white, yellow, amber, red, green, blue					
Cable entry		M20 diaphragm nipple					
Weight	AC	570 g	1200 g				
Weight	DC	460 g	460 g				

Options / accessories

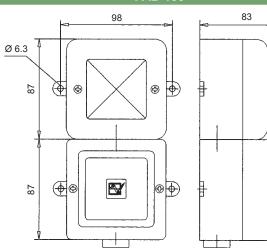


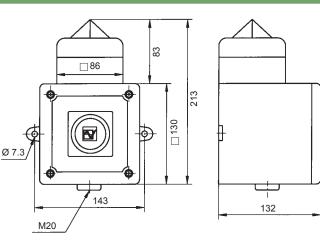




PAB 100

PAB 106





Alarm tone table

Basic tone	Description - tones	Stage		Basic tone	Description - tones		age
no.	Description - tones	2	3	no.	Description - tones	2	3
1	continuous tone 340 Hz	2	5	17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms)	2	27
2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	17	5	18	(NF S 32-001)	2	5
3	slow whoop 500-1000 Hz, 3 s signal, 0.5 s gap	2	5	10	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	2	5
4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	6	5	19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s (NF C 48-265)	2	5
5	continuous tone 2400 Hz	3	20	20	continuous tone 660 Hz	2	5
6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5	21	alternating tone 554 / 440 Hz, alternation every 0.5 s	2	5
7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	10	5	22	interrupted tone 660 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	2	5
8	siren 500 / 1200 / 500 Hz, duration 3 s	2	5	23	800 Hz, 0.25 s signal, 0.25 s gap	6	5
9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	15	2	24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, alternation every 0.25 s	7	5	25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
11	interrupted tone 1000 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	2	5	26	simulated bell	2	15
	1 , 5 , 51		-	27	continuous tone 554 Hz	26	5
12	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 1.14 s	4	5	28	continuous tone 440 Hz	2	5
13	interrupted tone 2400 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	15	5	29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5
14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	4	5	30	continuous tone 300 Hz	2	5
15	continuous tone 800 Hz	2	5	31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	26	5
16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	18	5	32	2-tone bell sound	26	5

Visual-audible signaling devices

Tone selection via DIP switch. Two alternative tones (stage 2 and 3) can be generated by means of external control.

Ordering details										
Article number	S		PAB 100		PAB 106					
Version	Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC	230 V AC	110 V AC	24 V DC			
yellow lens		230 50 10 3 000	230 50 16 3 000	230 50 80 3 000	230 56 10 3 000	230 56 16 3 000	230 56 80 3 000			
amber lens		230 50 10 4 000	230 50 16 4 000	230 50 80 4 000	230 56 10 4 000	230 56 16 4 000	230 56 80 4 000			
red lens		230 50 10 5 000	230 50 16 5 000	230 50 80 5 000	230 56 10 5 000	230 56 16 5 000	230 56 80 5 000			
yellow lens, UL		230 50 10 3 002	230 50 16 3 002	230 50 80 3 002	230 56 10 3 002	230 56 16 3 002	230 56 80 3 002			
amber lens, UL		230 50 10 4 002	230 50 16 4 002	230 50 80 4 002	230 56 10 4 002	230 56 16 4 002	230 56 80 4 002			
red lens, UL		230 50 10 5 002	230 50 16 5 002	230 50 80 5 002	230 56 10 5 002	230 56 16 5 002	230 56 80 5 002			

Article numbers for other voltages and versions on request

Conformity to standards

The acoustic parameters conform to the European standard DIN EN ISO 7731 'Ergonomic – alarm signals for public areas and workplaces – acoustic alarm signals'.

 The requirement for an acoustic alarm signal can be found in the harmonised standards:

 EN 60204-1
 Electrical equipment of machines

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

Flashing Sounders 110 dB (A) / 120 dB (A) / 5 Joules PAB 110 / PAB 120



In loud workplaces, the addition of visual alarms to support acoustic alarms is meaningful and is even required if limit values are exceeded. The flash colour 'yellow' is specified in accident prevention regulations as the warning signal. The sounder's 45 different warning signals allow adaptation to individual internal alarm structures.

- flashing light and sounder can be connected separately
- · generates 3 different tones by means of external control

Acoustic	
range	

Protection system

Acoustic

range



Electrical data			PAB 110		
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10%	± 10%	± 10%	42 V – 54 V	20 V – 28 V
Rated current consumption	95 mA	170 mA	800 mA	295 mA	450 mA
Electrical data			PAB 120		
Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10%	± 10%	± 10%	42 V – 54 V	20 V – 28 V
Rated current consumption	155 mA	310 mA	1300 mA	775 mA	1200 mA

Mechanica	al data	PAB 110	PAB 120				
Sound pressu	re level	110 dB (A)	120 dB (A)				
Sound level re	duction	by -12 dB via potentiometer	by -10 dB via potentiometer				
Flash energy		5 Joules					
Flash rate		1 Hz = 60 fl	ashes/min.				
Operating tem	perature	- 25 °C	. + 55 °C				
Storage tempe	erature	- 40 °C	. + 70 °C				
Relative humic	lity	90%					
Protection sys	a system according to EN 60529 IP 56						
Duty cycle		100%					
	sounder	ABS, self-extinguishing, similar to UL 94 VO					
Material	flashing light body	ABS, self-extinguishing, similar to UL 94 VO					
	flashing light lens	polycarbonate (PC)					
Colour –	housing	similar to RAL 3000 (flame red)					
flashing light lens		clear, white, yellow, amber, red, green, blue					
Cable entry		M20 diaphr	agm nipple				
Weight	AC	2.3 kg	2.9 kg				
Weight	DC	2.0 kg	2.3 kg				

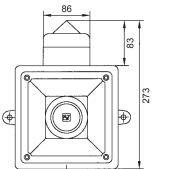
Options / accessories

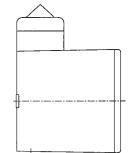




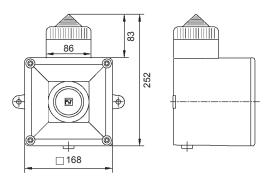


PAB 120





PAB 110



Alarm tone table

Basic	Description tono	Stage		Basic	Description tenes	Stage	
tone no.	Description - tones	2	3	tone no.	Description - tones	2	3
1	continuous tone 340 Hz	2	5	23	800 Hz, 0.25 s signal, 0.25 s gap	6	5
2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	17	5	24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
3	slow whoop 500-1000 Hz, 3 s signal, 0.5 s gap	2	5	25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5
4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	6	5	26	simulated bell	2	15
5	continuous tone 2400 Hz	3	20	27	continuous tone 554 Hz	26	5
6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5	28	continuous tone 440 Hz	2	5
7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	10	5	29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5
8	siren 500 / 1200 / 500 Hz, duration 3 s	2	5	30	continuous tone 300 Hz	2	5
9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	15	2	31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	26	5
10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, alternation every 0.25 s	7	5	32	2-tone bell sound	26	5
11	interrupted tone 1000 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	2	5	33	interrupted tone 745 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	2	
12	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 1.14 s	4	5	34	alternating tone 1000 / 2000 Hz, alternation every 0.5 s	38	45
13	interrupted tone 2400 Hz, 0.5 s signal, 0.5 s gap	15	5	35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s	36	5
14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	4	5	36	slow whoop 500 Hz up to 1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap	35	5
15	continuous tone 800 Hz	2	5	37	continuous tone 1000 Hz	9	45
16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	18	5	38	continuous tone 2000 Hz	34	45
17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms)	2	27	39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	23	17
17	(NF S 32-001)			40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms)	31	27
18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	2	5		(NF S 32-001)		
19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s (NF C 48-265)	2	5	41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz	2	5
20	continuous tone 660 Hz	2	5	42	motor siren, slowly rising to 800 Hz	2	5
-				43	continuous tone 1200 Hz	2	5
21	alternating tone 554 / 440 Hz, alternation every 0.5 s	2	5	44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz	2	5
22	interrupted tone 660 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	2	5	45	1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap	38	34

Tone selection via DIP switch. Two alternative tones (stage 2 and 3) can be generated by means of external control.

Ordering details										
Article number	S		PAB 110		PAB 120					
Version	Rated voltage	230 V AC	110 V AC	24 V DC	230 V AC	110 V AC	24 V DC			
yellow lens		230 60 10 3 000	230 60 16 3 000	230 60 80 3 000	230 65 10 3 000	230 65 16 3 000	230 65 80 3 000			
amber lens		230 60 10 4 000	230 60 16 4 000	230 60 80 4 000	230 65 10 4 000	230 65 16 4 000	230 65 80 4 000			
red lens		230 60 10 5 000	230 60 16 5 000	230 60 80 5 000	230 65 10 5 000	230 65 16 5 000	230 65 80 5 000			
yellow lens, UL		230 60 10 3 002	230 60 16 3 002	230 60 80 3 002	230 65 10 3 002	230 65 16 3 002	230 65 80 3 002			
amber lens, UL		230 60 10 4 002	230 60 16 4 002	230 60 80 4 002	230 65 10 4 002	230 65 16 4 002	230 65 80 4 002			
red lens, UL 230 60 1			230 60 16 5 002	230 60 80 5 002	230 65 10 5 002	230 65 16 5 002	230 65 80 5 002			
Article numbers for of	her voltages and version	ns on request								

Article numbers for other voltages and versions on request

Conformity to standards

The acoustic parameters conform to the European standard DIN EN ISO 7731 'Ergonomic – alarm signals for public areas and workplaces – acoustic alarm signals'.

 The requirement for an acoustic alarm signal can be found in the harmonised standards:

 EN 60204-1
 Electrical equipment of machines

 EN 60825-1
 Radiation safety of laser devices, identical to IEC 825 and DIN-VDE 0837

Visual-audible signaling devices

Flashing Sounder 112 dB (A) / 5 Joules **PMCA 112-05**



- 3-stage alarm (2 additional stages)
- stage control possible via minus or plus
- volume control
- automatic synchronisation or alternating flash mode
- · can be operated via common or separate voltage supplies







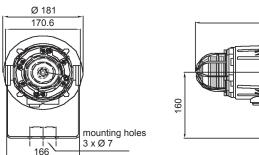


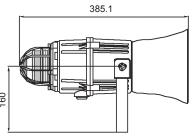
range

system

-	25	°C
	bera	

Electrical data		PMCA 112-05 sounder					
Rated voltage		230 V AC 115 V AC 48 V DC 24 V DC					
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
Operating range		± 10% ± 10% 35 V - 60 V 10 V					
Rated current consumption		60 mA 110 mA 120 mA 200 mA					
Electrical data		PMCA 112-05 flashing light					
Rated voltage		230 V AC 115 V AC 48 V DC 24 V DC					
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
Operating range		± 10%	± 10%	42 V – 54 V	20 V – 28 V		
Rated current consumption		55 mA 140 mA 180 mA 300 mA					
Mechanical data		PMCA 112-05					
Sound pressure level		112 dB (A) ± 3 dB					
Alarm tones		45 (conforms to UKOOA/PFEER)					
Flash energy		5 Joules					
Flash rate		1 Hz = 60 flashes/min.					
Operating temperature		- 25 °C + 55 °C					
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C					
Relative humidity		90%					
Protection system according to El	N 60529		IP 66	, IP 67			
	lens		borosilic	ate glass			
Material	housing		UL 94 VO & 5V	A classified ABS			
protecti	ve cage	stainless steel					
Colour		clear, white, yellow, amber, red, green, blue					
	housing	g grey (RAL 7038)					
Cable entry		2 x M20 (with 1 blanking plug)					
Connecting terminals		0.5 – 4.0 mm ²					
Weight		AC version: 3.5 kg; DC version: 3.0 kg					
Dimensions							







tage 1	Description - Frequency	dB @ 1 m		Stage 2	Stage
tone 1	continuous tone 340 Hz	107 dB @ 1 m		tone 2	tone 5
tone 2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	112 dB @ 1 m		tone 17	tone
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
tone 4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	113 dB @ 1 m		tone 6	tone
tone 5	continuous tone 2400 Hz	113 dB @ 1 m		tone 3	tone 2
tone 6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	119 dB @ 1 m	$\land \land \land$	tone 7	tone
tone 7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	119 dB @ 1 m		tone 10	tone
tone 8	sweeping 500 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
tone 9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	113 dB @ 1 m		tone 15	tone
one 10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz	119 dB @ 1 m		tone 7	tone
one 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	112 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 12	alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz			tone 2	tone
		112 dB @ 1 m			
one 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz	119 dB @ 1 m		tone 15	tone
one 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	113 dB @ 1 m		tone 4	tone
one 15	continuous tone 800 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	109 dB @ 1 m		tone 18	tone
one 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265	114 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 20	continuous tone 660 Hz	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 21	alternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz	113 dB @ 1 m		tone 6	tone
one 24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	112 dB @ 1 m		tone 29	tone
one 25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	116 dB @ 1 m		tone 29	tone
one 26	simulated bell	108 dB @ 1 m	lllllllllll 以	tone 2	tone
one 27	continuous tone 554 Hz	109 dB @ 1 m		tone 26	tone
one 28	continuous tone 440 Hz	106 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	112 dB @ 1 m	$\land \land \land$	tone 7	tone
one 30	continuous tone 300 Hz	107 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	112 dB @ 1 m	\sim	tone 26	tone
one 32	2-tone bell sound	108 dB @ 1 m		tone 26	tone
one 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singapore	114 dB @ 1 m		tone 38	tone
one 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert	108 dB @ 1 m		tone 36	tone
one 36	slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap	113 dB @ 1 m		tone 35	tone
one 37	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas	112 dB @ 1 m		tone 9	tone
one 38	continuous tone 2000 Hz	116 dB @ 1 m		tone 34	tone
one 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	113 dB @ 1 m		tone 23	tone
one 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001	112 dB @ 1 m		tone 31	tone
one 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz	114 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 43	continuous tone 1200 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz	118 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 45	1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – PFEER general alarm	112 dB @ 1 m	/	tone 38	tone

Ordering details							
Article number	S	PMCA 112-05					
Version	Rated voltage	230 V AC 115 V AC 24 V DC					
red lens		230 93 10 5 000 230 93 15 5 000 230 93 80 5 000					

Article numbers for other voltages and versions on request

Marine series LED Flashing Sounder 112 dB (A) **PMCA 112-L1**



- 3-stage acoustic alarm (2 additional stages)
- · tone stage control possible via minus or plus
- volume control
- · 3-stage visual operation (2 additional stages) with a total of 9 different operating modes, externally selectable or can be set internally (see also LED light PMBL 1, page 82)
- · automatic synchronized operation of visual alarm
- can be operated via common or separate voltage supplies





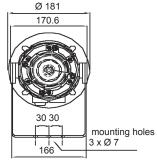


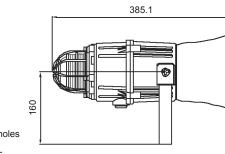
Acoustic range

Protection system

Electrical dat	ta 🛛	PMCA 112-L1 sounder					
Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC	
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range		± 10%	± 10%	± 10%	35 V – 60 V	10 V – 30 V	
Rated current con	sumption	60 mA	110 mA	500 mA	120 mA	200 mA	
Electrical dat	ta		PM	CA 112-L1 LED I	ight		
Rated voltage		230 V AC	115 V AC	24 V AC	48 V DC	24 V DC	
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range		± 10%	± 10%	± 10%	42 V – 54 V	20 V – 28 V	
Rated current con	sumption	70 mA	140 mA	380 mA	230 mA	400 mA	
Mechanical c	lata	PMCA 112-L1					
Sound pressure le	evel	112 dB (A) ± 3 dB					
Alarm tones		45 (conforms to UKOOA/PFEER)					
_ight source		high output LED array; 32 pieces					
Operating tempera	ature	- 25 °C + 55 °C					
Storage temperatu	Jre			- 40 °C + 70 °C			
Relative humidity				90%			
Protection system	according to EN 60529			IP 66, IP 67			
	lens			borosilicate glass			
laterial	housing	UL 94 VO & 5VA classified ABS					
	protective cage			stainless steel			
Colour —	lens	s amber, red, green, blue					
	housing			grey (RAL 7038)			
Cable entry		2 x M20 (with 1 blanking plug)					
Connecting termin	nals	0.5 – 4.0 mm ²					
Weight		AC version: 3.5 kg; DC version: 3.0 kg					
Dimensions				LED light opera	ating modes		

imensions





LLD light operating modes							
Mode	Stage 1	Stage 2	Stage 3				
1	all on	9	8				
2	rotation 3 LED fast "ON"	7	1				
3	3 rotation 6 LED fast "ON" 8						
4	4 rotation 3 LED slow "ON" 9		1				
5 rotation 6 LED slow "ON" 6		6	1				
6	6 double flash 1 Hz 9 1		1				
7 single flash 2 Hz		3	1				
8 double flash 2 Hz 3 1		1					
9	alternating flash 1:1 2 Hz	3	1				

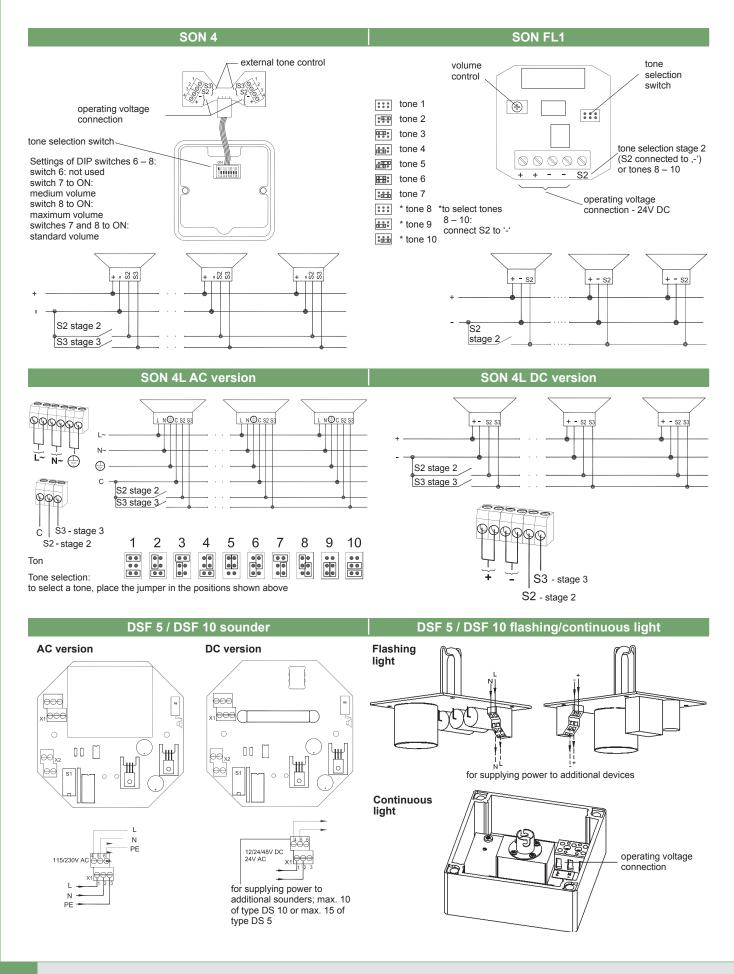


tage 1	Description - Frequency	dB @ 1 m		Stage 2	Stage
tone 1	continuous tone 340 Hz	107 dB @ 1 m		tone 2	tone 5
tone 2	alternating tone 800 / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	112 dB @ 1 m		tone 17	tone 5
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s	113 dB @ 1 m		tone 2	tone 5
tone 4	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	113 dB @ 1 m		tone 6	tone 5
tone 5	continuous tone 2400 Hz	113 dB @ 1 m		tone 3	tone 2
tone 6	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	119 dB @ 1 m	\land \land \land	tone 7	tone !
tone 7	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	119 dB @ 1 m		tone 10	tone
tone 8	sweeping 500 / 1200 / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
tone 9	sawtooth 1200 / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.	113 dB @ 1 m		tone 15	tone
one 10	alternating tone 2400 / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz	119 dB @ 1 m		tone 7	tone
one 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	112 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 12	alternating tone 800 / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz	112 dB @ 1 m		tone 4	tone
one 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz	119 dB @ 1 m		tone 15	tone
one 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	113 dB @ 1 m		tone 4	tone
one 15	continuous tone 800 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	109 dB @ 1 m		tone 18	tone
one 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001	109 dB @ 1 m		tone 2	tone 2
one 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265	114 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 20	continuous tone 660 Hz	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 21	alternating tone 554 / 440 Hz, switching frequency 1 Hz	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz	113 dB @ 1 m		tone 6	tone
one 24	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	112 dB @ 1 m	MMMMMMMM	tone 29	tone
one 25	sweeping 2400 / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	116 dB @ 1 m	MMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMM	tone 29	tone
one 26	simulated bell	108 dB @ 1 m	ю IIIIIIIII IIII	tone 2	tone
one 27	continuous tone 554 Hz	109 dB @ 1 m		tone 26	tone
one 28	continuous tone 440 Hz	106 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 29	sweeping 800 / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	112 dB @ 1 m	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone
one 30	continuous tone 300 Hz	107 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 31	siren 660 / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	112 dB @ 1 m	\sim	tone 26	tone
one 32	2-tone bell sound	108 dB @ 1 m		tone 26	tone
one 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz	109 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singapore	114 dB @ 1 m		tone 38	tone
one 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert	108 dB @ 1 m		tone 36	tone
one 36	slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap	113 dB @ 1 m		tone 35	tone
one 37	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas	112 dB @ 1 m		tone 9	tone
one 38	continuous tone 2000 Hz	116 dB @ 1 m		tone 34	tone
one 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	113 dB @ 1 m		tone 23	tone
one 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001	112 dB @ 1 m		tone 31	tone
one 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz	114 dB @ 1 m	/	tone 2	tone
one 43	continuous tone 1200 Hz	113 dB @ 1 m		tone 2	tone
one 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz	118 dB @ 1 m		tone 2	tone

Ordering details							
Article number	s	PMCA 112-L1					
Version	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 115 V AC 24 V DC				
red lens		230 94 10 5 000 230 94 15 5 000 230 94 80 5 000					

Article numbers for other voltages and versions on request

Connection diagrams





PAB 100 / PAB 106 sounder AC version PAB 100 / PAB 106 sounder DC version volume tone selection switch SW1 volume control control E þ DDØ Π $\left(\right) \left(\right)$ 123456 Π 123456 ۲ connecting S2 S3 terminals, 000 000000 double pole external tone selection operating voltage connection S2 C S3 EENNLL connecting terminals, double pole external tone operating voltage selection connection tone selection switch SW1 PAB 110 / PAB 120 sounder AC version PAB 110 / PAB 120 sounder DC version tone selection switch SW1 tone selection switch SW1 123456 connecting Т1 terminals, F1 double pole E 000000 000 000 000 T3 T2 C/- - + + T3T2C/ NNEELL external tone selection operating voltage connection external tone selection operating voltage connection PAB 100 / PAB 106 / PAB 110 / PAB 120 PAB 100 / PAB 106 / PAB 110 / PAB 120 flashing light AC version flashing light DC version operating voltage connection -VE +VE 00 operating 000 voltage connection ſ 0 $(\rightarrow$ 0 0 0 **PMCA 112-05 PMCA 112-L1** AC version **DC** version AC version **DC** version 4

-/C | S2

stage 2

S3

stage 3

Ń

L~

L~ N~

N~

N٢

Connection diagrams

S2

stage 2 stage 3

S3





Signal Towers – an important component of your process reliability!

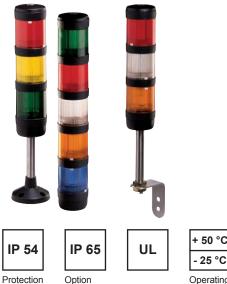
Benefit from the versatile uses of our range of signal towers

Just imagine a simple traffic light, equipped with the shining colours red, yellow and green. Everybody knows what the colours mean; a particular situation in the road traffic process. This traffic light could theoretically also be equipped with acoustic assistance. If the light is red, a tone is heard that means ,stop'; if it's yellow, ,attention: get ready to go' is signalled acoustically etc.

You can assemble Pfannenberg signal lights with their stable stainless steel tubular stands individually according to this example and exactly as your machine pool demands it. One look at the signal tower and the observer knows and hears instantly which process state the machine in question is in. For example, 'start', 'warm-up phase', 'optimum operating temperature', 'overheating' etc. Signal technology can be as intelligent as that.

Our signal lights can be supplied as continuous, LED, blinking or flashing lights for safety-relevant applications and carry UL and GOST approvals in addition to the obligatory CE marking.

Signal tower Ø 54 mm **BR 50**



- modular design with sturdy housing for all indoor and outdoor applications in tough conditions
- wherever machine status needs to be displayed and warning signals given
- high protection system IP 54 (optionally IP 65)
- · flexible building kit system guarantees easy handling
- up to 5 modules with 6 lens colours can be combined as desired by simply plugging together, even retrospectively
- mechanical and electronic components are uncoupled, resulting in a more stable structure that is less sensitive to vibration
- many different variations are possible, can be fixed by means of tubular stand, tube or direct mounting
- made of environmentally-friendly materials as per DIN ISO 14000
- monitored module for greater safety; the light bulb has two separate LED strands. If one strand fails, the alarm contact is activated and the second strand continues to light

system



Technical of	data	BR 50 (standard modules)					
Modules		continuous light blinking light 1.5 Hz flashing light			sounder		
Colours			clear,	yellow, amber, red, g	green, blue		
Segment stage	s (total)		max. 5 (order	and colour can be s	elected individually)		
Angle of radiati	ion				360°		
Light source		bulb A15d 1	LED ¹	bulb A15d 1	LED 1		
	per stage	7 W	depending on	7 W	depending on		
Rated power	per stage if 5 stages	5 W	voltage	5 W	voltage		
	230 V / 115 V AC					0.6 Joules	
Flash energy	24 V AC/DC					24 V: 1 Joules	
Flash frequenc	у					approx. 1 Hz	
Sound pressur	e level					•	85 dB (A)
Tones							7
Rated current	230 V AC	35 mA	15 mA	35 mA	_	10.5 mA	15 mA
consumption	115 V AC	64 mA	15 mA	-	_	20 mA	15 mA
(50/60 Hz)	operating range		- 15% .	+ 10%	1	- 10% + 15%	- 15% + 10%
Rated current consumption	24 V	DC: 300 mA	DC: 30 mA	DC: 250 mA	DC: 30 mA	AC/DC: 100 mA	12 mA
	operating range	- 15% + 20%		10 V – 30 V AC: 10 V – 27 V DC: 10 V – 35 V			- 15% + 20%
Operating	with bulb	- 25 °C + 50 °C		- 25 °C + 50 °C		- 10 °C + 45 °C	
temperature	with LED			- 30 °C	C + 60 °C		
Relative humid	ity	90%					
Protection syst to EN 60529	em according	IP 54					IP 43
Duty cycle					100%		
Service life of I	ight sources	approx. 1,500 h	approx. 50,000 h	approx. 1,500 h	approx. 50,000 h	light emission still 70% after 8,000,000 flashes	
	base	acrylonitrile butadiene styrene (ABS)					
Material	lens			polycar	bonate (PC)		
	tube	stainless steel					
Tube thread		30 mm, M16 x 1.5					
Mounting		vertical or horizontal					
Mounting information		the sounder module or the monitored module is always the uppermost module; a maximum of 1 monitored module may be used per signal tower					
Wainht	module	80	g	90) g	90 g	230 g
Weight	base	mounting stand: approx. 220 g / tube mounting: approx. 200 g / direct mounting: approx. 180 g					



Technical data		monitored continuous light module	BR 50 AS-	Bus slave
Modules			AS-i	AS-i-AB
Module types		monitored continuous light	ous light LED module, sounder module, continuo blinking light module	
Colours		yellow, red		
Segment stages (total)		max. 3	max. 4	max. 3
Angle of radiation		360°		
Light source		2 x 8 LED (not exchangeable)		
AS-i profile			S-8.F.E	S-8.A.E
AS-i specification			AS-i 3. / I	EN 50295
Programming			DC-Jack,	Ø 1.3 mm
max. slave/master			31 62	
Alarm output		max. 230 V / 80 mA, R_{ONmax} = 35 Ω (closed at error-free operation)		
Rated voltage		24 V DC		
Rated current consum	ption	approx. 35 mA	< 0.	25 A
Operating range		- 15% + 20%	26.5 V – 31.6 V	
Operating temperature	•	- 30 °C + 60 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system acc to EN 60529	ording	IP 54		
Duty cycle		100%		
LService life of light sources 50,000 hrs @ 24 °C, 40% R		50,000 hrs @ 24 °C, 40% R.H.		
Material —	base	acrylonitrile butadiene styrene (ABS)		
	lens	polycarbonate (PC)		
Montage		vertical or horizontal		
Mounting information		the monitored module is always the uppermost module; a maximum of 1 monitored module may be used per signal tower	the AS-i / AS-i-AB module is always used as the lowest module	
Weight		90 g		

Connection configuration / connection diagrams for monitored module

Base module + 1st stage monitored -/N supply voltage (-), common connection for all stages 1+/L supply voltage (+), activation of monitored module 2+/L potential-free alarm output contact 1 3+/L potential-free alarm output contact 2 4+/L n.c. 5+/L n.c.

	<u> </u>
Base n	nodule + 1 st stage not monitored, 2 nd stage monitored
-/N	supply voltage (-), common connection for all stages
1+/L	supply voltage (+), activation of 1 st stage
2+/L	supply voltage (+), activation of 2 nd stage (monitored)
3+/L	potential-free alarm output contact 1
4+/L	potential-free alarm output contact 2
5+/L	n.c.

Base module + 1st/2nd stage not monitored, 3rd stage monitored ./N supply voltage (-), common connection for all stages 1+/L supply voltage (+), activation of 1st stage 2+/L supply voltage (+), activation of 2nd stage

activation of 3rd stage (monitored)

potential-free alarm output contact 1

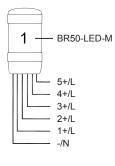
potential-free alarm output contact 2

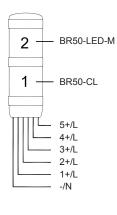
supply voltage (+),

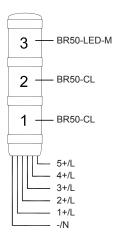
3+/L

4+/L

5+/L

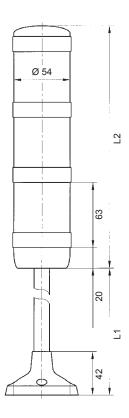


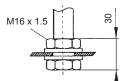




Signal Towers

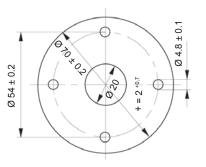
Dimensions





L1 tube mounting L1 mounting stand Tube length 100 78 88 Tube length 250 228 238 Tube length 400 378 388 Tube length 400 378 388 1-stage 107 107 2-stage 170 100 4-stage 296 105 5-stage 359 105			
Tube length 250 228 238 Tube length 400 378 388 L2 1-stage 107 2-stage 170 3-stage 4-stage 296 238		L1 tube mounting	L1 mounting stand
Tube length 400 378 388 L2 1-stage 107 2-stage 170 3-stage 233 4-stage 296	Tube length 100	78	88
L2 1-stage 107 2-stage 170 3-stage 233 4-stage 296	Tube length 250	228	238
1-stage 107 2-stage 170 3-stage 233 4-stage 296	Tube length 400	378	388
2-stage 170 3-stage 233 4-stage 296		L2	
3-stage 233 4-stage 296	1-stage	107	
4-stage 296	2-stage	170	
	3-stage	233	
5-stage 359	4-stage	296	
	5-stage	359	

Stand mounting gasket







Bayonet connection allows fast, simple mounting





















Base and end module Light module clear

Light module green

Sounder

Light module yellow

Light module amber











Configuration alternatives

Sounder module			Stage 5
flashing light module			Stage 4
continuous light module with LED			Stage 3
blinking light module		monitored module	Stage 2
continuous light module	AS-i module		Stage 1
		Mounting	variants

Ordering details	\$						
Article numbers				BR 50 modules			
Version		Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC		
Base and end module		BR50-BC		282 50 01 0 000			
	clear	BR50-CL-CL	282 50 04 0 010				
Continuous light	yellow	BR50-CL-YE	282 50 04 0 030				
	amber	BR50-CL-AM	282 50 04 0 040				
module	red	BR50-CL-RE		282 50 04 0 050			
	green	BR50-CL-GR		282 50 04 0 060			
	blue	BR50-CL-BL		282 50 04 0 070			
	clear	BR50-BL-CL	282 50 05 1 010	282 50 05 1 610	282 50 05 8 010		
	yellow	BR50-BL-YE	282 50 05 1 030	282 50 05 1 630	282 50 05 8 030		
Blinking light	amber	BR50-BL-AM	282 50 05 1 040	282 50 05 1 640	282 50 05 8 040		
module	red	BR50-BL-RE	282 50 05 1 050	282 50 05 1 650	282 50 05 8 050		
	green	BR50-BL-GR	282 50 05 1 060	282 50 05 1 660	282 50 05 8 060		
	blue	BR50-BL-BL	282 50 05 1 070	282 50 05 1 670	282 50 05 8 070		
	clear	BR50-FL-CL	282 50 07 1 010	282 50 07 1 610	282 50 07 8 010		
	yellow	BR50-FL-YE	282 50 07 1 030	282 50 07 1 630	282 50 07 8 030		
Flashing light	amber	BR50-FL-AM	282 50 07 1 040	282 50 07 1 640	282 50 07 8 040		
module	red	BR50-FL-RE	282 50 07 1 050	282 50 07 1 650	282 50 07 8 050		
	green	BR50-FL-GR	282 50 07 1 060	282 50 07 1 660	282 50 07 8 060		
	blue	BR50-FL-BL	282 50 07 1 070	282 50 07 1 670	282 50 07 8 070		
LED module,	yellow	BR50-LED-M-YE	-	-	282 50 06 8 030		
monitored	red	BR50-LED-M-RE	-	_	282 50 06 8 050		
Sounder module		BR50-SM	282 50 08 1 000	282 50 08 1 600	282 50 08 8 000		
AS-i module		BR50-AS-i		282 50 14 8 300			
AS-i-AB module		BR50-AS-i-AB		282 50 17 8 300			
Information module BR50-IM		282 50 27 0 000					
Tubulan atau d	100 mm	BR50-S100		282 50 15 0 010			
Tubular stand with plinth	250 mm	BR50-S250	282 50 15 0 020				
	400 mm	BR50-S400		282 50 15 0 040			
Tube with thread	100 mm	BR50-T100		282 50 16 0 010			
and bracket	250 mm	BR50-T250		282 50 16 0 020			
(excl. seal and cable)	400 mm	BR50-T400		282 50 16 0 040			

Light bulbs for constant light and blinking light modules must be ordered separately

Options / accessories



Article number: 282 50 25 0 000





Article number: 282 50 20 0 000 Article number: 282 50 21 0 000

Moun-

for direct

mounting



Article number: 282 50 22 0 000 282 50 23 0 000





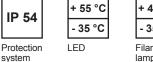
GOST

See pages 190/191 for further information



Signal tower Ø 35 mm **BR 35**





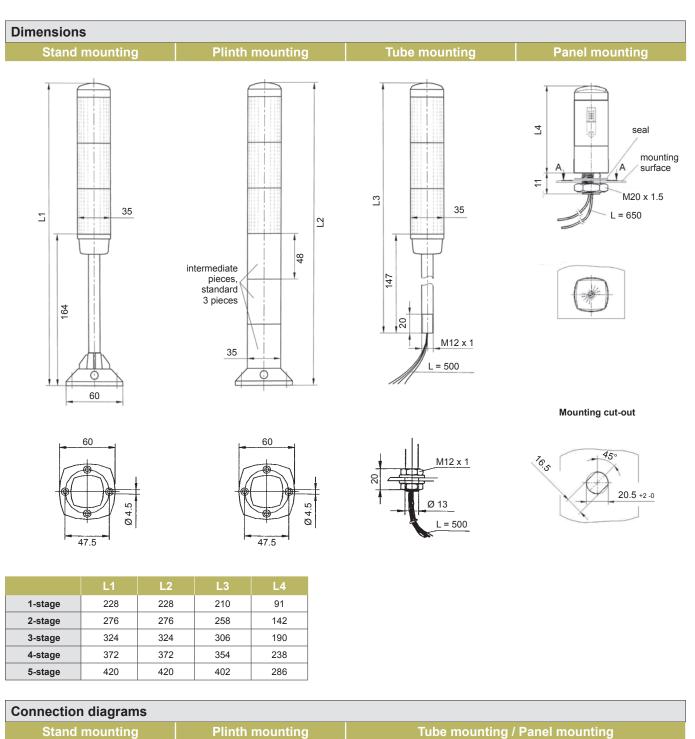
+ 45 °C - 35 °C Filament lamp

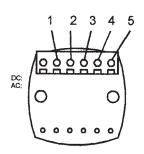
- · modular design with six different colour elements and four mounting methods offers endless combination possibilities
- high protection system
- the light is amplified by the internal prisms of the impact-proof, heat-resistant and dustproof polycarbonate lens and can be easily identified from all sides
- appealing design with a diameter of just 35 mm
- the BR 35 signal tower is the attractive icing on the cake for machine and production lines
- for use in electronic production, in laboratories, in medical technology and in all other indoor applications
- the technically and economically optimum solution for every application
- registered design no. Nr. 9706583.8, utility patent no. 29716867.3

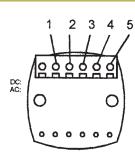
Electrical data	BR 35					
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	12 V DC		
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
Operating range	- 15% / + 10%	- 15% / + 10%	- 15% / + 20%	- 15% / + 20%		
Capacity of light source	3 W	3 W	4 W	4 W		

Mechanical data		BR 35	
Light source	AC	BA9s, 3 W	
Light source	DC	BA9s, max. 4 W	
Number of modules		max. 5 (max. 4 light modules and 1 sounder module)	
Lens colours		clear, yellow, amber, red, green, blue	
Sound pressure level, sou	nder module	75 dB (A)	
On a rating to man a ratura	LED	- 35 °C + 55 °C	
Operating temperature —	filament lamp	- 35 °C + 45 °C	
Storage temperature		- 45 °C + 70 °C	
Relative humidity		90%	
Protection system accordi	ng to EN 60529	IP 54	
Duty cycle		100%	
Servie life of light sources		approx. 1,000 h	
	housing	acrylonitrile butadiene styrene (ABS)	
Material	lens	polycarbonate (PC)	
	tube	stainless steel	
Type of connection		cable length 0.5 m tube mounting; 0.65 panel mounting	
Terminal cross-section		single wire: 1.5 mm ² , fine wire: 0.14 – 1.5 mm ²	
Mounting information		just one screw is sufficient for exchanging beacon filters or light source	
Mounting methods		mounting stand, plinth mounting, tube mounting, panel mounting (see drawings on page 188)	



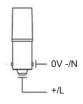






Tube mounting / Panel mounting





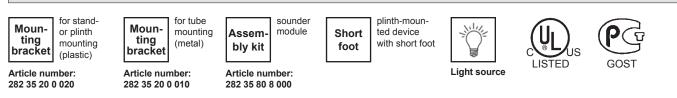
Wire-number	Light segment
1	1
2	2
3	3
4	4
N	-/N



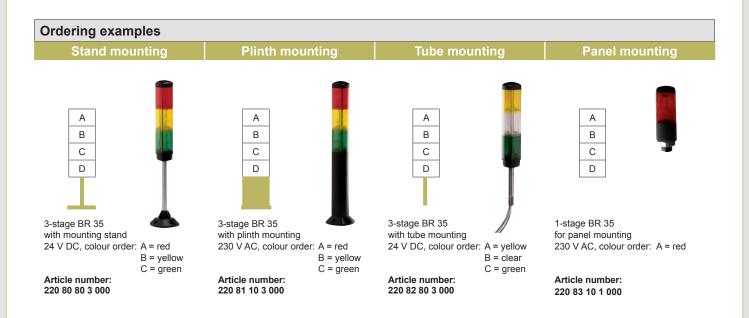
Ordering details				
Article numbers	BR 35 mou	nting stand		
Version Rated voltage	230 V AC	24 V DC		
1-stage BR 35-1-S	220 80 10 1 000	220 80 80 1 000		
2-stage BR 35-2-S	220 80 10 2 000	220 80 80 2 000		
3-stage BR 35-3-S	220 80 10 3 000	220 80 80 3 000		
4-stage BR 35-4-S	220 80 10 4 000	220 80 80 4 000		
3-stage with fixed colour order: top: red, middle: yellow, bottom: green	220 80 10 0 000	220 80 80 0 000		
Article numbers	BR 35 plint	n mounting		
Version Rated voltage	230 V AC	24 V DC		
1-stage BR 35-1-P	220 81 10 1 000	220 81 80 1 000		
2-stage BR 35-2-P	220 81 10 2 000	220 81 80 2 000		
3-stage BR 35-3-P	220 81 10 3 000	220 81 80 3 000		
4-stage BR 35-4-P	220 81 10 4 000	220 81 80 4 000		
Article numbers	BR 35 tube mounting			
Version Rated voltage	230 V AC	24 V DC		
1-stage BR 35-1-T	220 82 10 1 000	220 82 80 1 000		
2-stage BR 35-2-T	220 82 10 2 000	220 82 80 2 000		
3-stage BR 35-3-T	220 82 10 3 000	220 82 80 3 000		
4-stage BR 35-4-T	220 82 10 4 000	220 82 80 4 000		
Article numbers	BR 35 panel mounting			
Version Rated voltage	230 V AC	24 V DC		
1-stage BR 35-1-PM	220 83 10 1 000	220 83 80 1 000		
2-stage BR 35-2-PM	220 83 10 2 000	220 83 80 2 000		
3-stage BR 35-3-PM	220 83 10 3 000	220 83 80 3 000		
4-stage BR 35-4-PM	220 83 10 4 000	220 83 80 4 000		

Article numbers for other voltages on request

Optionen / Zubehör

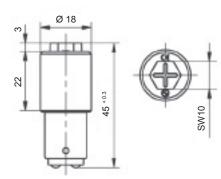


See page 191 for further information



Accessories for BR 50





Multi-LED BA15d filament lamps

Energy and cost-saving high output SMD LEDs replace filament lamps

- extremely long service life (> 50,000 hrs)
- low power consumption (e.g. 30 mA at 24 V)
- shock/vibration-resistant
- same brightness for all voltages
- resistant to environmental influences
- option 'plus' = extra bright

Ordering details					
Articl	e numbers	LED BA15d			
Version	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC/DC	
white s	standard plus	282 13 00 0 013	282 13 00 0 021		
white s	standard	282 13 00 0 014	282 13 00 0 022	282 13 00 0 006	
yellow s	standard plus			282 13 00 0 007	
yellow s	standard	282 13 00 0 015	282 13 00 0 023	282 13 00 0 008	
red s	standard plus			282 13 00 0 009	
red s	standard	282 13 00 0 016	282 13 00 0 024	282 13 00 0 010	
green s	standard plus	282 13 00 0 017	282 13 00 0 025		
green s	standard	282 13 00 0 018	282 13 00 0 026	282 13 00 0 011	
blue s	standard plus	282 13 00 0 019	282 13 00 0 027		
blue s	standard	282 13 00 0 020	282 13 00 0 028	282 13 00 0 012	
Article numbers		Fila	ament lamps BA1	5d	
BR50-L 7	7 W	282 13 00 0 004	282 13 00 0 002	282 13 00 0 000	
BR50-L	5 W	282 13 00 0 005	282 13 00 0 003	282 13 00 0 001	

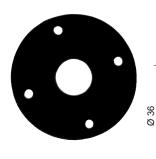
Lamp remover

Lamp remover for simple bulb replacement.

Ordering details				
Article numbers	Lamp remover			
BR50-LS	282 50 25 0 000			

Direct mounting set

Gasket and mounting materials for direct mounting.



Ø 45 Ø 4.5 $+ = 2^{+0.7}$

Ordering details	
Article number	Direct mounting set
BR50-BG	282 50 21 0 000



Option IP 65

Gaskets for higher protection system IP 65.

Ordering details	
Article numbers	IP 65 gaskets
Module gasket BR50-MG (1 x per light module plus 1 x base module)	282 50 22 0 000
Tube gasket BR50-TG (for tubular stand or tube mounting only)	282 50 23 0 000

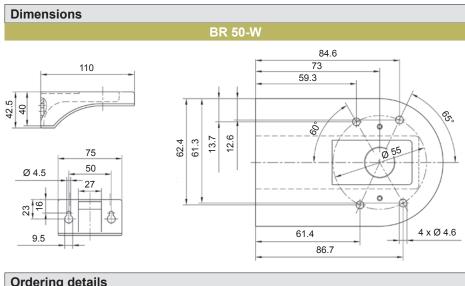






Wall bracket with hood

Plastic wall holder for mounting the BR 50 on a tubular stand.



Ordering details	
Article number	BR50-W
Plastic wall bracket with hood	282 50 20 0 000

Accessories for BR 35

Light source

Filament lamps and LEDs for signal towers from the BR 35 series.

Ordering de	tails				
Article r	numbers	LED			
Colour	Rated voltage	12 V / 24 V DC			
white		286 13 00 0 000			
yellow		286 13 00 0 001			
red		286 13 00 0 002			
green		286 13 00 0 003			
blue		286 13 00 0 004			
Article r	numbers	Filament lamps BA9s			
Rated voltage		pack of 5			
12 V DC 4 W		288 13 00 0 003			
24 V DC 4 W		288 13 00 0 002			
115 V AC 3 W		288 13 00 0 001			
230 V AC 3 W		288 13 00 0 000			



Mounting bracket

Bracket for mounting the BR 35.

Ordering details		
Article numbers		Mounting bracket
Plastic bracket for mounting on tubular stand or plinth	BR35-W	282 35 20 0 020
Metal bracket for tube mounting	BR35-A	282 35 20 0 010





Alarm safety even in explosive areas

Ex signaling devices are used wherever explosive gases, vapours and dusts can become dangerous

Our Ex-series visual and acoustic signaling devices stand out with their particularly sturdy construction and insensitivity to environmental influences and chemicals.

These are information, warning and emergency signals for safety, hazard and fire alarm systems; for building, industrial and commercial automation; for disaster warnings and for hazardous areas.

Your safety – worldwide – is safe in our hands

As a globally operative company, Pfannenberg is present wherever the safety of man, machine and environment is concerned.

All Ex signaling devices by Pfannenberg are ATEX certified and offer unlimited quality and safety. The needs of the customer are Pfannenberg's utmost priority. Inventiveness and numerous product innovations have made Pfannenberg one of the market leaders in the Ex alarm product sector. Many customers, from the most diverse industries where explosive atmospheres can be formed, have been placing their trust in Pfannenberg's know-how, quality and flexibility for decades.

On the following pages we have gathered together numerous new products, applications and references, intended to provide you with ideas for the tasks that you need to solve in the Ex area.



Gas detection with visual and acoustic alarms: DS 10 ATEX © sounder and CWB-ATEX © flashing light



Acoustic alarm in a gas-fired power station: BExS 120 ATEX (sounder







Safety has no limits

There is a danger of explosion wherever combustible gases, vapours, fluids or dusts occur and can mix with air, oxygen or another reactive gas. The danger can arise in very diverse locations, e.g. in the petrochemical and chemical industry or at filling stations and oil/gas rigs. However, facilities such as corn silos and coating plants are also potentially at risk of an explosion. Explosions endanger man and the environment. For this reason, international measures have been developed that are intended to prevent explosions or to minimise their effects.

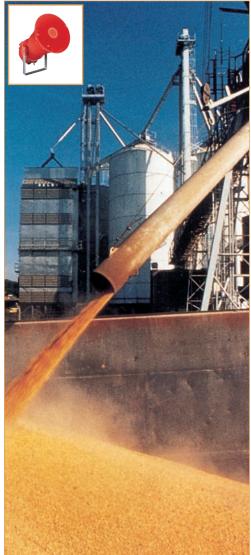
Our Ex signaling devices meet the toughest requirements and are subjected to the most stringent checks. Their quality and safety are checked by responsible bodies for compliance with the highest quality standards.



Visual alarm on a gas turbine generator: CWB-ATEX & flashing light



The CWB-ATEX (a) flashing light and the BExS 120 ATEX (b) sounder signal danger here without becoming a danger themselves – highly visible and highly audible



Safety for man, machine and the environment

If it's about safety, Pfannenberg is always the right choice, because the Pfannenberg brand stands for 'safety for man, machine and the environment'.

Global references speak a clear language. Ex-protected visual and acoustic signaling devices by Pfannenberg are subjected to the toughest demands every day and are in use wherever explosive atmospheres can be

formed, e.g. in oil and gas drilling in the North Sea - by Shell DEA, Exxon Mobil ...- or in refineries and chemical plants - at BASF, Bayer, Degussa ...

Regardless of whether it's about corrosion, vibration, shock or alternating climates, you are always on the safe side with Ex alarm products by Pfannenberg!



Process gas analysis: CWB-ATEX 🐵 flashing light



Oil and gas drilling in the sea. Man and technology in the most confined space. BExS 120 ATEX sounder, Ex-PEX 2010 ATEX flashing light





Photo: © Dieter Schütz/PIXELIO



ATEX guarantees your safety

Directives

In the Ex-Directive 94/9/EU, the European Union has provided a basis for binding uniform requirements for characteristics with regard to the protection of systems, appliances and components against explosion. With these standards, the manufacturer can assume when designing and assessing the explosion protection that he is developing explosion-protected systems, appliances and components that conform to the Ex-Directive 94/9/EU and which are then subjected to uniform binding test procedures by an appointed body of the European Union.

A uniform classification of explosion-endangered plants is the basis for the selection, assignment and installation of systems, appliances and components. In order to protect employees, the user is obliged by Directive 1999/92/EU to assess the explosion risk of the plant, to divide the plant into danger zones and to draw up an explosion protection document or a series of documents, which fulfil the requirements contained in this directive, and to keep them up to date.

Through directives 94/9/EU and 1999/92/EU, the prerequisites have been created for a complete unification of the regulations for protection against explosion in the European Union and form a closed system, with which explosions can be effectively avoided in order to protect man, machine and environment.

Selecting suitable Ex alarm products

The selection of suitable alarm products is essentially governed by two factors, which can be distinguished as follows:

- a) Ex environmental requirements
- b) Functional requirements

Ex environmental requirements

Groups and gases

Explosion-protected products are catalogued with regard to their different purposes of use. The first distinguishing criteria is whether usage is underground or above ground:

- Group I: operating equipment for underground mining with a 'firedamp risk'
- Group II: operating equipment for all other (non-group I) areas

A further distinction is made in Group II according to the types of gases present in the operation environment and the temperature class. On the one hand, this describes the maximum surface temperature of the explosion-protected device and, on the other, the minimum ignition temperature of the gas or vapour. For secure protection against explosion, it must be ensured that the surface temperature of the device (e.g. the flashing light) is always lower than the ignition temperature of the gas.

cla	sses and g	as groups				
	T1 ≤ 450°C	T2 ≤ 300°C	T3 ≤ 200°C	T4 ≤ 135°C	T5 ≤ 100°C	T6 ≤ 85°C
I.	Methane					
IIA	Acetone Ethane Ethyl acetate Benzene Acetic acid Ammonia Carbon monoxide Methane Toluene Propane Methanol	Ethyl alcohol i-amyl acetate n-butane n-butyl alcohol	Petrol Diesel Aviation fuel n-hexane Heating oil	Acetyl aldehyde		
IIB	Town gas	Ethylene		-		
IIC	Hydrogen	Acetylene		-		CS ₂

Classification of gases and vapours into temperature classes and gas groups

The gases are classified in groups ABC according to their flammability. This in turn generates different requirements for the enclosures of electrical equipment. For explosion-proof enclosures, these include the dimensions of the closure gap. The gas groups are upwardly compatible, i.e. devices that are suitable for use in group IIC can also be used in the groups IIB or IIA. The same compatibility applies to the temperature classes, according to which devices from temperature class T6 can also be used in all other temperature classes. However, devices from temperature class T4 are adequate for most applications.

ATEX guarantees your safety

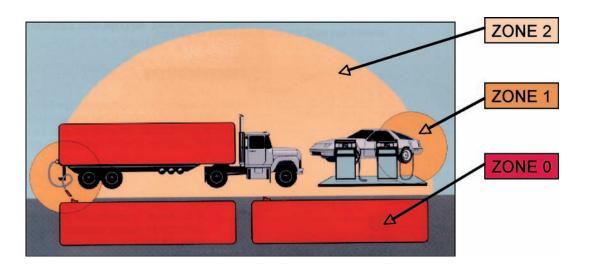
Zones and categories

Potentially explosive areas are defined in section 2 of ElexV (Germany) as areas in which the atmosphere may be capable of explosion due to local and operational conditions. It has proven to be useful to divide potentially explosive areas into zones, taking into account different hazards caused by explosive atmospheres.

Definition of the zones according to section 2 para. 4 ELX (96)

Potentially explosive areas due to o	combustible gases	
Zone 0	Zone 1	Zone 2
Areas in which an explosive atmosphere of gases, vapours or mists exists constantly, over long periods or frequently.	Areas in which an explosive atmosphere of gases, vapours or mists occasionally occurs.	Areas in which explosive atmospheres of gases, vapours and mists normally never occur, but if they do, then only rarely and only for short time periods.
Potentially explosive areas due to o	combustible dusts	
Zone 20	Zone 21	Zone 22

Zone 20	Zone 21	Zone 22
Areas in which an explosive dust	Areas in which an explosive dust	Areas in which explosive dust atmospheres
atmosphere exists constantly, over	atmosphere occasionally occurs.	normally never occur, but if they do, then
long periods or frequently.		only rarely and only for short time periods.



The Ex devices are sub-divided analogue to the Ex zones into the following device categories

Device class	sification acco	ording to grou	ps and catego	ories:			
Group I		Group II					
Category M		Category 1		Category 2		Category 3	
		G	D	G	D	G	D
1	2	(gas) Zone 0	(dust) Zone 20	(gas) Zone 1	(dust) Zone 21	(gas) Zone 2	(dust) Zone 22



ATEX guarantees your safety

Types of protection systems

The European standards describe eight different explosion protection methods that can be applied in order to make electrical equipment suitable for use in the various ex zones. The different types of protection vary widely with regard to the degree of complexity and some of them are not usable with mobile equipment, for example. The type of ignition protection is selected with the greatest of care for Pfannenberg devices in order to guarantee the best possible cost-benefit ratio. Pfannenberg uses the following protection systems for its alarm equipment:

Flame proof enclosure 'd'

In the case of pressure-resistant encapsulation, the actual operating equipment is built into a pressure-resistant housing. In the event of an explosion inside, the housing prevents an ignition breakthrough into the surrounding area. The explosion is therefore restricted to the interior of the device. On account of the necessary wall thickness, devices in this protection system are of a very sturdy construction and thus also often very well suited for adverse environmental conditions.

Enhanced safety 'e'

This type of enhanced protection is usable with only a few types of equipment/components (e.g. terminals). This type of protection is conveniently often combined with pressureresistant encapsulation. In alarm products, this means that all essential components are housed in the pressure-resistant housing and only the connection terminals are accessible in the increased safety housing. For this reason Pfannenberg also offers most devices with an 'e connection box' in order to enable simple and safe electrical connections to be made. The sensitive electronic components are therefore protected against accidental damage during mounting.

Intrinsically safety 'i'

In the ignition protection type 'i', the current and voltage of all energy storage devices as well as the complete device are limited to the extent that no ignition sparks and no excessively hot surfaces can be generated. An explosive atmosphere can develop, but it will not be ignited.









199

ATEX - Designation of electrical equipment for potentially explosive environments!

Conditions in potentially explosive areas

Combustible substances	Temporary behaviour of the combustible substance in the	Classification of areas	of the potentially	/ explosive	Required marking equipment to be u CENELEC	
	Ex area	CENELEC/IEC	US NEC 505	US NEC 500	Device group	Device category
gases, vapours	are present constantly, for long periods or frequently	Zone 0	Class I Zone 0	Class I Division 1	II	1G
	occur occasionally	Zone 1	Class I Zone 1		II	2G or 1G
	probably do not occur, but if so, then only rarely or for short periods	Zone 2	Class I Zone 2	Class I Division 2	П	3G or 2G or 1G
dusts	are present constantly, for long periods or frequently	Zone 20	-	Class II Division 1	II	1D
	occur occasionally	Zone 21	-		II	2D or 1D
	probably do not occur due to swirling dust, but if so, then only rarely or for short periods	Zone 22	-	Class II Division 2	II	3D or 2D or 1D
methane, dust	-	Mining Mining	-	Mining —		M1 M2 or M1

Pfanneniberg

	Inspection authority		3>					
	Notified body	Country	Id-Number		S D A CT I K	NINT .	A LAN	V V
	TÜV Nord Cert	Germany	0044	/ 1×.			State of the second sec	
700	РТВ	Germany	0102				- Company	1
120	DEKRA	Germany	0158		Contraction in the		The second	
	FSA	Germany	0588	and a	and the second second		- Martin	
	BAM	Germany	0589			and the second		
	IBExU	Germany	0637					
	INERIS	France	0080					
	LCIE	France	0081					
	KEMA	Netherlands	0344					
	SP	Sweden	0402					
	LOM	Spain	0163					
	EECS (BASEEFA)	UK	1180					
	SIRA	UK	0518					
	NEC 500 NEC 505 IEC CENELEC		CE 0158		Class I — — Class I Ex		II 20	Division 1 Zone 1 G



Highest permissible surface		A Usability of the eq		the e	quipmer	uipment Temperature classes according to CENELEC/IEC NEC 505		Max. surface temperature of the equipment		•	Ignition temperature of the combustible substances	
temperature	(NEC 500)				=	T1		450 °C		> 45	50 °C	
450 °C	T1				T2	T2		300 °C		> 30	00 °C < 450 °C	
300 °C	T2			Τ3		Т3		200 °C		> 20	00 °C < 300 °C	
280 °C	T2A		T4			Τ4		135 °C		> 13	35 °C < 200 °C	
260 °C	T2B		T5			T5		100 °C		> 1(00 °C < 135 °C	
230 °C	T2C	T6				Т6		85 °C		> {	35 °C < 100 °C	
215 °C	T2D											
200 °C	Т3				Clas	sification of g					mperature classes	
400.00	T3A						Classification into	temperature c	lasses / gas grou	ps (exti	ract)	
180 °C												
	T3B					T1	T2	Т3	T4	T5	Т6	
165 °C					I	Methane	-	-	-	T5 -		
165 °C 160 °C	ТЗВ				I IIA	Methane	– Ethyl alcohol	– Petrols	- Acetaldehyde	T5 - -	T6	
165 °C 160 °C 135 °C	T3B T3C				I IIA	Methane Acetone Acetic acid Ammonia	-	-	-	T5 - -	T6	
180 °C 165 °C 160 °C 135 °C 120 °C 100 °C	T3B T3C T4					Methane Acetone Acetic acid Ammonia Propane *	– Ethyl alcohol n-butane n-butyl alcohol	 Petrols Heating oil 	- Acetaldehyde	T5 - -	T6	
165 °C 160 °C 135 °C 120 °C	T3B T3C T4 T4A				IIB	Methane Acetone Acetic acid Ammonia Propane * Town gas	– Ethyl alcohol n-butane n-butyl alcohol Ethylene *	 Petrols Heating oil 	- Acetaldehyde	T5 - -	T6 - -	
165 °C 160 °C 135 °C 120 °C 100 °C	T3B T3C T4 T4A T5					Methane Acetone Acetic acid Ammonia Propane *	– Ethyl alcohol n-butane n-butyl alcohol	 Petrols Heating oil 	- Acetaldehyde	T5 	Т6	

TIP: This double page can be ordered free of charge from Pfannenberg as a poster (A2). Article number: 075000019

Protective system	s							
Protective system	Marking	Protection principle	Zone	IEC	EN	FM / UL	Applications	
general requirements	-	-	-	60079-0	60079-0		all applications	
flame proof enclosure	Ex d	transmission of an explosion to the outside is excluded	1 or 2	60079-1	60079-1	FM 3600 UL 60079-1	switchgear, controllers, moto alarm devices, power electro	
enhanced safety	Ex e	avoidance of sparks and high temperatures	1 or 2	60079-7	60079-7	FM 3600 UL 60079-7	junction and terminal boxes, motors, beacons, terminals	enclosures,
intrinsically safety	Ex i	limitation of the energy of sparks and temperatures	0, 1 or 2 ³	60079-11	60079-11	FM 3610 UL 60079-11	measurement, control and re equipment, sensors, actuato instrumentation	
pressurized enclosure	Ex p	Ex atmosphere is kept away from the source of ignition	1 or 2	60079-2	60079-2	FM 3620 NFPA 496 UL 60079-2	power and control cabinets, measurement and analysis o	
encapsulation	Ex m	Ex atmosphere is kept away from the source of ignition	1 or 2	60079-18	60079-18	FM 3600 UL 60079-18	relay and motor coils, circuiti connecting systems	ry, solenoid valves,
oil immersion	Ex o	Ex atmosphere is kept away from the source of ignition	1 or 2	60079-6	60079-6	FM 3600 UL 60079-6	transformers, relays, start-up switching devices	o controllers,
powder filling	Ex q	transmission of an explosion to the outside is excluded	1 or 2	60079-5	60079-5	FM 3600 UL 60079-5	transformers, relays, capacit	ors
type 'n' protection	Ex n ⁴	various protection principles for Zone 2	2	60079-15	60079-15	FM 3600 UL 60079-15	all applications for Zone 2	
protective enclosure	IP	Ex atmosphere is kept away from the source of ignition	0/21/22	61241-1	61241-1		all applications	
¹ devices, ² systems ³ ia use in Zones 0, 1, 2	/ ib use in					table protection) merica and Euro	, nR = vapour-proof enclosure pe)	,
					Addi	tional condit	ions	
					Condi			Marking
						ment usable with		-
Group A, B, C, D			Т6			ve special condi		Х
AEx de Ex de			Т6 Т6		of ope	ration alone; CE	rtial certification, not capable conformity is only certified aplete equipment	

IIC

T6

PTB 01 ATEX 1234 X -

Ex de Ex de

All Ex signaling devices at a glance

	Туре	S	Suitable for use in zones				red	laxin cepti per in mo	on ra EN 5	ang 54-2	e as 3	Light intensity / Sound pressure	Protec- tion system	4	Appro	vals /	stan	dard	S	Page	
		0		2	20	21	22	5	25	50	10	0 125	level		GL	GOST	UL	VdS	EN 54-3	IEC	
	Visual signalii	ng	dev	vic	es																
	Quadro F12-3G/3D			•			•						7.5 Joules	IP 66 IK 08		0					204
	Quadro-LED Flex-3G/3D			•			•						9 cd	IP 66 IK 08							206
	E2xB 10			•									10 Joules	IP 66							
47 1- 19	E2xB 05			•									5 Joules	IP 67							208
	BR 50-LED 3G/3D			•			•							IP 65							210
	CWB-ATEX		•	•		•	•						5 Joules	IP 66	•	0					212
	BExBG 15		•	•		•	•						15 Joules			0					
	BExBG 10		•	•		•	•						10 Joules	IP 66		0					214
	BExBG 05		•	•		•	•						5 Joules	IP 67		0					
	BExBG L1		•	•		•	•						9 cd			0					216
	IS-mB1	•	•	•									6 cd	IP 65		•					218
	Audible signa	lin	g d	evi	ices	\$		Sou	nde	ər			1	1		1		1	1		
	DS 10 3G/3D			•			•						110 dB (A)	IP 66	•	•		•	•		220
Q	DS 5 3G/3D			•			•						105 dB (A)	IP 67	•	•		•	•		220
	E2xS 121			•									117 dB (A)	IP 66			•				222
D	E2xS 112			•									110 dB (A)	IP 67			•				222
	BExS 120 d/e		•	•									117 dB (A)			0		•2	•2	•2	
	BExDS 120 d/e		•	•		•	•							IP 66						•	224
	BExS 110 d/e		•	•									110 dB (A)	IP 67		0		•2	•2	• ²	
	BExDS 110 d/e		•	•		•	•									ilable					

available

² 'd' version only

○ in preparation



All Ex signaling devices at a glance

	Туре	S				rec 65	reception range for a pr 65 dB ambient noise l level in metres (m) ¹			Sound pressure level / Light intensity	Approvals / standards						Page				
		0	1	2	20	21	22	5	25	50	100	125	intensity		GL	GOST	UL	VdS	EN 54-3	IEC	
	Audible signa	alin	ng (dev	vice	s		So	und	ler				1	1	1	1	1	r		
P	BExA 110 d/e		•	•									110 dB (A)	IP 66 IP 67		0					226
	IS-A105N	•	•	•									105 dB (A)	IP 66		0					228
	IS-mA1	•	•	•									100 dB (A)	IP 65		•					230
	Audible signa	alin	ng (dev	vice	es		Lou	udsj	peal	ker			1	1	1	1	1			
0	E2xL 15			•									118 dB (A)	IP 66 IP 67			•				232
0	BExL 25 d/e		•	•									117 dB (A)	IP 66		0					
-1	BExL 15 d/e		•	•							_		113 dB (A)	IP 67		0					234
	Combined vis	sua	al-a	ud	ible	e sig	gna	ling	dev	/ice	S										
•	E2xCS 112-05			•									110 dB (A) 5 Joules	IP 66 IP 67			•				236
Æ	BExCS 110-05D		•	•												0					238
	BExDCS 110-05D		•	•		•	•						110 dB (A) 5 Joules	IP 67		0					200
•	BExCA 110-05D		•	•												0					24(
	BExCL 15-05D		•	•									113 dB (A) 5 Joules			0					
	IS-mC1	•	•	•									100 dB (A) / 6 cd	IP 65		•					242
	Accessories														1	1	1	1	1		
A LINE CON	Zener barriers								_	_	_	_									244

ambient noise level of 65 dB (A). In accordance with applicable regulations, the calculated alarm range for the sound level 65 dB (A) was given + 10 dB (A) = 75 dB (A).

O in preparation



Further information can be found on the Internet: www.pfannenberg.com · www.pfannenberg-spareparts.com Keep up to date. Subscribe to our newsletter now: newsletter.pfannenberg.com

E Flashing lights 7.5 Joules Quadro F12-3G/3D ATEX



The Quadro F12 3G/3D flashing light is designed for tough demands under industrial conditions and is usable as a visual alarm. The flashing light, which is suitable for use both indoors and out, generates bright light impulses with a high attention-drawing effect.

- for use in potentially explosive areas in Zone 2 as per EN 60079-10 and Zone 22 as per EN 61241-10
- the requirements of the EN 60079-0, EN 60079-15, EN 61241-0, EN 61241-0 (2007) and EN 61241-1 (2005) standards are fulfilled
- usable for gases in the temperature classes T1, T2, T3 and T4, as well as for non-conductive dusts, provided that the surface temperature of the equipment does not exceed + 105 °C





system



Operating temperature

+ 45 °C

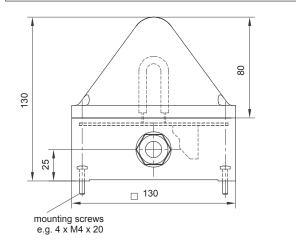
- 20 °C

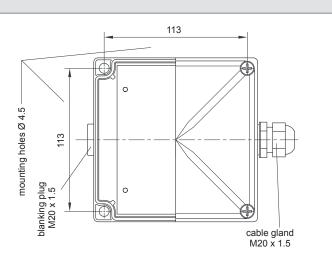
Electrical data		Quadro F12-3G/3D ATEX	
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	
Operating range	195 V – 253 V	95 V – 127 V	18 V – 30 V
Nominal current consumption	90 mA	140 mA	360 mA
Initial current limited to	< 7 A / 150 µs	< 7 A / 150 µs	< 5 A / 2 ms

Mechanical data	Quadro F12-3G/3D ATEX
Explosion protection	II 3G Ex nR IIC T4 - 20 °C ≤ Ta ≤ + 45 °C
· · ·	II 3D Ex tD A22 IP66 T105 °C - 20 °C ≤ Ta ≤ + 45 °C
Category (area of use)	3G (Zone 2) 3D (Zone 22)
Conformity to standards	Guideline 94/9/EG (ATEX 100a)
Testing body	Pfannenberg
Special conditions	X: according to the requirements of prDIN EN 60 079-0, DIN EN 61241-0 (2007) and DIN EN 61241-1 (2005), the equipment is suitable for applications with a low degree of mechanical danger. It must therefore be ensured that the flashing light is mounted with sufficient protection against impacts. A protective cage is not mandatory.
Flash rate	0.83 Hz = 50 flashes/min.
Flash energy	7.5 Joules
Light intensity (DIN 5037) clear lens	84 cd
Lens colours	clear, white, yellow, amber, red, green, blue
Operating temperature	- 20 °C + 45 °C
Storage temperature	- 40 °C + 70 °C
Relative humidity	100%
Protection system according to EN 60529	IP 66; mounting arbitrary
Impact resistance as per EN 50102	IK 08
Protection class	ll
Duty cycle	100%
Service life of the flash tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes
lens	polycarbonate (PC)
Material housing	polycarbonate (PC), RAL 7035 (optionally RAL 3000)
Connecting terminals	cage clamp terminal 0.08 – 2.5 mm ²
Cable entry	2 x M20 sideways (1 x blanking plug, 1 x cable gland)
Weight	600 g

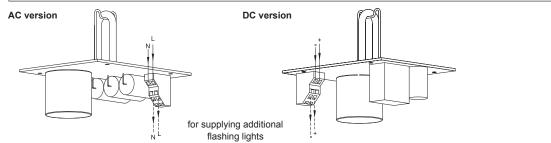


Dimensions





Connection diagrams



Ordering deta	ils							
Article number		Quadro F12-3G/3D ATEX						
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	24 V DC					
clear		210 41 10 1 008	210 41 80 1 008					
yellow		210 41 10 3 008	210 41 80 3 008					
amber		210 41 10 4 008	210 41 80 4 008					
red		210 41 10 5 008	210 41 80 5 008					

Article numbers for other colours and voltages on request



GOST

Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected means of alarm with the type designation

Quadro F12 3G/3D

has been developed and manufactured in accordance with the requirements as per EN 50014.

This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:

- Electrical equipment for areas at risk of gas explosions Part 0: General requirements Electrical equipment for areas at risk of explosions Part 15: type of protection type 'n' DIN EN 60079-0
- DIN EN 60079-15
- DIN EN 61241-0 Electrical equipment for use in areas with combustible dust - General requirements
- DIN EN 61241-1 Electrical equipment for use in areas with combustible dust - protection by enclosure 'tD'
- Lights Part 1: General requirements and tests Low-voltage switchgear Part 1: General specifications DIN EN 60598-1 DIN EN 60947-1
- Types of protection by enclosure (IP code) DIN FN 60529
- DIN EN 50102 Types of protection by enclosure for electrical equipment against external mechanical stresses (IK code)
- DIN EN 61000-6-2 Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-2: Generic standards, noise immunity for industrial areas
- DIN EN 61000-6-3 Electromagnetic compatibility (EMC) - Part 6-3: Generic standards, interference emission for residential areas, business and commercial areas as well as small companies
- **DIN EN 981** Machine safety - System of acoustic and visual alarm signals and information signals
- ISO 11429 System of acoustic and visual alarm signals and information signals
- UVV-BGV A3(VBG4) Electrical plants and equipment GSGV German Appliance Safety Act

The Quadro F12 3G/3D flashing lights are approved for use in potentially explosive areas in Zones 2 and 22 as per 94/9/EU.

LED multifunction light Quadro-LED Flex-3G/3D



- · designed for tough requirements under industrial conditions
- · suitable for indoor and outdoor use
- suitable for use in potentially explosive areas in Zones 2 and 22
- extremely insensitive to shock and vibration
- maintenance-free service life exceeding 50,000 hrs
- internally and externally selectable operating mode as standard one device for 4 different alarms:
- continuous light
- blinking light
- flashing light
- rotating light (non-wearing)
- · 24 V AC/DC devices as standard with soft-start module
- can be operated and powered directly via 24 V transistor PLC output, no additional relay control necessary





system

Impact-proof housing temperature

+ 55 °C

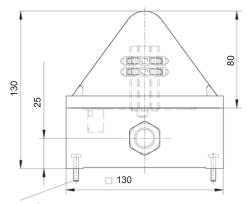
• inexpensive and flexible; wide range power supply as standard

Electrical data		Quadro-LED Flex 3G/3D ATEX							
Rated voltage		115 V / 230 V AC	24 V AC/DC						
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz						
Operating range	AC	95 V – 253 V	15 V – 40 V						
Operating range	DC		10 V – 60 V						
Current consumption in continuous light mode		60 mA	250 mA						

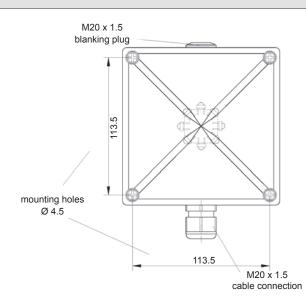
Mechanical data			Quadro-LED Flo	ex 3G/3D ATEX						
Explosion protection			II3G Ex nR II T5 X - 20 °C ≤ Ta ≤ + 55 °C II3G Ex nR II T6 X - 20 °C ≤ Ta ≤ + 50 °C II3D IP66 T 85°C X - 20 °C ≤ Ta ≤ + 55 °C							
Category (area of use)			3G (Zone 2) 3D (Zone 22)							
Conformity to standards			Guideline 94/9/EG (ATEX 100a)							
Testing body			Pfanne	nberg						
Special conditions		equipment is suitable for app	X: according to the requirements of prDIN EN 60 079-0, DIN EN 61241-0 (2007) and DIN EN 61241-1 (20 equipment is suitable for applications with a low degree of mechanical danger. It must therefore be ensure flashing light is mounted with sufficient protection against impacts. A protective cage is not mandato							
Operating mode (internally and externally selectable)	I	continuous light	blinking light	flashing light	rotating all-round light					
Light alternation frequency			1.5 Hz	1 Hz	2.5 Hz					
Light source			LED; 8 x 2 LEDs	(3 chip version)						
Light intensity (DIN 5037)	clear lens		9 c	d						
Lens colours			clear, white, yellow, an	nber, red, green, blue						
Operating temperature			- 20 °C + 50 °C (T6) /	- 20 °C + 55 °C (T5)						
Storage temperature			- 40 °C	+ 70 °C						
Relative humidity			100	%						
Protection system according to	EN 60529		IP 66; mount	ng arbitrary						
Impact resistance as per EN 50	102		IK)8						
Protection class			II							
Duty cycle			100	%						
Service life of light source		min. 50 000 hrs								
Material	lens	polycarbonate (PC)								
Wateridi	housing	polycarbonate (PC), light grey RAL 7035								
Connecting terminals		cage clamp terminal 0.08 – 2.5 mm ²								
Cable entry		2 x M20 x 1.5 (1 x blanking plug, 1 x cable gland)								
Weight			500	g						



Dimensions



mounting screw e. g. M4 x 20



Oper	ating	nodes	;										
	S1		Selection via	Selection via			X1 -						
1	2	3	internal DIP switch	internal DIP switch			1	2 3 4			Selection via external control		
OFF	OFF	OFF	OFF				(S1-2 =	OFF, S1∹	3 = OFF)		external control		
OFF	OFF	ON	all-round light	2.5 Hz		OFF	-/N	+/L			OFF (standby)		
OFF	ON	OFF	continuous light			OFF	-/N	+/L		+/L	all-round light	2.5 Hz	
OFF	ON	ON	blinking light	1.5 Hz		OFF	-/N	+/L	+/L		continuous light		
ON	OFF	OFF	flashing light	1 Hz		OFF	-/N	+/L	+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz	
ON	OFF	ON	all-round light	2.5 Hz		ON	-/N	+/L			flashing light	1 Hz	
ON	ON	OFF	continuous light			ON	-/N	+/L		+/L	all-round light	2.5 Hz	
ON	ON	ON	blinking light	1.5 Hz		ON	-/N	+/L	+/L		continuous light		
					1	ON	-/N	+/L	+/L	+/L	blinking light	1.5 Hz	

Ordering details

Article number	S	Quadro-LED Flex 3G/3D ATEX							
Lens colour	Rated voltage	115 V / 230 V AC	24 V AC/DC						
yellow		211 04 64 3 009	211 04 63 3 009						
amber		211 04 64 4 009	211 04 63 4 009						
red		211 04 64 5 009	211 04 63 5 009						

Article numbers for other colours and voltages on request

Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected means of alarm with the type designation Quadro-LED Flex 3G/3D

has been developed and manufactured in accordance with the requirements as per EN 60079.

This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:

DIN EN 60079-0 Electrical equipment for areas at risk of gas explosions - Part 0: General requirements

- DIN EN 60079-15 Electrical equipment for areas at risk of explosions - Part 15: type of protection type 'n' DIN EN 61241-0 Electrical equipment for use in areas with combustible dust - General requirements
- Electrical equipment for use in areas with combustible dust protection by enclosure 'tD' Lights Part 1: General requirements and tests DIN EN 61241-1
- DIN EN 60598-1
- DIN EN 60947-1 Low-voltage switchgear – Part 1: General specifications
- DIN EN 60529 Types of protection by enclosure (IP code) DIN EN 50102
 - Types of protection by enclosure for electrical equipment against external mechanical stresses (IK code)
- Electromagnetic compatibility (EMC) Part 6-2: Generic standards, noise immunity for industrial areas, Electromagnetic compatibility (EMC) Part 6-3: Generic standards, interference emission for residential areas, DIN EN 61000-6-2
- DIN EN 61000-6-3 business and commercial areas as well as small companies Machine safety - System of acoustic and visual alarm signals and information signals
- **DIN EN 981** ISO 11429 System of acoustic and visual alarm signals and information signals
- UVV-BGV A3(VBG4) Electrical plants and equipment
- GSGV German Appliance Safety Act

The Quadro-LED Flex 3G/3D multifunction lights are approved for use in potentially explosive areas in Zones 2 and 22 as per 94/9/EU.

E Flashing lights 5 Joules / 10 Joules E2xB 05 / E2xB 10



E2xB 10

- suitable for use in potentially explosive areas in Zone 2
- · stainless steel protective cage and stainless steel mounting bracket for 360° positioning
- UL approval for operational area Class 1, Division 2 (optional)
- ATEX approval (standard)
- extremely sturdy, resistant to vibration and impact-proof
- automatic synchronisation in system mode
- · sturdy device for tough industrial applications

E2xB 05









Range as per EN 54

system

- 20 °C
Operating

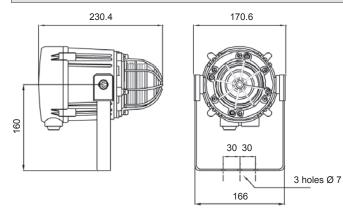
Operating
temperature

Electrical data	E2xB 05						
Rated voltage	230 V AC	AC 120 V AC 48 V		/ DC	24 V DC	12 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz					
Operating range	± 10 %	± 10 % 42 V –		– 58 V	20 V – 28 V	10 V – 14 V	
Nominal current consumption	30 mA	80 mA	145	i mA	275 mA	520 mA	
Electrical data			E2x	B 10			
Rated voltage	230 V AC	230 V AC 120 V AC		4	8 V DC	24 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz					
Operating range	± 10 %	± 10 % ± 10 %		42 V – 58 V		20 V – 28 V	
Nominal current consumption	107 mA	185 m	A	260 mA		560 mA	

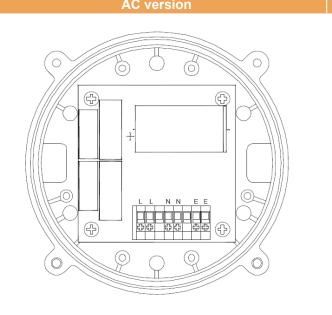
Mechanic	al data	E2xB 05	E2xB 10		
Protection sys	stem	IP 67 / IP 66			
Explosion protection		II 3G EEx nA nL IIC T2 II 3G EEx nA nL IIC T3	II 3G EEx nA nL IIC T2		
Category (are	a of use)	3G (Zo	one 2)		
Certificate of	conformity	DEMKO 06 A	FEX 0421554		
Testing body		DEM	IKO		
Flash energy		5 Joules	10 Joules		
Flash rate		11	łz		
Light intensity	y (DIN 5037) clear lens	42 cd	110 cd		
Lens colours		clear, yellow, ambe	r, red, green, blue		
Temperature class T		IIC T2 @ Ta - 20 °C + 55 °C IIC T3 @ Ta - 20 °C + 40 °C	IIC T2 @ Ta - 20 °C + 55 °C		
Storage temp	erature	- 50 °C	. + 70 °C		
Relative humi	dity	90	%		
Service life of	the flash tube	light emission still 70%	after 8,000,000 flashes		
Duty cycle		100)%		
	lens	borosilica	ate glass		
Material	housing	UL94VO PPS			
	protective cage and bracket	stainless steel			
Connecting te	erminals	0.5 2.5 mm ²			
Cable entry		2 x M20 (with 1	blanking plug)		
Cable entry	UL version	optionally 1 x 1/2" NPT			
Weight		1.48	kg		

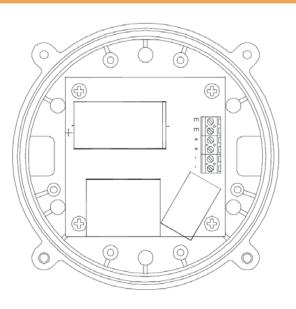


Dimensions



Connection diagrams





Ordering details									
Article numbers E2xB 10 E2xB 05									
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	120 V AC	24 V DC	230 V AC	120 V AC	24 V DC		
yellow		311 62 10 3 000	311 62 15 3 000	311 62 80 3 000	311 61 10 3 000	311 61 15 3 000	311 61 80 3 000		
amber		311 62 10 4 000	311 62 15 4 000	311 62 80 4 000	311 61 10 4 000	311 61 15 4 000	311 61 80 4 000		
red		311 62 10 5 000	311 62 15 5 000	311 62 80 5 000	311 61 10 5 000	311 61 15 5 000	311 61 80 5 000		

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Signal Tower BR 50-LED 3G/3D



BR 50 for Ex applications in the categories 3G and 3D for zones 2 and 22.

- extremely long service life (> 50,000 hrs)
- the light is amplified by the internal prisms of the impact-proof, heat-resistant and dustproof polycarbonate lens and can be easily recognized from all sides
- the technically and economically optimum solution for every application



IP 65

Operating
temperature

+ 50 °C

- 20 °C

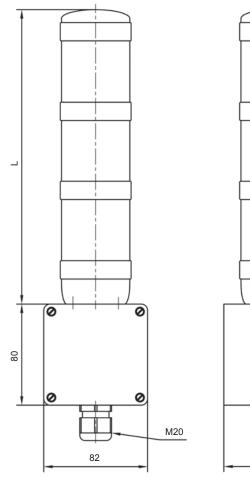
Electrical dat	а	BR 50-LED 3G/3D				
Version		1-stage 2-stage		age	3-stage	
Colour order		red	red / green yellow / green		red / yellow / green	
_	230 V AC 50/60 Hz	9 mA	16 mA	16 mA	24 mA	
Rated current consumption	24 V AC 50/60 Hz	60 mA	90 mA	80 mA	130 mA	
consumption	24 V DC	50 mA	80 mA	70 mA	120 mA	
	230 V AC 50/60 Hz		195 V -	– 253 V		
Operating range	24 V AC 50/60 Hz	18 V – 28 V				
	24 V DC		18 V -	– 28 V		

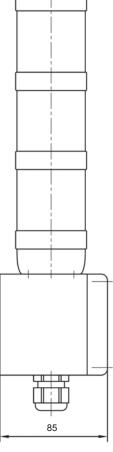
Mechanical	data	BR 50-LED 3G/3D		
Explosion protection		II 3G Ex nA II T5 X → 20 °C ≤ Ta ≤ + 50 °C II 3D tDA22 IP65 T85°C X → 20 °C ≤ Ta ≤ + 50 °C		
Category (area of	use)	3G (Zone 2) 3D (Zone 22)		
Testing body		Pfannenberg		
Temperature class	s T	Т5		
Special conditions		 X: according to the requirements of prDIN EN 60 079-0, DIN EN 61241-0 (2007) and DIN EN 61241-1 (2005), the equipment is suitable for applications with a low degree of mechanical danger. It must therefore be ensured that the flashing light is mounted with sufficient protection against impacts. A protective cage is not mandatory. 		
Light source		LED		
Operating temper	ature	- 20 °C + 50 °C		
Storage temperat	ure	- 40 °C + 70 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system	n according to EN 60529	IP 65		
Duty cycle		100%		
Service life of light	nt source	> 50,000 h		
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	housing	acrylonitrile butadiene styrene (ABS)		
	connector housing	polycarbonate (PC), light grey RAL 7035		
Mounting		arbitrary		
Connecting termi	nals	spring-type terminal 0.08 – 2.5 mm ²		
Cable entry		M20 bottom side		



Connection diagram

Dimensions





	T = 5 = 5 = 5 = 5 = 5 = 5 = 5 = 5 = 5 =	

	L		
1-stage	107		
2-stage	170		
3-stage	233		
Mounting holes H 50 mm x W 70 mm Ø 4.2			

Ordering details							
Article numbers	BR 50-LED 3G/3D						
Version	230 V AC	24 V AC/DC					
1-stage red	220 93 10 1 000	220 93 40 1 000					
2-stage red/green	220 93 10 2 300	220 93 40 2 300					
2-stage yellow/green	220 93 10 2 301	220 93 40 2 301					
3-stage red/yellow/green	220 93 10 3 000	220 93 40 3 000					

Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected means of alarm with the type designation $${\rm BR}$$ 50-LED 3G/3D

has been developed and manufactured in accordance with the requirements as per EN 60079-0.

This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:DIN EN 60079-15Electrical equipment for areas at risk of explosions – type of protection type 'n'DIN EN 50281-1-1Electrical equipment for use in areas with combustible dust

The BR 50-LED 3G/3D signal towers are approved for use in potentially explosive areas in Zones 2 and 22 as per 94/9/EU.

E Flashing light 5 Joules **CWB-ATEX**



IP 66

- the flashing lights from the CWB-ATEX series are explosionprotected equipment and serve as visual alarms in potentially explosive workplaces in Zones 1, 2, 21 and 22
- housing made of aluminium, therefore usable in all chemical and petrochemical plants as well as offshore plants
- high protection system and stable mechanical construction allow use under the toughest operating conditions
- · various mounting brackets and a protective cage are available as accessories



Protection system

Operating temperature

+ 50 °C

- 20 °C

CCC

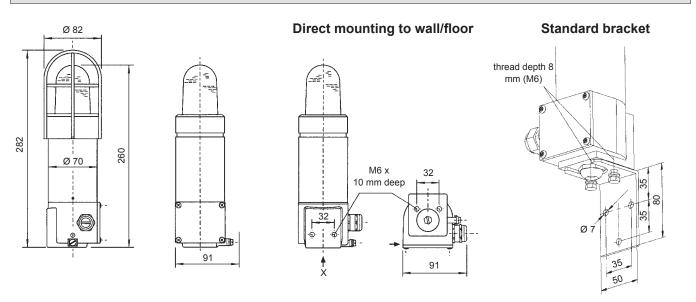
Electrical data	CWB-ATEX						
Rated voltage	230 V AC	110–127 V AC	24–42 V AC	60–80 V DC	12–48 V DC	24 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz				
Operating range	± 10 %	± 10 %	± 10 %	± 10 %	± 10 %	± 10 %	
Nominal current consumption	0.08 A	0.11 A	0.5 0.3 A	0.11 A 0.13 A	0.5 0.3 A	0.4 A	

GL approval

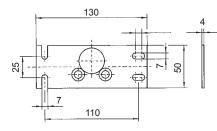
Mechanical data		CWB-ATEX		
Type of protection		'd' flame proof enclosure for light housing		
		'e' enhanced safety for terminal box II 2G Ex de IIC T6		
		II 2G Ex de IIC TO		
Explosion protection		IID Ex dt A21 IP 66 T80°C		
		IID Ex dt A21 IP 66 T100°C		
Category (area of use)		2G (Zone 1) / 3G (Zone 2)		
Category (area or use)		2D (Zone 21) / 3D (Zone 22)		
Certificate of conformit	у	LCIE 02 ATEX 6113		
Testing body		LCIE		
Flash energy		5 Joules		
Flash rate		approx. 1 Hz		
Lens colours	rs clear, yellow, amber, red, green, blue			
Tomporaturo alago T		T6, II 2D T80°C - 20 °C + 40 °C		
Temperature class T		T5, II 2D T100°C - 20 °C + 50 °C		
Storage temperature		- 20 °C + 80 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system acco	ording to EN 60529	IP 66 (when used for design purpose)		
Duty cycle		100%		
Service life of the flash	tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes		
	lens	polycarbonate (PC)		
Material	protective cage	stainless steel		
	housing	aluminium alloy yellow; plinth black		
Type of connec-		screw terminals		
tion	terminal area	(max.) 2 x 4 mm ² (single wire)		
	terminai area	2 x 2.5 mm ² (fine wire)		
Cable entry		1 x cable gland M20 x 1.5, chrome-plated, clamping range 6 13 mm		
		1 x blanking plug, M20 x 1.5		
Weight		approx. 1.24 kg		



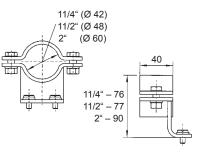
Dimensions

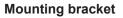


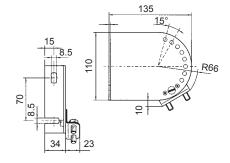
Mounting plate



Pipe clamp







Ordering details

Article number	e	CWB-ATEX					
Alticle Humber	5						
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	230 V AC 110–127 V AC 60–80 V DC 24–42 V AC / 12–48 V				
yellow		310 06 10 3 000	310 06 13 3 000	310 06 58 3 000	310 06 90 3 000		
amber		310 06 10 4 000	310 06 13 4 000	310 06 58 4 000	310 06 90 4 000		
red		310 06 10 5 000	310 06 13 5 000	310 06 58 5 000	310 06 90 5 000		

Article numbers for other colours on request

Options / accessories									
Pipe clampsMounting bracketMounting plateStandard bracket setStandard set<									
Manufacture	er's declaration								
	that the explosion-protected flashing light with the type designation Ex-CWB-ATEX d and manufactured in accordance with EN 60079-0.								
This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:94/9/EGCE conformityEN 60079-0Electrical equipment for areas at risk of explosions – General requirementsEN 60079-1Pressure-resistant encapsulation 'd'EN 60079-7Enhanced safety 'e'EN 61241-0Electrical equipment for use in areas with combustible dustEN 60598LightsEN 60529Types of protection by enclosure (IP code)EN 60400 / IEC 61Lamp sockets for tube-shaped fluorescent lamps and starter sockets2004/108/EG'Electromagnetic compatibility'									
The flashing light i	The flashing light is approved for use in potentially explosive areas in Zones 1, 2, 21 and 22 as per 94/9/EU.								

E Flashing lights 5 Joules / 10 Joules / 15 Joules BExBG05 / BExBG10 / BExBG15 ATEX

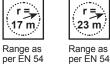


The flashing light is ideal for almost all mounting requirements: side, ceiling and floor mounting

- categories 2G (Zones 1 and 2), 2D (Zones 21 and 22)
- extremely bright at up to 15 Joules flash energy
- · large connection box for simple mounting
- also available with connection box in increased safety version
- very sturdy, manufactured from seawater-resistant aluminium and stainless steel protection cage
- can be mounted in all operating positions

-11 m.

Range as per EN 54



+70 °C IP 67 Protection system

- 50 °C	
Operating temperatu	re

Electrical data	AC	BExBG05			BExBG10				BExBG15			
Rated voltage		230 V AC	230 V AC 115 V AC			230 V AC 115 V AC		2	230 V AC		115 V AC	
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz		50	50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz		lz 50	50 Hz / 60 Hz		0 Hz / 60 Hz		
Operating range		± 10 %	± 10 %			± 10 %	± 10 %		± 10 %		± 10 %	
Nominal current consumption		55 mA	140 mA		110 mA		250 mA		170 mA		360 mA	
Electrical data	DC		BExBG05		BExBG10			BI		ExBG15		
Rated voltage		48 V DC	24 V DC	12 V D	С	48 V DC	24 V DC	12 V D(48	3 V DC	24 V DC	
Operating range		± 25 %	± 25 %	± 25 %	6	± 25 %	± 25 %	± 25 %	±	25 %	± 25 %	
Nominal current consumption		180 mA	. 300 mA 7		A	340 mA	660 mA	1450 m	A 4	80 mA	860 mA	

Mechani	cal data	BExBG05D/BExBG05E	BExBG10D/BExBG10E	BExBG15D/BExBG15E			
Type of protection		Ex d IP 67 / Ex de IP 66					
Explosion protection ¹		II2G Ex d IIC T4, T5 or T6 II2G Ex d IIC T4 or T5 II2G Ex de IIC T4, T5 or T6 II2G Ex de IIC T4 or T5 II2D Ex tD A21 IP66 or II2D Ex tD A21 IP66 or II2D Ex tD A21 IP66 or IP67 T95, T110 or T125					
Category (a	rea of use)	2G (Zone 1, 2) 2D (Zone 21, 22)					
Certificate o	of conformity		KEMA 01 ATEX 2030				
Testing bod	у		KEMA				
Flash energ	у	5 Joules	10 Joules	15 Joules			
Flash rate			60 flashes/min., stabilised				
Lens colour	'S	clear, yellow, amber, red, green, blue					
Temperature class T		T4 / T135°C @ Ta - 50 °C + 70 °C T4 / T125°C @ Ta - 50 °C + 70 °C T5 / T100°C @ Ta - 50 °C + 55 °C T110°C @ Ta - 50 °C + 55 °C T6 / T85°C @ Ta - 50 °C + 40 °C T5 / T85°C @ Ta - 50 °C + 40 °C					
Storage tem	iperature	- 50 °C + 70 °C					
Relative hur	nidity	90%					
Duty cycle		100%					
Service life	of the flash tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes					
	lens	glass					
Material	housing	die-cast aluminium	, resistant to salt water, marine grade LI	arine grade LM6, red (RAL 3000)			
	protective cage and bracket	stainless steel					
Type of connection		1 x 4 mm ² or 2 x 2.5 mm ²					
Cable entry	1	2 x M20, of which one open, optionally PG13.5 or 1/2" NPT					
Mainht	d version	2.45 kg					
Weight	e version	2.75 kg					

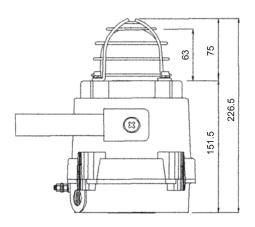
¹ Ex cable gland not included

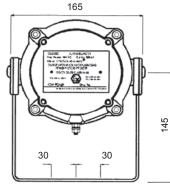


Dimensions

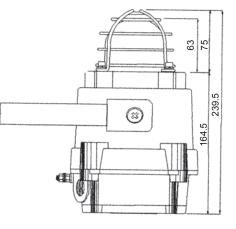
x d versio

Ex de versio





3 x 7 mm Ø mounting holes



Ordering details								
Article numbers		BExB	G05-E	BExBG05-D				
Lens colour Rated voltage		230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC			
yellow		311 30 10 3 000	311 30 80 3 000	311 31 10 3 000	311 31 80 3 000			
amber		311 30 10 4 000	311 30 80 4 000	311 31 10 4 000	311 31 80 4 000			
red		311 30 10 5 000	311 30 80 5 000	311 31 10 5 000	311 31 80 5 000			
Article number	S	BExB	G10-E	BExBG10-D				
Lens colour Rated voltage		230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC			
yellow	yellow		311 20 80 3 000	311 21 10 3 000	311 21 80 3 000			
amber		311 20 10 4 000	311 20 80 4 000	311 21 10 4 000	311 21 80 4 000			
red		311 20 10 5 000	311 20 80 5 000	311 21 10 5 000	311 21 80 5 000			
Article number	S	BExB	G15-E	BExBG15-D				
Lens colour Rated voltage		230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC			
yellow		311 10 10 3 000	311 10 80 3 000	311 11 10 3 000	311 11 80 3 000			
amber		311 10 10 4 000	311 10 80 4 000	311 11 10 4 000	311 11 80 4 000			
red		311 10 10 5 000	311 10 80 5 000	311 11 10 5 000	311 11 80 5 000			

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected flashing light with the type designation **BExBG05** ... **15** d or e **ATEX** has been developed and manufactured in accordance with section 5.1.2 of EN 50014.

This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:

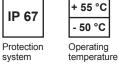
94/9/EG	CE conformity
EN 50014	Electrical equipment for areas at risk of explosions – General requirements
EN 50018	Pressure-resistant encapsulation 'd'
EN 50019	Enhanced safety 'e'
EN 50281-1-1	Electrical equipment for use in areas with combustible dust
EN 60529	Types of protection by enclosure (IP code)
89/336/EWG	'Electromagnetic compatibility'

The Ex-BExBG05 - 15 d or e flashing lights are approved for use in potentially explosive areas in Zones 1, 2, 21 and 22 as per 94/9/EU.

LED Light BExBG L1D ATEX







The LED light is ideal for almost all mounting requirements: side, ceiling and floor mounting

- categories 2G (Zones 1 and 2), 2D (Zones 21 and 22)
- · large connection box for simple mounting
- · also available with connection box in increased safety version
- very sturdy, manufactured from seawater-resistant aluminium and stainless steel protection cage
- can be mounted in all operating positions
- a total of 9 different operating modes can be set
- · 2 additional operating modes can be controlled externally

Electrical	data	BExBG L1D					
Rated voltage		230 V AC					
Rated freque		50 Hz / 60 Hz					
Operating ran	-	± 10 %					
	ent consumption	70 mA					
Mechanic	al data	BExBG L1D					
Type of prote		Ex d IP 67					
Explosion pro		II 2G EEx d IIC T4 or T5 II 2G EEx de IIC T4 or T5 II 2D T135°C or T100°C					
Category (are	ea of use)	2G (Zone 1, 2) 2D (Zone 21, 22)					
Certificate of	conformity	KEMA 01 ATEX 2006X					
Testing body		KEMA					
Light source		32 LED's					
Lens colours		clear, yellow, amber, red, green, blue					
Temperature	class T	T4 / T135°C @ Ta - 50 °C + 55 °C T5 / T100°C @ Ta - 50 °C + 40 °C					
Storage temp	perature	- 50 °C + 70 °C					
Relative hum	idity	90%					
Duty cycle		100%					
Service life o	f the flash tube	> 50,000 h					
	lens	glass					
Material	housing	die-cast aluminium, resistant to salt water, marine grade LM6, red (RAL 3000)					
	protective cage and bracket	stainless steel					
Type of conn	ection	1 x 4 mm ² or 2 x 2.5 mm ²					
Cable entry ¹		2 x M20, of which one open, optionally PG13.5 or 1/2" NPT					
Weight		2.75 kg					

¹ Ex cable gland not included

Operating modes

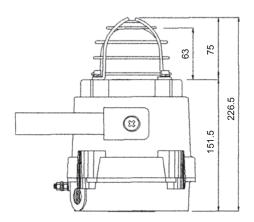
Mode	internal	exte	external		Mode	internal	external			
Mode	stage 1	stage 2	stage 3		wode	stage 1	stage 2	stage 3		
1	all on	9	8		6	double flash 1 Hz	9	1		
2	rotation 3 LED fast "ON"	7	1		7	single flash 2 Hz	3	1		
3	rotation 6 LED fast "ON"	8	1		8	double flash 2 Hz	3	1		
4	rotation 3 LED slow "ON"	9	1		9	alternating flash 1:1 2 Hz	3	1		
5	rotation 6 LED slow "ON"	6	1				-			

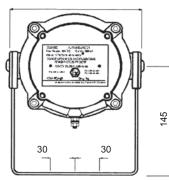


EEx d version

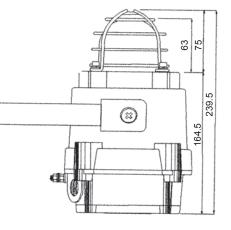


DC version



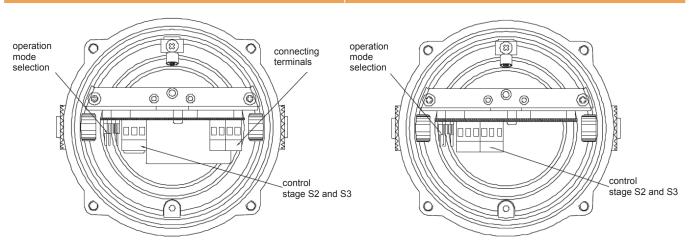


3 x 7 mm Ø mounting holes



Connection diagrams





Ordering details

0							
Article number		BExBG L1D					
Lens colour	Rated voltage	230 V AC					
amber		311 51 10 4 000					

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected LED light with the type designation
BExBG L1D ATEX
has been developed and manufactured in accordance with section 5.1.2 of EN 50014.
This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:
94/9/EG CE conformity

- EN 50014Electrical equipment for areas at risk of explosions General requirementsEN 50018Pressure-resistant encapsulation 'd'EN 50019Enhanced safety 'e'EN 50281-1-1Electrical equipment for use in areas with combustible dust
- EN 50281-1-1 Electrical equipment for use in areas with combustible dust EN 60529 Types of protection by enclosure (IP code)
- 89/336/EWG 'Electromagnetic compatibility'

The BExBG L1D ATEX LED light is approved for use in potentially explosive areas in Zones 1, 2, 21 and 22 as per 94/9/EU.

IS-Mini series LED Blinking Light IS-mB1



- · very economical visual alarm
- certified for use in Ex-Zones 0, 1 and 2!
- compact design with a diameter of just 88 mm
- · blinking light operated via certified zener barriers or galvanic isolators
- super-bright LEDs in red, green, blue and yellow/amber
- very well suited for fire alarm systems and direct control due to low power consumption

See pages 250 and 251 for suitable zener barriers

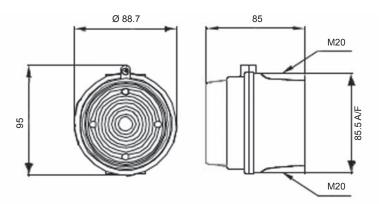
r =	IP 65	+ 60 °C
4 m		- 40 °C
Range as per EN 54	Protection system	Operating temperature

Electrical data	IS-mB1
Rated voltage	24 V DC
Operating range	16 V – 28 V
Nominal current consumption	25 mA ¹

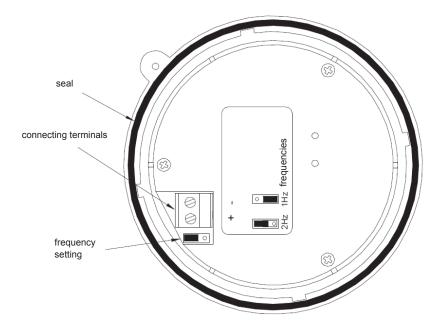
¹ typical for connection to 24 V DC via 28 V / 300 Ω zener barrier. Power must be connected via a zener barrier (max. 28 V DC, 93 mA DC, 0.66 W) or a galvanic isolator, specified by the system certificate (see page 251

Mechanical data		IS-mB1					
Type of protection		'ia' inherently safe					
Explosion protection		II 1G EEx ia IIC T4					
Category (area of use)		1G (Zone 0) 2G (Zone 1) 3G (Zone 2)					
Certificate		SIRA 05 ATEX2084X					
Testing body		SIRA					
Flash rate		can be set to 2 Hz or 1 Hz					
Lens colour		clear, with red, yellow/amber, blue or green LEDs					
Temperature class T		T4 @ Ta - 40 °C + 60 °C					
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C					
Relative humidity		90%					
Protection system according	g to EN 60529	IP 65					
Duty cycle		100%					
Material	lens	polycarbonate (PC)					
Material	housing	ABS, self-extinguishing UL94V0 & 5VA, similar RAL 3000 (flame red)					
Connecting terminals		$0.5 - 2.5 \text{ mm}^2$					
Cable entry		2 x M20 (disruption prepared)					
Weight		210 g					





Connection diagram



Ordering details								
Article numbe	ers	IS-mB1						
Colour	Rated voltage	24 V DC						
yellow/amber		310 08 80 4 000						
red		310 08 80 5 000						
green		310 08 80 6 000						
blue		310 08 80 7 000						

Options / accessories

Zener barrier See pages 250/251 for further information

Manufacturer's declaration

Developed and manufactured in accordance with the following regulations and standards:

EN 50014	Electrical equipment for areas at risk of explosions – General requirements
EN 50020	Electrical equipment for areas at risk of explosions – intrinsically safety 'i'
EN 50284	Special requirements for the design, testing and marking of electrical equipment in appliance group II, category 1G

Sounder 105 dB (A) / 110 dB (A) DS 5 / DS 10 3G/3D ATEX

VdS

G28609



Gas and dust protection

- the industrial sounder for tough applications. Proven 100,000 times over in shipping. 'When nothing else works, this still does!' 'Heavy duty' but still light!
- for use as an acoustic alarm in potentially explosive workplaces of category 3G (Zone 2) and 3D (Zone 22)
- category for gas and dust protection
- IP 67 for safe operation under extreme environmental conditions
- individual selection of 32 different tones

optionally:

- · 4-stage external tone selection (options: TAS, TAV)
- all tones can be individually combined with one another when externally controlled (programming function, tone 32)

DS 5 3G/3D

r =

max. signal

reception range



r = IP 66 56 m IP 67

Protection

system

DS 10 3G/3D

max. signal

reception range

Standard

EN

54-3

- 25 °C	
Operating temperatu	re

+ 55 °C

Electrical data			DS 5 3G/3D								
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC1	24 V DC	12 V DC						
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz								
Operating range	195 V – 253 V	95 V – 127 V	19 V – 29 V	19 V – 29 V	10 V – 15 V						
Nominal current consumption	0.03 A	0.06 A	0.28 A	0.28 A							
Electrical data		DS 10 3G/3D									
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V AC1	24 V DC	12 V DC						
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz								
Operating range	195 V – 253 V	195 V – 253 V 95 V – 127 V		19 V – 29 V	10 V – 15 V						
Nominal current consumption	0.06 A	0.12 A	0.42 A	0.42 A	0.30 A						

¹ Temperature class T3

Mechanical data	DS 5 3G/3D	DS 10 3G/3D				
Explosion protection	II 3G EEx nA II T4 (all voltages except 24 V AC) II 3G Ex nA II T3 (24 V AC only) II 3D Ex tD A22 IP 67 T135°C					
Category (area of use)	3G (Zone 2) 3D (Zone 22)					
Testing body	Pfanne	enberg				
Sound pressure level	105 dB (A) ± 3 dB (A)	110 dB (A) ± 3 dB (A)				
Temperature class	T4 / T3 @ - 25 °C + 55 °C					
Storage temperature	- 40 °C + 70 °C					
Protection system according to EN 60529	IP 66, IP 67					
Duty cycle	100%					
Material	die-cast aluminium GD-AI Si12 Cu					
Surface coating	epoxy resin paint RAL 3000, flame red					
Cable entry	2 x M20 x 1.5 (1 x plastic cable gland, 1 x plug)					
Clamping range of the cable fitting	6 – 13 mm					
Connecting terminals	min. 0.08 mm ² max. 2.5 mm ² AWG 28 - 12 (AWG12 THHN, THWN)					
Weight AC: 2.15 kg / DC: 1.95 kg						

Options / accessories

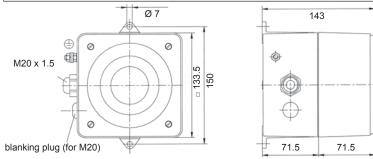


External tone selection control / 4-stage external tone selection TAV: control by means of external voltage input (12 V and 24 V DC only) TAS: control by means of control voltage



GL 30457-83-HH





Alarm tone table

-																								
tone				sw 4		ch 6	Description - E (preset: ton		Stage 2	Stage 3	Stage 4		tone					itc 5				Stage 2	Stage 3	Stage 4
0							no tone	10	1	5	4		18	•			•			interrupted tone	0.25s	19	7	4
1					•		emergency signal DIN 33 404, part 3	1200Hz 500Hz	3	2	4		19	•			•	•		alternating tone	1000Hz	27	13	23
2				•			emergency evacuation signal as per ISO 8201	1025Hz	1	4	3		20	•		•				interrupted tone IMO SOLAS III/50 + SOLAS III/6.4	12.5s	9	21	26
3				•	•		alternating tone	825Hz	1	2	4		21	•		•		•		interrupted tone – leave ship		20	9	26
4			•				continuous tone	950Hz	1	3	5		22							sweep up sawtooth	35 1200Hz	19	1.4	
5			•		•		interrupted tone	950Hz	1	4	3		22	•		•	•			with gap	0.5s 500Hz	19	14	2
6			•	•			siren	1200Hz	1	4	9		23	•		•	•	•		siren	500Hz 2400Hz	27	12	2
7			•	•	•		fire alarm France – NFS21-001	0.4s	3	10	4		24	•	•					alternating tone	1075Hz 825Hz 0.5s	1	16	12
8		•					emergency signal Sweden – SS 031711	0,125s 0,125s 0,125s 700Hz	2	3	4		25	•	•			•		alternating tone	900Hz 0.25s 0.25s 1400Hz	1	14	5
9		•			•		horn		1	3	4		26	•	•		•			alternating tone	20ms 20ms	4	9	27
10		•		•			continuous tone	500Hz	27	9	26		27	•	•		•	•		siren	300Hz 335 1200Hz	13	23	19
11		•		•	•		continuous tone - Bayer	725Hz	1	17	9		28	•	•	•				siren	3s 1500Hz	7	10	4
12		٠	•				continuous tone	825Hz	27	9	26			_	_	_	_				V V 700Hz			
13		٠	•		•		continuous tone	1200Hz	1	5	3		29	•	•	•		•		siren – Hoechst	1000Hz 109 109 150Hz	1	30	9
14		٠	•	•			continuous tone	1500Hz	1	4	10			-			_							
15		•	•	•	•		interrupted tone	0.5s 0.5s 500Hz	1	24	12		30	•	•	•	•			interrupted tone	680Hz	1	4	26
16	•						interrupted tone	0.5s 0.5s 825Hz	1	24	15		31	•	•	•	•	•		siren – NF C 48-265	1600Hz	3	14	4
17	•				•		interrupted tone - Bayer	0.7s 0.3s 725Hz	1	11	9		32	•	•	•	•	•	•	selection of available t in stages 2, 3 and 4	one combinations			

Ordering details

•									
Article number	S		DS 10 3G/3D		DS 5 3G/3D				
Ausführung	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	230 V AC	115 V AC	24 V DC		
Standard		231 11 10 0 007	231 11 15 0 007	231 11 80 0 007	231 06 10 0 007	231 06 15 0 007	231 06 80 0 007		
TAS		231 11 10 0 155	231 11 15 0 155	231 11 80 0 155	231 06 10 0 155	231 06 15 0 155	231 06 80 0 155		
A d'ale sector for alles alles alles and a d'anne and									

Article numbers for other voltages and versions on request

Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected means of alarm with the type designation DS 10 3G/3D, DS 5 3G/3D fullfils the requirements of the EN 60079-0, EN 60079-15, EN 61241-0 and EN 61241-1 standards in their latest editions. This declaration is based on compliance with the following regulations and standards: Electrical equipment for areas at risk of gas explosions

DIN EN 60079-0	Electrical equipment for areas at risk of gas explosions	UVV-BGV A3 (VBG4)	Electrical plants and equipment
	- General requirements	DIN EN 54-3	Fire alarm systems – Part 3: fire alarm devices;
DIN EN 60079-15	Electrical equipment for areas at risk of gas explosions		Acoustic alarms
	- Type of protection "n"	DIN EN 981	Machine safety - System of acoustic and visual alarm signals
DIN EN 61241-0	Electrical equipment for use in areas with combustible dust		and information signals
	- General requirements	DIN EN 50262	Metric cable glands for electrical installations
DIN EN 61241-1	Electrical equipment for use in areas with combustible dust	DIN IEC 60038	IEC standard voltages
	brennbarem Staub - part 1: protection by enclosure 'tD'	DIN 33404/3	Alarm signals for workplaces; acoustic alarm signals; uniform
DIN EN 61000-6-2	Generic standard, interference immunity for industrial areas		emergency signal; technical safety requirements, tests
DIN EN 61000-6-3	Generic standard, interference emission for residential areas	DIN EN 60947-1	Low-voltage switchgear – Part 1: General specifications
DIN EN 50130-4	Electromagnetic compatibility; product family standard: re-	DIN EN 60950-1	Safety of information technology equipment
	quirements for the interference immunity of system components	DIN EN 60529	Types of protection by enclosure (IP code)
	for fire and burglar alarms and well as social alarm systems	9. GPSG	Appliance and product safety act
DIN EN ISO7731	Ergonomic – alarms for public areas and workplaces –	Guideline 94/9/EG (A	TEX 100a)
	acoustic alarms	DIN EN 60079-0 / DIN	N EN 60079-15 / DIN EN 61241-0 / DIN EN 61241-1

The DS 10 3G/3D, DS 5 3G/3D sounders are approved for use in potentially explosive areas in Zones 2 and 22 as per 94/9/EU.

Acoustic Ex signaling devices

(E) Sounder 110 dB (A) / 117 dB (A) E2xS 112 / E2xS 121



E2xS 121

• 45 different tones, including tones conforming to UKOOA/PFEER

- · 2 externally controllable tones
- · highly resistant to corrosion and suitable for the toughest environments
- adjustable volume
- besides ATEX, also suitable for operational area class 1, division 2 (optional)
- stainless steel mounting bracket for 360° positioning
- · automatic synchronisation in system mode

E2xS 112







IP 66

IP 67

+ 55 °C - 20 °C Operating temperature

max.	sign	al
recep	otion	range

Electrical data	E2xS 112			
Rated voltage	230 V AC	120 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10 %	± 10 %	38 V – 58 V	10 V – 30 V
Nominal current consumption	54 mA	104 mA	146 mA	284 mA
Electrical data		E2xS	S 121	
Rated voltage	230 V AC	120 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10 %	± 10 %	38 V – 58 V	10 V – 30 V
Nominal current consumption	76 mA	142 mA	215 mA	280 mA
Mechanical data	E2xS 112 E2xS 121			5 121
Explosion protection		ll 3G Ex na	a nL IIC T4	
Category (area of use)	3G (Zone 2)			
Certificate of conformity	DEMKO 06 ATEX 0421554			
Testing body		DEN	ЛКО	
Sound pressure level distance 1 m	110 dB (/	A) ± 3 dB	117 dB (/	A) ± 3 dB
Tones	45 differ	rent tones (conforming to UKO of which 2 selected tones	OA/PFEER) selectable by DIF can be selected externally	P switch,
Temperature class T		IIC T4 @ - 20 °	C + 55 °C Ta	
Storage temperature		- 50 °C	. + 70 °C	
Relative humidity		90)%	
Protection system according to EN 60529		IP 66,	IP 67	
Duty cycle		10	0%	
Material housing		UL94VO F	PPS & ABS	
Connecting terminals		0.5 2	2.5 mm ²	
Cable entry	2	2 x M20 (with 1 blanking plug)	, optionally for UL 1 x 1/2" NP	Г
Weight		AC: 3.0 kg /	/ DC: 2.5 kg	

Ordering details

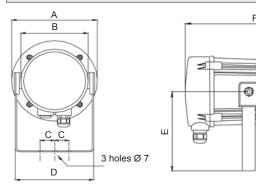
Article numbers	E2xS 112			E2xS 121		
Rated voltage	230 V AC	120 V AC	24 V DC	230 V AC	120 V AC	24 V DC
	320 56 10 0 000	320 56 15 0 000	320 56 80 0 000	320 57 10 0 000	320 57 15 0 000	320 57 80 0 000

Article numbers for other voltages on request

Options / accessories







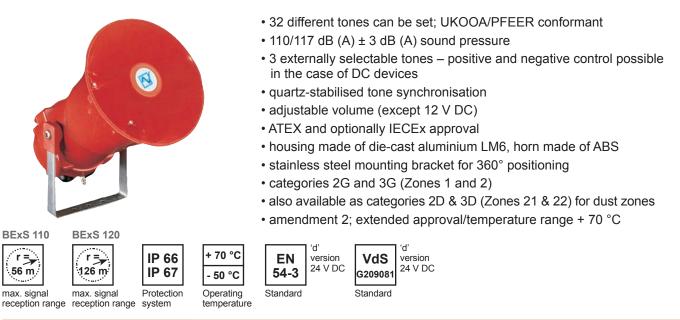
F

O

	E2xS 112	E2xS 121			
А	Ø 181	Ø 220			
В	Ø 142				
С	30				
D	166				
E	160				
F	270.6 321				

Alami	tone table			
Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage 3
tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5
tone 2	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5
tone 4	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 6	tone 5
tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20
tone 6	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	$\sim \sim \sim$	tone 7	tone 5
tone 7	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 10	tone 5
tone 8	sweeping 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz	\sim	tone 2	tone 5
tone 9	1200 Hz / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.		tone 15	tone 2
tone 10	alternating tone 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5
tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 12	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5
tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5
tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5
tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5
tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 2	tone 27
tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5
tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone 5
tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5
tone 21	alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 22 tone 23	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2 tone 6	tone 5 tone 5
tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 24	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	/ * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	tone 29	tone 5
tone 26	simulated bell	20 IIIIIIIIIIIIIIII	tone 2	tone 15
tone 20	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5
tone 27	continuous tone 440 Hz		tone 20	tone 5
tone 29	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\land \land \land$	tone 7	tone 5
tone 30	continuous tone 300 Hz		tone 2	tone 5
tone 31	siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	$\wedge \wedge$	tone 26	tone 5
tone 32	2-tone bell sound	-	tone 26	tone 15
tone 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singapore		tone 38	tone 45
tone 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 36	tone 5
tone 36	slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap		tone 35	tone 5
tone 37	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas		tone 9	tone 45
tone 38	continuous tone 2000 Hz		tone 34	tone 45
tone 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 23	tone 17
tone 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 31	tone 27
tone 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 43	continuous tone 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz		tone 2	tone 5
tone 45	1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – PFEER general alarm		tone 38	tone 34

Sounder 110 dB (A) / 117 dB (A) BExS 110/120 d/e, BExDS 110/120 d/e



Electrical data				BExS 1	10 d/e /	BExDS	110 d/e		
Rated voltage		230 V AC		115 V AC	48 V	' DC	24 V DC		12 V DC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50	0 Hz / 60 Hz					
Operating range		± 10 %		± 10 %	± 25	5 %	± 25 %		± 25 %
Nominal current consumption	on	56 mA		110 mA	130	mA	250 mA		195 mA
Electrical data				BExS 1	20 d/e /	BExDS	120 d/e		
Rated voltage		230 V AC		115 V AC	48 V	' DC	24 V DC		12 V DC
Rated frequency		50 Hz / 60 Hz	50	0 Hz / 60 Hz					
Operating range		± 10 %		± 10 %	± 25	5 %	± 25 %		± 25 %
Nominal current consumption	on	90 mA		180 mA	420	mA	800 mA		850 mA
Mechanical data		BExS 110 d/e		BExS 12	0 d/e	BExD	S 110 d/e	В	ExDS 120 d/e
Protection system					'd'= IP 67; c	or 'e'= IP 66	·		
Explosion protection				II 2G Ex de IIC T4 II 2G Ex de IIB T4	-				D Ex de IIC T4 100°C D Ex de IIB T4 115°C
Category (area of use)	Category (area of use)			2G (Zone 1) 3G (Zone 2)			2G (Zone 1) / 2D (Zone 21) 3G (Zone 2) / 3D (Zone 22)		
Certificate of conformity		KEMA 99 ATEX 7906			KEMA 99 ATEX 6312			6312	
Testing body		KEMA				KEI	МА		
Sound microph pressure level	hone distance 1 m	110 dB (A) ± 3 dB (A) 117 dB (A) ± 3 dB (A)			110 dB (A) ± 3 dB (A) 117 dB (A) ± 3 dB (A)			17 dB (A) ± 3 dB (A)	
Temperature class T		IIC: T4 @ - 50 °C + 55 °C Ta IIB: T4 @ - 50 °C + 70 °C Ta			T4 @ - 50 °C + 55 °C Ta			5 °C Ta	
Storage temperature					- 50 °C	. + 70 °C			
Relative humidity		90%							
Duty cycle		100%							
Material -	housing	die-cast aluminium LM6, similar RAL 3000 (flame red)							
Wateria	horn	ABS self-extinguishing, similar to UL 94 VO & 5VA FR ABS, Ex II 2D anti-static ABS, black							
Connecting terminals -	Exd			1	1 x 4 mm ² or	2 x 2.5 mm	2		
	Exde	2 x 2.5 mm ²							
Cable entry			2	/1xclosed,1xc	open (M20),	optionally P	G13.5 or 1/2" NP1	-	
Weight	Exd	AC version: 3.42 kg DC version: 3.16 kg	J	AC version: 3 DC version: 3	0		sion: 3.42 kg sion: 3.16 kg		AC version: 3.88 kg DC version: 3.42 kg
Weight	Exde	AC version: 3.68 kg DC version: 3.42 kg	J	AC version: 4 DC version: 3	5		sion: 3.68 kg sion: 3.42 kg		C version: 4.14 kg C version: 3.38 kg

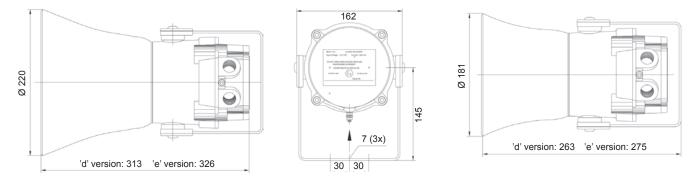
Options / accessories





BEx(D)S 120D/E

BEx(D)S 110D/



- · · ·		040000	Otomo O		DID and	dit o b -o		
Basic tone no.	Tones	Stage 2 T2	Stage 3 T3		DIP sv 2	Vitch s	ettings	5
1	continuous tone 1000 Hz, toxic gas alarm	31	11	0	0	0	4	0
2	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	17	5	1	0	0	0	0
3	slow whoop 500-1200 Hz, duration 3 s, gap 0.5 s	2	5	0	1	0	0	0
4	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	6	5	1	1	0	0	0
5	continuous tone 2400 Hz	3	27	0	0	1	0	0
6	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5	1	0	1	0	C
7	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	10	5	0	1	1	0	C
8	siren 500 / 1200 / 500 Hz, duration 3 s	2	5	1	1	1	0	C
9	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 Hz – DIN-TON, PFEER DIN 33909	15	2	0	0	0	1	C
10	alternating tone 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz	7	5	1	0	0	1	C
11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz, general alarm	31	1	0	1	0	1	C
12	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz	4	5	1	1	0	1	C
13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz	15	5	0	0	1	1	0
14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap	4	5	1	0	1	1	0
15	continuous tone 800 Hz	2	5	0	1	1	1	(
16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	18	5	1	1	1	1	(
17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001	2	27	0	0	0	0	1
18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	2	5	1	0	0	0	1
19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265	2	5	0	1	0	0	
20	continuous tone 660 Hz	2	5	1	1	0	0	1
21	alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz	2	5	0	0	1	0	1
22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	2	5	1	0	1	0	1
23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz	6	5	0	1	1	0	1
24	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5	1	1	1	0	1
25	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	29	5	0	0	0	1	1
26	simulated bell	2	1	1	0	0	1	1
27	continuous tone 554 Hz	26	5	0	1	0	1	1
28	continuous tone 440 Hz	2	5	1	1	0	1	1
29	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	7	5	0	0	1	1	1
30	interrupted tone 420 Hz, 0.625 s signal, 0.625 s gap, Australian alert	32	5	1	0	1	1	1
31	sweeping 1200 Hz / 500 Hz, switching frequency 1 Hz, 'prepare to leave platform'	11	1	0	1	1	1	1
32	sweeping 500 Hz / 1200 Hz, 0.375 s signal, 0.375 s gap, switching frequency 15 Hz, Australian evacuation alarm	26	1	1	1	1	1	1

The sounder can be set externally to the respective tones of stage 2 & 3. Tone 2 is preset.

Ordering details								
Article numbers	BExS 110D		BExS 110E		BExDS 110D	BExDS 110E		
Rated voltage	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC	230 V AC	230 V AC		
	320 80 10 0 000	320 80 80 0 000	320 82 10 0 000	320 82 80 0 000	320 75 10 0 000	320 85 10 0 000		
Article numbers	BExS 120D		BExS 120E		BExDS 120D	BExDS 120E		
Rated voltage	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC	230 V AC	230 V AC		
	320 76 10 0 000	320 76 80 0 000	320 78 10 0 000	320 78 80 0 000	320 89 10 0 000	320 81 10 0 000		

Article numbers for other voltages on request

E Sounder with speech reproduction 110 dB (A) BExA110 d/e



IP 66

IP 67

system

- text individually programmable without programming device (integrated microphone)
- max. 16 seconds speech reproduction
- 9 different tones (DIN tone), UKOOA/PFEER conformant
- volume control up to 20 dB (A) via potentiometer
- · combination of tone/spoken message
- also available as categories 2D & 3D (Zones 21 & 22) for dust zones
- · precise definition of alarms and warnings
- · low power consumption, hence long alarm using emergency power
- suitable for UPS systems due to 24 V rated voltage
- no PA system required for speech reproduction
- stainless steel mounting bracket for 360° positioning
- · protected against pole-reversal
- · surface coating has good resistance to most acids, alkalis and oils

max. signal reception range

r =_

56 m.

Protection Operating temperature

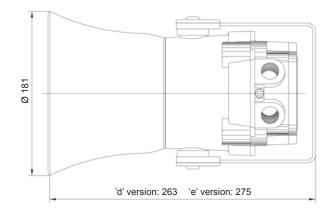
· 70 °C

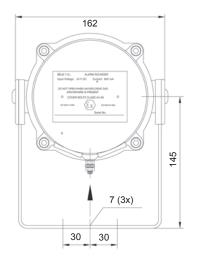
- 50 °C

Electrical data	BExA110 d/e				
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC		
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	± 10 %	± 10 %	± 25 %		
Power consumption at maximum volume	45 mA	90 mA	480 mA		

Mechanical data		BExA110 d	BExA110 de		
Protection system IP 67			IP 66		
Explosion protection		II 2G Ex d IIC T4 / II 2G EEx de IIC T4 II 2G Ex d IIB T4 / II 2G EEx de IIB T4			
Category (area of use)		2G (Zone 1) 3G (Zone 2)			
Certificate of conformity		KEMA 99 A	TEX 7906		
Testing body		KE	MA		
Sound pressure level	distance 1 m	110 dB (A) ± 3 dB (A) – speec	h reproduction 5 dB (A) lower		
Temperature class T		IIC: T4 @ - 50 °C + 55 °C Ta IIB: T4 @ - 50 °C + 70 °C Ta			
Storage temperature		- 50 °C	. + 70 °C		
Relative humidity		90	%		
Duty cycle		100)%		
Matarial	housing	die-cast aluminium LM6, similar RAL 3000 (flame red)			
Material	horn	ABS self-extinguishing, similar to UL 94 VO 8	5VA FR ABS, Ex II 2D anti-static ABS, black		
O anna atina tamainala	AC	2 x 1.5	5 mm ²		
Connecting terminals	DC	1 x 4 mm ² or 2 x 2.5 mm ²			
Cable entry		2 / 1 x closed, 1 x open (M20),	optionally PG13.5 or 1/2" NPT		
)4(-:	AC	3.4 kg	3.7 kg		
Weight	DC	3.2 kg	3.4 kg		







Alarm tone table							
Stage	Tone & frequency description	Bridge setting for tone selection	Tone length				
1	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	OOOORCBA	4 cycles				
2	slow whoop 500-1200 Hz, duration 3 s, gap 0.5 s	OOOORCBA	2 cycles				
3	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s PAPA	OOOORCBA	4 cycles				
4	alternating tone 544 Hz for 100 ms, 550 Hz for 400 ms	O O O O R C B A	4 cycles				
5	continuous tone 1000 Hz, toxic gas alarm	OOOORCBA	2 seconds				
6	simulated bell	OOOORCBA	2 seconds				
7	interrupted tone 1000 Hz, signal 0.5 s, gap 0.5 s, general alarm	OOOORCBA	3 cycles				
8	Australian alert 420 Hz with 0.625 s gap	OOOORCBA	4 cycles				
9	Australian evacuation alarm 500 Hz / 1200 Hz, duration 3.75 s, gap 0.25 s	O O O O R C B A	2 cycles				
10	no tone – 0.5 s gap between messages or 2 s pause if 2^{nd} message option is selected	O O O O R C B A					

Ordering details								
Article numbers	BExA	.110 d	BExA110 e					
Rated voltage	230 V AC	24 V DC	230 V AC	24 V DC				
	320 86 10 0 000	320 86 80 0 000	320 88 10 0 000	320 88 80 0 000				

Options / accessories



🔄 Sounder 105 dB (A) **IS-A105N**



60 °C **IP 66** 32 m. - 40 °C max. signal Protection system

These sounders are used in workplaces where dangerous, explosive atmospheres are to be expected

- free selection of 49 different tones UKOOA/PFEER conformant
- high sound pressure level of 105 dB (A), can be reduced by up to 15 dB (A) via a potentiometer
- up to 2 tones can be selected externally in order to signal different alarms
- works on DC voltages between 10 and 28 Volt DC, rated voltage 24 V DC
- an input protector prevents damage due to incorrect connection without a Zener barrier or galvanic isolation
- · can also be used outdoors thanks to housing made of self-extinguishing ABS and IP 66 protection system
- categories 1G, 2G and 3G (Zones 0, 1 and 2)

See pages 250 and 251 for suitable zener barriers

reception range

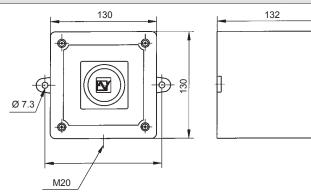
Operating temperature

Electrical data	IS-A105N	
Rated voltage	24 V DC	
Operating range	10 V DC – 28 V DC	
Nominal current consumption	25 mA (typical for connection to 24 V DC via 28 V / 300 Ω zener barrier)	

Power must be connected via a zener barrier (max. 28 V DC, 93 mA DC, 0.66 W) or a galvanic isolator, specified by the system certificate (see page 251)

Mechanical data	IS-A105N	
Type of protection	'ia' inherently safe	
Explosion protection	II 1G Ex ia IIC T4 - 40 °C + 60 °C Ta	
Category (area of use)	1G (Zone 0) / 2G (Zone 1) / 3G (Zone 2)	
Certificate of conformity	SIRA 04 ATEX 2301X	
Testing body	SIRA	
Sound microphone distance pressure level 1 m	up to 105 dB (A) \pm 3 dB (A) can be reduced by up to 15 dB (A) via an internal potentiometer	
Tones	49 different tones can be set via DIP switch, of which 2 tones are externally selectable	
Storage temperature	- 40 °C + 70 °C	
Relative humidity	90% @ + 50 °C	
Duty cycle	100%	
Material	ABS self-extinguishing, similar to UL 94 VO	
Colour	similar RAL 3000 (flame red), optionally in grey RAL 7038 or white RAL 9010	
Connecting terminals	0.5 – 2.5 mm ²	
Cable entry	20 mm	
Weight	0.75 kg	

Dimensions





Alarm to	Alarm tone table				
Stage 1	Description - Frequency			Stage 3	
tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5	
tone 2	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5	
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5	
tone 4	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 6	tone 5	
tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20	
tone 6	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz		tone 7	tone 5	
tone 7	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 10	tone 5	
tone 8	siren 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz, duration 3 s		tone 2	tone 5	
tone 9	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s		tone 15	tone 2	
tone 10	alternating tone 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5	
tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5	
tone 12	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5	
tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5	
tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5	
tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5	
tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5	
tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 2	tone 27	
tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5	
tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone 5	
tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5	
tone 21	alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5	
tone 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone 5	
tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone 5	
tone 24	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5	
tone 25	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5	
tone 26	simulated bell	50	tone 2	tone 15	
tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5	
tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone 5	
tone 29	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz		tone 7	tone 5	
tone 30	continuous tone 300 Hz		tone 2	tone 5	
tone 31	siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 26	tone 5	
tone 32	2-tone bell sound		tone 26	tone 15	
tone 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5	
tone 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s		tone 38	tone 45	
tone 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 36	tone 5	
tone 36	slow whoop 500-1200 Hz within 1 s – Australian evacuation alarm		tone 35	tone 5	
tone 37	continuous tone 1000 Hz		tone 9	tone 45	
tone 38	continuous tone 2000 Hz		tone 34	tone 45	
tone 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 23	tone 17	
tone 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 31	tone 27	
tone 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz		tone 2	tone 5	
tone 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz		tone 2	tone 5	
tone 43	continuous tone 1200 Hz		tone 2	tone 5	
tone 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz		tone 2	tone 5	
tone 45	interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm – – – –		tone 38	tone 34	
tone 46	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s		tone 47	tone 37	
tone 47	interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm		tone 46	tone 37	
tone 48	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 49	tone 5	
tone 49	slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm		tone 26	tone 37	

Ordering details Article number IS-A105N Rated voltage 24 V DC 320 33 80 0 000 320 33 80 0 000

Manufacturer's declaration

Developed and manufactured in accordance with EN 50014 (general requirements), EN 50020 (intrinsically safety), EMC Directive 89/336/EEC.

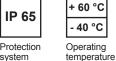
𝔄 IS-Mini series Sounders 100 dB (A) IS-mA1



system

- very economical acoustic alarm
- certified for use in Ex-Zones 0, 1 and 2!
- compact design with a diameter of just 88 mm
- · sounder operated via certified zener barriers or galvanic isolators
- 49 loud tones at 100 dB (A)
- very well suited for fire alarm systems and direct control due to low power consumption
- · self-synchronising sounder for clear tone perception
- · 2 different externally controllable tones
- volume control
- also available as mining-certified device (IM1 EEx ia)
- See pages 250 and 251 for suitable zener barriers

18 m.	
max signa	al I



max. siynai		
reception range		

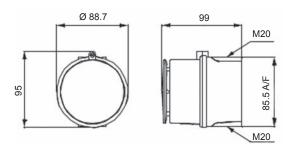
r=

on	Operatin
	temperat

Electrical data	IS-mA1
Rated voltage	24 V DC
Operating range	16 V – 28 V
Nominal current consumption	25 mA 1

1 typical for connection to 24 V DC via 28 V / 300 Ω zener barrier. Power must be connected via a zener barrier (max. 28 V DC, 93 mA DC, 0.66 W) or a galvanic isolator, specified by the system certificate (see page 251)

	10	
Mechanical data	IS-mA1	
Type of protection	'ia' inherently safe	
Explosion protection	II 1G EEx ia IIC T4 - 40 °C + 60 °C Ta	
Category (area of use)	1G (Zone 0) / 2G (Zone 1) / 3G (Zone 2)	
Certificate	SIRA 05 ATEX2084X	
Testing body	SIRA	
Sound pressure level	100 dB (A)	
Sound level reduction	by - 20 dB	
Storage temperature	- 40 °C + 70 °C	
Relative humidity	90%	
Protection system according to EN 60529	IP 65	
Duty cycle	100%	
Material	ABS, self-extinguishing UL94VO & 5VA, similar RAL 3000 (flame red)	
Connecting terminals	0.5 – 2.5 mm ²	
Cable entry	2 x M20 (disruption prepared)	
Weight	230 g	
Dimensions		



Ordering details	
Article numbers	IS-mA1
Rated voltage	24 V DC
	320 34 80 0 000



Stage 1 Description - Frequency Stage 2	Alarm tone table				
Issue 2 alternating tune 800 Hz / 1000 Hz, setternation every 0.25 s tone 3 tone 4 tone 2 tone 4 tone 2 tone 4 tone 2 tone 4 tone 2 tone 3 tone 3 <thtd>tone 3 <t< th=""><th>Stage 1</th><th>Description - Frequency</th><th></th><th>Stage 2</th><th>Stage 3</th></t<></thtd>	Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage 3
tone 3 show whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.0 Hz, 0.5 s tone 4 tone 5 tone 4 avecping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 6 tone 7 tone 5 tone 6 sweeping 2400 Hz / 2800 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 7 tone 5 tone 7 sweeping 2400 Hz / 2800 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 7 tone 5 tone 8 sawtoch 1200 Hz / 2800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 7 tone 5 tone 9 sawtoch 1200 Hz / 2800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 7 tone 5 tone 11 interrupted tone 200 Hz / 1800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 4 tone 2 tone 13 interrupted tone 200 Hz / 1800 Hz / 1800 Hz / 1800 Hz tone 4 tone 5 tone 13 interrupted tone 200 Hz / 1800 Hz / 1800 Hz / 180 Hz tone 4 tone 5 tone 14 interrupted tone 200 Hz / 1800 Hz / 1800 Hz / 180 Hz / 180 Hz tone 4 tone 5 tone 14 interrupted tone 200 Hz / 180 Hz / 180 Hz / 180 Hz / 180 Hz tone 4 tone 5 tone 15 confirmuos tone 200 Hz / 180 Hz /	tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5
tone 4 sweeping 800 Hz / 1000 Hz, witching frequency 1 Hz tone 5 tone 5 tone 6 sweeping 200 Hz / 200 Hz, witching frequency 7 HZ tone 7 tone 7 tone 7 sweeping 2400 Hz / 200 Hz, witching frequency 7 HZ tone 7 tone 7 tone 8 sweeping 2400 Hz / 200 Hz, witching frequency 7 HZ tone 10 tone 5 tone 9 sweeping 2400 Hz / 200 Hz, witching frequency 2 Hz tone 7 tone 7 tone 10 alternating tone 2400 Hz / 200 Hz, witching frequency 2 Hz tone 7 tone 7 tone 11 interrupted tone 000 Hz, 100 Hz, 500 Hz, witching frequency 2 Hz tone 7 tone 7 tone 13 interrupted tone 000 Hz, 100 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 7 tone 14 interrupted tone 000 Hz, 100 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 7 tone 14 interrupted tone 000 Hz, 100 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 7 tone 15 interrupted tone 000 Hz, 100 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 5 tone 15 interrupted tone 001 Hz, 100 Hz,	tone 2	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5
tens 5 continuous tone 2400 Hz tone 3 tone 30 tens 4 severating 2400 Hz (2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 5 tens 8 sizen 500 Hz / 1200 Hz / 200 Hz, switching frequency 1 Hz tone 5 tone 5 tens 8 sizen 500 Hz / 1200 Hz / 200 Hz, switching frequency 2 Hz tone 5 tone 5 tens 9 sizen 500 Hz / 1200 Hz, switching frequency 2 Hz tone 14 tone 5 tone 5 tens 9 sizen 500 Hz / 1200 Hz, switching frequency 0 JTz tone 5 tone 5 tone 5 tens 14 interrupted tone 200 Hz, switching frequency 0 JTz tone 4 tone 5 tone 6 tone 6 tone 6 tone 14 interrupted tone 800 Hz, 0.28 s signal, 15 gap	tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5
tone 6 everping 2400 Hz / 2000 Hz, switching frequency 7 Hz tone 7 tone 6 tone 10 tone 5 tone 6 sexubord 1200 Hz / 2000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 4 tone 2 tone 5 tone 6 sexubord 1200 Hz / 2000 Hz, switching frequency 2 Hz tone 7 tone 7 tone 7 tone 11 attennating tone 2400 Hz / 2000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 7 tone 7 tone 7 tone 11 attennating tone 2400 Hz / 205 rs signal, 15 gap - - tone 7 tone 7 tone 12 attennating tone 2400 Hz / 205 rs signal, 15 gap - - tone 7 tone 7 tone 13 interrupted time 600 Hz, 755 ms signal, 16 ms gap - - tone 7 tone 7 tone 14 interrupted time 600 Hz, 155 ms signal, 16 ms gap - - tone 2 tone 2 tone 2 tone 14 interrupted time 600 Hz, 18 signal, 18 gap - - tone 2 tone 2 tone 2 tone 14 interrupted time 600 Hz, 18 signal, 18 gap - - tone 2 tone 5 tone 2 tone 5	tone 4	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 6	tone 5
tone 7 sweeping 2400 Hz / 2800 Hz, switching frequency 1 Hz tone 6 tone 8 stran 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz, dualation 3 s tone 9 tone 9 sawtooh 1200 Hz / 200 Hz / 500 Hz, dualation 3 s tone 10 tone 91 sawtooh 1200 Hz / 200 Hz / 200 Hz, switching frequency 2 Hz tone 12 tone 10 itemating tone 2400 Hz / 200 Hz, switching frequency 0 876 Hz tone 4 tone 11 itemupted tone 200 Hz / 200 Hz, switching frequency 0 876 Hz tone 4 tone 13 itemupted tone 200 Hz, 202 s signal, 1 s gap	tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20
tone 8 altern 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz , duration 3 s tone 5 tone 9 sawbohl 1200 Hz / 500 Hz , witching frequency 2 Hz tone 7 tone 7 tone 10 alternating tone 2400 Hz / 2000 Hz , switching frequency 0 X5 Hz tone 14 tone 15 tone 11 alternating tone 2400 Hz / 2000 Hz , switching frequency 0 X5 Hz tone 14 tone 15 tone 13 interrupted tone 2000 Hz / 1000 Hz , switching frequency 0 X5 Hz tone 14 tone 15 tone 14 interrupted tone 2000 Hz / 1000 Hz , switching frequency 0 X5 Hz tone 14 tone 14 tone 55 tone 16 centrucus tone 800 Hz / 1000 Hz , switching frequency 0 X5 Hz tone 14 tone 51 tone 16 tone 51 tone 15 centrucus tone 800 Hz / 1000 Hz , switching frequency 1 Hz tone 2 tone 2 tone 52 tone 15 interrupted tone 600 Hz / 18 signal, 18 signap tone 2 tone 5 tone 52	tone 6	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	\sim	tone 7	tone 5
tone 9 sawboth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s tone 15 tone 2 tone 7 tone 7 tone 11 Interrupted tone 1000 Hz, witching frequency 2 Hz tone 7 tone 7 tone 5 tone 13 Interrupted tone 1000 Hz, witching frequency 0 875 Hz tone 15 tone 15 tone 15 tone 14 Interrupted tone 800 Hz, 0.25 s aignal, 1 s gap - - tone 16 tone 15 tone 15 Interrupted tone 800 Hz, 0.25 s aignal, 1 s gap - - tone 16 tone 5 tone 16 Interrupted tone 800 Hz, 120 ms aignal, 150 ms gap - - tone 16 tone 5 tone 16 Interrupted tone 800 Hz, 180 ms aignal, 150 ms gap - - tone 2 tone 5	tone 7	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 10	tone 5
tone 10 atternating tone 2400 Hz / 2000 Hz, switching frequency 2 Hz tone 7 tone 6 tone 11 interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 7 tone 6 tone 14 interrupted tone 2000 Hz, vswitching frequency 1 Hz tone 15 tone 6 tone 14 interrupted tone 2000 Hz, vswitching frequency 1 Hz tone 15 tone 6 tone 15 consistence 300 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 15 tone 6 tone 15 consistence 300 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 2 tone 2 tone 16 interrupted tone 6000 Hz, 18 signal, 18 g ap tone 2 tone 5 tone 4 tone 5 tone 5 tone 5 tone 4 tone 5 tone 2 tone 5	tone 8	siren 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz, duration 3 s	\sim	tone 2	tone 5
tone 11 Interrupted tone 1000 Hz; switching frequency 1 Hz one 2 tone 4 tone 5 tone 12 alternating tone 800 Hz; switching frequency 0.875 Hz	tone 9	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s		tone 15	tone 2
tone 12 alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz tone 14 tone 4 tone 5 tone 14 interrupted tone 800 Hz, switching frequency 1 Hz	tone 10	alternating tone 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5
tone 13 Interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz tone 15 tone 15 tone 14 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 15 gap tone 4 tone 5 tone 15 continuous tone 800 Hz, 0.25 s signal, 150 ms gap tone 16 tone 5 tone 17 alternating tone 544 Hz (100 ms) /440 Hz (400 ms) - NF S 32:001 10me 2 tone 2 tone 18 interrupted tone 660 Hz, 1.8 s gap tone 2 tone 2 tone 20 tone 554 Hz (140 Hz, switching frequency 1 Hz 10me 2 tone 5 tone 21 alternating tone 554 Hz (440 Hz, switching frequency 2 Hz tone 2 tone 5 tone 23 interrupted tone 500 Hz, switching frequency 2 Hz tone 2 tone 5 tone 24 interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 2 tone 5 tone 25 sweeping 300 Hz /1000 Hz, switching frequency 2 Hz tone 5 tone 5 tone 25 sweeping 300 Hz /1000 Hz, switching frequency 7 Hz tone 5 tone 5 tone 26 confinuous tone 40 Hz tone 5 tone 5 tone 28 sweeping 300 Hz / 1000 Hz, switching freq	tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 14 Interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap tone 4 tone 5 tone 15 continuous tone 800 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap tone 18 tone 18 tone 16 interrupted tone 660 Hz, 180 ms gap tone 18 tone 2 tone 2 tone 17 alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32:001 tone 2 tone 5 tone 10 interrupted tone 660 Hz, 18 s signal, 1.8 s gap tone 2 tone 5 tone 20 continuous tone 660 Hz, 18, s signal, 0.875 s gap tone 2 tone 5 tone 21 interrupted tone 54 Hz / 400 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 5 tone 23 interrupted tone 54 Hz / 400 Hz, switching frequency 50 Hz MWWWWWWW tone 29 tone 5 tone 24 sweeping 2400 Hz / 2000 Hz, switching frequency 50 Hz MWWWWWWW tone 20 tone 5 tone 26 simulated bell b0 IIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIII	tone 12	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5
tone 15 continuous tone 800 Hz tone 52 tone 62 tone 53 tone 16 interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap	tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5
tone 16 interrupted tone 660 Hz, 160 ms aignal, 160 ms gap	tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5
tone 17 alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001 tone 2 tone 5 tone 20 continuous tone 660 Hz tone 21 tone 54 tone 23 tone 54 tone 54 tone 24 tone 21 tone 54 tone 21 alternating tone 664 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz	tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 18 interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap	tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5
tone 19 sweeping 1400 Hz -1600 Hz rising 1 s. falling 0.5 s - NF C 48-265 tone 2 tone 2 tone 5 tone 20 continuous tone 660 Hz tone 5 tone 2 tone 5 tone 21 alternating tone 564 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 5 tone 22 interrupted tone 600 Hz, switching frequency 2 Hz	tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 2	tone 27
tone 20 continuous tone 660 Hz tone 2 tone 21 tone 21 atternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 2 tone 22 interrupted tone 544 Hz, 0.875 s gap	tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5
tone 21 alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz tone 22 tone 22 tone 5 tone 22 interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone 5
tone 22 interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap	tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5
tone 23 interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz tone 6 tone 5 tone 24 sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz MMMMMMM tone 29 tone 5 tone 25 sweeping 2400 Hz / 2000 Hz, switching frequency 50 Hz MMMMMMM tone 29 tone 5 tone 26 simulated bell Ip> IIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIII	tone 21	alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 24 sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz tone 29 tone 29 tone 29 tone 26 sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz twwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwwww	tone 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone 5
tone 25 sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz Immunity tone 29 tone 29 tone 26 simulated bell jo IIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIIII	tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone 5
tone 26 simulated bell imminimi frequency 7 Hz tone 26 tone 27 tone 29 sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz tone 2 tone 7 tone 7 tone 30 continuous tone 300 Hz tone 7 tone 7 tone 7 tone 31 siren 600 Hz / 1200 Hz, switching frequency 7 Hz tone 7 tone 7 tone 7 tone 32 2-lone bell sound tone 26 tone 5 tone 26 tone 5 tone 32 2-lone bell sound tone 26 tone 5 tone 26 tone 5 tone 33 interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz tone 26 tone 5 tone 65 tone 33 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian every 0.5 s tone 38 tone 45 tone 55 tone 34 alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s tone 38 tone 55 tone 35 tone 55 tone 35 slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm tone 35 tone 55 tone 34 tone 45 tone 34 onten 34 tone 9 tone 45 tone 9 tone 45 tone 35 sinerupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap -	tone 24	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 27continuous tone 554 Hztone 26tone 5tone 28continuous tone 440 Hztone 2tone 2tone 5tone 29sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hztone 7tone 7tone 5tone 30continuous tone 300 Hztone 2tone 2tone 5tone 31siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 26tone 322-tone bell soundtone 26tone 5tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz	tone 25	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 28continuous tone 440 Hztone 2tone 5tone 29sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hztone 7tone 5tone 30continuous tone 300 Hztone 2tone 7tone 5tone 31siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 15tone 322-tone bell soundtone 26tone 15tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 stone 38tone 36tone 35tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 9tone 55tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1 s - Australian evacuation alarmtone 37tone 9tone 45tone 38continuous tone 1000 Hztone 9tone 9tone 45tone 9tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 2tone 100tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 5tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5tone 45tone 43continuous tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 2tone 6tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 45tone 47tone 47tone 47tone 47tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 68tone 64tone 64tone	tone 26	simulated bell	ااا اا اا اا ا	tone 2	tone 15
tone 29sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hztone 7tone 5tone 30continuous tone 300 Hztone 2tone 5tone 31siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 56tone 322-lone bell soundtone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 75tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 57tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 stone 38tone 38tone 45tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 35tone 5tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s - Australian evacuation alarmtone 34tone 9tone 45tone 37continuous tone 1000 Hztone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 9tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 21tone 17tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 21tone 2tone 55tone 42motor siren, slowly rising to 2400 Hz	tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5
tone 30continuous tone 300 Hztone 2tone 5tone 31siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 26tone 322-tone bell soundtone 26tone 26tone 15tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 22tone 26tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 stone 28tone 45tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 5tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s - Australian evacuation alarmtone 35tone 5tone 37continuous tone 1000 Hztone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 9tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001	tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone 5
tone 31siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hztone 26tone 5tone 322-tone bell soundtone 26tone 15tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 2tone 5tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 stone 38tone 45tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 55tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s - Australian evacuation alarmtone 35tone 35tone 55tone 37continuous tone 1000 Hztone 34tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001tone 23tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hz	tone 29	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5
tone 322-tone bell soundtone 26tone 15tone 33interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hztone 2tone 5tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, atternation every 0.5 stone 38tone 38tone 45tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 35tone 55tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s - Australian evacuation alarmtone 35tone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hztone 34tone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001	tone 30	continuous tone 300 Hz		tone 2	tone 5
tone 33 interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz tone 2 tone 5 tone 34 alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s tone 38 tone 38 tone 45 tone 35 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert tone 36 tone 35 tone 36 slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm tone 35 tone 35 tone 35 tone 37 continuous tone 1000 Hz tone 34 tone 9 tone 45 tone 38 continuous tone 2000 Hz tone 34 tone 45 tone 39 interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap tone 23 tone 17 tone 40 alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001	tone 31	siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 26	tone 5
tone 34alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 stone 35tone 36tone 36tone 36tone 36tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert– – – – –tone 36tone 35tone 5tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm– – – – –tone 35tone 35tone 5tone 37continuous tone 1000 Hz– – – –tone 9tone 45tone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hz– – – – tone 934tone 45tone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap– – – – tone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001– – – – tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hz– – – – tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hz– – – – tone 2tone 2tone 43continuous tone 1200 Hz– – – – tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hz– – – – tone 2tone 2tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm– – – – – tone 38tone 47tone 46sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 stone 47tone 37tone 46tone 47tone 37tone 48interrupted tone 4000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm– – – – – – tone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert– – –	tone 32	2-tone bell sound		tone 26	tone 15
tone 35interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 36tone 35tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s - Australian evacuation alarmtone 35tone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hz-tone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hz-tone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001-tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hz-tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hz-tone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hz-tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hz-tone 2tone 5tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 47tone 48interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 46tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 49tone 57	tone 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 36slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarmtone 35tone 35tone 37continuous tone 1000 Hztone 45tone 38continuous tone 2000 Hztone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001tone 31tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 44motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 46sawtooth 1200 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 47interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 48interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm	tone 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s		tone 38	tone 45
tone 37continuous tone 1000 Hztone 9tone 45tone 38continuous tone 2000 Hz	tone 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 36	tone 5
tone 38continuous tone 2000 Hztone 34tone 45tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 38tone 34tone 46sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 sNNNNNtone 47tone 37tone 47interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 49tone 5	tone 36	slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm		tone 35	tone 5
tone 39interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gaptone 23tone 17tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 38tone 34tone 46sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 stone 46tone 37tone 48interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap - general alarmtone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s - Australian alerttone 49tone 5	tone 37	continuous tone 1000 Hz		tone 9	tone 45
tone 40alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001tone 31tone 27tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 2tone 2tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 2tone 5tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 38tone 37tone 46sawtooth 1200 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 46tone 37tone 47interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alerttone 49tone 5	tone 38	continuous tone 2000 Hz		tone 34	tone 45
tone 41motor siren, slowly rising to 1200 Hztone 2tone 5tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 2tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 2tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 2tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 38tone 46sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 sNNNNNtone 47tone 37tone 47interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alerttone 49tone 5	tone 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 23	tone 17
tone 42motor siren, slowly rising to 800 Hztone 2tone 5tone 43continuous tone 1200 Hztone 2tone 2tone 5tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 2tone 5tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 38tone 34tone 46sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 sNNNNtone 47tone 37tone 47interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alerttone 49tone 5	tone 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001		tone 31	tone 27
tone 43 continuous tone 1200 Hz tone 2 tone 5 tone 44 motor siren, slowly rising to 2400 Hz tone 2 tone 2 tone 2 tone 45 interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm tone 38 tone 37 tone 47 interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm tone 47 tone 47 tone 37 tone 48 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert tone 49 tone 5	tone 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 44motor siren, slowly rising to 2400 Hztone 2tone 5tone 45interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 38tone 34tone 46sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 sNNNNtone 47tone 37tone 47interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarmtone 46tone 37tone 48interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alerttone 49tone 5	tone 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 45 interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm — — — — tone 38 tone 34 tone 46 sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s M M tone 47 tone 47 tone 37 tone 47 interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm — — — — — tone 46 tone 37 tone 48 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert — — — — — tone 49 tone 5	tone 43	continuous tone 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 46 sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s tone 37 tone 47 interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm tone 46 tone 37 tone 48 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert tone 49 tone 5	tone 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz		tone 2	tone 5
tone 47 interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm — — — — tone 46 tone 37 tone 48 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert — — — — tone 49 tone 5	tone 45	interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm		tone 38	tone 34
tone 48 interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert — — — — tone 49 tone 5	tone 46	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s		tone 47	tone 37
	tone 47	interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm		tone 46	tone 37
tone 49 slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm tone 26 tone 37	tone 48	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 49	tone 5
	tone 49	slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm		tone 26	tone 37

E Loudspeaker 118 dB (A) E2xL 15



IP 66

IP 67

- · extremely sturdy and impact-proof
- stainless steel mounting bracket for 360° positioning
- besides ATEX, UL approval for operational areas of class 1, division 2 is also optionally available
- maximum output power 15 Watt

max. signal reception range Protection system

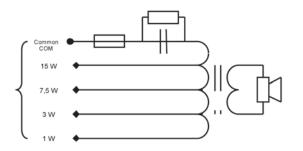
r =___ 141 m



+ 55 °C

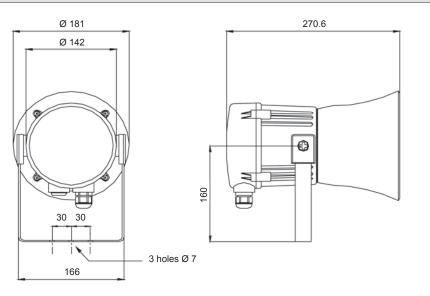
Mechanical data		E2xL 15
Protection system		IP 66, IP 67
Explosion protection		II 3G Ex nA IIC T4
Category (area of use)		3G (Zone 2)
Certificate of conformity		DEMKO 06 ATEX 0421554
Testing body		DEMKO
Sound pressure level	distance 1 m	118 dB (A) ± 3 dB (A) @ 15 W full power
Rated power	RMS	15 W
Transformer	type	70 V power: 15 W / 7.5 W / 3 W / 1 W taps (Z = 336.67 Ω / 653.33 Ω / 1.6 kΩ / 4.9 kΩ) 100 V power: 15 W / 7.5 W / 3 W / 1 W taps (Z = 666.87 Ω / 1.34 kΩ / 3.34 kΩ / 10 kΩ)
Impedance	type	8 Ω or 16 Ω
Dispersion		120° @ 1 kHz / 32° @ 4 kHz
Frequency range		400 Hz – 8,000 Hz
Temperature class T		IIC T4 @ - 20 °C + 55 °C Ta
Storage temperature		- 50 °C + 70 °C
Relative humidity		90%
Material	housing	UL94VO PPS & ABS
Connecting terminals		0.5 2.5 mm ²
Cable entry		2 x M20 (with 1 blanking plug), optionally PG13.5 or 1/2" NPT
Malaht	transformer	2.6 kg
Weight	impedance	2.2 kg

Power setting



Impedance	E2xL 15 15 W
8 Ω	10.95 V
16 Ω	15.49 V

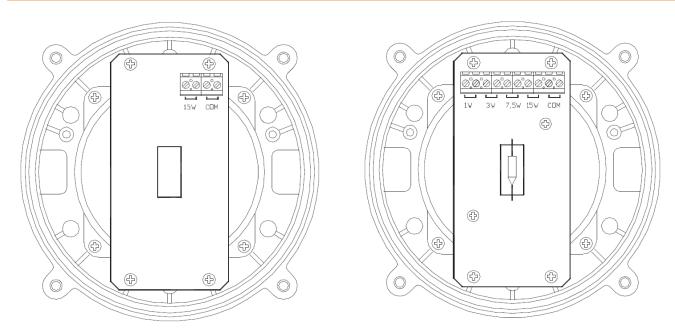




Connection diagrams

8 Ω and 16 Ω version

70 V and 100 V version



Ordering details		
Article numbers	E2xL 15	
8 Ω	320 92 00 0 910	
16 Ω	320 92 00 0 911	
100 V transformer	320 92 00 0 912	

Options / accessories



Loudspeaker 117 dB (A) / 113 dB (A) BExL 25 d/e / BExL 15 d/e



- EEx d IIC T4 / EEx de IIC T4
- KEMA certified
- ATEX approval, optionally IEC and GOST approvals
- housing made of die-cast aluminium LM6, horn ABS
- categories 2G and 3G (Zones 1 and 2)
- also available as category 2D/3D for dust zones 21 and 22
- chromated polyester powder coating, resistant to moisture and salt spray, good resistance to most acids, alkalis and oils

В	Ex	L 1	ţ









max. signal reception range

max. signal Protecti reception range system

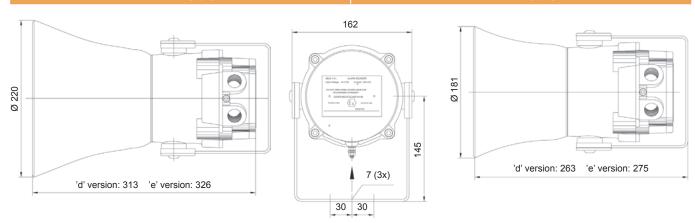
Operating temperature

Mechanical data		BExL 25 d/e BExL 15 d/e			
Protection system		'd'= IP 67; or 'e'= IP 66			
Explosion protection		II 2G Ex d IIC T4 / II 2G EEx de IIC T4 II 2G Ex d IIB T4 / II 2G EEx de IIB T4			
Category (area of use)		2G (Zc 3G (Zc			
Certificate of conformity		KEMA 99 A	TEX 7906		
Testing body		KE	MA		
Sound pressure level	distance 1 m	117 dB (A) ± 3 dB (A) @ 25 W	113 dB (A) ± 3 dB (A) @ 15 W		
Rated power	sine wave	25 W	15 W		
Transformer	type	100 V power – 25 W / 12.5 W / 6 W / 2 W taps (Z = 400 Ω / 800 Ω / 1.67 kΩ / 5 kΩ)	100 V power – 15 W / 7.5 W / 3 W / 1 W taps (Z = 666.87 Ω / 1.34 kΩ / 3.34 kΩ / 10 kΩ)		
Impedance	type	8 Ω or	16 Ω		
Dispersion		130° @ 1 kHz / 32° @ 4 kHz	120° @ 1 kHz / 32°@ 4 kHz		
Frequency range		300 Hz – 8,000 Hz	400 Hz – 8,000 Hz		
Temperature class T		IIC T4 @ - 50 °/ IIB T4 @ - 50 °/			
Storage temperature		- 50 °C	. + 70 °C		
Relative humidity		90	%		
Duty cycle		100	0%		
Material	housing	die-cast aluminium LM6, similar RAL 3000 (flame red)			
Waterial	horn	ABS self-extinguishing, similar to UL 94 VO &	5VA FR ABS, Ex II 2GD anti-static ABS, black		
Connecting terminals		1 x 4 mm ² or	2 x 2.5 mm ²		
Cable entry		2 / 1 x closed, 1 x open (M20), optionally PG13.5 or 1/2" NPT			
Weinhe	transformer	'd': 3.95 kg / 'e': 4.21 kg	'd': 3.45 kg / 'e': 3.10 kg		
Weight	impedance	'd': 3.56 kg / 'e': 3.82 kg	'd': 3.71 kg / 'e': 3.36 kg		



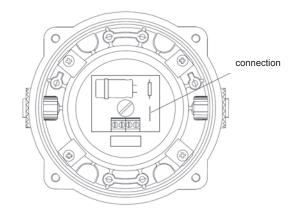
ExL 25 d/e

BExt 15.0



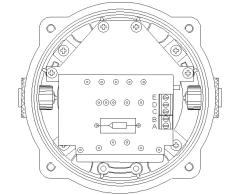
Connection diagrams

EEx d version 8 Ω and 16 Ω



internal potential equalisation 2 x M20 cable entries internal earth connection

100V version



Connections	BExL 25 d (25 W)	BExL 15 d (15 W)
A–B	25 W	15 W
A–C	12.5 W	7.5 W
A–D	6 W	3 W
A–E	2 W	1 W

Ordering details

Article numbers	BExL 25 d	BExL 25 e	BExL 15 d	BExL 15 e
8 Ω	320 93 00 0 910	320 95 00 0 910	320 97 00 0 910	320 99 00 0 910
16 Ω	320 93 00 0 911	320 95 00 0 911	320 97 00 0 911	320 99 00 0 911
100 V transformer	320 93 00 0 912	320 95 00 0 912	320 97 00 0 912	320 99 00 0 912

Options / accessories



E Sounder/flashing light combination E2xCS 112-05



IP 66

IP 67

system

- combination device for visual and acoustic alarms
- besides ATEX, UL approval for operational areas of class 1, division 2 is also optionally available
- automatic synchronisation or alternating mode of the flashing light
- extremely intensive light reflection due to 5 Joule xenon flash
- 45 different tones, UKOOA/PFEER conformant
- · 2 externally controllable tones
- · highly resistant to corrosion and suitable for the toughest environments
- · adjustable volume
- · extremely resistant to shocks and impacts
- · stainless steel protective cage and stainless steel mounting bracket for 360° positioning
- · can be operated via common or separate voltage supplies

max. signal reception range

r =, 56 m.

> Protection Operating temperature

- 55 °C

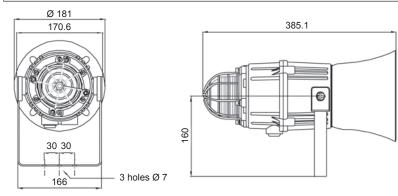
- 20 °C

Electrical data		E2xCS 112-05 s	ounder	
Rated voltage	230 V AC	120 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10 %	± 10 %	38 V – 58 V	10 V – 30 V
Nominal current consumption	54 mA	104 mA	146 mA	284 mA
Electrical data		E2xCS 112-05 flas	hing light	
Rated voltage	230 V AC	120 V AC	48 V DC	24 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz		
Operating range	± 10 %	± 10 %	42 V – 58 V	20 V – 28 V
Nominal current consumption	30 mA	80 mA	145 mA	275 mA
Mechanical data		E2xCS 112-	05	
Explosion protection		II 3G Ex na nL IIC T2 - 20 °(II 3G Ex na nL IIC T3 - 20 °(
Category (area of use)	3G (Zone 2)			
Certificate of conformity	DEMKO 06 ATEX 0421554			
Testing body	DEMKO			
Sound pressure level distance 1 m	110 dB (A) ± 3 dB			
Flash energy	5 Joules			
Flash rate	1 Hz			
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue			
Storage temperature		- 50 °C + 70	°C	
Relative humidity		90%		
Protection system according to EN 60529		IP 66, IP 67		
Duty cycle		100%		
Service life of the flash tube		light emission still 70% after 8	,000,000 flashes	
lens		borosilicate glas	SS	
Material housing		UL94VO PPS		
protective cage and bracket		stainless stee		
Connecting terminals	0.5 2.5 mm ²			
Cable entry	:	2 x M20 (with 1 blanking plug), option	ally PG13.5 or 1/2" NP	Т
Weight	AC: 3.5 kg / DC: 3.0 kg			
Ordering details			Opti	ons / accessories
Article numbers	E2xC	S 112-05 ATEX		、
				\

Article number	S	E2xCS 112-05 ATEX				
Lens colour	Rated voltage	230 V AC 115 V AC 24 V DC				
red		320 61 10 5 000	320 61 15 5 000	320 61 80 5 000		

Article numbers for other colours on request



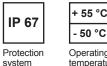


Alarm tone table				
Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage 3
tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5
tone 2	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5
tone 4	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 6	tone 5
tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20
tone 6	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	$\sim \sim \sim$	tone 7	tone 5
tone 7	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 10	tone 5
tone 8	sweeping 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz, switching frequency 0.3 Hz	\sim	tone 2	tone 5
tone 9	1200 Hz / 500 Hz, 1 Hz – DIN / PFEER P.T.A.P.		tone 15	tone 2
tone 10	alternating tone 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5
tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 12	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5
tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5
tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5
tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5
tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 2	tone 27
tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5
tone 19 tone 20	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265 continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5 tone 5
tone 20	alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2 tone 2	tone 5
tone 21	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone 5
tone 22	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone 5
tone 24	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 25	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz		tone 29	tone 5
tone 26	simulated bell	<u>بالالالالالا</u>	tone 2	tone 15
tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5
tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone 5
tone 29	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5
tone 30	continuous tone 300 Hz		tone 2	tone 5
tone 31	siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 26	tone 5
tone 32	2-tone bell sound		tone 26	tone 15
tone 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5
tone 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s – Singapore		tone 38	tone 45
tone 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 36	tone 5
tone 36	slow whoop 500-1200 Hz within 0.375 s, 0.25 s gap		tone 35	tone 5
tone 37	continuous tone 1000 Hz – PFEER toxic gas		tone 9	tone 45
tone 38	continuous tone 2000 Hz		tone 34	tone 45
tone 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 23	tone 17
tone 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) – NF S 32-001		tone 31	tone 27
tone 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz		tone 2	tone 5
tone 43	continuous tone 1200 Hz		tone 2	tone 5
tone 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz	/	tone 2	tone 5
tone 45	1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – PFEER general alarm		tone 38	tone 34

E Sounder/flashing light combinations **BExCS 110-05D, BExDCS 110-05D**







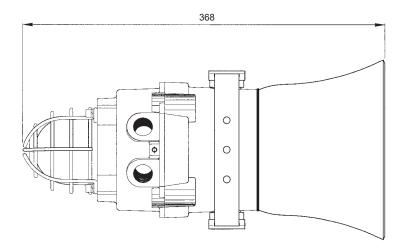
- · combination devices for visual and acoustic alarms
- stainless steel protective cage and stainless steel mounting bracket for 360° positioning
- extremely intensive light reflection due to 5 Joule xenon flash
- 32 different tones incl. DIN tone, UKOOA/PFEER conformant, 2 externally controllable tones (via plus or minus in DC version) (see page 231 for tone table)
- flashing light and sounder can be controlled separately
- synchronised flash frequency (1 Hz) or alternating flash mode in system operation
- highly resistant to corrosion and suitable for the toughest environments
- adjustable volume (except 12 V DC version)
- flashing light is insensitive to vibration, impact and shock

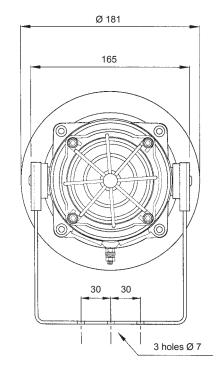
max. signal reception range Operating temperature

Electrical data		BEx(D)CS 110-05D sounder			
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	48 V DC	24 V DC	12 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	± 10 %	± 10 %	± 25 %	± 25 %	± 25 %
Nominal current consumption	56 mA	110 mA	130 mA	250 mA	195 mA
Electrical data		BEx(D)C	S 110-05D flas	ning light	
Rated voltage	230 V AC	115 V AC	48 V DC	24 V DC	12 V DC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz			
Operating range	± 10 %	± 10 %	42 V – 54 V	20 V – 28 V	10 V – 14 V
Nominal current consumption	55 mA	140 mA	180 mA	270 mA	750 mA

Mechanical d	lata	BExCS 110-05D	BExDCS 110-05D	
Explosion protection		II 2G Ex d IIB T4 - 50 °C + 55 °C Ta	II 2GD Ex d IIB T4 T100°C	
Category (area of u	use)	2G (Zone 1) 3G (Zone 2)	2G (Zone 1) / 2D (Zone 21) 3G (Zone 2) / 3D (Zone 22)	
Certificate of confe	ormity	KEMA 03 ATEX 2545	KEMA 01 ATEX 2223	
Testing body		KEMA	KEMA	
Sound pressure le	vel	110 d	B (A)	
Volume control		- 9	dB	
Flash energy		5 Joules		
Flash rate		approx. 1 Hz = 60 flashes/min.		
Lens colours		clear, yellow, amber, red, green, blue		
Storage temperatu	ire	- 50 °C + 70 °C		
Relative humidity		90%		
Protection system	according to EN 60529	IP	67	
Duty cycle		100%		
Service life of the f	flash tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes		
	lens	GI	as	
Material	housing	die-cast aluminium LM6, si	milar RAL 3000 (flame red)	
	horn	ABS self-extinguishing, similar to UL 94 VO 8	5VA FR ABS, Ex II 2D anti-static ABS, black	
Connecting terminals		0.5 4.0 mm ²		
Cable entry		2 / 1 x verschlossen, 1 x offen (M20), optionally PG13.5 or 1/2" NPT		
Weight	AC version	5.0	kg	
Weight	DC version	4.8	kg	







Ordering details

Article number	rs	BExCS 110-05D			
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC	24 V DC	
red		320 74 10 5 000	320 74 15 5 000	320 74 80 5 000	

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected flashing light with the type designation BExCS 110-05 D, BExDCS 110-05D has been developed and manufactured in accordance with section 5.1.2 of EN 50014.

This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:

94/9/EG	CE conformity
EN 50014	Electrical equipment for areas at risk of explosions – General requirements
EN 50018	Pressure-resistant encapsulation 'd'
EN 50281-1-1	Electrical equipment for use in areas with combustible dust

Ex Loudspeaker/flash light combination BExCL 15-05D **E** Voice sounder/flashing light combination **BExCA 110-05D**



· combination device for visual and acoustic alarms

- extremely intensive light reflection due to 5 Joule xenon flash
- synchronised flash frequency or alternating flash mode in system operation
- acoustic and visual signal can be controlled separately
- highly resistant to corrosion and suitable for the toughest environments
- · adjustable volume
- · stainless steel protective cage and stainless steel mounting bracket for 360° positioning

additionally for BExCA 110-05D (see page 232 for technical description)

- 9 different tones
- · protected against pole-reversal
- · simple recording and saving of messages via built-in microphone (duration 16 seconds)

56 m. max. signal reception range

BExCA

r =



Protection

+ 55 °C

- 50 °C

Operating

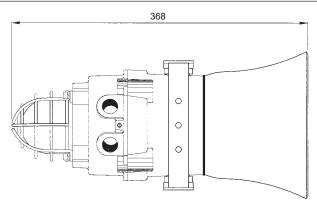
temperature

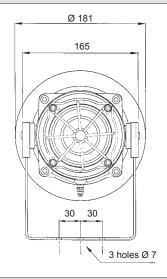
reception range

system

Electrical data		BExCL 15	-05D /	BExCA	119-05	D flashing ligh	it	
Rated voltage	230 V AC	115 V AC)	48 V	' DC	24 V DC	12 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz 50 Hz / 60 Hz						
Operating range	± 10 %	± 10 %		42 V -	- 54 V	20 V – 28 V	10 V – 14 V	
Nominal current consumption	55 mA	140 mA		180	mA	270 mA	750 mA	
Electrical data		BE	ExCA '	110-05D	voice s	ounder		
Rated voltage	230 V A0	C		115 \	V AC		24 V DC	
Rated frequency	50 Hz / 60	Hz		50 Hz /	/ 60 Hz			
Operating range	± 10 %			± 1(0 %		± 25 %	
Nominal current consumption	45 mA			90	mA		480 mA	
Mechanical data	BE	xCL 15-05[)			BExCA 11	0-05D	
Explosion protection	II 2G Ex d IIE	3 T4 / II 2G EEx	de IIB T4	1		ll 2G Ex d ll	B T4	
Category (area of use)			20	G (Zone 1)	3G (Zone 2)		
Certificate of conformity				KEMA 03 A	ATEX 2545			
Testing body		KEMA				KEMA		
Sound pressure level distance 1 m	113 dB (/	A) ± 3 dB (A) @	15 W		110 dB (A) ± 3 dB (A)			
Alarm tones		10 tones						
Rated power sine wave		15 W						
Transformer type	1100 V power – 2 (Z = 666.87 Ω	15 W / 7.5 W / 3 / 1.34 kΩ / 3.34						
Impedance type		8 Ω or 16 Ω						
Dispersion	120° @	kHz						
Frequency range	400 Hz – 8,000 Hz							
Flash energy				5 Jo	ules			
Flash rate	approx. 1 Hz							
Lens colours	clear, yellow, amber, red, green, blue							
Temperature class T	IIB: T4 @ - 50 °C + 70 °C Ta							
Storage temperature	- 50 °C + 70 °C							
Protection system according to EN 60529				IP	67			
Duty cycle	100%							
Service life of the flash tube	light emission still 70% after 8,000,000 flashes							
lens				gla	ISS			
Material housing		die-	cast alur	aluminium LM6, RAL 3000 (flame red)				
horn	ABS self-extinguishing, similar to UL 94 VO & 5VA FR ABS, Ex II 2D anti-static ABS							
Connecting terminals	0.5 4.0 mm ²							
Cable entry		2 / 1 x clos	ed, 1 x o	pen (M20),	optionally P	G13.5 or 1/2" NPT		
Weight		5 kg				AC: 5.0 kg / D0	C: 4.8 kg	







Alarm to	Alarm tone table BExCA 110-05D						
Stage	Tone & frequency description Tone length						
1	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s	4 cycles					
2	slow whoop 500-1200 Hz, duration 3 s, gap 0.5 s		2 cycles				
3	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz @ 1Hz –DIN / PFEER P.T.A.P.	4 cycles					
4	alternating tone 544 Hz for 100 ms, 440 Hz for 400 ms – NF S 32.001	4 cycles					
5	continuous tone 1000 Hz, toxic gas alarm	2 cycles					
6	simulated bell	2 cycles					
7	interrupted tone 1000 Hz, signal 1 s, gap 1 s, general alarm		3 cycles				
8	Australian alert 420 Hz with 0.625 s gap		4 cycles				
9	Australian evacuation alarm 500 Hz / 1200 Hz, duration 3.75 s, gap 0.25 s		2 cycles				
10	no tone – 0.5 s gap						

Ordering details

•							
Article numbe	ers	BExCL 15-05D					
Lens colour	Туре	230 V AC	24 V DC				
red	Ω 8	320 91 10 5 910 320 91 80 5 910					
red	16 Ω	320 91 10 5 911 320 91 80 5 911					
red	100 V transformer	320 91 10 5 912 320 91 80 5 912					
Article numbe	ers	BExCA 110-05D					
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	115 V AC 24 V DC				
red		320 71 10 5 000	320 71 15 5 000		320 71 80 5 000		

Article numbers for other colours and voltages on request

Options / accessories



Manufacturer's declaration

We hereby declare that the explosion-protected means of alarm with the type designation BExCL 150-05 D, BExCA 110-05D has been developed and manufactured in accordance with section 5.1.2 of EN 50014.

This declaration is based on compliance with the following regulations and standards:

94/9/EG	CE conformity
EN 50014	Electrical equipment for areas at risk of explosions – General requirements
EN 50018	Pressure-resistant encapsulation 'd'
EN 50281-1-1	Electrical equipment for use in areas with combustible dust

Ex LED blinking light/sounder combination **IS-Mini series IS-mC1**





60 °C IP 65 40 Protection system

- · very economical visual and acoustic alarm
- certified for use in Ex-Zones 0, 1 and 2!
- · compact design with a diameter of just 88 mm
- · alarm operated via certified zener barriers or galvanic isolators
- 49 loud tones at 100 dB (A); super-bright LEDs in red, green, blue and yellow/amber for all applications
- volume control
- can be operated as combination unit or separately
- · very well suited for fire alarm systems and direct control due to low power consumption
- self-synchronising sounder for clear tone perception
- · 2 different externally controllable tones
- See pages 250 and 251 for suitable zener barriers

max. signai	
reception range	

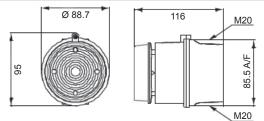
- 40	C
Opera	ting
tempe	rati

Electrical data	IS-mC1
Rated voltage	24 V DC
Operating range	16 V – 28 V
Nominal current consumption	48 mA ¹

¹ typical for connection to 24 V DC via 28 V / 300 Ω zener barrier. Power must be connected via a zener barrier (max. 28 V DC, 93 mA DC, 0.66 W) or a galvanic isolator, specified by the system certificate (see page 251)

Mechanical data		IS-mC1					
Type of protection		'ia' inherently safe					
Explosion protection		II 1G Ex ia IIC T4 - 40 °C + 60 °C Ta					
Category (area of use)		1G (Zone 0) / 2G (Zone 1) / 3G (Zone 2)					
Certificate / testing body		SIRA 05 ATEX2084X / SIRA					
Sound pressure level		100 dB (A)					
Sound level reduction		by - 20 dB					
Flash rate		can be set to 2 Hz or 1 Hz					
Lens colour		clear, with red, yellow/amber, blue or green LEDs					
Storage temperature		- 40 °C + 70 °C					
Relative humidity		90%					
Protection system accordin	ng to EN 60529	IP 65					
Duty cycle		100%					
Material	lens	polycarbonate (PC)					
Wateria	housing	ABS, self-extinguishing UL94VO & 5VA, similar RAL 3000 (flame red)					
Connecting terminals		0.5 – 2.5 mm ²					
Cable entry		2 x M20 (disruption prepared)					
Weight		280 g					

Dimensions



Ordering details

Article numbe	ticle numbers IS-mC1 Article numbers		IS-mC1		
Colour LED	Rated voltage	24 V DC	Colour LED Rated voltage		24 V DC
yellow/amber		320 35 80 4 000	green		320 35 80 6 000
red		320 35 80 5 000	blue		320 35 80 7 000

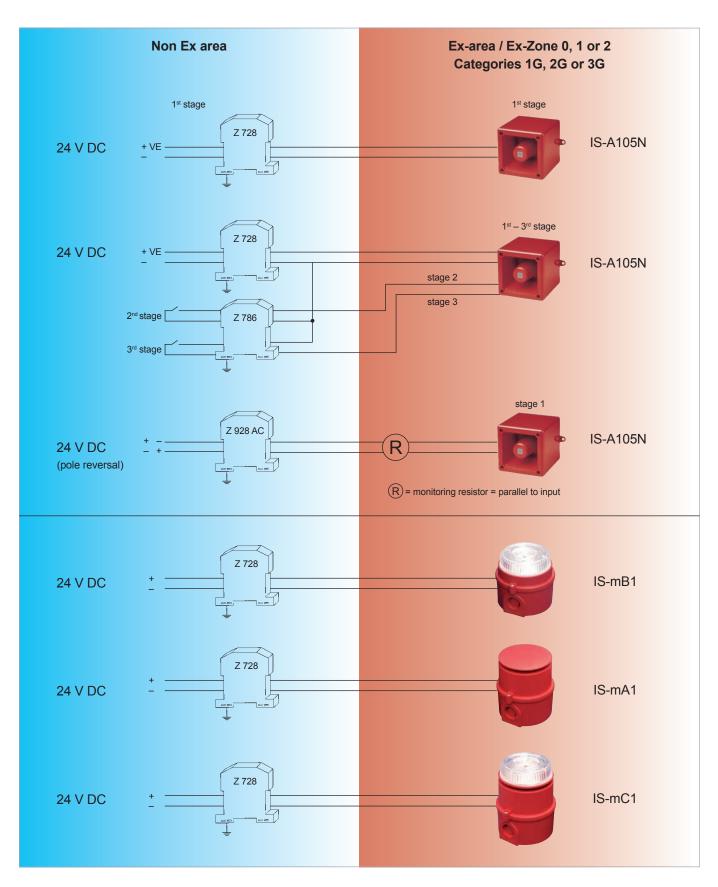


Alarm tone table							
Stage 1	Description - Frequency		Stage 2	Stage 3			
tone 1	continuous tone 340 Hz		tone 2	tone 5			
tone 2	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, alternation every 0.25 s		tone 17	tone 5			
tone 3	slow whoop 500-1200 Hz, switching frequency 0.3 Hz, 0.5 s		tone 2	tone 5			
tone 4	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 6	tone 5			
tone 5	continuous tone 2400 Hz		tone 3	tone 20			
tone 6	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5			
tone 7	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 10	tone 5			
tone 8	siren 500 Hz / 1200 Hz / 500 Hz, duration 3 s	\sim	tone 2	tone 5			
tone 9	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s		tone 15	tone 2			
tone 10	alternating tone 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 7	tone 5			
tone 11	interrupted tone 1000 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5			
tone 12	alternating tone 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 0.875 Hz		tone 4	tone 5			
tone 13	interrupted tone 2400 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 15	tone 5			
tone 14	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 4	tone 5			
tone 15	continuous tone 800 Hz		tone 2	tone 5			
tone 16	interrupted tone 660 Hz, 150 ms signal, 150 ms gap		tone 18	tone 5			
tone 17	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001		tone 2	tone 27			
tone 18	interrupted tone 660 Hz, 1.8 s signal, 1.8 s gap		tone 2	tone 5			
tone 19	sweeping 1400 Hz –1600 Hz rising 1 s, falling 0.5 s – NF C 48-265		tone 2	tone 5			
tone 20	continuous tone 660 Hz		tone 2	tone 5			
tone 21	alternating tone 554 Hz / 440 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5			
tone 22	interrupted tone 544 Hz, 0.875 s signal, 0.875 s gap		tone 2	tone 5			
tone 23	interrupted tone 800 Hz, switching frequency 2 Hz		tone 6	tone 5			
tone 24	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 50 Hz	MMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMM	tone 29	tone 5			
tone 25	sweeping 2400 Hz / 2900 Hz, switching frequency 50 Hz	MMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMMM	tone 29	tone 5			
tone 26	simulated bell	اااااااااااا م	tone 2	tone 15			
tone 27	continuous tone 554 Hz		tone 26	tone 5			
tone 28	continuous tone 440 Hz		tone 2	tone 5			
tone 29	sweeping 800 Hz / 1000 Hz, switching frequency 7 Hz	$\wedge \wedge \wedge$	tone 7	tone 5			
tone 30	continuous tone 300 Hz		tone 2	tone 5			
tone 31	siren 660 Hz / 1200 Hz, switching frequency 1 Hz	\sim	tone 26	tone 5			
tone 32	2-tone bell sound		tone 26	tone 15			
tone 33	interrupted tone 745 Hz, switching frequency 1 Hz		tone 2	tone 5			
tone 34	alternating tone 1000 Hz / 2000 Hz, alternation every 0.5 s		tone 38	tone 45			
tone 35	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 36	tone 5			
tone 36	slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm		tone 35	tone 5			
tone 37	continuous tone 1000 Hz		tone 9	tone 45			
tone 38	continuous tone 2000 Hz		tone 34	tone 45			
tone 39	interrupted tone 800 Hz, 0.25 s signal, 1 s gap		tone 23	tone 17			
tone 40	alternating tone 544 Hz (100 ms) / 440 Hz (400 ms) - NF S 32-001		tone 31	tone 27			
tone 41	motor siren, slowly rising to 1200 Hz		tone 2	tone 5			
tone 42	motor siren, slowly rising to 800 Hz		tone 2	tone 5			
tone 43	continuous tone 1200 Hz	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	tone 2	tone 5			
tone 44	motor siren, slowly rising to 2400 Hz		tone 2	tone 5			
tone 45	interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm		tone 38	tone 34			
tone 46	sawtooth 1200 Hz / 500 Hz within 1 s		tone 47	tone 37			
tone 47	interrupted tone 1000 Hz, 1 s signal, 1 s gap – general alarm		tone 46	tone 37			
tone 48	interrupted tone 420 Hz, every 0.625 s – Australian alert		tone 49	tone 5			
tone 49	slow whoop 500-1200 Hz within 1s – Australian evacuation alarm		tone 26	tone 37			
			1	1			

Accessories

Zener barriers

Combination possibilities: Zener barrier, IS-A105N sounder and IS-Mini series alarm



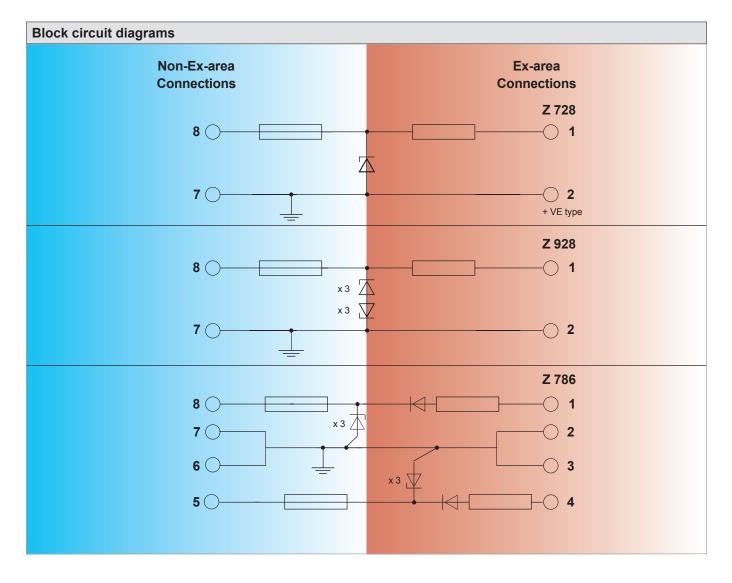


Tech	Technical data for Zener barriers													
		Ra	ted data	Ex	chara	cteristi	c value	es for (E	Eex ia)	IIC		Technic	hal data	
Туре	Version	V	Ω	U _z (V)	R _{min} (Ω)	l _k (l₀) (mA)	P _{max} (W)	C _{max} (μF)	L _{max} (mH)	L/R Ratio	max. lon- gitudinal resistance (Ω)	U in at 10 μΑ (V)	U in max. (V)	rated safety current (mA)
Z 728	Zener barrier + Ve BAS 01 ATEX 7005	28	300	28	301	93	0.65	0.083	3.05	56	327	26.5	28.0	50
Z 928	Zener barrier AC BAS 01 ATEX 7005	28	300	28	301	93	0.65	0.083	3.05	56	327	26.0	27.6	50
Z 786	Diode barrier BAS 01 ATEX 7005	28	Diode A1 A2 B	28 28 28	_ _ _	_ _ _	- - -	0.083 0.083 0.083	_ _ _	_ _ _	36 + 0.9 V 36 + 0.9 V –	26.5 26.5 —	28.0 28.0 -	50 50 -

Note: A1 and A2 - separate channels, B - two channels connected in parallel with ground connection

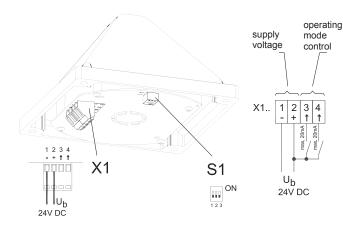
Mechanical data	
Design	terminal housing made of makrolon, flammability class UL 94 V-0
Height x Width x Depth mm	110 x 12.5 x 115
Mounting	snap fitting to 35 mm DIN rail conforming to DIN EN 50022
Connection	self-opening apparatus terminals; max. wire cross-section 2 x 2.5mm ²
Ambient temperature	- 20 °C + 60 °C

Ordering details			
Article numbers			
Туре	Z 728 + Ve	Z 928 AC	Z 786 Diode
	381 09 80 0 000	381 09 30 0 000	381 09 80 0 001



Connection diagrams

Quadro-LED Flex-3G/3D



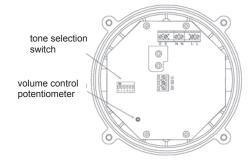
CWB-ATEX

on request!

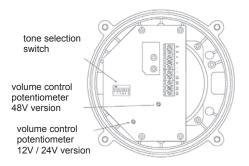
BExBG15 / BExBG 10 / BExBG 05 BExBG 05 **BExBG15 / BExBG 10** connecting terminals internal potential connecting equalisation terminals (23 ø 8 0 C О 0 internal earth multi-pin connector for alternaterminal 0 ting flash mode multi-pin connector 0 C 0 0 ର for alterna-2 x M20 ting flash

E2xS 112 AC version

mode



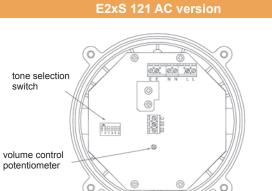
E2xS 112 DC version



cable entries



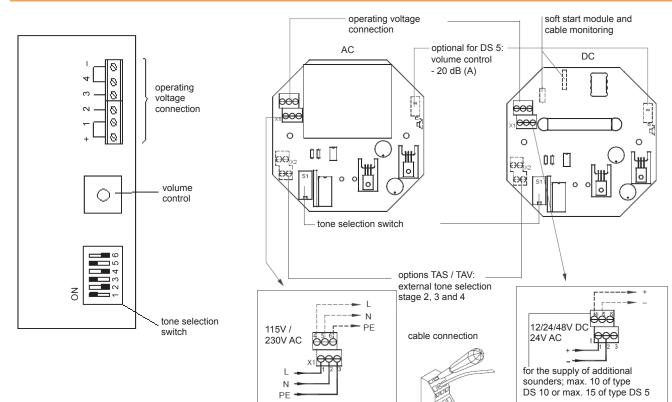
E2xS 121 DC version



0 Ó tone selection switch 0 00000 1 0,0,0 **D** 1 2 3 4 5 5 volume control 63 potentiometer

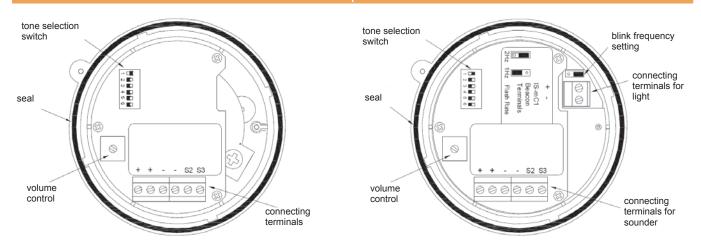


DS 5 3G/3D / DS 10 3G/3D **DC** version

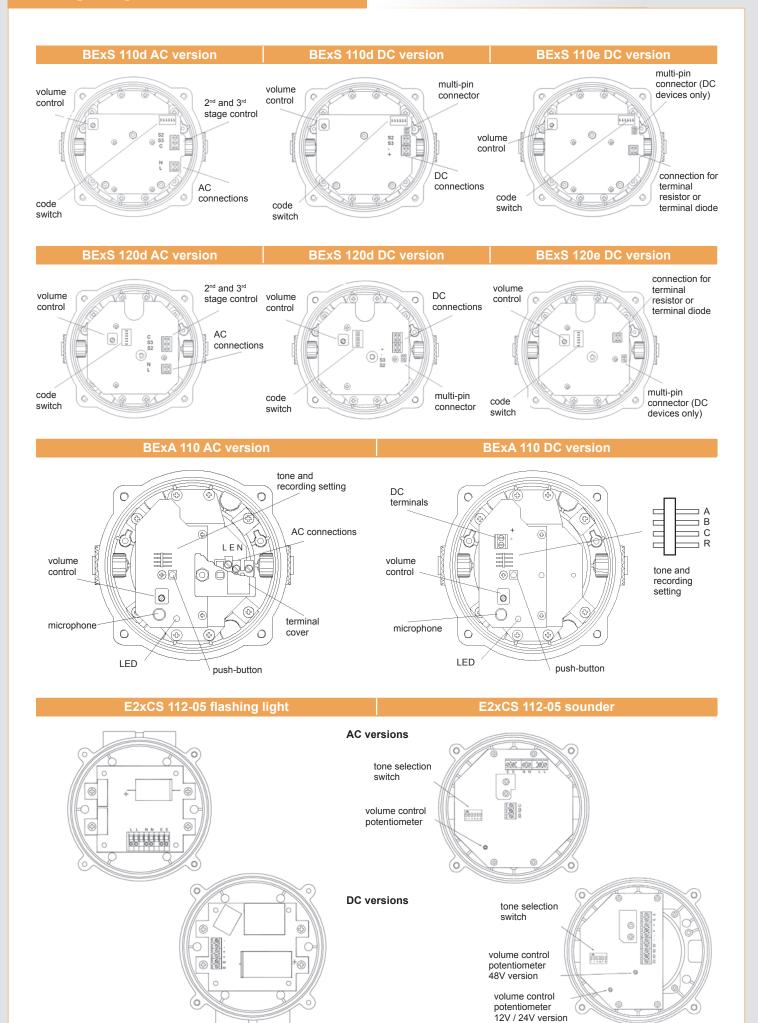


DS 5 3G/3D / DS 10 3G/3D

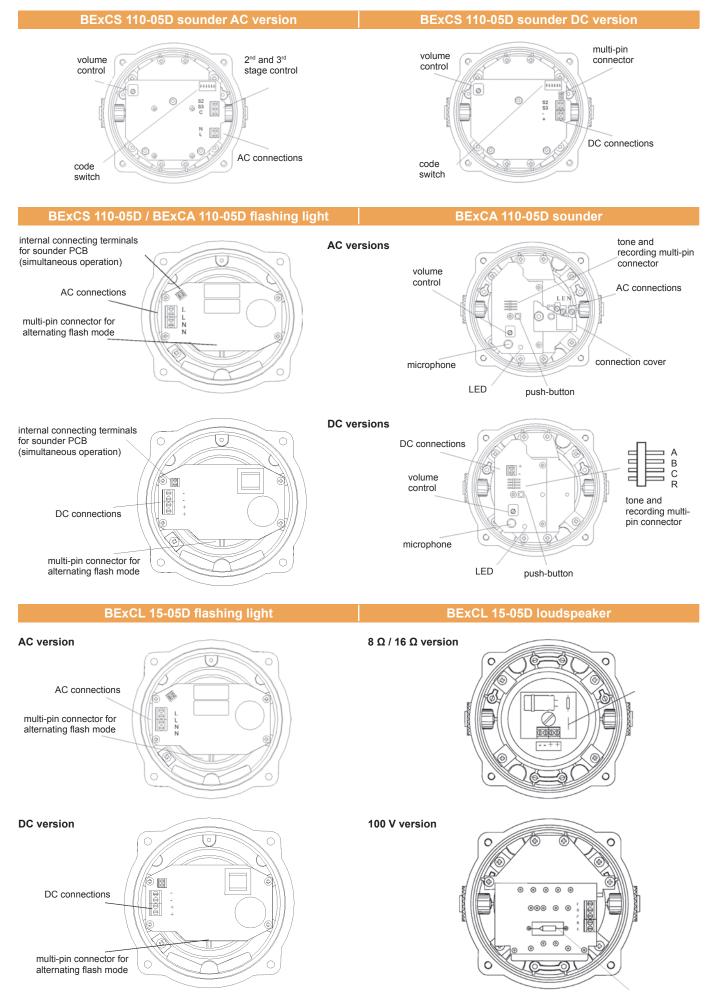
AC version

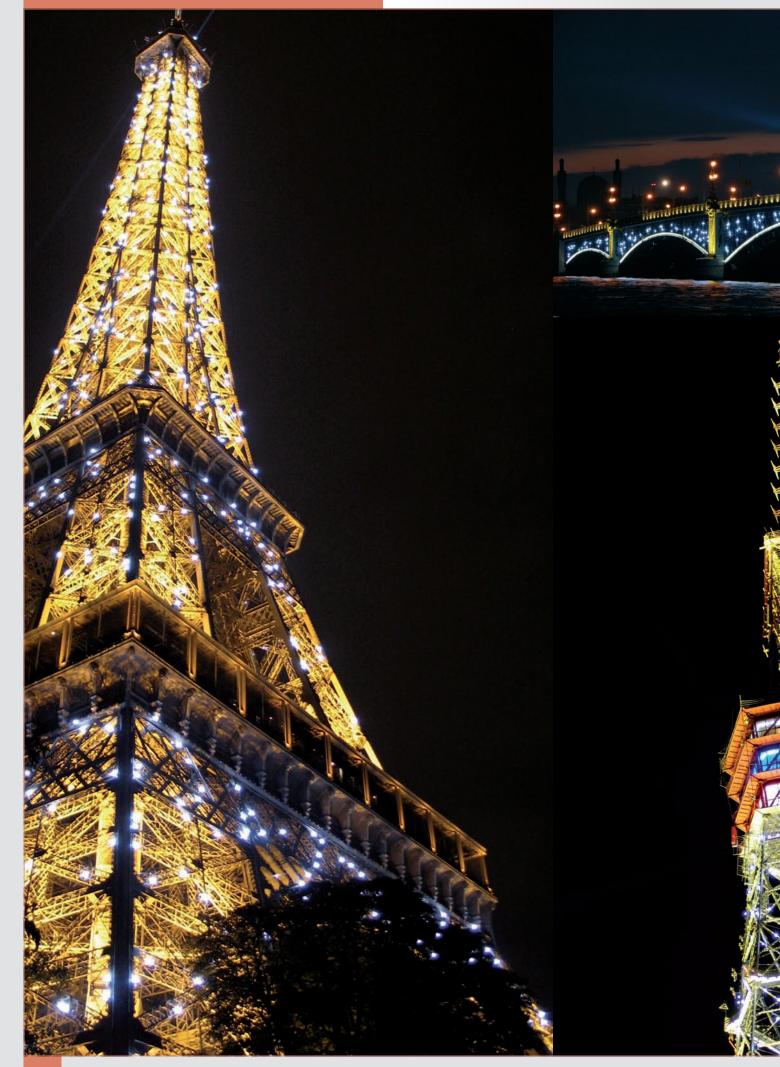


Connection diagrams











The fourth dimension for your structure!

Benefit from our know-how in the field of light architecture

Illumination is naturally also technology. In its purest form, however, it is much more. Namely art. Or, to put it better: a real philosophy, because with light, you can take your building into a completely new dimension.

That is what makes perfect illumination an ideal image tool. Present your building or structure in the right light. You can see for yourself how that looks in Paris, for example, where we illuminated a famous tower by a certain Gustave Eiffel, or in St. Petersburg, where the TV Tower and Trinity Bridge (Troitskiy-Most) are lit up by 9,500 Pfannenberg flashing lights.



A completely different side of Pfannenberg: art illumination.

The beauty of the application and the durability and sturdiness of Pfannenberg flashing lights are the driving forces here. Let yourself be captivated by a few selected examples of Pfannenberg's artistic side.

Quadro R-ST

In June 2008, St. Petersburg became the scene of a fantastic art illumination installation. The TV Tower and the Trinity Bridge were illuminated as part of the International Economic Forum.

The project, which was based on the unique illumination of the Eiffel Tower in Paris, was carried out by a local company under the auspices of the city authorities. 9,500 Pfannenberg Quadro R-ST flashing lights were used for the project, selected because of their sturdy design that guarantees a long service life under adverse conditions.



St. Petersburg, Russia TV Tower and Trinity Bridge



Quadro R

Pfannenberg put the Eiffel Tower back in the spotlight on 21 June 2003. Millions of people all over the world have admired the flashing lights that illuminate one of the most famous landmarks in the world.

20,000 flashing lights, specially manufactured by Pfannenberg GmbH, were installed by experienced mountaineers in order to light up the Eiffel Tower.

Each light has a service life of at least 10 years and can light up over 10 million times during that time. Thanks to their special design, they withstand summer and winter, storm and hail and illuminate the Eiffel Tower daily between 7 pm and midnight every hour on the hour for 10 minutes, as well as on special occasions.



Paris, France Eiffel Tower

Do you require further information?

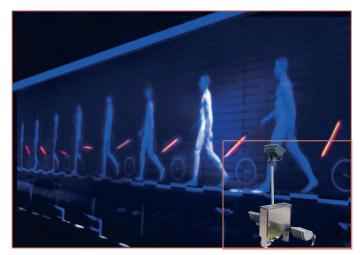
Just call us about any project: your ideas and our experience are sure to lead to great success! Global Product Management: +49 40 73412-226 or -223



PSL 060

At the Expo 2000, the façade of the French Pavilion was turned into a spectacular eye-catcher. Etienne Jules Meray's photo 'The Walking Man', taken in 1880, was recreated as a large, moving light construction in keeping with the exhibition's slogan: 'Transport, Mobility and Movement'.

The 26 steps of the movement were illuminated in quick succession by Pfannenberg flashing lights. Like in a film, the lights ran along the 100 metre long walkway in 2 seconds and brought the man to life, day and night.



Hanover, Germany Expo 2000

AB-PN

Pfannenberg's extremely bright and extremely strong flashing lights were used to illuminate the Pont de Normandie.

The frequencies of the flashing lights can be programmed in various stages and the light sequences adjust themselves to the level of traffic on the bridge: a lot of traffic – fast sequences, little traffic – slow sequences.

Due to the varying light sequences, the light installation has become a real attraction that draws in and captivates tourists.



Le Havre - Honfleur, France Pont de Normandie

Quadro R-ST

In honour of the Sino-European Economic Conference in Hamburg in 2004, the organisers wanted to create a special accent and had the Council House lit up in blue. As the icing on the cake, the tower was lit by Pfannenberg Eiffel Tower flashing lights, thus captivating the observers with the famous Champagne sparkle.

Many citizens and visitors described the project, which could be seen from afar, as innovative and, as the light artist Michael Batz, who arranged the lights, said: "on a par with large cities such as Paris or New York".



Hamburg, Germany Council House

Flashing lights 10 Joules Quadro R / Quadro R-ST / Quadro A-DMX



Quadro R

- · art illumination inside and outside buildings, even under the toughest of conditions
- with instant sparkling effect
- Quadro R-ST (additional)
- · equipped with industrial plug connectors for simple mounting
- one plug connector each for input and output, thus the devices can be connected in a row
- **Quadro A-DMX**
- DMX-Controller for the individual controlling of each individual light in the system by means of a DMX-Bus system
- can be directly controlled by means of the standard DMX-Master
- rugged plug connectors for power supply and DMX-Bus (inlet and outlet)

IP 66	IP 67	IK 08
Protection	Protection	Impact-pr



Impact-proof

- 60 °C - 30 °C



system system

Operating temperature housing

55 °C

- 25 °C

Operating tempera-ture (Quadro A-DMX)

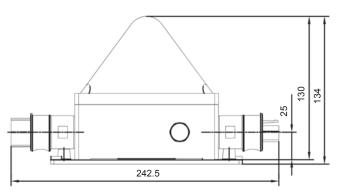
Quadro A-DMX

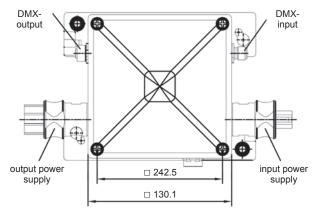
Electrical data	Quadro R	Quadro R-ST	Quadro A-DMX
Rated voltage	230 V AC	230 V AC	230 V AC
Rated frequency	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz	50 Hz / 60 Hz
Operating range	195 V – 253 V	195 V – 253 V	195 V – 253 V
Nominal current consumption	85 mA	85 mA	280 mA @ 1 Hz
Initial current limited to			< 1 A

Mechanical data		Quadro R	Quadro R-ST	Quadro A-DMX
Flash rate		22 – 28 fla	ashes/min.	≤ 2 Hz
Flash energy			10 Joules	
Light intensity (DIN 5037)	clear lens		124 cd	
Lens colours		cl	ear, white, yellow, amber, red, green, blu	ue
Operating temperature		- 25 °C	+ 55 °C	- 30 °C + 60 °C
Storage temperature			- 40 °C + 70 °C	
Relative humidity			100%	
Protection system accord	ing to EN 60529	IP 66, IP 67, mounting arbitrary		
Impact resistance as per B	EN 50102	IK 08		
Protection class		1		
Duty cycle		100%		
Service life of the flash tu	be	light emission still 70% after 10,000,000 flashes		shes
Material	lens	polycarbonate (PC)		
Wateria	housing	polycarbonate (PC), RAL 7035		
Type of connection		screw clamps 2.5 mm ²	2 x plug connectors (input/output)	2 x plug connectors for operation voltage 2 x plug connectors for Bus-connection
Cable entry		2 x M20		
Mounting	external lugs	gs 113 x 153 mm – M5 or 127.1 x 127.1 mm – M5		- M5
mounting	internal holes	113 x 113 mm		
Weight		600 g		



Dimensions Quadro R-ST Quadro R 80 80 130 134 ί., ŧ. :===0 \oplus 25 ᇚ 雷 U □ 130 mounting screws e. g. 4 x M4 x 20 174 113 (A 40 Œ Ð 0 mounting holes Ø 4.5-133.5 113 Ŧ blank plug M20 x 1.5 0 ⊕ \odot cable gland M20 x 1.5 Ð 130 **Quadro A-DMX**





Ordering details

eraering acta				
Article number	rs	Quadro R	Quadro R-ST	Quadro A-DMX
Lens colour	Rated voltage	230 V AC	230 V AC	230 V AC
clear		291 23 10 1 005	291 24 10 1 000	291 25 10 1 000

Article numbers for other colours on request

Options / accessories



255

Art Illumination

Custom solutions

Customer-specific solutions are another of Pfannenberg's specialties.



WBQ-SG

Integrated sounder/flashing light combinations is a sturdy aluminium housing to protect against extreme mechanical stress, developed for the German navy.



PL 105 Accu

Fire signal in the safety tunnel alongside the Kitzsteinhorn railway; integrated 60 minute battery buffer.



LWL M-AS-i

Laser function display as per IEC 60825-1 with integrated function monitoring, redundant LED equipment and AS-i control in machine-specific design.



BR 35 Silver Special high-gloss surface coating in customer-

specific machine design.

Do you require further information?

Just call us. We look forward to hearing about your requirements! Global Product Management: +49 40 73412-226 or -223



Pfannenberg Software Service: PSS Alarm

On the Pfannenberg homepage you will find valuable, free software tools that are sure to assist you efficiently in solving your signaling tasks: **www.pfannenberg.com/service**

- Sizing of audible signaling devices for required distances (coverage)
- Calculation of set up requirements (distances) for audible alarms networks
- Calculation of audible signaling device coverage
- Audio samples of all standard tones

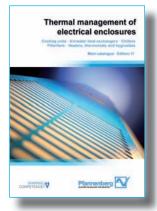


Pfannenberg: Signaling technology and thermal management

You can also benefit from Pfannenberg's long-standing competence in the field of control cabinet air conditioning and equipment. You too will be convinced by our economical solutions.

We look forward to your call or just send an email to: **sales.support@pfannenberg.com**. Order your 'thermal management' catalogue today.





- Cooling units
- Air/water heat exchangers
- Chillers
- Filterfans
- Heaters, thermostats and hygrostats

Pfannenberg on the Internet

Make use of our large assortment of online information. At **www.pfannenberg.com**, just click 'Products' in the menu bar. This will open a sub-menu on the left-hand side with all product categories. With a few clicks you can find all of the important information that you require. Our special service to you: the download area! Click here to conveniently download data sheets or design drawings to your PC and print them out.



www.pfannenberg.com





Do you require further information?

Do you have any questions about our products and services? Would you like to arrange an appointment with one of our technicians? Do you require further information? Then just call us on **+ 49 40 7 34 12 - 0** or send an email to **sales.support@pfannenberg.com**. You can also fill out this fax form and send it to the number shown below. Whichever way you choose to contact us, we will respond promptly to your questions, requests and suggestions.



Company	
Contact person	
Street/no.	
Post code/town	
Country	
Email	
Please call me on	

I would like to arrange an appointment with a field service employee.

My suggested date:

My concern is as follows:

Support Organisations – Germany

Südost-Niedersachsen/ Ost-Westfalen/Nord-Hessen	PLZ
IKS Ingenieur-Kontor-Sottrum GmbH Hertzstraße 3 27367 Sottrum Phone: 0 42 64 / 83 90 - 0 Telefax: 0 42 64 / 83 90 - 90 www.iks-sottrum.de iks@iks-sottrum.de	29201 – 33999 37001 – 38999 49001 – 49328

Nordrhein-Westfalen	PLZ
Wagner GmbH Werksvertretungen der Elektroindustrie Robert-Bosch-Straße 35 42489 Wülfrath Phone: 0 20 58 / 782 800-0 Telefax: 0 20 58 / 782 800-49 www.wagnergmbh.de info@wagnergmbh.de	40001 - 48499 48541 - 48739 49461 - 49549 50101 - 53949 56001 - 56769 57001 - 59969

Süd-Hessen	PLZ
Pfannenberg GmbH Werner-Witt-Str. 1 21035 Hamburg Phone: 040 / 734 12 156 Telefax: 040 / 734 12 101 sven-thorsten.ihde@pfannenberg.com	34001 - 36469 55001 - 55459 55501 - 55599 60001 - 65936 67501 - 67599 68601 - 68649 97801 - 97859

Rheinland-Pfalz/Saar	PLZ
Herbert Neundörfer Werksvertretungen GmbH & Co. KG Am Campus 5 66287 Quierschied Phone: 0 68 25 / 954 50 Telefax: 0 68 25 / 954 599 www.herbert-neundoerfer.de info@herbert-neundoerfer.de	$\begin{array}{r} 54201-54689\\ 55461-55499\\ 55606-55779\\ 56801-56869\\ 66001-67489\\ 67601-67889\\ 76711-76891 \end{array}$

Baden	PLZ
Pfannenberg GmbH Werner-Witt-Str. 1 21035 Hamburg Phone: 040 / 734 12 156 Telefax: 040 / 734 12 101 sven-thorsten.ihde@pfannenberg.com	68001 - 68549 68701 - 69519 74701 - 75339 76001 - 76709 77601 - 77978 79001 - 79879 97861 - 97999

Württemberg	PLZ
Pfannenberg GmbH	70001 - 74679
Linsenhofstraße 12	75351 - 75449
72810 Gomaringen	78001 - 78739
Phone: 0 70 72 / 922 91 97	88001 - 88099
Telefax: 0 70 72 / 922 95 44	88181 - 89198
tomislav.kovacic@pfannenberg.com	89501 - 89619

Sud-Bayern	PLZ
Ing. Adolf Müller GmbH Industrievertretungen Elly-Staegmeyr-Straße 15 80999 München Phone: 089 / 812 60 44/45 Telefax: 089 / 812 69 25 www.ingam.de info@ingam.de	80001 - 87789 88101 - 88179 89201 - 89449 93301 - 93359 94001 - 95479

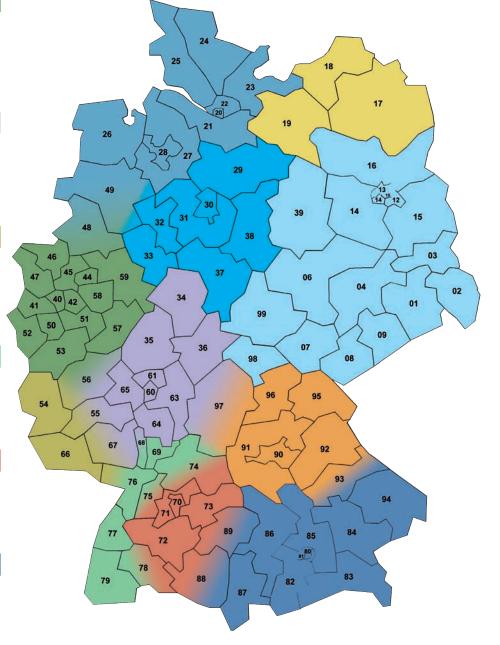
Nord-Bayern	PLZ
Pfannenberg GmbH Werner-Witt-Str. 1 21035 Hamburg Phone: 040 / 734 12 156 Telefax: 040 / 734 12 101 sven-thorsten.ihde@pfannenberg.com	90001 - 93199 93401 - 93499 95001 - 97799

West-Niedersachsen/ Hamburg/Schleswig-Holstein

PLZ

IKS IKS Ingenieur-Kontor-Sottrum GmbH Hertzstraße 3 27367 Sottrum Phone: 0 42 64 / 83 90 - 0 Telefax: 0 42 64 / 83 90 - 90 www.iks-sottrum.de iks@iks-sottrum.de 20001 - 28879 48501 - 48531 49341 - 49459 49551 - 49849

PLZ Mecklenburg-Vorpommern Pfannenberg GmbH Werner-Witt-Str. 1 21035 Hamburg Phone: 040 / 734 12 156 Telefax: 040 / 734 12 101 sven-thorsten.ihde@pfannenberg.com 17001 – 19417 23923 – 23999



Berlin/Brandenburg/ Sachsen/Thüringen	PLZ
Pfannenberg GmbH Werner-Witt-Str. 1 21035 Hamburg Phone: 040 / 734 12 156 Telefax: 040 / 734 12 101 sven-thorsten.ihde@pfannenberg.com	01001 - 09669 10001 - 16949 39001 - 39649 98501 - 99998



Support Organisations – International

Asia

Pfannenberg Asia Pacific Pte Ltd 61 Tai Seng Avenue # B1-01 UE Print Media Hub Singapore 534167 Phone: +65 6293 9040 Telefax: +65 6299 3184 info@pfannenberg.com.sg

Australia

HSC Pfannenberg 3 Owens Place Cranebrook NSW 2749 Phone: +61 2 4729 3865 Telefax: +61 2 4729 3865 susannehaug@hscpfannenberg.com

Austria Pfannenberg GmbH Ireneusz Motyka

Süßenbrunnerstrasse 68/10/3 1220 Wien Mobile: +43 664 357 1438 Telefax: +43 1 2530 333 0013 ireneusz.motyka@pfannenberg.com

Manfred Hartner Grubweg 17 D 8580 Köflach Mobile: +43 664 245 1333 Telefax: +43 3144 6581 manfred.hartner@pfannenberg.com

Belarus

ConEktro UE Nezavisimosti Ave.,95, build 7 220043 Minsk Phone: +375 17 2873060 Telefax: +375 17 2873591

Belgium

I E x T n.v. Heiveldekens 8 2550 Kontich Phone: +32 3 458 27 41 Telefax: +32 3 458 27 61 info@iext.be

Brazil

Steute do Brasil Ltda. Rua Badejo, 38-Bairro Aquario 13280-000 Vinhedo-SP Phone: +55 19 3836 2414 Telefax: +55 19 3836 2404 vendas@steute.com.br

Bulgaria

Eurotrade-X Ltd. 176, Brezovsko shossè Blvd. 4003 Plovdiv Phone: +35 9 32 235 023 Telefax: +35 9 32 235 022 office@eurotrade-x.com

Canada

Pfannenberg Inc. 68 Ward Road USA-Lancaster, N.Y. 14086 Phone: +1 716 685 68 66 Telefax: +1 716 681 15 21 blaine.witt@pfannenbergusa.com

China

Pfannenberg (Suzhou) Pte Ltd First Floor, Unit D, Block 5 Modern Industrial Park No. 333 Xingpu Rd., Suzhou Industrial Zone Suzhou, Jiangsu Province Phone: +86 512 6287 1078 Telefax: +86 512 6287 1077 sales@pfannenberg.cn

Colombia

Ingepro Ltda. Compania Importadora Comercial Av. Eldorado No. 84A-55 Local 118 A.A. 95406 Santa Fe de Bogota D.C. Phone: +57 1 410 2621 Telefax: +57 1 295 2581

Croatia

Elektro Partner d.o.o. Slavonska Avenija 24/6 10000 Zagreb Phone: +385 1 618 47 93 Telefax: +385 1 618 47 95 elektropartner@zg.t-com.hr

Czech Republic

Weidmüller, s.r.o. Lomnickeho 5/1705 140 00 Praha 4 Phone: +420 244 001 400 Telefax: +420 244 001 499 bohumir.odvarko@weidmueller.cz

Denmark

Duelco A/S Mommarkvej 5 6400 Sønderburg Phone: +45 70 10 10 07 Telefax: +45 70 10 10 08 info@duelco.dk

Estonia Autrosafe OY

Uranuksenkuja 10 FIN-01480 Vantaa Phone: +358 9 2709 0120 Telefax: +358 9 2709 0129 autrosafe@autrosafe.fi

Finland Autrosafe OY Uranuksenkuja 10

01480 Vantaa Phone: +358 9 2709 0120 Telefax: +358 9 2709 0129 autrosafe@autrosafe.fi

France

AE & T Applications Electroniques & Techniques 4, Impasse Joliot Curie - BP 25 64110 Jurancon Phone: +33 5 59 06 06 00 Telefax: +33 5 59 06 44 63 info@aet.fr

Greece

Pfannenberg Italia s.r.l. Via La Bionda, 13 I-43036 Fidenza (PR) Phone: +39 0524 516 711 Telefax: +39 0524 516 790 mail@pfannenberg.it

Honduras

Cilasa Angel Mena Barrio Los Andes 7 Calle, 14 Y15 Ave. N.O. San Pedro Sula Phone: +504 557 1146 angel.mena@iecilasa.com

Hungary

Trendelektro Kft. Dombóvári u. 5-7 1117 Budapest Phone: +36 1 464 31 18 Telefax: +36 1 464 31 19 istvan.imrik@trendelektro.hu

India

Pfannenberg India No. 5, Ananda Road Alwarpet Chennai - 600 018 Phone: +91 98410 45814 Telefax: +91 04442 110450 jaya.u@pfannenberg.com.sg

Indonesia

PT Guna Elektro GAE Electrical & Mechanical Products Jl. Arjuna Utara 50 Jakarta Barat 11510 Phone: +62 21 565 50 10 Telefax: +62 21 568 50 30 info@gae.co.id

Ireland

Pfannenberg (UK) Ltd. Unit 6C Aspen Court Bessemer Way Centurion Business Park GB-Rotherham S60 1FB Phone: +44 1709 36 48 44 Telefax: +44 1709 36 42 11 mark.rosten-edwards@pfannenberg.co.uk

Israel

ATEKA LTD. Simtat Ha Tavor 4 Industrial Area Segula Petach-Tikva 49691 Phone: +972 073 200 1311 Telefax: +972 3 924 3273 marketing@ateka.co.il

Italy

Pfannenberg Italia s.r.l. Via La Bionda, 13 43036 Fidenza (PR) Phone: +39 0524 516 711 Telefax: +39 0524 516 790 mail@pfannenberg.it

Kazakhstan

Electric Light Auezova str. 84, office 310 050008 Almaty Phone: +7 3272 421 709 Telefax: +7 3271 423 518 wom@nursat.kz

Korea

Pfannenberg Asia Pacific Pte Ltd 61 Tai Seng Avenue # B1-01 UE Print Media Hub Singapore 534167 Phone: +65 6239 3040 Telefax: +65 6299 3184 info@pfannenberg.com.sg

Malaysia

EITA Electric Sdn. Bhd. Lot 4, Block A, Jalan SS 13/7 Subang Jaya Industrial Estate 47500 Subang Jaya, Selangor Darul Ehsan Phone: +603 5637 80 88 Telefax: +603 5635 47 19 ctwong@eita.com.my

Mexico

Distribuciones Electricas Internacionales, S.A. de C.V. (DEISA) Cuarzo No. 2550-4 Col. Bosques de la Victoria C.P. 44540-Guadalajara, Jalisco Phone: +52 33 10 57 82 80 Telefax: +52 33 35 63 07 49 deisa_gdl@deisamex.com

Netherlands

Electromach bv Jan Tinbergenstraat 193 7559 SP Hengelo Phone: +31 74 2 472 472 Telefax: +31 74 2 435 925 info@electromach.nl

New Zealand

Electrade New Zealand Limited 196 Marua Road, Ellerslie Auckland 5 Phone: +64 9 525 1753 Telefax: +64 9 525 1756 kevin@electrade.co.nz

Norway

Marin Supply A/S Postboks 75 3155 Asgardstrand Phone: +47 33 08 33 08 Telefax: +47 33 08 33 09 alarm@marinsupply.no

Poland

Automatech Sp.z o.o. Biuro-Warszawa ul. Ryzowa 84 05-815 Opacz-Kolonia Phone: +48 22 72 30 606 Telefax: +48 22 72 30 662 biuro.warszawa@automatech.pl

Portugal

Pfannenberg Italia s.r.l. Via La Bionda, 13 I-43036 Fidenza (PR) Phone: +39 0524 516 711 Telefax: +39 0524 516 790 mail@pfannenberg.es

Romania

R.T.S. Electro 11, Petru Rares Street 011101 Bucharest 1 Phone: +40 21 260 1021 Telefax: +40 21 222 3097 office@rtselectro.ro

Russia

Pfannenberg OOO Lomanaya ul., 5A/1, office 218 196 105 St. Petersburg Phone: +7 812 648 8106 Telefax: +7 812 387 5244 info@pfannenberg.ru

Slovakia

Elektris s.r.o. Racianska 188 831 53 Bratislava Phone: +421 2 4920 0113 Telefax: +421 2 4468 0328 weidmueller@computel.sk

Slovenia

Elektrospoji d.o.o. Stegne 25 1000 Ljubljana Phone: +386 1 511 38 10 Telefax: +386 1 511 16 04 info@elektrospoji.si

South Africa

Phambili Interface (Pty) Ltd 5 Bundo Road, Sebenza P.O. Box 193 1610 Edenvale Phone: +27 11 452 19 30 Telefax: +27 11 452 64 55 alockyer@radinterface.co.za

Spain

Pfannenberg Italia s.r.l. Via La Bionda, 13 I-43036 Fidenza (PR) Phone: +39 0524 516 711 Telefax: +39 0524 516 790 mail@pfannenberg.es

Sweden

Weidmüller AB Axel Danielssons väg 271 200 49 Malmö Phone: +46 771 43 00 44 Telefax: +46 40 37 48 70 info@weidmuller.se

Switzerland

Carl Geisser AG Industriestraße 7 8117 Fällanden ZH Phone: +41 44 806 65 00 Telefax: +41 44 806 65 01 Info@carlgeisser.ch

Turkey

Endaks Endustriyel Akseesuarlar LDT.STI. Perpa Ticaret Merkezi A Blok Kat 5 No. 292 80270 Okmeydani - Istanbul Phone: +90 212 222 22 75 Telefax: +90 212 220 10 47 info@endaks.com

Ukraine

TEKO INTERFACE TOB 1) UI Urlitzkogo 13 09100 Bila Zerkwa Phone: +380 4463 910 78 Telefax: +380 4463 366 41

2) UI. Lebanewskogo 6 03058 Kiev Phone: +380 44 4010 990 Telefax: +380 44 4010 991

United Arab Emirates

Golden Sand Trading Est. P.O. Box 51632 202, Bin Ham Building Trade Center Road Dubai Phone: +971 4 359 56 11 Telefax: +971 4 359 54 73 vasu2000@emirates.net.ae

United Kingdom

Pfannenberg (UK) Ltd. Unit 6C Aspen Court Bessemer Way Centurion Business Park Rotherham S60 1FB Phone: +44 1709 36 48 44 Telefax: +44 1709 36 42 11 mark.rosten-edwards@pfannenberg.co.uk

United States of America

Pfannenberg Inc. 68 Ward Road Lancaster, N.Y. 14086 Phone: +1 716 685 68 66 Telefax: +1 716 681 15 21 blaine.witt@pfannenbergusa.com

Venezuela

Klöckner-Moeller Somerinca, c.a. Calle Vargas, Edlf, Eseban, Piso 2 Bolelta Norte - Apdo. 76051 Caracas 1070 A Phone: +58 212 235 10 81 Telefax: +58 212 239 93 41 klocmoeller@cantv.net

261





Pfannenberg GmbH Werner-Witt-Straße 1 • D-21035 Hamburg P. O. Box 80 07 47 • D-21007 Hamburg Phone ++ 49 40 734 12 - 0 • Fax ++ 49 40 734 12 - 101 sales.support@pfannenberg.com • www.pfannenberg.com



Deliveries are made on the basis of the General Terms and Services of the ZVEI (Central Association of Electrical Engineering and Industry) Subject to technical amendments and misprints. This paper has been manufactured from chlorine-free bleached cellulose.